

Juv.974

b79277 66

# Rumäniens Antheil

am

Kriege der Jahre 1877 und 1878.

Von

T. C. Pacarescu,
Oberstilieutenant der Reserve.

Aus dem Rumänischen

non

Mite Kremnig.

Mit einer Starte und zwei Pfanen.

BIBLIOTECA J Al. CANTACUZIN





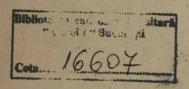
Leipzig: F. A. Brockhaus.

EX LIBRIS
I.A.CANTAGUZENI

-08/80=

C 953

ec13/04



B.C.U. Bucuresti

## Vorwort.

Mehr als je, seitdem es eine orientalische Frage gibt, find im verfloffenen Jahrzehnt die Blicke aller, nicht nur ber Staatsmänner von Fach, fondern der Gebildeten überhaupt, auf die Sudostede Europas gerichtet gewesen; jeder sucht fich, jo gut er fann, ein eigenes Urtheil zu bilden über all biefe Bolfer und Bölflein der Balfanhalbinfel, welche früher ungefannt und vergeffen unter der Gejammtbezeichnung "Rajah" dahinlebten, welche aber jest plötlich aus der trüben und verwirrten Maffe versprengter afiatischer und europäischer Raffen an die Oberfläche aufgetaucht find und mit ungeahnter Energie und Zähigkeit an ihrer nationalen Sammlung und Gelbständigkeit arbeiten. Gie alle, Gerben und Montenegriner, Bulgaren und Griechen, benfen nur barauf, wie fie fich bei ber bevorstehenden Liquidation am Golbenen Sorn ein möglichft großes Stück bes türkijchen Rachlaffes fichern fonnen, nicht immer zur Erbauung bes zuschauenden Europa.

Mehr aber als diese eigentlichen Balkanstämme muß uns ein Bolf interessiren, dessen Wohnsitze gewissermaßen an der Schwelle des Orients liegen, und welches berusen erscheint, den Thorhüter desselben zu spielen: das Volk der Rumänen. Seit Jahrhunderten hat es in den Karpaten und auf der weiten Seene an der untern Donan ausgeharrt und sich dem Anprall der Türken widersetzt, schwach an impulsiver Kraft, aber von wunderbarer Lebenszähigsteit und unbesiegbarer passiver Widerstandssähigkeit, Charafterzüge, welche es scharf von den übrigen Gliedern der romanischen

VI Lorwort.

Bölferfamilie scheiden und vielleicht auf seine slawischen Mischtheile hindeuten. Biele Anläuse hat es gemacht, sich zu befreien von der Barbarei des Orients und die Aulturkeime des Occidents in sich aufzunehmen; vielfach ward es zurückgeworsen, nicht zum wenigsten, weil es der Spielball des Zwistes und der Eisersucht seiner großen Nachbarn war; endlich aber stand es da, geeinigt in sich selbst durch die Union der beiden Fürstenthümer, gefördert und gekräftigt in seinem nationalen und geistigen Leben durch seine besten im Auslande gebildeten Söhne, und beherrscht durch einen klugen und thatkräftigen Fürsten aus einem der ersauchtesten Herrschlechter Europas.

Noch aber kannte man es nicht drüben im Occident, immer noch glaubte man, Europa höre auf an der Enge des Eisernen Thores. Da aber kam der Aussissische Arieg von 1877 und 1878, der den Rumänen die lange ersehnte Gelegenheit bot, nicht durch Aussissische und Nothruse, wie die Slawen süblich der Donau, nicht durch Bandens und Haiducken-Ausstände, sondern in offenem, männlichem Kampse sich ihre Selbständigkeit zu erringen. Die Freiheit und die Königskrone sielen ihnen nicht als Geschenke in den Schos, sondern mit ihrem Blute haben sie sich dieselben erkanst vor Plewna und Widdin.

Das allein genügte, den Rumänen eine andere Stellung zu geben als den südslawischen Fürstenthümern mit ihrer Zerfahrenheit, ihrer politischen wie wirthschaftlichen Unselbständigkeit; aber mehr noch, sie haben die kurze Spanne Zeit, welche verstrichen ist seit dem Berliner Congreß, gut benutzt: Chausseen und Eisenbahnen durchschneiden das Land; das Heer, dem die Rumänen so vieles danken, ist in trefslichem Stande; Ghmnasien und Universitäten sind errichtet; reichdotirte Hospitäler und Waisenhäuser, geordnetes Sanitätswesen und die Ansänge der Armenpslege bekunden, daß die Indolenz des Orients, die für gemeinnütziges Wesen keinen Sinn hat und keine Opser kennt, hier verschwindet; es ist nicht zu verkennen, daß das junge Königreich in kräftiger Arbeit dem Vorbilde nacheisert, das ihm die Culturstaaten des Westens geben.

Wir glauben, es ist an der Zeit, dem deutschen Leser ein Werf zugänglich zu machen, welches die ersten großen Kämpfe eines Heeres schildert, das dis dahin in seiner Organisation und Leistungsfähigkeit gänzlich unbekannt gewesen ist, das man bis

Borwort. VII

dahin nie mit in Rechnung gezogen hatte, und das doch im Stande war, das Schicksat eines Feldzuges zu retten, in welchem sich die Kriegsmacht eines unendlich viel größern Landes als unzureichend erwiesen hatte gegenüber der schlecht organisirten und doch mit Tapkerkeit und Geschick operirenden Armee des verachsteten türkischen Reiches.

Bei der Uebersetzung aus dem Rumänischen sind einige Kürzungen nöthig gewesen, aber Plan und Eintheilung des Buches sind beibehalten worden, ebenso die Orthographie der rumänischen Personennamen; diesenige der Ortsnamen dagegen, sowol der rumänischen wie der bulgarischen, wurde nach den besten zugängslichen Quellen unter Anwendung des phonetischen Princips umgeändert.

Die beigefügte Karte wird den Leser in den Stand setzen, sich einen raschen allgemeinen Ueberblick über den Kriegsschauplatz verschaffen; der Situationsplan von Plewna wird specieller zur Orientirung über Lage und Ausdehnung der türkischen und der rumänisch-russischen Beseitigungsgürtel dienen.

Butareft, im September 1887.

Mite Kremnit.

## Inhalt.

																			Sei	
Vorwort.	-	1	-	-	-	THE REAL PROPERTY.	100			1	76%	1	*	1		1		10		V

## Einleitung.

## Die Borgeschichte des Krieges.

Der Anfstand in Bosnien, der herzegowina und Bulgarien im Jahre 1876. — Serbien und Montenegro erklären der Türkei den Krieg. — Die Haltung Rumäniens. — Die Conferenz in Konstantinopel. — Ihr Fehlschlagen. — Rumänien unterhandelt erfolglos wegen seiner Neutralität. — Rußland und die Türkei rüsten. — Das Londoner Protokoll. — Zurückweisung besselben seitens der Hohen Pforte. — Der Krieg zwischen Außland und der Türkei wird erklärt. — Schwiesrige Lage Rumäniens. — Die Convention vom 4./16. April. . . .

Erste Abtheilung.

Die Vertheidigung des Territoriums.

Erster Abschnitt. Kalafat. — Oltenisa.

Das Borrücken ber russisischen Armee in Rumänien. — Das feinbselige Berhalten ber Pforte. — Die Beleibigung des diplomatischen Bertreters Rumäniens in Konstantinopel. — Türkisches aggressives Borgeben gegen rumänisches Gebiet. — Die Mobilmachung der rumänischen Armee. — Ihre Ordre de Bataille. — Die Positionen der rumänischen Truppen. — Die rumänischen Kanonen beantworten die türkischen Angrisse bei Kalasat und Oltenita.

19

#### Zweiter Abichnitt.

## Die Unabhängigfeit Rumaniens.

Kriegszuftand zwischen Rumanien und der Türfei. - Unabhängigfeitserklärung des rumanischen Staates. - Enthusiasmus ber Nation. -Gaben und Geschenke für die Armee. - Opferfreudigkeit ber Frauen. - Tagesbefehl des Fürften. - Die rumanische und ruffische Armee befeten verschiedene Operationszonen. - Ranonade und Feinbjeligkeiten zwischen rumanischen und türkischen Truppen bei Bedet, Korabia, Flo-

rentin, Gomotarniga. — Das Bombardement von Widdin am 15./27. Mai. - Die Bichtigkeit der Bosition von Ralafat. - Ihre Berftartung burch neue Befestigungen und burch Truppen ber 3. Division. — Kampf von der Mundung bes Dit bis zur Mündung bes Biul. -Die dem Fürsten dargebrachten Ovationen bei feiner Rückfehr von Kalajat. — Die Bergögerung bes ruffischen Angriffs. — Ankunft bes Kaisers von Rufland in Plojeschti. — Besuch des Kaisers Alexander 

## Dritter Abschnitt.

## Die Bertheidigung ber Donau.

Neue Rampfe bei Ralafat, Rafti, Biftret, Bedet und Jelaich. - Die Stellungen ber 4. rumanifden Divifion Ende Mai. - Bombarbement einer türkischen Colonne burch unsere Artillerie bei Tichuperticheni. - Bombarbement Widdins von den neuen Befestigungen bei Ralafat aus. -Die Türfen befetzen bie Donauinfel Deafa gegenüber und versuchen, auf rumanifchem Gebiet gu landen. — Rumanifche Bertheidigungsftellung rechts vom Siul, verstärkt durch die 3. Division. - Die Stellungen, welche diese Divifion einnimmt. - Recognoscirungen, welche bie rumanischen Truppen auf türkischem Gebiete unternehmen. -Die Ruffen überschreiten die Donau bei Matschin und fpater bei Gischtom. - Die Bulfe, welche die rumanische Urmee babei gewährte. - Die rumanische Infanterie besetht die Donauinseln Widdin gegenüber. -Bombardement Lom-Balankas durch die rumanische Artillerie. - Die Truppen ber 4. Divifion begeben fich auf bas linke Ufer bes Dit. -Die politische und militarische Lage Rumaniens nach bem Donauübergange ber Ruffen. - Die Bedenten, welche bie öffentliche Meinung au einer energischen Action ber Rumanen brangen. - Die Offenfive unferer Armee im Princip beschloffen. - Bis gur Borbereitung aller hierzu nöthigen Mittel bewahren bie rumanifchen Truppen bie Defenfive. - Bertheilung ber Fahnen an die neugebildeten Regimenter, . . . 46 inhalt. x1

#### Bierter Abichnitt.

#### Die Bertheidigung ber Donan.

(Fortsetzung.)

Seite

Schneller Ueberblick über die Ereigniffe jenseit ber Donau, von der zweiten Salfte des Juni an bis zu den erften Tagen bes Juli. -Kriegsplan ber Ruffen. — Abweichung beffelben von ben in frühern Kriegen zwischen Rugland und der Türkei befolgten. - Das Centrum der ruffifden Armee marichirt- gegen den Balfan, der linke Flügel gegen ben Lom, ber rechte gegen ben Wib. - Die Expedition General Gurto's liber ben Balfan. - Die Aufforderung ber Ruffen an bas rumanische Beer, fie bei dem Angriff auf Nitopoli gu unterftuten. -Die Beweggrunde, welche bas rumanische Commando bestimmten, an diefer Operation theilzunehmen. - Die Mitwirfung ber Rumanen in Turnu-Magurele und Islaich bei diefer Baffenthat. - Erfter Rampf der Ruffen vor Plewna und ihre Niederlage durch die Truppen Osman Baicha's. - Anftrengungen ber Türken zur energischen Fortsetzung bes Rrieges. - Concentrirung ber ruffifchen Streitfrafte, um die Riederlage vom 8./20. Juli zu rachen. - Die zweite Schlacht vor Plewna. - Der Sieg der Türken. - Berlufte der Ruffen. . . . . .

CE

#### Fünfter Abschnitt.

## Die Borbereitungen zur Offenfive.

Die politischen und militärischen Folgen der zweiten Schlacht vor Plemna. - Rritische Lage ber ruffischen Armee, beren Streitfrafte fich ben türkischen Truppen gegenüber als ungenügend erweisen. - Raifer Merander ruft Sulfstruppen aus Rugland berbei, die aber erft fpat eintreffen können. - Die Ruffen überzeugen fich, daß, um den gegenwärtigen Schwierigkeiten gewachsen ju fein, fie ber Bulfe ber rumaniichen Armee bedürfen. — General Krüdener verlangt vom Commandeur der 4. rumanischen Divifion die Besetzung von Mitopoli; da diefer aber hierzu feine Ordre hat, gibt er dem Berlangen feine Folge. — Das ruffifche Sauptquartier wendet fich mit feiner Bitte an ben Fürften von Rumanien, welcher dieselbe abichlagt. - Infolge ber erften Riederlage ber Ruffen vor Plemna befett ein rumanisches Detachement Nitopoli. — Das Telegramm des Großfürsten Nicolaus nach der zweiten Schlacht vor Blewna. - Die Ueberlegungen, welche die Rumanen bestimmten, den Ruffen ju Gulfe ju eilen. - Die Berhandlungen in Bezug auf eine Cooperation ber rumanischen Armee mit ber ruffischen. - Allianz Ruflands und Rumaniens. - Modification des erften Blans für die rumanische Offenfive. - Bilbung einer Operations= armee und eines Observationscorps. — Die rumanische Operations= armee, abgesehen von der 4. Division in Nitopoli, beginnt ben Con-

centrationsmarich gegen Korabia. — Bahl bes Uebergangspunttes nach Bulgarien. - Das Bontonmaterial wird nach Rorabia Silischtioara gebracht. - Beginn des Brudenbaues. - Fürft Carol begibt fich auf bie Ginladung des ruffifden Raifers in bas Sauptquartier nach Gornis Studena. — Die Besorgniffe bes Raifers. — Derfelbe bietet bem Fürsten von Rumanien den Oberbefehl über die ruffischen Truppen an, welche mit ben rumanischen gemeinsam gegen Plewna operiren follen. - Rudblid auf unfere militarifche Thatigfeit gur Beit ber Defensive; allgemeines über die rumänische Armee am Borabend ihres. 

## Zweite Abtheilung. Die Kämpfe in Bulgarien.

## Sechster Abichnitt.

## Uebergang über die Donan. Anfunft vor Plemna.

Stellungen ber 4. Divifion bis jum Uebergange ber rumanischen Armee über die Donau. — Die Cavaleriebrigade der 3. Divifion mird über die Donau nach Nifopoli und von dort über den Wid vorgeschickt. -Die Avantgarbe ber 3. Divifion überschreitet die Donau bei Korabia, befett Magura und Gigen und entwickelt fich auf bem linfen 3oferufer. - Der Reft ber 3. Divifion überschreitet bie Donau guf ber Bontonbrude bei Korabia, verftärft die Avantgarbe und entwickelt fich im Isterthale. - Befürchtung einer türfischen Attade mahrend bes Aufmariches jenjeit der Donau. - Der türkische Angriff auf Die Ruffen bei Saalintiche und Belijchat. - Das IX. ruffifche Corps weift benjelben ab. - Doman Baidig erfährt von bem Unmariche ber rumanischen Armee und wirft fich wieder auf Plewna. - Zuerft Bahl bes Isterthales, bann bes Widthales gur Operationslinie ber Rumanen. - Die 3. Division rudt aus bem Jefere ins Widthal. -Die Reservebivifion geht unter Fürst Carol auf ber Gilifchtioara= Magurabriide über bie Donau. - Tagesbefehl an die Armee. -Kürft Carol übernimmt den Befehl über die vereinten ruffifch-rumaniichen Truppen, Sauptquartier in Poradim. — Marich ber Rumanen in die Stellungen vor Plewna. — Angriff auf Lowtscha. — Zusammenfetzung ber Beftarmee und ihre Stellungen am 25. Auguft / 

#### Siebenter Abichnitt.

#### Griwiza.

Geite

Rriegsrath jur Feststellung bes Operationsplanes. - Unficht bes ruffi= ichen Generalftabes. - Anficht bes Fürften von Rumanien. - Gin gemeinfamer Angriff auf Plewna wird beschloffen. - Die Positionen bes Feindes. - Die Armee Osman Baicha's. - Biertägiges Bombarbement. - Stellung ber rumanischen 4. Divifion vor Griwiga. -Erster Tag bes Bombarbements, 26. Angust / 7. September. - Die 4. Divifion ichiebt mahrend ber Racht ihre Batterien naber gegen die feindlichen Linien vor, die 3. Division fest fich morgens vor Butowa fest. — Zweiter Tag bes Bombardements, 27. August/ 8. September. - Angriff auf das Reban vor ber Grimiga-Reboute. - Dritter Tag bes Bombarbemente, 28. August /9. September. -Ausfallsversuch ber Türken nach Etropol gu. - Giegreicher Rampf der rumänischen Cavalerie. — Bierter Tag bes Bombarbements, 29. Auguft / 10. Geptember. - Befehle und Borbereitungen gum allgemeinen Angriff. - Beginn bes Angriffs burch Stobelew's und Rrylow's Truppen. - Stand ber Schlacht um 2 Uhr. - Augriff ber Rumanen. - Die 3. Divifion ftoft auf bie zweite Griwiga-Reboute. - Bergeblicher Angriff ber 4. Divifion. - 3meiter Angriff. -Dritter, ebenfalls vergeblicher Angriff ber Rumanen und Ruffen. -

## Achter Abschnitt.

#### Bor Plewna.

Folgen ber britten Schlacht vor Plewna. — Bechfel ber Taftif; Cerni= rung Plewnas wird beichloffen. - Anerkennung ber Tapferfeit bes rumänischen Beeres. - Brief bes Raifers an Fürst Carol. - Angriff ber Türken am 31. August / 12. Geptember gegen bie von den Rumanen eroberte erfte Grimiga = Redoute und die beiden von General Stobelem eroberten Redouten. - Die Rumanen ichlagen bie Turfenjurud; General Stobelem gibt die beiden Redouten wieder auf. -Die Rumänen beginnen ben Bau von Belagerungswerten gegen bie zweite Griwiga-Redoute und befestigen ihre Cernirungslinie. - Osman Bajcha verweigert einen Waffenstillftand zur Aufsuchung ber Bermunbeten und Bestattung der Todten. - Graufamfeit ber Türken gegen unfere Bermundeten. - Bergeblicher Angriff ber Türken am 2./14. Ceptember gegen die erfte Griwiga-Redoute. - Sturm ber Rumanen am 6./18. September gegen die zweite Grimiga-Redoute. - Operationen ber Cavalerie weftlich von Plewna auf dem linken Widufer. - Rampf bei Aneja. - Ankunft der erften türkischen Proviant- und Munitione-

colonne in Plewna. - Bilbung eines rumanifden Objervationscorps amijden Bid und Jofer jur Giderung unferer Berfehrelinien. -Befestigungswerfe ber Rumanen um bie Mitte bes Geptember. -Anfunft bes Generals von Todleben. - Inspection ber Bofitionen. -Billigung ber rumänischen Berichangungen. — Ernennung bes Generale von Tobleben jum Ablatus des Bochftcommanbirenden der Beftarmee. — Demonstration General Krylow's gegen Rahowa. — Wegnahme einer türfischen Broviantcolonne. - Recoanoscirung jenseit bes Bib bei Opanez. — Ankunft ber zweiten türkischen Broviantcolonne in Blewna. - General Arnoldi erfett General Arplow im Befehl über das Cavaleriecorps jenseit des Wid. — Befestigungswerke der Rumanen vom 15./27. September bis jum 6./18. October. - Dritter Sturm auf die zweite Griwiga-Reboute am 7./19. October. . . . . 169

#### Neunter Abichnitt.

## Ginnahme von Rahowa, Fall Plewnas.

Abschluß eines Baffenftillftandes. — Beerdigung ber Tobten am 9./21. October. — Ankunft ber Sulfstruppen aus Rufland. — Die faiferliche Garbe und andere Truppen werden unter ben Befehl bes Fürften von Rumanien gestellt. - Die Türken giehen in Sofia ein Beer gur Entfetung Plewnas gusammen. — Fürst Carol beschließt, die Berkehrsund Rudzugslinien Osman Bafcha's nach Rord- und Gubweften gu fverren. - Angriff auf Gorni-Dubnit und Telifch burch bie ruffijche Garbe, auf Dolni-Dubnif durch rumanische Truppen am 12./24. October. - Demonstration auf bem rechten Widufer. - Operationen bes Detachements Glaniceann zwischen Wid und Isfer. - Dherft Glaniceann bekommt Befehl, Rahowa zu nehmen. - Das Objervations: corps von Kalafat foll durch Bombardirung Widdins verhindern, daß von bort Rahowa Sulfe gebracht werbe. - Untergang bes türfifchen Monitors bei Kanapa. - Angriff und Ginnahme von Rahowa am 7./19., 8./20. und 9./21. November. - Ordre de Bataille der rumaniiden Armee. — General Gurko foll fublich von Plewna operiren und bas Entfatheer aus Sofia gurudichlagen. — Befestigungswerke, Approchen und Minen ber Rumanen bis jum Falle Blewnas. - Bergebliche Aufforderung an Osman Pascha, fich zu ergeben. — Gintheilung ber rumanijch-ruffischen Cernirungelinie in Sectionen; Anordnungen gegen einen Ausfall bes Feindes. - Rachrichten über ben Buftand ber Belagerten und beren Borbereitungen jum Ausfalle. -Ausfall Deman Baicha's am 28. November /10. December. - Kall 

Seite

## Zehnter Abschnitt. Smrban. — Widdin.

Rückfehr Kaiser Alexander's über Bukarest nach Rußland. — Die füns- tigen Operationen ber Rumänen. — Auslösung der plewnaer Cer-	te
nirungsarmee durch- die Dislocation der rumänischen und russischen	
Truppen. — Tagesbesehl des Großfürsten Nicolaus. — Dankscheiben	
an Fürst Carol. — Neue Orbre de Bataille. — Harter Winter. — Rück-	
fehr Fürst Carol's nach Bufarest. — Das rumanische Bestcorps be-	
fett Tschibrn-Palanka und geht gegen Lom-Palanka vor. — Die	
3. Divifion besetzt Ginrgewo, Oltenita und Kalarafch. — Beob-	
achtungscorps vor Belgradjif; Besetzung von Arzer-Palanka. — Sieg-	
reicher Kampf bei Bitbol und Nafirmahala. — Biddins Befestigungs-	
werke. — Stellungen des Westcorps zur Cernirung Widdins; Antheil	
der kalafater Besatzung an derselben. — Berengerung des Cernirungs-	
gürtels. — Cernirung von Belgradjit burch die 2. Brigade der	
2. Division. — Kampf bei Nowoselo, Rupza und Rianowze. — Die	
Stellungen von Smrdan und hinowa. — Angriff und Einnahme von	
Smrban und Hinowa. — Bergeblicher Ausfall aus Widdin zur	
Wiedereroberung von Smrdan. — Sechstägiges Bombardement. —	
Baffenftillftand. — Uebergabe von Bibbin und Belgradjif; Riidzug	0
der türkischen Besatzungen nach Nisch	
Schluß	0
Approchen der Rumanen vor ber Griwiga-Reboute Rr. 2 19	3
Operationen der Westarmee um Plewna.	

Ueberfichtsfarte des Rriegsschauplates.

## Einleitung.

## Die Vorgeschichte des Krieges.

Der Aufstand in Bosnien, der Herzegowina und Bulgarien im Jahre 1876.
— Serbien und Montenegro erklären der Türkei den Krieg. — Die Haltung Rumäniens. — Die Conferenz in Konstantinopel. — Ihr Fehlschlagen. — Rumänien unterhandelt ersolglos wegen seiner Rentralität. — Rußland und die Türkei rüsten. — Das Londoner Protokoll. — Zurückweisung besselben seitens der Hohen Pforte. — Der Krieg zwischen Außland und der Türkei wird erklärt. — Schwierige Lage Rumäniens. — Die Convention vom 4./16. April.

Die Ereignisse, welche in den Jahren 1875 und 1876 auf der Balkanhalbinsel stattsanden und ihren Einfluß trugen bis an die Grenzen Rumäniens, ließen voraussehen, daß die Umgestaltung, die ethnische wie politische Reorganisation, welche seit Jahrshunderten den Often Europas bewegt, in eine neue und entscheisdende Phase eintreten sollte.

Die Insurrection in Bosnien und der Herzegowina, welche im Jahre 1875 ausbrach und weder durch Waffengewalt noch diplomatische Verhandlungen erstickt werden konnte; der Aufstand in Bulgarien, im Frühling 1876, dessen Metzeleien und Greuel, vor allem die von Batak, die ganze civilifirte Welt mit Grauen erfüllten; endlich, im Sommer desselben Jahres, die Theilnahme der Heere Serbiens und Montenegros an der Action, um ihre Glaubense und Stammesgenossen zu vertheidigen: alle diese Erseignisse bewiesen genügend, daß der Often Europas von neuen Erschütterungen bedroht war, und daß dem Drama des jahre

Bacarescu.

hundertelangen Kampfes zwischen Kreuz und Halbmond blutige Acte angefügt werden sollten.

Die Großstaaten versolgten genau diese Bewegungen, welche ihren Einsluß, ihr Ansehen und ihre Interessen berühren konnten. Anch unser Land konnte nicht gleichgültig den Thatsachen gegensüber bleiben, welche sich in seiner Nachbarschaft vollzogen; seine geographische Lage legte ihm Aufmerksamkeit und Wachsamkeit auf. Es war natürlich, daß die Sympathien Rumäniens mit den Bölstern desselben Glaubens waren, welche nach einem glücklichern Lose strebten. Die Ueberlegung jedoch, die kalte Bernunft, die internationalen Berpflichtungen und die Sorge für das eigene Interesse machten Rumänien Borsicht und eine correcte Haltung zur Pflicht.

Als die Feinbseligkeiten sich seinen Grenzen näherten, als das Gebiet jenseit der Donau zwischen Negotin, Zaitschar, Aladowa und Widdin Kampsplatz wurde, säumte Rumänien nicht, die nöthigen Schritte zu thun, um sich seine Neutralität zu wahren: damit nicht einer oder der andere der Kriegführenden sein Gebiet zu kriegerischen Operationen benutzte, stellte es ein Observationseorps rechts von der Mündung des Timok auf.

Unterdeß überstürzten sich die Ereignisse. Das Kriegsglück begünftigte trot aller gebrachten Opfer die Gerben nicht. Mehr belohnt wurde der Heldenmuth der Montenegriner. Serbien erbat fich die Bermittelung ber europäischen Mächte, um Frieden gu ichließen. Ein Waffenstillstand von zehn Tagen, vom 14. bis 24. September 1876, wurde zwischen den Kriegführenden abgeschloffen, um diplomatische Verhandlungen zu ermöglichen. Da die Mächte. welche gunftige Vorschläge machten, sich nicht mit der Pforte über beren harte Bedingungen verständigen fonnten, begann der Rampf am 28. von neuem. Die Gerben verloren die Linie Deligrad-Djunis-Rruichewat, die Festungen Anjazewat und Aleksinat fielen in die Hände der Türken, und Ende October war das Thal der Morawa und damit der Weg nach Belgrad, der Hauptstadt des Landes, dem Sieger offen. Fürst Milan richtete bamals einen letten Gülferuf an den Raifer von Rufland, welcher darauf feinem Botschafter in Konftantinopel, General Ignatjem, den Befehl gab, der Pforte ein Ultimatum zu überreichen, des Inhaltes, daß, wenn dieselbe in 48 Stunden nicht einen Waffenstillstand von zwei Monaten ichlösse und nicht augenblicklich die Feindseligkeiten in

Serbien und Montenegro einstelle, der russische Botschafter mit der gesammten Botschaft Konstantinopel verlassen würde. Die Türkei nahm den Waffenstillstand an, England schlug die Berusung einer Conserenz über die Friedensbedingungen mit Serbien und Montenegro und über die Reorganisation der aufständischen Provinzen vor.

Trotz alledem zeigten sich am politischen Horizont keine Zeischen des Friedens, sondern nur die Aussichten auf größere und erbittertere Kämpfe.

Che noch die Conferenz zusammentrat, sprach Zar Alexanber II. auf seiner Beimreise von Livadia nach Betersburg in Mosfau bemerkenswerthe Worte, aus welchen man ben feften Entschluß erfah, mit den Waffen gegen die Türken vorzugehen gu Gunften der flawischen Bolfer des Osmanischen Reiches. Die militärischen Bewegungen, welche seit bem Berbft in Rugland begonnen hatten, erlangten die officielle Weihe burch die faiferlichen Ukase, welche die Mobilmachung von sechs Armeecorps anord= neten, und durch die Emission einer Anleihe von 100 Millionen Rubeln, welche in wenigen Tagen bedeutend überzeichnet murbe. Die Begeifterung in Rugland war in allen Gefellichaftstreifen eine ungeheuere. Angesichts der Ereignisse traten die revolutionären und nihiliftischen Bewegungen in ben Sintergrund, und ein friegerischer und patriotischer Sauch durchwehte das unermegliche Reich. Die Türkei ihrerseits blieb auch nicht unthätig. Midhat Bascha hatte sich die Aufgabe gestellt, dem Sturze Einhalt zu thun, welchem fein Baterland feit lange queilte; er mar, wie er fich auch in der Folge entwickelt haben mag, doch einer ber wenigen Staatsmänner von Energie und Urtheil, welche die Türkei in jüngfter Zeit aufzuweisen hatte, und unter seiner Leitung vollzogen fich jett in Konstantinopel bedeutende Umwälzungen. Sulfan Abdul Aziz wurde entthront und durch seinen Reffen Murad erfest, welcher seinerseits nach einigen Wochen ben Thron seinem Bruder Abdul Samid abtrat. Midhat, ber bie Burde bes Großveziers erlangt hatte, entfaltete eine außerordentliche Thätigkeit, um dem dahinsiechenden Körper des osmanischen Reiches Kraft und neues leben einzuhauchen; er begann große Reformen, welche nichts weniger beabsichtigten, als aus der Türkei einen modernen constitutionellen Staat zu machen. Um seinen Zweck zu erreichen und den Widerstand der Alltturfen zu besiegen, ftutte fich ber

Reformator auf die Jungtürfen, auf die Softas, die Studenten der Schulen an den Moscheen, und auf die Massen des Volkes, welche, vom Fanatismus begeistert und verblendet, glaubten, daß heute die Tage Bajazid's und Suleiman's wieder erstehen könnten.

Neben den übereilten und unaussührbaren Reformen in der Türkei, welche der Bezier Midhat vor den Entscheidungen der Conferenz beginnen wollte, um fremde Einmischung in die innern Angelegenheiten des Reiches zu vermeiden, versäumte man nicht, die Rüstungen Rußlands mit Gegenrüstungen zu beantworten. Die regste Thätigkeit herrschte in den Arsenalen. Man sammelte Truppen in den europäischen und asiatischen Provinzen, Instructionslager bildeten sich in Beisos und an andern Punkten. Aeghpten wurde aufgesordert, sein Contingent zu stellen, die Flotte wurde vollständig mobil gemacht und Kriegsmunition langte reichlich aus England an. Das Bolk war im höchsten Grade erregt und sest entschlossen, lieber den Kampf zu wagen, als die fremde Einmischung zu ertragen, welche den Untergang der osmanischen Herrschaft bedeutete.

Angesichts der beiden Gegner, welche sich zum Kampse rüsteten, konnte Europa nicht gleichgültig bleiben. In England erkalteten die Sympathien für die Türkei infolge des Feldzugs von Gladstone gegen die von den Türken in Bulgarien begangenen Grenel. Auch die englische Regierung konnte nicht die Besorgniß aus den Augen verlieren, welche die Möglichkeit eines russische türksischen Krieges ihr für die britischen Interessen im Orient, im Mittelsmeer und in Indien einflößen mußte. Diese Besorgnisse überswogen naturgemäß die alten Sympathien für die Integrität des Osmanischen Reiches und ließen daher ahnen, daß das Cabinet von St.-James sich darauf beschränken würde, die Türkei mehr mit Borten als mit Thaten zu unterstüßen.

Das Unglück der Zeiten hatte die Haltung geändert, welche Frankreich einst der Türkei gegenüber eingenommen. Bon den französischen Heeren waren die Adler von der Alma und Sebastopol entflohen, und sie konnten nicht mehr ihre schützenden Flügel über den Orient breiten.

Während Rußland seine Truppen aufstellte, erklärte Fürst Bismarck in der Sitzung des Deutschen Reichstages vom 5. November, daß das Dreikaiserbündniß noch fortbestände, und daß, wenn der orientalische Krieg nicht vermieden werden könnte, Deutsch-

sand neutral bleiben würde, denn deutsches Blut sollte nur für rein deutsche Interessen vergossen werden.

Desterreich-Ungarn, durch diese Erklärung bernhigt, beschäfstigte sich nur damit, jene Punkte herauszufinden, in denen rufsische und österreichische Interessen sich weder berühren noch durchkreuzen. So beschränkte Graf Andrassh sich auf Noten voll guter Nathschläge und noch besserrer Gesimmung für die Pforte und die Aufständischen, für alle Christen des Drients, ohne jedoch irgendsemand etwas Greisbares zu versprechen. Denn als eine wirkliche Hülfe sind selbstwerständlich jene jugendlichen Erklärungen der magharischen Studenten in Pest nicht zu betrachten, welche Abdul Kerim, dem Besieger der Serben bei Djunis, zur Erinnerung an Barna, Mohacs und das Paschalik von Buda, einen Ehrensübel übersandten.

Wir sahen, daß beim Ausbruch des türkisch-serdisch-montenegrinischen Krieges Rumänien seine natürlichen Gefühle unterdrückte und eine streng neutrale Haltung bewahrte, wenn auch
gegentheilige Lockungen und Anerdietungen weder aus Belgrad,
noch Setinje, noch sonst woher sehlten. Rumäniens Aufgabe war
keine rein passive; denn die große Anzahl von bemittelten und
einflußreichen Serben und Bulgaren, welche in Rumänien ausässig
sind, drannte vor Begierde, ihren Brüdern im Kampse beizustehen. Das sedoch verhinderte die rumänische Regierung; sogar
den Durchzug der russischen Freiwilligen, welche scharenweise zum
Kamps nach Serbien zogen, gestattete Rumänien erst, nachdem
auch Desterreich das Ueberschreiten seiner Grenzen freigegeben hatte,
jedoch nur für Einzelne und Unbewassnete, sodaß letztere den
Charafter von Durchreisenden behielten.

Die Wahrung der correcten Neutralität gebot diese Maßregeln; es ist jedoch nicht zu leugnen, daß sie unter den augenblicklichen Umständen der Türkei einen bedeutenden Dienst leisteten. Einen andern Dienst leistete Rumänien ihr, indem es die muhammedanische Bevölkerung der Insel und Festung Adakale, gegenüber von Severin, mit Nahrung versah; wegen der Blokade war
dieselbe mit Hungersnoth bedroht. Der Dank der Türkei für
diesen Dienst bestand darin, daß dieselbe Adakale an Desterreich
abtrat.

Doch von der Dankbarkeit der Türkei wird weiterhin die Rede sein. Als Midhat Pascha in Stambul die türkische Con-

stitution veröffentlichte, erfühnte er sich, unser Land unter den Districten und Provinzen der Türkei aufzusühren und unsern durch das Botum der Nation erwählten Herrscher in dieselbe Neihe zu stellen mit den durch des Sultans Gnade ernannten Stattshaltern. Ueber die ab-antiquo-Nechte dieses Landes, über die alten Tractate mit der Pforte, welche zum europäischen Staatsrecht gehörten, kein Wort. Glaubten die Staatsmänner der Türkei sich die Shmpathien Rumäniens so zu erwerben, glaubten sie einem Sinverständnisse und gemeinsamem Handeln so vorzuarbeiten? Aber konnte es anders sein, wenn der Anführer der Jungkürken Suleiman den Prächtigen, Muhammed II. und Bajazid den Blitz neu zu beleben träumte!

Als im Herbst 1876 Kaiser Alexander in der Krim ankam, reifte ber rumanische Ministerpräfident mit einer Gesandtichaft des Bürften borthin, um ihn zu begrüßen; ein Act der Söflichfeit, der in ben internationalen Beziehungen gebräuchlich ift, welchen man furg vorher auch bem öfterreichischen Kaiser erwiesen, als er sich unsern Grenzen genähert hatte. In Livadia fonnte der Ministerpräsident sich noch mehr überzeugen, wie gering die Wahrscheinlichkeit einer friedlichen Lösung ber gegenwärtigen Schwierigkeiten war. 3m Suden des Reiches, in Bender, Tiraspol, Nitolajem, Dbeffa, Gebaftopol herrichte große militärische Thätigkeit. Beim Kaiser waren, außer dem Thronfolger und den Groffürsten, auch der Rangler, Fürst Gortichafow, und der ruffifche Botichafter in Ron= ftantinopel, General Ignatjew, der Kriegsminister und die com= mandirenden Generale, fodaß die faiserliche Sommerresidenz einem hohen Rathe, wo entscheidende Beschlüffe gefaßt werden, mehr glich als einem friedlichen Safen bes Bergnügens und ber Rube.

In den Gesprächen mit den russischen Staatsmännern konnte der rumänische Minister ihnen natürlich nicht verhehlen, wie schwierig im Falle eines Krieges Rumäniens Stellung sein würde, da ihm die internationalen Verträge absolute politische Neutralität vorschrieben. Wenn Europa seine Pflicht erfüllte, dann würde es, in Anerkennung der neutralen Stellung Rumäniens, niemand gestatten, dessen Grenzen zu verletzen. Erfüllte es diese Pflicht aber nicht, so würden die Rumänen mit ihren eigenen schwachen Kräften es versuchen, sich einem Durchzuge zu widersetzen. Wir werden sehen, daß der Kaiser und die russischen Staatsmänner die Richtigkeit und Würde einer solchen Erklärung erfaßt haben,

und daß Rußland nicht die Befreiung anderer chriftlicher Nationen vom Türkenjoche beginnen durfte mit Niederwerfung eines ebensfalls chriftlichen Bolkes.

Die Conferenz, welche sich Ende December in Konstantinopel versammelte, fristete ihr Dasein bis zum 20. Januar 1877, ohne zu irgendeinem Resultat zu gelangen. Besonders die Beschlüsse betreffend die Resormen in Bosnien, der Herzegowina und Bulgarien: Ernennung christlicher, von den Mächten zu bestätigender Statthalter, Einsetzung einer internationalen Commission zur Aussührung der Resormen, Errichtung eines aus Westeuropäern rekrutirten Gensdarmeriecorps, welches zur Bersügung dieser Commission sein sollte, — jene Beschlüsse wurden von der Pforte sategorisch zurückgewiesen als ausländische Simmischung in ihre innern Angelegenheiten und als Eingriff in die Rechte eines unabhängigen, sonveränen Staates.

Die Türkei benutzte jedoch die Zeit, während die Conferenz tagte, um den Waffenstillstand mit Serbien und Montenegro, welcher Ende December ablief, zu verlängern. Nach Schluß der Conferenz begann die Pforte ernstliche Berhandlungen mit Serbien und schloß mit ihm Frieden am 18. März auf Grundlage des Zustandes vor dem Kriege. Mit Montenegro konnte sie sich nicht verständigen und verlängerte den Waffenstillstand bis zum 10. April.

Unterdeß war Rumanien thatig gewesen auf dem Gebiete diplomatischer Berhandlung, um fich für den Fall des Krieges feine Stellung zu fichern. Dimitrie Bratianu wurde nach Konftantinopel gefandt, um bei der Conferenz die Bemühungen der bufarefter Regierung um eine feierliche Anerkennung ber Neutralität des rumänischen Gebietes zu vertreten, wodurch die Absichten des Parifer Bertrages, aus Rumanien ein Bollwerf zwischen Rufland und der Türkei zu machen, erst realisirt worden wären. Dimitrie Bratianu bemühte fich, die türfischen Staatsmänner zu überzengen, daß auch für die Türkei ein wirklicher Bortheil aus der Erfüllung dieser Bunfche erwachsen wurde. Denn dann wurde das Osmanische Reich nicht mehr von der Donauseite durch russische Streitfrafte angegriffen werden fonnen, es hatte alle feine Bertheidigungsmittel auf Afien und entlang dem Meere concentriren durfen. Doch die Türkei weigerte fich, mit Hintansetzung ihrer eigenen Interessen und ihrer moralischen Berpflichtungen gegen Rumä-

nien, die rumanischen Forderungen vor die Confereng zu bringen und vor ihr zu unterftüten. Auch die Mächte wollten die Bertheidigung berselben nicht übernehmen, und ber Bevollmächtigte Englands, Lord Galisbury, nahm bem rumanischen Gefandten jede Hoffnung, indem er erflärte, daß die Mächte und speciell England niemals die Rentralität des rumanischen Gebietes befür= worten würden, da Rugland im Kriegsfall biefelbe boch nicht respectiren wurde. Die Diplomatie machte jett noch einen letten, aber gleichfalls erfolglosen Bersuch burch bas Londoner Protofoll vom 31. Marg. In bemfelben wurde noch einmal Beseitigung der Misverständniffe durch Bermittelung der Mächte empfohlen, der Wunsch ausgesprochen, daß die Türkei mit Montenegro Frieden ichliegen möchte auf Grundlage einer Gebietsabtretung, Garantien und Reformen für die Lage der Chriften verlangt und gleichzeitige Abruftung für die Türkei und Rufland vorgeschlagen. Diesem Protofoll fehlte jedoch die Sanctionirung, es widersprach jogar sich selbst burch eine angehängte Erklärung bes Grafen Schuwalow, bes ruffifchen Gefandten, bes Inhalts, daß, wenn die Türkei fich bereit erflarte, biefes Protofoll angunehmen, auch Rufland zur Abrüftung schreiten wollte, und daß die Türkei gu bem Ende einen Delegirten nach Betersburg fenden follte. Der Chef bes Auswärtigen Amtes in England, Lord Derby, verringerte den Werth dieses Protofolls noch durch die Claufel, daß England nur im Intereffe bes europäischen Friedens fich hatte bestimmen laffen, daffelbe zu unterzeichnen, und bag, wenn eine friedliche Berftändigung und gleichzeitige Abruftung Ruflands und ber Türkei fich nicht erreichen laffen follte, das fragliche Schriftstud als nicht zu Kraft bestehend zu betrach= ten wäre.

Das Londoner Protofoll wurde in Konstantinopel Anfang April mitgetheilt. Die Pforte lehnte dasselbe ab.

Damit war der Krieg unvermeidlich geworden. Kaiser Alexander begab sich am 8./20. April 1877 zu der an der Südgrenze Rußlands concentrirten Armee und erließ am 12./24. April von Kischinew aus ein Manisest an sein Bolf, in welchem er fundgab, daß er der Türkei den Krieg erklärt hätte.

Der Oberbefehl über die Operationsarmee in Europa wurde dem Großfürsten Nicolaus Nicolajewitsch, dem Bruder des Zaren, anvertraut; ein anderer Bruder, Großfürst Michael, übernahm die Leitung der afiatischen Armee. Am 11./23. April begannen die russischen Truppen die rumänische Grenze zu überschreiten. Die rumänische Regierung hatte unterdeß durch directe Verhandlung mit den Cabineten selbst versucht, ihr Land davor zu schützen, daß es Heerstraße oder Kriegsschauplatz werde. Vergeblich. Sie erneuerte setzt ihr Anliegen, daß man ihr wenigstens die Haltung vorzeichnen möchte, welche Rumänien im Falle des Krieges dewahren sollte. Die Antwort, welche die Regierung überall bekam, war die: das Land möge keine andere Hüsse erwarten als nur von seiner eigenen Einsicht, es möge sich ruhig halten und verssuchen, sich aus den schweren Umständen so herauszuziehen, wie Gott ihm eingeben würde.

Die Pforte aber, welche das größte Intereffe baran hatte, diefe Bemühungen der rumänischen Regierung zu unterftützen, welche schon um der eigenen Sicherheit willen fich hatte bemühen muffen, die ruffischen Beere von den rumanischen Grenzen fernzuhalten — die Pforte blieb stumm, gleichgültig, unfreundschaftlich, wenn nicht schon feindselig. Gie vergaß die Pflichten, welche ihr jene Fiction von Suzeranetat auferlegte, fie vergaß die Summen, welche fie seit Jahrhunderten als Tribut einkassirt hatte. Sie fonnte doch nicht glauben, daß im bevorstehenden Rriege Die Sympathien ber Rumanen mit ihr fein wurden, wie fie es im Jahre 1853 gewesen. Damals vertrat die Türkei die liberale Sache im Rampf mit bem Despotismus; Franfreich, England waren ihre Berbundeten, Preugen, Defterreich, bie gange öffentliche Meinung bes Weftens neigten fich ihr zu. Dagegen jett floß driftliches Blut in Strömen in Podgoriga, Batat, in ber Bergegowina, Bosnien, Bulgarien, Gerbien und Montenegro, und die civilifirte Welt protestirte mit Abschen gegen die Barbarei und Graufamkeit ber türkischen Regierung. Europa hatte Reformen verlangt, und Rugland fich die Aufgabe gestellt, fie mit den Waffen zu erzwingen und die unter unerträglichem Joch Geufgenden zu befreien.

Konnte Rumänien sich bei diesem Stande der Dinge auf die Seite der Türkei stellen? Weder moralische Beweggründe — seine Aufgabe als Staat der Civilisation und des Fortschritts — noch das Gefühl der eigenen Würde gestatteten Rumänien, bei der Türkei die Hülfe und die Stütze zu erbetteln, welche diese verspsichtet war ihm zu gewähren, dem einzigen der tributpflichtigen

Fürstenthümer, welches eine correcte und sohale Haltung bewahrt hatte: hatten doch Serdien und Montenegro sich mit den Wassen gegen sie erhoben! Außerdem verlangte das Interesse Rumäniens eine Trennung von der Türkei in diesem Augenblicke der Entsicheidung. Die russische Armee würde Rumänien als Feindesland behandelt haben, die Türken würden es nicht besser gemacht haben. Welches Unglück, welche Verwüstungen hätte dann der Krieg über unsere Fluren, Dörfer und Städte gebracht! Die Ersahrungen und Leiden der Bergangenheit mußten Rumänien zur Richtschnur für die Gegenwart dienen: seit anderthalb Jahrhunderten, seit dem Beginn der Kämpse zwischen Rußland und der Türkei, hatten 8 große Kriege und 22 Invasionen der Türken, Russen und

#### Rriege:

- 1. 1711, zwifden Beter bem Gro-Ben von Rufland und Sulfan Uhmet III.
- 2. 1716—18, zwischen Karl VI. von Deutschland und Sultan Ahmet III.
- 3. 1736—39, zwijchen Anna Iwas nowna von Rußland, Karl VI. von Deutschland und Sultan Mahmud I.
- 4. 1768—74, zwischen Katharina II. von Rußland und den Sultanen Mustasa III. und Abdul Hamid I.
- 5. 1787—92, zwifchen Katharina II. von Rußland, Joseph II. von Deutschland und ben Sultanen Abbul Hamid und Selim III.
- 6. 1805—12, zwischen Alexander I. von Rußland und den Sultanen Selim III., Mustafa IV. und Mahmud II.

#### Invafionen:

- 1. Ruffische Invafion unter Beter bem Großen.
- 2. Türkische Invasion unter bem Bezier Baltagi.
- 3. Invafion der Raiferlichen unter Stainville.
- 4. Invasion der Türken und Ta-
- 5. Invasion der Ruffen unter Münnich.
- 6. Invasion der Kaiserlichen unter Wallis.
- 7. Türkische Invasion.
- 8. Ruffische Invasion unter Romanzow.
- 9. Türkische Invasion.
- 10. Russische Invasion unter Suworow.
- 11. Invafion der Kaiserlichen unter Fürst Coburg.
- 12. Türkische Invasion.
- 13. Russische Invasion unter Mischelson.
- 14. Türkische Invasion.
- 15. Hetarie bes Ppsilanti, türkische Invasion 1821.

Desterreicher das geprüfte Land bluten gemacht und dasselbe verwüstet, und jedesmal wurden die Regierung, die Einrichtungen, die nationalen Rechte vernichtet.

Wenn die unterdrückten und geknechteten Völker Bosniens, der Herzegowina und Bulgariens ihre Energie bewiesen, um das Joch abzuschütteln, welches sie bedrückte, und die wohlwolslende Ausmerksamkeit der civilisirten Welt auf sich zogen, wenn Staaten wie Serdien und Montenegro fürzlich Proben von Mannhaftigkeit gegeben, Gut und Blut opfernd, um ihre Rechte und Bestrebungen aufrecht zu halten, durfte Rumänien nicht dulden, daß man seine Grenzen überschritt, sein Gebiet verletzte und über dasselbe verfügte wie über herrenloses Land. Es mußte die erste Sorge, die erste Pflicht jeder rumänischen Regierung sein, die Autonomie des Landes zu wahren. Als die Regierung sah, daß die Berhandlungen der Conferenz von Konstantinopel keine Lösung brachten, traf sie die nöthigen Borbereitungen zu einer Mobilmachung der Armee.

Rußland kannte die Gefühle Rumäniens wohl und hatte nie daran gedacht, sich mit Gewalt einen Weg durchs Land zu bahnen. Das Cabinet von St.=Petersburg hatte schon im Winter 1876 versucht, sich mit der rumänischen Regierung zu verständigen, und ihr eine Convention vorgeschlagen, nach welcher den russischen Truppen der Durchzug gestattet sein sollte. Die rumä-

#### Rriege:

7. 1828—30, zwischen Nicolaus I. von Rufland und Sultan Mahmub II.

8. 1853—56, zwischen Nicolaus I. von Rußland und Sultan Abbul Mebjib.

#### Invasionen:

- 16. Aufsische Invasion unter Wittgenstein.
- 17. Türfische Invasion bei Braila, Giurgewo und in die Kleine Balachei.
- 18. 1848, Ruffische Invasion unter Lüders.
- 19. 1848, Türkifche Invafion unter Omer Bafcha.
- 20. Ruffische Invafion unter Gortichakow.
- 21. Desterreichische Invasion unter Coronini.
- 22. Türkische Invasion unter Omer Baicha.

nische Regierung aber, welche bis zulett eine correcte Haltung bewahren wollte, stimmte dem Borschlage nicht bei, auf den Ersfolg der Conferenz und der eigenen Schritte bei den Großsmächten hoffend, um seine Nentralität anerkannt und garantirt zu sehen.

Als aber Ende März 1877 der sondoner Versuch erfolgsos blieb und die Türkei das Protokoll verwarf, als alse Mächte Rumänien ohne Stüge und ohne Rath ließen, und der Augenblick nahte, in welchem Rußland, ungehindert von Europa, mit den Waffen gegen die Türkei vorgehen würde, entschloß sich das rumänische Cabinet, unter dem Zwang der Umstände, mit Rußland die Convention vom 4./16. April folgenden Inhalts abzuschließen:

"In Uebereinstimmung mit den andern Mächten handelnd, um die Lage der Christen, welche der Herrschaft des Sultans unterworsen sind, zu verbessern, hat die kaiserlich russische Regierung die Ausmerksamkeit der Garantiemächte auf die Nothwendigsteit gelenkt, in wirksamer Beise die Ausführung der von der Pforte verlangten Reformen sicherzustellen.

"Da die Aufreizung der Wahammedaner und die angenscheinliche Schwäche der osmanischen Regierung von seiten der türfischen Autoritäten seine ernstlichen Waßregeln erhossen lassen, kann eine ansländische militärische Intervention nothwendig werden. Für den Fall, daß die weitere Entwickelung der politischen Angelegenheiten im Orient Rußland zwingen sollte, sich dieser Aufgabe zu unterziehen und seine Armee in die Europäische Türkei zu dirigiren, ist die kaiserliche Regierung, da sie den Wunsch hegt, die territoriale Unverletzlichkeit des rumänischen Staates zu respectiren, mit der Regierung Sr. Hoheit Carol's I. übereingekommen, eine Convention abzuschließen in Bezug auf den Durchzug der russischen Truppen durch Rumänien.

"Infolge bessen sind als Bevollmächtigte ernannt worden: von seiten Sr. Maj. des Kaisers aller Reußen der Baron Dimitri Stuart, Staatsrath, diplomatischer Agent und Generalconsul Ruß-lands in Rumänien, Ritter 2c., von seiten Sr. Hoh. des Fürsten von Rumänien Mihail Kogalniceanu, sein Minister des Aeußern, Großritter 2c., welche, nachbem sie die ausgetauschten Bollmachten in guter und regelrechter Form besunden, über sols gende Artifel übereingekommen sind:

"Artifel I. Die Regierung Sr. Hoh. des Fürsten von Rusmänien Carol's I. sichert dem russischen Heere, welches bestimmt ist, in die Türkei einzurücken, freien Durchzug durch das rumänische Gebiet und die Behandlung einer befreundeten Armee zu.

"Alle Ausgaben, welche durch die Erfordernisse des rufsischen Heeres, seine Beförderung wie auch durch die Befriedigung seiner Bedürsnisse veranlaßt werden könnten, fallen natürlich der kaiserslichen Regierung zur Last.

"Artifel II. Damit für Rumänien feine Art Unannehmlichkeit oder Gefahr aus dem Durchzuge der russischen Truppen
durch sein Gebiet erwachse, verpflichtet sich die Regierung Sr. Maj.
des Kaisers aller Reußen, die politischen Rechte des rumänischen
Staates aufrecht zu erhalten und Sorge dafür zu tragen, daß
dieselben respectirt werden, so, wie es die Gesetze des Landes und
die bestehenden Berträge erfordern; außerdem verpflichtet die
Regierung Sr. Maj. des Kaisers von Rußland sich, die dermalige Integrität Rumäniens ausrecht zu erhalten und zu beschützen.

"Artifel III. Alle nähern Bestimmungen betreffs des Durchzugs der russischen Truppen, ihr Berhältniß zu den Ortsbehörden, wie auch jedes Uebereinsommen, das zu diesem Zwecke getroffen werden muß, werden in einem besondern Bertrage sestgestellt werden, und zwar von Delegirten beider Regierungen, und dieser Bertrag wird gleichzeitig mit dem vorliegenden ratificirt werden und sogleich in Birksamkeit treten.

"Artifel IV. Die Regierung Sr. Hoh. des Fürsten von Rumänien verpflichtet sich, für die vorliegende Convention wie auch für die im vorhergehenden Artifel erwähnte die von den rumänischen Gesehen vorgeschriebene Ratification zu erlangen und sogleich zur Ausführung der in derselben enthaltenen Stipulationen zu schreiten.

"Abgeschlossen in Bufarest am 4./16. April im Jahre des Heils eintausendachthundertundsiebenundsiebzig.

(Gez.) Baron Dimitri Stuart; M. Kogalniceanu."

Die rumänischen Kammern wurden zum 14./26. April zu außersordentlicher Sitzung einberufen. Am 11./23. April jedoch hatte die russische Armee bereits die Grenze überschritten und war in

Rumanien eingerückt. Die rumanische Regierung, welche fich laut Artifel IV der Convention die verfaffungsmäßige Ratification derfelben durch die gesetgebenden Körper vorbehalten hatte, verfäumte nicht, ber ruffischen Regierung vorzustellen, daß bas Land vor jener Ratification durch seine gesetzlichen Bertreter nicht gebunden wäre, und nahm augenblicklich der faiserlichen Armee gegenüber eine reservirte Haltung an. Durch Beschluß bes Ministerraths vom 12./24. April schrieb fie den Prafecten der Greng= diftricte vor, fich jedes Berkehrs mit den Befehlshabern ber ein= gerückten oder der noch einrückenden Truppen zu enthalten, jeden Beiftand zu verweigern, welchen diefe Befehlshaber von den Drganen ber Regierung verlangen fonnten, und ben Ortsbehörden allein die Sorge zu überlaffen, die Intereffen der Bevölkerung biefen Truppen gegenüber zu mahren. Zugleich — ba burch ben Ginmarich ber Ruffen die Furcht entstand, die Türken konnten unsere Grenzen zu überschreiten wagen — wurde ber Verwaltung jener Bezirke, welche an die Türkei grenzen, anempfohlen, die Aufmerksamkeit der Bewohner an der Donaukufte auf dieje Befahr gut lenken. Der rumänischen Armee aber ging ber Befehl gu, Defensivstellungen einzunehmen, und zwar bei Baileschti gegen Kalafat, am Argesch gegen Giurgewo, bei Fofschani und Barboschi gegen Nord und Dit.

Dieser Haltung gegenüber beeilte sich die russische Regierung, bei der rumänischen die Ueberstürzung des Einrückens der kaiserslichen Armee durch die Ueberstürzung der Ereignisse, durch die bereits ersolgte Kriegserklärung zu rechtsertigen; nachdem man in Asien die türkische Grenze überschritten, wäre man dazu auch in Europa genöthigt gewesen, damit die Türkei Rußland hier nicht zuvorkäme. Die russische Regierung erklärte noch im besondern, daß hierdurch nichts in den gegenseitigen Abmachungen geändert wäre, und daß der Einmarsch genau unter den Bedingungen jenes Uebereinsommens stattgefunden hätte. Kaiser Alexander bestätigte diese Erklärungen durch ein Schreiben an den Fürsten von Rumänien, mit dessen Ueberrbringung ein kaiserslicher Adjutant, Fürst Dolgorufi, betraut war.

Die rumänischen Kammern wurden am festgesetzten Tage, am 14./26. April, vom Fürsten eröffnet.

"Die kaiserlich ruffische Armee", sagte ber Fürst in seiner Thronrede, "hat unser Gebiet betreten, ohne daß die Garantie-

mächte protestirt hätten. Gin Krieg, welchen die Rumanen nicht gewollt und nicht hervorgerufen haben, ift ausgebrochen. Ber= laffen von den Andern können wir nur noch auf uns gahlen ....

"Der Raifer von Rugland, im Augenblide, mo feine Beere die Grenze überschritten, hat erklart, daß es weber fein Wunsch noch seine Absicht sei, die Rechte und Ginrichtungen ber autonomen Regierung dieses Landes zu verleten ober anzutaften. sondern daß er feierlich die politische Individualität, die friedliche Ausübung unferer Gesetze anerkenne. Bum Zeichen biefer Anerfennung werden die ruffischen Truppen nicht in Bufarest einruden, die Sauptstadt Rumaniens wird also nicht von einem fremden Seere befett werden. Es liegt jett ben Bertretern bes Bolfes die Pflicht ob, nach Artifel 123 der Constitution der Regierung ihre Berhaltungslinie gu giehen."

Rammer und Senat votirten mit großer Stimmenmehrheit die Convention mit Rugland. Die beiden gesetgebenden Rörper verficherten in ihrer Antwortsabreffe bem Fürften, bag bas gange Land sich im Falle ber Noth um ihn scharen würde, um seine Rechte und Güter zu vertheidigen.

Während Rufland mit Rumanien wie mit einem gleich= berechtigten Staate verhandelte und fich verpflichtete, feine Befete und Inftitutionen zu respectiren, behielt die Türkei selbst jett noch ihre rücksichtslose und hochmüthige Haltung bei. Um 11. 23. April, als die ruffische Urmee unfere Grengen überschritt, fandte ber Grofvegier ein Telegramm, deffen Abfaffung gegen bie bergebrachte Form internationaler Söflichkeit verftieß, und zwar nicht ber rumänischen Regierung, sondern birect bem Fürsten, in welchem er, geftützt auf ben Barifer Bertrag, benfelben aufforderte, fich mit dem Söchstcommandirenden Abdul Rerim über die Magregeln gu verständigen, welche nothwendig feien, um die Fürstenthumer gegen ben ruffischen Ginfall zu schüten.

Seit fechs Monaten lagerte das ruffifche Beer an den Grengen Rumaniens, noch länger hatte die Regierung alle Unftrengungen bei ben Mächten, fogar bei ber Pforte gemacht, um bas Einrücken der fremden heere auf rumanisches Gebiet zu vermeiden, und gerade am Tage, wo die ruffifden Streitfrafte über ben Bruth gingen, fiel es dem Grofvezier ein, dem rumänischen Berrscher wie einem türkischen Pascha zu befehlen, daß er mit den

türkischen Generalen sich über bie Mittel zur Vertheidigung bes Landes ins Einvernehmen setzen sollte!

Die rumänische Regierung antwortete der Pforte in würdiger Beise, daß die gesetzgebenden Körper auf den 14./26. April einsberusen wären, und daß diesen allein es zustände, sich über die Entschließungen der Nation auszusprechen.

Erste Abtheilung.

Die Vertheidigung des Territoriums.

Bacarescu.

## Erster Abschnitt.

#### Kalafat. — Oltenika.

Das Borrücken ber russischen Armee in Rumänien. — Das feindselige Bershalten ber Pforte. — Die Beleidigung des diplomatischen Bertreters Rumäsniens in Konstantinopel. — Türkisches aggressives Borgehen gegen rumänisches Gebiet. — Die Mobilmachung der rumänischen Armee. — Ihre Ordre de Bataille. — Die Positionen der rumänischen Truppen. — Die rumänischen Kanonen beantworten die türkischen Angriffe bei Kalasat und Olteniga.

Das diplomatische Uebereinkommen mit Rußland hatte die Möglichkeit eines bewaffneten Zusammenstoßes zwischen Rumänen und Russen beseitigt. Das Einrücken des russischen Heres auf unser Gebiet hatte diesmal nicht den Charakter einer Invasion. Die russischen Soldaten benahmen sich bei ihrem Durchzug mit Anstand und beobachteten strenge Disciplin. Unsere Behörden walsteten überall regelmäßig und ohne Behinderung ihres Amtes. Die nationale Regierung, unsere Gesetze und Gewohnheiten blieben ungestört und anerkannt. In den schwierigen Augenblicken, welche das Land durchlebte, in die Wechselfälle eines großen Krieges verwickelt, während 200000 Russen und der Zar in Person sich auf seinem Gebiete befanden, war es keine undebeutende Errungenschaft, daß Rumänien alle seine Rechte aufrecht erhalten konnte.

Was die Türkei anbelangt, so hatte sie weder früher noch jett, wo der Krieg unvermeidlich geworden, sich klar darüber gesäußert, welches ihre Absichten in Bezug auf Rumänien wären.

Sie hatte sich in keine Verhandlung mit der fürstlichen Regierung eingelassen und hatte ihr keine Art Borschlag gemacht, auf welche Art sie bei der Vertheidigung des rumänischen Gebietes mitzu-wirken und dasselbe vor der Invasion zu schützen gedachte. Nur als der Uebergang der Russen über den Pruth eine vollendete Thatsache geworden, hielt es die Pforte für an der Zeit, dem Fürsten von Rumänien eine drohende Mittheilung zu machen, indem sie sich auf ihre Suzeränetät berief.

Obgleich der rumänische Staat sich darauf beschränkt hatte, seine Rechte zu wahren, ohne mit Rußland eine politische und militärische Allianz abzuschließen, ließ das zweiselhafte Benehmen der türkischen Regierung die Furcht zu, daß die Pforte nicht geneigt wäre, Rumänien zu respectiren, sondern daß sie versuchen würde, wie in frühern Zeiten, den Kampf dort auszusschten. In der That hätte die Türkei nur Bortheil daraus gezogen, denn sie hätte derart den bewaffneten Zusammenstoß von ihren eigenen Grenzen entsernt. Ihre erste Bertheidigungslinie hätte auf das linke Donaumser vorgeschoben werden können, und die Russen hätten, wie bei frühern Kriegen, dieselbe zuvor durchbrechen müssen, ehe sie nach Bulgarien gekommen wären. Der Uebergang über den großen Fluß und das Bordringen des Feindes gegen den Balkan wären verzögert worden.

Wenn aber die Rumänen gezwungen waren, durch diplomatisches Uebereinkommen einen seindlichen Einfall der Russen zu verhindern, so mußten sie mit noch mehr Anstrengung ihr Land vor einer ähnlichen Invasion der Türken behüten; denn die irregulären Truppen der Türkei mit ihrer Grausamkeit und ihrem Fanatismus hätten großes Unheil angerichtet.

Schon im Herbst 1876, als die Lage einen drohenden Charafter annahm, hatte die zum jährlichen Manöver zusammengezogene Armee den Befehl bekommen, sich bereit zu halten, um jedem Ruse zu folgen. Die Truppen wurden in ihrem Rekrutierungsbezirk ins Cantonnement geschickt und zogen ihre Beurlaubten ein. Zugleich wurde die Ordre gegeben, daß das Geniecorps im Laufe des Binters Feldbefestigungen errichtete bei Kalasat und Barboschi; bei Kalasat, um dadurch einen Uebersall von Widdin her und den Lorstoß eines feindlichen Corps gegen die Walachei unmöglich zu machen, bei Barboschi, um die Eisenbahnbrücke über den Sereth zu schücken und dadurch die Verbindung zwischen

Moldan und Walachei ungestört zu erhalten. Die Folge bewies, wie gut diese beiden Punkte gewählt waren.

Am 6./18. April erließ der Fürst den Befehl zur vollstänstigen Mobilmachung der Armee.

Das russische Heer zog in drei Hauptcolonnen und einer Flankencolonne über die Grenze. Die Details seines Ausmarsches mögen hier übergangen werden; die eine Colonne marschirte über Ungheni, Jassy, Roman, Bakau, Fosschani, Buseu, Plojeschti und gelangte bei Copascheni an den Argesch; die zweite über Ungheni, Jassy, Baskin, Berlat, Tekuksch, Fosschani, Buseu, Plojeschti auf Bancassa, nördlich von Bukarest; die dritte marschirte von Bestimak den Pruth entlang dis Falkschiu, durch Galat und Brasla nach Slodosia an der Jalomitza und von dort nach Obileschti und Kalarasch. Die Flankencolonne endlich brach von Cubei auf nach Bolgrad, um von dort aus den Vormarsch der andern Colonnen zu decken.

Obwol aber die rumänischen Truppen von den Donauufern guruckgezogen, und die officiellen Beziehungen zur Pforte noch nicht abgebrochen waren, fing doch die Türkei jest plötslich an, eine Reihe von Serausforderungen und Feindseligfeiten gegen Rumanien in Scene zu feten. Die Pforte notificirte dem diplomatischen Agenten Rumäniens in Konstantinopel, daß jeder Berfehr mit ihm eingestellt werden wurde, und daß die Türkei feine Thätigkeit dort für suspendirt hielte. Bon dem Augenblicke an befand fich ber rumänische Bertreter wie gefangen in der türfischen Sauptstadt, man verhinderte den Austausch seiner officiellen Correspondenz, fogar seiner privaten. Dies mar den für die Türfei bindenden Berträgen zuwider, welche dem rumänischen Gefandten den Charafter eines Bevollmächtigten garantirt hatten. Das diplomatische Corps in Konstantinopel war gezwungen, ben Divan darauf aufmerksam zu machen, daß der rumänische Bertreter fich unter bem Schute des Bolferrechtes befande. Diefer Beleidigung von seiten der Türkei folgten bald wirkliche Angriffe.

Die ersten Stellungen, welche die russische Armee nach ihrem Einrücken in Rumänien einnahm, waren die Befestigungen bei Barboschi, aus denen die rumänischen Truppen ausrückten, um sie ihnen zu überlassen, und die Umgebungen der Städte Braila, Galat, Reni mit den Donauortschaften am Kilia-Arm. In Braila, einem Freihasen, hatten die russischen Truppen nicht in

der Stadt selbst Stellung. Sie lagerten draußen und arbeiteten an Befestigungen, entfernt von der Stadt, Matschin gegenüber. Am 21. April/3. Mai eröffneten türkische Kriegsschiffe auf der Donau Fener auf Braila, warfen Bomben und Granaten in die Stadt, richteten Schaden an vielen Gebäuden an und verbreiteten Schrecken, indem sie verwundeten und mordeten unter der unschulstigen Bevölkerung.

Diefes Bombardement wurde am 24./6. und 27. April/9. Mai auf Braila, Galat und Reni fortgefett; bas türkische Feuer war nicht nur dahin gerichtet, wo Befestigungen und ruffische Truppen waren, fondern zielte auch auf offene, unbefestigte Städte. Doch hierauf beschränkten sich nicht die Angriffe, welche man zur Noth noch mit dem Factum des Krieges gegen Rufland und gegen bie von ihm besetzten Ortschaften rechtfertigen konnte. Ohne vor= herige Erflärung, ohne irgendeine bezügliche Mittheilung weber an Rumanien noch einen ber fremben Staaten, geftattete bie Bforte, daß Banden bewaffneter Türken die Donau überschritten, um einen Raub- und Mordzug auf rumänisches Gebiet zu unternehmen. Banden von Ticherteffen fetten nachts in Barten auf bas rumanische Ufer über, mordeten Fischer, Sirten und Bauern, verbrannten die Wohnungen und trieben das Bieh weg. Kriegs= ichiffe, türfische Panger- und Kanonenboote, fuhren in rumänische Bemäffer und Safen, faperten Schlepper und Getreideschiffe unter rumänischer und fogar fremder Flagge, und brachten fie in tur= tische Gewässer.

Dem gegenüber durfte Rumanien nicht unthätig bleiben.

Die Mobilmachung ber rumänischen Armee war, wie wir sahen, am 6./18. April befohlen, am 25. April / 7. Mai vollsendet. Der Fürst erklärte, daß er selbst den Oberbefehl übernehme.

Die Ordre de Bataille war folgende:

Höchsteommandirender: Se. Hoh. der Fürst von Rumänien. Großes Sauptquartier.

Chef bes Großen Generalftabes: Dberft George Claniceanu.

1. Armeecorps.

Commandeur: Brigadegeneral George Lupu.

Chef des Generalftabes: Dberft Emanoil Boteanu.

#### 1. Division.

### Commandeur: Dberft Christodor Cerchez.

- 1. Infanteriebrigade.
- 4. Jägerbataillon.
- 1. Linienregiment.
- 1. Dorobangen 1 = Regiment.
- 4. Dorobangen-Regiment.
  - 2. Infanteriebrigabe.
- 4. Linienregiment.
- 2. Dorobangen-Regiment.
- 3. Dorobanzen-Regiment.

#### Cavaleriebrigade.

- 1. Ralaraschen 2 = Regiment.
- 2. Ralarafchen=Regiment.

#### Artillerie.

1., 2. und 6. Batterie des 1. Artillerieregiments.

#### 2. Division.

Commandeur: Oberft Jon Logadi.

- 1. Infanteriebrigade.
- 1. Jägerbataillon.
- 3. Linienregiment.
- 5. Dorobangen-Regiment.
- 6. Dorobangen-Regiment.
  - 2. Infanteriebrigade.
- 6. Linienregiment.
- 7. Dorobanzen-Regiment.
- 8. Dorobangen-Regiment.

#### Cavaleriebrigade.

- 1. Roschior 3 = Regiment.
- 2. Roschior=Regiment.
- 4. Kalaraschen=Regiment.

<sup>1</sup> Dorobangen = Territorial-Infanterie.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Kalaraschen = Territorial-Cavalerie.

<sup>3</sup> Rofdior = ungefähr: Rothe Sufaren.

#### Artillerie.

3., 4. und 5. Batterie des 1. Artillerieregiments. Reserve der Corpsartillerie: 2. Artillerieregiment.

#### 2. Armeecorps.

Commandeur: Brigadegeneral Alexandru Radovici. Chef des Generalstabes: Oberst Eustatie Pencovici.

#### 3. Division.

Commandeur: Dberft George Angelesen.

#### 1. Infanteriebrigade.

- 8. Linienregiment.
- 10. Dorobangen-Regiment.
- 12. Dorobangen-Regiment.

### 2. Infanteriebrigabe.

- 3. Jägerbataillon.
- 2. Linienregiment.
- 9. Dorobanzen=Regiment.

Ein Bataillon des 11. Dorobanzen-Regiments.

#### Cavaleriebrigade.

- 5. Kalaraschen-Regiment.
- 6. Ralaraschen-Regiment.

#### Artisserie.

1., 2. und 3. Batterie des 3. Regiments,

1., 2. und 6. des 4. Artillerieregiments.

#### 4. Division.

Commandeur: Brigadegeneral George Manu.

#### 1. Infanteriebrigade.

- 2. Jägerbataisson.
- 7. Linienregiment.
- 12. Dorobangen-Regiment.
- 15. Dorobangen-Regiment.
  - 2. Infanteriebrigade.
- 2. Linienregiment.

- 14. Dorobangen-Regiment.
- 16. Dorobangen-Regiment.

### Cavaleriebrigade.

- 7. Ralaraschen=Regiment.
- 8. Ralaraschen-Regiment.
- 3. Kalaraschen=Regiment.

#### Artillerie.

- 3., 5. und 6. Batterie des 3.,
- 3., 4. und 5. des 4. Artillerieregiments.

Die Gesammtstärke betrug über 50000 Mann mit 180 Geschützen. Die ganze Wehrkraft bes Landes mit ihren noch nicht einberusenen Jahrgängen, ihren verschiedenen Klassen der Miliz und der Nationalgarde betrug an 100000 Mann.

Der Frühling des Jahres 1877 war der Bewegung und bem Transport der Truppen und jeglichen Kriegsmaterials in Rumänien fehr ungunftig: ber mehrere Wochen anhaltende Regen hatte die Wege aufgeweicht und ungangbar gemacht. Die Fluffe und Bergftröme waren angeschwollen, hatten Brücken fortgeriffen und Felber und Wiesen überschwemmt. Die Gijenbahnlinie, welche bas Land burchschneibet, reichte nicht aus; auf ihrem einen Geleise genügte fie nur mit größten Schwierigfeiten ben Anforderungen bes Transports beider Beere, des ruffifchen und rumanischen. Der größte Theil der Truppen mußte zu Fuß marichiren, um der Gifenbahn die Beforderung des ichweren Daterials, der Munition, des Proviants und andern Zubehörs, zu überlaffen. Der Marich der ruffischen Armee und ihre Ankunft an ber Donau murde beshalb weit über ben festgesetten Zeitpunkt hinaus verzögert, und wegen diefer Berspätung mußte die rumänische Armee die Stelle der ruffischen einnehmen, damit bas Land nicht ohne Dedung bliebe. Die Aufgabe, welche badurch diefer Armee zufiel, war, Rumanien vor Wiederholung jener Angriffe zu schützen, von welchen wir oben sprachen, und zu verhüten, daß türkische Truppen fich am linken Donaunfer festsetten, bevor die Ruffen anlangten. Das ganze Donauufer von der Timofmundung bis Braila, wo die ersten russischen Truppen ftanden, zu besetzen, mare jedoch für die numerische Stärke unsers Heeres fraglos zu viel gewesen und lag auch gar nicht in der Absicht der rumänischen Heerführung. Leichter zu erreichen war, daß unsere Truppen berart vertheilt wurden, daß sie einem türkischen Angriff von Widdin her, welcher zwischen Gruja, Kalasat und Becket gemacht werden konnte, gewachsen waren und sich einem Donauübergang zwischen Nicopoli und Silistria widersetzen konnten; durch schnelle Concentrirung der rumänischen Divisionen auf die bedrohten Punkte konnten sie sich den Einbrechenden entsgegenstellen und ihr Vordringen die Bukarest verhindern.

Am 25. April / 7. Mai gab also Fürst Carol den rumänisichen Truppen den Befehl, folgende Stellungen einzunehmen:

Vom 1. Armeecorps sollte das 4. Jägerbataillon, das 4. Linienregiment, die Escadrons Dolzi und Mehedingi des 1. Kalaraschen-Regiments, die 1., 2. und 6. Batterie des 1. und die 3., 5. und 6. Batterie des 2. Artillerieregiments bei Kalasat Stellung nehmen.

Bei Tschupertscheni das 1. Linienregiment, das 1. Bastaisson des 2. Dorobanzen-Regiments, die Escadron Gorzi des 2. Kalaraschen-Regiments, die 1. Batterie des 2. Artilleriesregiments.

Bei Tschetate, Deasa und Rasti die übrigen Escadrons des 1. und 2. Kalaraschen-Regiments. Bei Pojana das 2. Bataillon des 2. Dorobanzen-Regiments in Reserve.

Die 2. Division sollte die Flanken der Stellung bei Kalasat verlängern und decken, indem sie bei Tschetate das 2. Linienregisment, das 5. Dorobanzens Regiment, zwei Escadrons des 4. Kaslaraschens Regiments und die 3. Batterie des 1. Artisserieregisments aufstellte.

Bei Motatei das 1. Jägerbataisson, bei Balleschti das 6. Dos robanzen-Regiment und bei Galitschea-Mare, um zur Aushülse oder zur Verstärfung zu dienen, das 7. und 8. Dorobanzen-Regiment, das 1. Bataisson des 6. Linienregiments, die 4. und 5. Batetrie des 1. Artisserieregiments.

Endlich bei Negoju das 1. Bataillon des 6. Linienregi= ments; bei Bistretz, Dschigera bis Becket die Escadrons des 1. Roschior=Regiments als Patronillen zur Bewachung des Donaunfers.

Das 2. Armeecorps hatte die Aufgabe, die Wege von Giurgewo und Olteniga, welche nach Bukarest führen, zu beobachten und die Hauptstadt zu becken. Die 3. Division bekam Befehl, als Avantgarde zu postiren: in Giurgewo das 2. Linienregiment,

eine Escabron des 2. Roschior=Regiments 1; das 6. Kalaraschen=Regiment patrouillirte zwischen Giurgewo und Dinacu, eine Section der 6. Batterie des 3. Artisserieregiments blieb in Giurgewo, zwei Sectionen derselben Batterien zwischen Giurgewo und Slobosia.

Bei Daja nahmen das 9. Dorobanzen-Regiment und das 1. Bastaillon des 11. Dorobanzen-Regiments Stellung. Bei Frateschti, Turbatu und Staneschti das 3. Jägerbataillon, das 8. Liniensregiment, das 10. Dorobanzens und das 5. Kalaraschen-Regiment.

Die 4. Division sandte nach Budeschti und Negoseschti das 2. Jägerbataillon, ein Bataillon des 7. Linienregiments, das 8. Kalaraschen-Regiment und die 4. Batterie des 3. Artislerieregisments, während in Gruju und Butschumeni das 5. Linienregiment und das 16. Dorobanzen-Regiment standen. Die andern Batailsone des 7. Linienregiments, ein Batailson des 15. Dorobanzen-Regiments, das 3. Kalaraschen-Regiment und die 4. Batterie des 3. Artislerieregiments unter Beschl des Obersten Cantist wurden per Bahn nach Piatra und von dort in Eilmärschen über Karakal an die Donau geschickt, wo diese Truppen mit den Hilfstruppen, welche man ihnen noch schiesen wollte, dazu dienten, die undesetzte Strecke zwischen dem 1. und 2. Corps auszussüsslen.

In Bukarest blieben als Referve das 13. und 14. Dorobanzen-Regiment, das 2. Roschior-Regiment (drei Escadrons), die andern Divisionsbatterien; diese Reserve konnte im Nothfall noch durch eine Compagnie und zwei Escadrons Gensdarmen, fünf Legionen Nationalgarde, ungefähr 10000 Mann, mit den Batterien der Territorial-Artillerie und mit der in Bildung begriffenen Miliz verstärkt werden.

Die Bewegungen ber rumänischen Truppen, ihre Defensivstellungen im eigenen Landesgebiete bedeuteten durchaus keinen Feindseligkeitsact gegen die Türkei, auch kein Abweichen von der reservirten Haltung, welche Rumänien sich auferlegt hatte. Trotzem aber richtete die Pforte Circulare an die fremden Cabinette, um Rumänien anzuschuldigen, und begann sogar das Bombardement auf Kalasat, einen Handelsplatz und eine offene Stadt an der Donau, welche auch in den frühern Kriegen eine

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Dieses Regiment war zu jener Zeit beim 2. Armeecorps betachirt und brach später erst auf, um sich in das 1. Armeecorps und in die Cavalerie-brigade, zu der es gehörte, wieder einzureihen.

wichtige Rolle gespielt, infolge seiner Lage, welche das rechte Flußuser, an dem die Festung Widdin liegt, beherrscht, außerdem wegen
der Vortheile, die es als Brückenkopf dieser Festung bietet. Zahlreiche Reste von Besestigungen und Schanzen sieht man auf
diesem Schauplate vergangener Kämpse, wo noch im letzten Kriege
von 1853 das türkische Heer die Russen zurückschlug, ohne daß
dieselben die Stellung wiedererobern konnten. Die rumänische Urmee hatte während des serbisch-türkischen Krieges diesen strategisch wichtigen Punkt besetzt gehalten und später, wie wir schon
sahen, hier einige Besessigungen errichtet.

Am 26. April/8. Mai um 2½ Uhr nachmittags eröffneten die Türken aus den Festungskanonen von Widdin das Feuer auf die Stadt Kalasat, obgleich sie wußten, daß sich nicht russische, sondern rumänische Truppen dort befanden. Die Batterien hißten die rumänische Flagge, und nachdem die Türken sechs Schüsse abgegeben hatten, wodurch voll bewiesen war, daß der Angriff von ihnen begonnen worden, antworteten die rumänischen Kanonen von der Batterie Stephan d. Gr. Die ersten Geschosse von Widdin, zu kurz gezielt, siesen in die Donau, die folgenden, besser gezielt, richteten bedeutenden Schaden in Kalasat an. Die rumänischen Geschosse zielten zuerst auf die Dampsschiffe und andere türksiche Fahrzeuge im Hasen, dann auf die Festung und die hervorragenden Gebände.

Das erste rumänische Feuer wurde von der 2. Batterie (8 cm-Kanonen) des 1. Artisserieregiments abgegeben. Die 1. und 6. Batterie desselben Regiments traten auch gleich in Action, mit der 2. Batterie gemeinsam, und die Kanonade dauerte mit großer Lebhastigkeit zwischen beiden Usern fort. Die rumänischen Gesichosse waren gut gezielt und blieben nicht ohne Wirkung.

Der Artilleriefampf dauerte bis  $5^{1}/_{2}$  Uhr nachmittags. Zuserst stellten die Türken das Feuer ein, darauf die Rumänen.

Am folgenden Tage verhielt man sich ruhig in Widdin. Bon Rustschuf aus wurde aber eine Recognoscirung nach Giurgewo zu unternommen. Ein türkisches Kriegsschiff, welches vor der Insel Mofan freuzte, näherte sich bei Smarda dem rumänischen User und eröffnete das Fener. Die rumänischen Borposten der 3. Division beantworteten dasselbe sogleich, und das Dampsschiff zog sich nach Rustschuf zurück.

Ernsthafter waren die Vorgänge des dritten Tages, 28. April

10. Mai, bei Olteniga. Auch diese Stadt, an der Mündung bes Argeich gelegen, ift burch Waffenthaten aus frühern Rriegen befannt. Schon 1853 hatte bier ein heftiger Rampf ftattgefunden, in welchem die Ruffen den Türken unterlagen. Olteniga gegenüber, auf der andern Seite der Donau, liegt Turtufai, an bem Abhange des Bergufers, welches das linke beherricht. Auf bem Gipfel jener Anhöhe hatten die Turten eine Befeftigung mit 4 Kanonen ichweren Ralibers, unter benen eine Krupp'iche Kanone war, besett. Diese Befestigung war links und rechts von türkiichen Wachthäusern flankirt, welche untereinander burch eine Borpoftenkette verbunden waren. Außerdem hatten die Türken in Turtufai einen Kriegspanger von 2 Ranonen. Oberftlieutenant Bereg besetzte, sowie er am Nachmittage mit feinem Detachement in Olteniga angekommen war, einen Wall, welcher fich zwischen ber Stadt und ber Donau befindet, mit Borpoften und pflangte rechts gegen den Argeich und links gegen die Dörfer Ulmeni, Tatina und Spantsowa Bedetten auf, welche die Bewegungen ber Türfen beobachten und ihn schnell von jedem Angriff aufs rumanische Ufer benachrichtigen follten. Unfere Truppen gingen bann auf ber Chauffee, welche von ber Stadt jum Safen führt, vorwarts; fowie die Turfen fie erblickten, gaben fie aus bem Fort Turtutai mit Positionsgeschützen Feuer auf die Chaussee und die Stadt Oltenita. Der Commandeur bes fleinen rumänischen Detachements ließ feine Batterie hinter dem Erdwall am Ufer auffahren und eröffnete Feuer auf bas türfifche Fort. Das turfische Dampfichiff machte Dampf, und indem es donauabwärts ging, nahm es Stellung gegenüber ber rumanischen Batterie. Unfere Artillerie unterhielt fräftig den Rampf mit den Ranonen großen Ralibers vom Fort und mit denen des Kriegsschiffs, ein Rampf, der bis zum Abend mährte. Trots des gangen Rugelregens, welcher auf die rumänische Batterie gerichtet war, verloren fich die türkischen Bomben größtentheils. Ginige bohrten fich in den Wall ein, ohne die Batterie zu treffen, andere gingen über fie fort und fielen in die Aeder zwischen dem Wall und der Stadt Olteniga. Das Refultat des türkifchen Feuers ftand gar nicht im Berhältniß zur Anzahl der abgeschoffenen Projectile, und die Rumanen hatten bei biefem heißen Rampfe, welcher von 4 bis 71/2 Uhr nachmittags anhielt, nur 3 Bermundete. Die rumanische Batterie war viel wirffamer thätig, fie gundete zweimal in der Stadt Turtufai und im Fort, und zwang den türfisichen Dampfer, sich zurückzuziehen.

Am Abend langte General Manu in Olteniţa mit dem Rest des 2. Jägerbataillons an und ließ die andern Truppen seiner Division von Budeschti, Negoseschti, Gruju und Butschumeni vorsgehen; am 29./11. und 30. April / 12. Mai besetzten sie Olteniţa.

In der Nacht des 28./10. auf den 29. April / 11. Mai recognoscirten Sagerdetachements in Barken vom rumanischen Ufer aus die Infeln der Argeschmundung gegenüber und die vor Oltenita und conftatirten, daß diese mit Beiden und Gebuich bedeckten Inseln von der Donau überschwemmt und von den Türken nicht befett waren. Der Höchftcommandirende der rumänischen Armee befichtigte am 28. April / 10. Mai die Stellungen der 3. Division in Frateschti, Daja, Giurgewo und Umgegend. Der Fürst betonte dem Oberften die Wichtigkeit ber seinen Truppen anvertrauten Aufgabe; ihnen gegenüber lag die bedeutende Teftung Ruftschut. in der fich eine ftarte Garnison unter Befehl des erfahrenen und energischen Achmet Raiserli Bascha befand; außerdem lagerten im Safen Bangerichiffe und Monitors ber türkischen Flotte, wie auch zahlreiche Dampfichiffe, Schleppfahne und große Barten. Durch die Gisenbahnlinie nach Barna war Ruftschut einerseits in directer Berbindung mit dem Meere und Konftantinopel, anderer= seits mit der Festung Schumla und dem Hauptquartier des türfischen Generalissimus Abdul Rerim. Durch biese Gifenbahn konnte man in furzer Zeit große Truppenmengen in Ruftichuf ansammeln, welche unter bem Schute ber Weftung einen Donauübergang erzwingen und einen heftigen Angriffsvorstoß, ber Bufareft bedroht hatte, machen fonnten. Jede Bewegung bei Ruftschut mußte daher scharf beobachtet, jeder Angriffsversuch energisch zurückgeschlagen werden.

Am 30. April / 10. Mai begab sich der Fürst nach Oltenita, und nachdem er auf dem Wege die bivnafirende 4. Division, welche auf dem Marsche nach Oltenita war, inspicirt hatte, begab er sich direct nach dem Hafen dieser Stadt, um dort die Positionen Turtukai gegenüber, wie auch die Vertheidigungsmaßregeln, welche am rumänischen Ufer getrossen waren, zu inspiciren.

Bis zur Ankunft der in ihrem Marsche zur Donau aufgehaltenen russischen Armee mußte Oltenitza um jeden Preis, ebenso wie Giurgewo, von den rumänischen Truppen gehalten werden. Um Mitternacht, am 1./13. Mai, stießen 6 Boote mit türfischen Truppen von Rustschuft ab und steuerten unserm Ufer zu, zwischen Smarda und Malut Rosch. Die rumänischen Borposten ließen sie sich dis auf 200 m nähern, dann gaben sie Fener auf sie, während die alarmirten Wachtposten sich am Ufer versammelten, um die Angreiser zurückzuschlagen. Bor diesem energischen Empfange zogen sich die türkischen Boote eilig nach Rustschuft zurück.

Der 2./14. Mai verlief friedlich vor Ruftschut, bei Oltenita aber wurden die Reindseligkeiten fortgesett. General Manu hatte einen Wall aufwerfen laffen, hinter dem die 4. Batterie aufgestellt war, und hatte fie noch verftärft durch die 3. Batterie des 3. Artillerieregiments. Während unsere Ranoniere beim Aufstellen die fer zweiten Batterie beschäftigt waren, feuerten türfische Tirailleure. welche fie erblickten, vom rechten Ufer aus auf fie und verwundeten einige unserer Solbaten. Die Dorobangen, die mit dem Drenje-Gewehr bewaffnet waren, konnten auf die weite Entfernung von über 800 m über die Donau hinüber dem türkischen Martini-Gewehr nicht antworten. Dieses Schießen auf unsere Mannichaften, an welchem auch die Kanonen des Forts Turtukai theilnahmen, fobald diefelben beim Ablofen der Boften in größern Gruppen zusammen waren, dauerte den 2./14. und 3./15. Mai fort und erforderte Opfer auf beiden Seiten; die rumanischen Berlufte waren jedoch nicht fehr empfindlich, da die Batterien burch ben Wall an der Donau, die Schützen durch Gräben und durch die waldigen Inseln des Flusses aut gedeckt waren. Auch unsere Ranonen blieben nicht mußig und erwiderten den türkischen energisch.

Am 4./16. Mai langte flußabwärts, nach Silistria zu, ein türkisches Panzerschiff an, welches sich unsern Positionen gegensüberstellte und das Feuer eröffnete, unterstützt durch die Kanonen der Forts und durch Gewehrsalven der türkischen Infanterie, welche die Höhen und Weinberge um Turtukai besetzt hielt. Eine der rumänischen Batterien richtete ihr Feuer auf das Schiff und nöthigte es in kurzer Zeit, sich zurückzuziehen. Die andern rumänischen Kanonen concentrirten ihr Feuer auf das Fort und die Stadt Turtukai, welche nach einiger Zeit in Flammen stand. Nach einigen Stunden ließ das Bombardement und das Schießen von seiten der Türken nach, während es rumänischerseits seine Hestigkeit und Wirksamkeit bewahrte. Gegen Abend stellten die Türken das Feuer ganz ein und gaben den Kanpf auf, welchen

sie auch in den folgenden Tagen nicht wieder begannen, da sie ohne Frage aus der Energie der Bertheidigung während dieser sieben Tage vom 28. April / 10. Mai dis zum 4./16. Mai ersehen hatten, daß die Stellung bei Oltenita von rumänischen Truppen sest war und man sie nicht überrumpeln konnte.

Das Detachement des Oberst Cantili, welcher den Beschl hatte, die Berbindung zwischen dem 1. und 2. Corps herzustellen und die Donaulinie zwischen dem Olt und Jiul zu beobachten, stellte dei Islasch zwei Compagnien des 2. Linienregiments, die Escadron Teleorman vom 3. Kalaraschen-Regiment und die 4. Batetrie des 2. Artillerieregiments auf, indem er die andern Truppen zwischen Islasch, Korabia und Becket vertheilte. Die Türken hatten Islasch gegenüber die beherrschende Stellung von Samowit mit Infanterie besetzt, unter dem Schutz der nahe gelegenen Festung Nicopoli. In Nicopoli besand sich eine Garnison von ungefähr 10000 Mann, im Hasen lagen zwei Panzerschiffe: Podgoritza und Schkodra.

Am 4./16. Mai ging eins der Kriegsschiffe von Nicopoli donauauswärts und eröffnete Feuer auf Islasch. Die rumänischen Geschütze, welche bei dem 10. Wachthaus aufgestellt waren, erwiderten dasselbe soson. Der Commandeur unserer Batterie sah, daß die Schießscharten seine Kanonen hinderten, den Bewegungen des türkischen Dampsschiffes zu solgen, er ließ daher dieselben auf freiem Felde aufsahren und setzte von dort aus fühn das Duell mit dem seindlichen Kriegsschiffe fort. Das türkische Fahrzeug wurde durch mehrere Geschosse getroffen, und nachdem ihm sowol Mast wie Schornstein zertrümmert worden, zog es sich nach Riscopoli zurück. Auf unserer Seite hatten wir einige Schwers und Leichtverwundete. Das Wachthaus Nr. 10 wurde vom seindlichen Feuer zerstört.

# Zweiter Abschnitt.

### Die Unabhängigkeit Rumäniens.

Kriegszustand zwischen Rumänien und der Türkei. — Unabhängigkeitserklärung des rumänischen Staates. — Enthusiasmus der Nation. — Gaben und Geschenke sür die Armee. — Opferfrendigkeit der Franen. — Tagesebeschl des Fürsten. — Die rumänische und russische Armee besetzen verschiedene Operationszonen. — Kanonade und Feindseligkeiten zwischen rumänischen und türkischen Truppen bei Becket, Korabia, Florentin, Gomotarniza. — Das Bombardement von Widdin am 15./27. Mai. — Die Wichtigkeit der Position von Kalafat. — Ihre Berstärkung durch neue Besestzungen und durch Truppen der 3. Division. — Kampf von der Mündung des Olt dis zur Mündung des Jiul. — Die dem Fürsten dargebrachten Ovationen bei seiner Rückehr von Kalafat. — Die Berzögerung des russischen Angriss. — Anstunft des Kaisers von Kußland in Plojeschti. — Besuch des Kaisers Alexander beim Fürsten von Rumänien in Bukarest.

Am 30. April / 12. Mai erfannten Senat und Kammer den Kriegszustand mit dem Osmanischen Kaiserreiche an und erklärten zugleich die Bande, welche beide Länder dis dahin vereint hatten, für gelöst. Durch seierliches und einstimmiges Votum vom 9./21. Mai proclamirten die gesetzgebenden Körper den rumänischen Staat für unabhängig.

Am folgenden Tage, 10./22. Mai, dem elften Jahrestage der Thronbesteigung des Fürsten Carol, verwirklichte sich der Jahrhunderte alte Traum der Rumänen. Bon einer Grenze des Landes zur andern waren alle Herzen von einer unendlichen Beseisterung erfüllt, die Behörden, Corporationen, die Bewohner der

Bacarescu.

Städte wie des offenen Landes, alles erklärte fich bereit zu jedem Opfer für die Freiheit und Unantaftbarfeit des Baterlandes. Die Rammern ftellten der Regierung einen Credit von 10 Mill. Frs. zur Disposition für die Mobilmachung des Heeres und autorifir= ten die Anleihe einer Schuld von 30 Mill. Frs. Anerbietungen für Dienste und Sulfe in der Armee, freiwillige Gaben in Geld und Naturalien floffen von allen Seiten zusammen. Der Fürst ivendete 100000 Frs. für die Ausruftung der Offiziere. Junglinge und reife Männer aus allen Gesellschaftsklaffen, welche zum Theil hervorragende Stellungen einnahmen in ber Berwaltung, im Richterstande oder in den gesetgebenden Körpern, verließen ihren Berd und ihre Beschäftigung, ergriffen die Waffen und scharten fich um die Kahnen. Die Greife sogar fühlten fich wieder verjüngt von dem heiligen Feuer, das alle Bergen durchftrömte, und tamen, um ihre Erfahrung dem Dienste des Landes zu weihen. indem fie verschiedene Sulfsmittel für das Beer ichufen, Feldlaga= rethe und Sospitäler einrichteten.

Auch die rumänischen Frauen vergaßen nicht ihre göttliche Bestimmung, zu trösten und zu lindern. Mit der edeln Fürstin an der Spitze erfüllten auch sie wie ihre Gatten, Brüder und Söhne ihre Pflicht gegen das Land. Als die Leiden, die Bunsden und der Tod anfingen die Neihen der Tapfern zu lichten, bewiesen sie hre Hingabe und Opferfreudigkeit.

Die ruffischen Truppen hatten ihre Aufstellung an der Donau nahezu vollendet. Die Söchstcommandirenden des rumänischen und ruffischen Beeres hatten sich im Princip über die Action der beiden Heere und über die Operationszone jeder Armee je nach ihrer Aufgabe verftändigt. Das kaiferliche Beer mußte fich in Rumanien eine Operationsbafis ichaffen, um in die Türkei einrücken zu können. Zu diesem Zwecke fuhr daffelbe fort, an der Donau, von ihrer Mündung bis zum Olt, aufzumar= schiren und fich in diefer Zone die für den lebergang über den großen Fluß und das Borruden in Bulgarien geeigneten Bunfte auszusuchen. Die rumänische Armee, deren Rolle nur war, das eigene Gebiet zu vertheidigen (benn bie Ereigniffe hatten bis hierher noch nicht die Nothwendigkeit für Rumanien ergeben, in Reindesland einzurucken), hielt die gefährdetften Stellungen an ber türkischen Grenze bis zur Ankunft der ruffischen Truppen befest. um sie etappenweise ben letztern einzuräumen.

Ein eigentliches Bündniß hatte Rumanien mit Rufland nicht abgeschloffen. Infolge beffen follten die beiden Beere meder gemeinsam vorgehen noch miteinander vereinigt werden. Gin jedes bewahrte seine eigene Aufgabe, seine Actionszone, sein besonderes Obercommando. Alle biese militärischen Details murben burch Nebereinkommen zwischen dem Höchstcommandirenden des rumaniichen Seeres, bem Fürften Carol, und bemjenigen ber faiferlichen Urmee, bem Groffürften Nicolaus, welcher fein Sauptquartier in Plojeichti aufgeschlagen hatte, festgesett. Go oft ber Groffürft nach Bukarest zum Fürsten von Rumänien fam, wurde er als Gast beffelben mit der Berglichkeit, welche bei ihren Familienbeziehungen natürlich war, empfangen, nicht aber als Söchstcommandirender des ruffischen Heeres. Als der ruffische Agent. Baron Stuart, die Ankunft bes Bruders bes Zaren anmelbete, theilte er unserer Regierung mit, daß berfelbe begleitet sein würde von einem Detachement mit der geweihten Jahne, die dem Groffürsten unter großem Bomp in Rugland überreicht worden war. Der Fürst von Rumanien ließ bem ruffischen Diplomaten erwidern, daß die Convention vom 4./16. April jeden Einzug ruffischer Truppen in die Sauptstadt Rumaniens untersagte, und baf beshalb diefe Escorte nicht nach Bukarest kommen burfte, wo ber Groffürst wie ein willfommener Gaft begrüßt werden würde, aber durchaus nicht als ruffischer Heerführer. - Escorte und Rahne blieben baber in Plojeichti, und ber Groffurft fam nur mit einem Gefolge von Offizieren nach Bufareft.

Das Detachement des Generallieutenants Stobelew langte am 7./19. Mai in Giurgewo an, welches bisher von der 3. rumänischen Division besetzt gewesen war. Letztere ward jetzt nach der Kleinen Walachei dirigirt. Um 9./21. Mai übergab die 4. Divistion dem General Aller, dem Commandeur der 32. russischen Division, Oltenitza und marschirte nach Bukarest, um dann Stellung jenseit des Olt zu nehmen. Der Fürst musterte sie und verlieh dem Commandeur derselben sowie den Offizieren und Gemeinen, die sich ausgezeichnet hatten, die Medaille Virtutea militare und den Orden des Rumänischen Sterns, welcher kurz zuwor zum Andenken an die rumänische Unabhängigkeitserklärung gestistet worden war.

An demfelben benkwürdigen Tage des 10./22. Mai, an dem

Rumänien seine Unabhängigkeit aussprach, richtete der Fürst folsgenden Tagesbefehl an die Armee:

"Dffiziere, Unteroffiziere, Corporale und Soldaten!

"In den schweren Augenblicken, durch die unser Land jetzt geht, hat ganz Rumänien die Augen auf euch gerichtet und setzt in euch seine ganze Hoffnung.

"In ben Stunden des Kampfes habt ihr die Thaten ber alten rumänischen Streiter vor euch; denkt daran, daß ihr die Nachkommen der Helden von Rafowa und Kalugareni seid.

"Die Fahne, unter der ihr fämpft, ift in eurer Mitte als ein Abbild des ganzen Baterlandes. Folgt ihr heldenmüthig, und wenn einmal die Lorbern des Friedens in den Thälern und auf den Höhen Rumäniens wieder ergrünen, wird das Baterland die Namen seiner tapfern Bertheidiger über das Thor des Baues der rumänischen Unabhängigkeit schreiben!

"Offiziere, Unteroffiziere, Corporale und Soldaten!

"Euer Fürst folgt euch mit Stol3. Er wird bald in eurer Mitte, an eurer Spitze sein. Die Sache, die euch anvertraut ist, ist eine heilige Sache. Mit uns wird daher Gott sein, mit uns der Sieg.

Carol."

Die Angriffe der Türken auf unsere Truppen hörten nicht auf. Sie wiederholten fich am 5./17. und 8./20. Mai bei Islaich. und am 11./23. murde ber Artilleriefampf bei Bedet fortgefest. Letterer entbrannte infolge eines Bersuches des Dampfichiffs Clotilba, welches die ruffische Regierung von der öfterreichischen Donau-Dampfichiffahrts- Gefellichaft gefauft hatte, donauaufwärts gu fahren, indem es fich an den türfischen Festungen vorbeischleichen wollte. Das Dampfichiff, welches in Sewerin ruffifche Bemannung befommen, vermochte bis Rahowa gegenüber zu fahren. Sier aber, als es fich bemühte, in Sicherheit zu gelangen, indem es in den Jiul einlenkte, erblickten die Türken von Rahoma aus daffelbe, und um 61/2 Uhr früh eröffneten fie Feuer darauf. Rahoma gegenüber, bei Becket, stand das 1. Bataillon des 15. Dorobangen-Regiments, die Escadron Ilfowdes 3. Kalarafchen-Regiments und eine Section der 3. Batterie des 4. Artillerieregiments. Truppen, welche einen Theil des Detachements des Oberften Cantili

ausmachten. Trot ihrer numerischen Schwäche antwortete die rumänische Artislerie augenblicklich den türkischen Kanonen, um ihr Fener auf sich zu ziehen und das Schiff zu decken. Mehr als anderthalb Stunden hielten die zwei rumänischen Kanonen energisch den Kampf mit den zwölf türkischen ausrecht, und mit unserm Fener wurde nicht eher innegehalten, als die Türken das ihre einsgestellt. Das russische Dampsichiss konnte unter solcher Deckung in den Jiul einfahren; aber da der Steuermann desselben die Gewässer nicht kannte und seinen Weg zwischen den Untiesen und Sanddänken am Einfluß des Jiul in die Donau nicht fand, suhr es sest und bot so einen sesten Zielpunkt dem seindslichen Feuer, welches ihm auch Schaden zusügte. Die russische Bemannung wurde in Barken von den rumänischen Truppen gerettet.

Um folgenden Tage, 12./24. Mai, fielen auf der Donaulinie, welche die Rumanen befett hatten, bei Rorabia und Wreta, Klorentin gegenüber, Feindseligkeiten vor. In Korabia befanden fich zwei Compagnien des 7. Linienregiments, die Escadron Jalomita des 3. Ralaraschen-Regiments und zwei Sectionen der 3. Batterie des 4. Artislerieregiments. Vor Tagesanbruch am 12./24. versuchte ein Detachement, aus Infanterie und Reiterei gusammengefett, die Donau in Barfen zu überschreiten, um eine Recognoscirung auf dem türkischen Ufer, Korabia gegenüber, vorzunehmen. Diefes Detachement conftatirte, daß die türkischen Streit= frafte beim Dorfe Magura Lager bezogen hatten, wie auch auf einer Sohe oberhalb bes Dorfes Gigen; nachdem bas rumaniiche Detachement einige Schuffe mit ben türfischen Borpoften, welche Alarm geschlagen hatten, gewechselt, gelang es ihm, sich wieder einzuschiffen, ehe die Türken es daran verhindern konnten, und es kehrte nach Korabia zurück, nachdem es seinen Zweck, die Unwesenheit des Feindes auszufundschaften, erreicht hatte.

Der Commandeur des 1. Armeecorps, General Lupu, bekam am 11./23. Mai von den Borposten die Meldung, daß am rechten Donauuser, oberhalb Widdins, Truppenbewegungen gegen Florentin, Jasen und Gomotarniza stattfänden, wie auch, daß dort eine Ansammlung von Barken, Kähnen und Booten unter Deckung eines Dampsschiffs bemerkbar sei. Da diese Bewegungen zu bestürchten gaben, daß die Türken in rumänisches Gebiet einfallen wollten, befahl der Corpscommandeur, daß Oberst Bladescu seine

ganze Brigade bei Tichetate und Obirichea concentriren folle. Der Chef ber Brigade führte nachts Diefe Bewegung aus und marschirte am folgenden Tage, 12./24. Mai, mit dem 1. Jägerbatail= lon, der Escadron Bufen des 4. Ralarafchen-Regiments und ber 3. Batterie des 1. Artillerieregiments bis gegenüber von Florentin. Dort auf ben Sohen erblickte er ein Lager, und um die Stärke deffelben zu conftatiren, ließ Dberft Bladescu feine Batterie feuern. Es ftellte fich aber heraus, daß das dort befind= liche Lager eine Kriegslift mar, barauf berechnet, die Stärke ber dortigen Truppen größer erscheinen zu laffen, mahrend daffelbe nur eine Compagnie Infanterie enthielt, welche burch die rumänischen Geschoffe bald gezwungen wurde, fich mit Zurücklaffung ber Belte eiligst über den Ramm ber Sohen gurudguziehen. In ber Nacht aber wandte fich ein türkisches Boot mit Besatzung Gomotarnita zu, um das rumänische Ufer zu recognosciren. Unsere Borpoften jedoch und bie Besatzung bes gegenüberliegenden Bachthauses ließen die Türken sich bis auf Schufweite nähern und eröffneten dann ein lebhaftes Teuer auf fie. Der Steuermann wurde getödtet, und das Schiff fehrte ichnell gurud. Die folgen= den Tage enthielten fich die Türken jedes Bersuches in diefen Gegenden.

In der Nacht vom 13./25. auf den 14./26. Mai ereignete fich in ber ruffifchen Operationszone eine treffliche Baffenthat, an welcher ein höherer rumänischer Offizier betheiligt war. Der Marinemajor Murgescu unternahm mit den Offizieren Dubafchom, Scheftatow und Betrow von der ruffifchen Marine, mit der rumanischen Schaluppe Rundunica und ben ruffischen Schaluppen Maftichit, Ghighit und Lenia eine Expedition gegen bas türfische Kriegsichiff Seife, welches Braila gegenüber im Matschinkanal lag. Es gelang ben Offizieren, trot bes Feners bes türfischen Banger= schiffes, von welchem man fie erblickt hatte, fich demfelben gu nähern und es an der Seite mit einem Whitehead Torpedo. welches es zersprengte und gang vernichtete, zu treffen. Es wur= ben in einem Zeitraum von 14 Tagen zwei ber bedeutenbsten Panzerschiffe der osmanischen Marine auf ber Donau vernichtet: die Türken hatten fich großen Nuten von ihnen versprochen und fie hatten ihn auch unter befferer und entschiedenerer Leitung er= langt. Hobart Bascha, ein englischer Offizier in Diensten ber türkischen Marine, versprach, daß er mit der Pangerflotille auf

der Donau Wunder bewirken und den Feind verhindern würde, den Fluß zu überschreiten. Als aber die Feindseligkeiten begansnen, verschwand er vom Kampfplatz und ging nach Konstantinopel. Anstatt der versprochenen Siege begnügte sich die osmanische Flotte damit, die Städte und offenen Hamäniens zu bombardiren, wo sie keinen Widerstand fand, sich aber vor den rumänischen und russischen Kanonen zurückzuziehen oder das Schicksfal der Seise zu theilen, wie am 21. April / 3. Mai das Panzerschiff Anstischeil, welches von den russischen Batterien, Braila gegenüber, ganz in Grund und Boden geschossen wurde. Diese zwei Kriegsschiffe waren in Frankreich erbaut worden, kosteten beide 4 Mill. Frs. und hatten jedes 219 Mann Bemannung. Später werden wir sehen, wie ein drittes Panzerschiff von den rumänischen Batterien von Kanapa zerschossen wurde.

Korabia gegenüber erbauten die Türken am 14./26. Mai Schutzwälle, um Angriffe besser unternehmen zu können und Landungsversuche von seiten unserer Truppen, wie die erwähnte Recognoscirung vom 12./24. Mai, zurückweisen zu können. Am folgenden Tage langte auch ein Kriegsschiff von Rahowa her an, welches Feuer auf Korabia eröffnete. Die rumänischen Kanonen ließen sich auch hören, und das Bombardement dauerte drei Stunden und richtete Schaden in der Stadt Korabia an, ohne unsern Truppen sedoch viel Leids zuzussigen.

Am dritten Tage, 16./28. Mai, folgte ein hitziger Kampf an dieser Stelle. Zwei Kriegsschiffe kamen von Rahowa herab und hielten um  $7^{1}/_{2}$  Uhr früh vor Korabia an. Die rumänischen Truppen dort waren durch eine Section der 5. Batterie des 4. Arstillerieregiments mit Kanonen von 9 cm und durch das 2. Batailson des 14. Dorobanzen-Regiments verstärft. Eins der türkischen Schiffe faßte unserer Batterie gegenüber Posto, das andere nahm sie von der Seite, und beide bombardirten dieselbe vier Stunden lang. Die rumänischen Kanonen erwiderten energisch. Um Mittag traf ein Geschoß die rechte Seite des Maschinenraums des einen Schiffes. Das getroffene Kriegsschiff stellte sein Feuer darauf ein und entsernte sich, um den Brand zu löschen; sein Kamerad folgte ihm.

Nach anderthalb Stunden kehrten beide Dampfschiffe zurück; eins von ihnen versuchte in den Donauarm zu fahren, welcher Korabia gegenüber durch eine Insel gebildet wird und in welchem neun

Schleppfähne und ein Sandelsschiff vor Anter lagen. Da bie Türken natürlich fürchteten, daß die rumanischen Truppen dieje Schiffe benuten fonnten, um den Fluß zu überichreiten, wollte bas Kriegsschiff fie zerftoren. Unsere Truppen ließen bas türfiiche Schiff fich bis auf eine Diftang von 400 m unserer Batterie nähern, dann richteten fie aus diefer ein lebhaftes Feuer auf dasselbe, mährend die Dorobangen auf die Bemannung zielten. Die Artillerie fügte dem Thurme des Monitors Schaden zu, fobag er auf fein Unternehmen verzichtete und anfing, fich vom Donauarm in die Waffermitte guruckzugiehen. In dem Augenblid, als er, seine Flanke barbietend, vor ber rumanischen Batterie vorbeifuhr, zielte der Brigadier Alexander Buciuman fo gut, daß er genau in die Stückpforte einer ber Ranonen an Bord traf. Das rumänische Geschof drang binein und vernichtete bie Schraube des türfischen Schiffes, sodaß es sich nicht mehr rühren fonnte. Das andere Kriegsschiff eilte ihm zu Sulfe und beibe zogen fich, das eine das andere schleppend, vom Kampfe zurück. In biefer heißen Uffaire, welche vor und nach Mittag acht Stunden mahrte, hatten die Rumanen feine empfindlichen Berlufte.

Fürst Carol, obgleich er jett vor allem berufen mar, seine gange Aufmerksamkeit ben politischen Angelegenheiten zu widmen, sehnte fich danach, sobald wie möglich das ber Armee gegebene Bersprechen, in ihre Mitte gu fommen, zu erfüllen, um mit ihr die Gefahren ber gegenwärtigen Stunde zu theilen. Go brach er, begleitet vom Kriegsminifter General Cernat, vom Chef bes Großen Generalftabes und den Offizieren bes Sauptquartiers, von Oberft Gaillard, dem frangösischen Militärattache ber ruffiichen Armee, und von Oberft Doctorow, welcher vont ruffifchen Sauptquartier bem rumanischen Obercommando attachirt mar, am 14./26. Mai auf, um die Truppen jenseit des Olt zu in= spiciren. Er übernachtete in Krajowa und ging am nächsten Tage nach Galitschea-Mare, wo er die dort cantonnirenden Truppen besichtigte; besgleichen in Golentu. Um 4 Uhr nachmittags fam der Fürst in Kalafat an, wo er vom Commandeur des 1. Armee= corps empfangen wurde.

Der Herrscher besichtigte zuerst die Bertheidigungswerke, die Batterien Stephan und Carol, mit 9 cm-Kanonen armirt, Elisaveta und Mircea, armirt mit 15 cm-Festungsgeschützen, bedient von

den Mannschaften unserer Flotisse. Dann besichtigte der Fürst das Lager bei Kalafat.

Ein ausgezeichneter Geift belebte das Beer; nicht enden mollende Hurrahs begleiteten überall ben Fürften. Sogar ben fremden Offizieren, die anwesend waren, machte es Freude, die Munterfeit und die stramme und martialische Saltung der rumänischen Soldaten zu beobachten. Nach Beendigung diefer Inspectionen fehrte der Fürft zu den Befestigungen gurud und blieb mit feinem Stabe in der Batterie Carol auf ben Sohen hinter Ralafat. Drüben, jenseit der ruhig dahingleitenden Donau, erhob fich die ftolge türkische Festung Widdin. Fürst Carol befahl, bas Bombardement auf Widdin ju eröffnen; der erfte Schuf mard aus ber Batterie Carol gelöft. Widdin fchrecte aus feiner Ruhe auf, und bald antworteten die türkischen Ranonen den rumanischen. Gine heiße Ranonade entbrannte zwischen beiden Ufern. Alle rumänischen Batterien betheiligten fich baran, die Citabelle und die Forts von Biddin erwiderten energisch. Die türkische Artillerie ichien fich bewußt zu fein, auf welchen Ehrenplat fie zielte. Ihr erftes Gefchoß schlug in die Batterie Carol dicht neben dem Fürften ein. "Das ift Mufit, die mir gefällt", rief ber tapfere Berricher, zog feine Mute und grufte die feindliche Bombe als eine alte Erinnerung an die Duppeler Schangen, por benen Fürft Carol mit folden Geschoffen vertraut geworden war.

Fünf Geschosse großen Kalibers, Armstrong, sielen in die Batterie Carol, in welcher sich der Fürst befand, drei platten sogar mitten in der Batterie. Biele andere trasen die andern Batterien und die Stadt Kalafat.

Aber trotz aller Lebhaftigkeit des Bombardements brachten die Angeln doch in unsern Reihen nur einige Contusionen und leichte Verletzungen hervor. Währendbessen arbeiteten die rumänisschen Kanonen mit großer Präcision. Die Wirkung konnte man am Einschlagen eines jeden Geschosses in die Festung oder die türkischen Forts wie auch unter die Schisse des Hafens Widdin bemerken. Da das Resultat der Versuche mit den Velagerungssgeschützen zur Zusriedenheit ausgefallen war, und da dieselben das Zutrauen der rumänischen Armee vermehrt und den Feinden die Wirksamkeit und Stärke unserer Vertheidigungsmittel gezeigt hatten, gab der Fürst um 8 Uhr abends Besehl, das Feuer einzustellen,

nachdem von beiden Seiten mehr als eine Stunde lang heftig gesichossen worden war.

Der Fürst brachte die Nacht in Pojana zu, 3/4 Stunden von Kalasat. Um nächsten Tage, 16./28. Mai, setzte er seine Inspection bei Tschupertscheni fort, wo er eine Batterie postirte, um die linke Flanke der Position von Kalasat zu verstärken. Dann reiste er über Maglawita nach Tschetate, um die dort stehenden Truppen sowie die von diesen vertheidigten wichtigen Positionen zu inspiciren.

Befehlshaber in Widdin war Osman Pascha. Durch seine Energie und seinen Muth, durch den Erfolg seiner Kriegführung im serbisch-türkischen Kriege hatte er die Blicke aller auf sich ge-lenkt; er hatte sich außer dem Range eines Muschir (Marschall) das unbegrenzte Vertrauen seiner Soldaten erworben.

Unter seinem Commando standen jetzt nicht nur die Truppen von Widdin, sondern die ganzen Streitfräfte des westlichen Bulgarien, fast 60000 Mann, welche durch die Kämpse in Bosnien, der Herzegowina und Serbien gestählt waren, unter ihnen eine volle Division der Garde des Sultans. Mit diesen Truppen hatte Osman Pascha einige Monate vorher die Siege von Saitschar, Beliki-Iswor und Anjasevat ersochten. Es ist nur natürlich, wenn ein solcher Chef mit solchem Heere ungeduldig war, aus der Unsthätigkeit herauszutreten, zu welcher er in der abseits gelegenen Position von Widdin verdammt war!

Gleich nach Ausbruch des Krieges, im April, hatte Osman Bajcha ben Plan gefaßt, einen energischen Borftog zu machen, ju jener Zeit nämlich, wo Ralafat beim Uebergange ber Ruffen über den Pruth von den rumänischen Truppen geräumt worden war, und auch später noch, wo in Ralafat nur eine rumänische Divifion ftand. Selbst als hier bas ganze 1. rumanische Urmeecorps concentrirt worden war, bejag ber türfische General immer noch ungefähr doppelt foviel Streitfrafte. Mit biefen fonnte er die Taftif Omer Bascha's im Feldzuge von 1853 nach= ahmen, welcher durch einen fühnen Sandftreich Ralafat, Oltenita und die Infel Ramadan, Giurgewo gegenüber, besetzt und fich fo Brückenköpfe geschaffen hatte, welche ihm bei der Bertheidigung von Widdin, Ruftichut und Turtufai großen Rugen brachten. Wenn jest Osman Bascha fich zum Beren von Ralafat gemacht hätte, um wie viel schwieriger mare bann nicht bie Bertheidigung der Kleinen Walachei und der Aufmarsch der russischen Armee an

der Donau gewesen! Die Anstrengungen und Opfer, die es gekostet hätte, die Türken aus diesen Stellungen wieder zu vertreiben, lassen sich nach denen berechnen, welche 1853—54 von den Russen zu demselben Zwecke gemacht werden mußten, welche aber doch die Positionen von Kalasat nicht wieder in ihren Bestitz bringen konnten.

Es ist sicher, daß Osman Pascha an ein ähnliches Unternehmen, wie es seinem Charafter und den ihm zu Gebote stehensen Hülfsmitteln entsprach, gedacht hat. Jedoch sowol in Konstantinopel wie in Schumla, wo Generalseldmarschall Abdul Kerim sich befand, scheint eine so energische Action nicht in den Plan der Kriegführung gepaßt zu haben, falls überhaupt von einem Plane des türkischen Generalstades die Rede sein konnte. Wenn man die Unthätigkeit des türkischen Obercommandos vom Beginne der Feindseligkeiten an in Betracht zieht, wenn man bedenkt, daß dasselbe die Brücke von Barboschi nicht besetzt oder zerstört hatte, obgleich ihre strategische Wichtigkeit in die Augen fällt, wird man sich nicht wundern, daß es den Plan Osman Pascha's hemmte und ihm den Angriff auf Kalasat untersagte.

Die Lage vor Widdin war zu jener Zeit noch Besorgniß erregend genng. Die rumänische Armee stand noch nicht in der Kleinen Wasachei, die russischen Truppen in Rumänien waren noch nicht starf genug, um durch eigenes Vorgehen einem türkischen Sinfall zuvorkommen zu können. Wachsamkeit und Entschlossenheit der rumänischen Truppen waren durchans erforderlich an allen Punkten, welche sie an der Donau besetzt hielten. Auf jeden der türkischen Angriffe mußte augenblicklich energisch geantwortet werden. So erfolgten am 17./29., 20./1. und 21. Mai/2. Juni Kämpse bei Islasch, Korabia und Becket zwischen unserer Artillerie und der seindlichen, wie auch den türkischen Kriegsschiffen, welche zwischen Rahowa und Nikopoli kreuzten.

Der Fürst von Rumänien wurde bei seiner Heimkehr aus Kalasat nach Bukarest überall mit großem Jubel begrüßt. In Krajowa besonders, der alten Hauptstadt der Bane, Wiege so vieler berühmten Fürsten, bereiteten die Oltener ihm endlose Ovationen.

Selbst Ende Mai waren die Russen noch nicht bereit zur Offensive in Bulgarien, jedoch langte Kaiser Alexander am 25. Mai/6. Juni beim Haubtquartier seiner Armee in Plojeschti an.

Ungewohnt und interessant war damals der Anblick dieser

Provinzialftadt. Lebhaften Sandel treibend, in feiner gunftigen Lage am Krengpunkte ber großen Strafen bes Landes, hatte Bloieichti doch nicht erwartet, plötlich in eine kaijerliche Refidenz um= gewandelt zu werden und fo hohe Gafte zu beherbergen. Denn in seinen Mauern befand fich jett nicht mehr nur der Commandeur, Groffürft Nicolaus, mit den gahlreichen Beerführern, fon= bern fogar ber mächtige Berricher aller Reußen, mit feinen Göhnen und Neffen: bem Barewitsch, ben Groffürsten Bladimir, Sergius. Nicolaus Nicolajewitsch, ben Pringen Nicolaus und Sergius von Leuchtenberg und Alexander von Battenberg. Dann außer ber glanzenden Guite des Raifers und ben Pringen bes faiferlichen Saufes befanden fich dort die höchsten Bürdentrager des Reiches: ber Kangler Fürst Gortschakow, Baron Somini, die schärffte Feber des ruffischen Auswärtigen Amtes, Staatsrath Samburger, ber bekannte Diplomat General Ignatiem, ber Kriegsminister Miljutin, ber Minifter bes faiferlichen Saufes Graf Ablerberg, Fürst Tscherkasti, der künftige Gouverneur von Bulgarien von Re= lidow, der Chef der diplomatisch-militärischen Kanglei. Mit einem Worte, Betersburg war nicht mehr in Betersburg, sondern hatte fich vom Strande der Newa in die bescheidene Stadt am Dam= bul versetzt, auf welche sich jetzt erwartungsvoll die Blicke Euro= pas richteten.

Man konnte aber bemerken, wie anders diesmal die Russen aufgenommen wurden als sonst, wo ihr Kommen Feiertage brachte, nicht nur für die hohen Kreise, sondern auch für die Masse des Bolkes, welches sie für die Befreier ansah in den Zeiten schweren Leidens, wo noch kein nationaler Staat bestand. Die freundschaftlichen Beziehungen, welche sich früher zwischen den beiden Bölkern herausgebildet und durch die Gemeinsamkeit des Glaubens begünstigt worden waren, die verwandtschaftlichen Bande, welche häusig durch Heirathen zwischen Russen und Rumänen gestnüpst worden, erneuerten sich diesmal nicht. Die rumänische Nation, herzlich und freundschaftlich in dem Empfange, welchen sie auch diesmal den Russen bereitete, behielt jedoch eine entschies dene Nuance von Reserve und Abgemessenheit.

Nachbem Kaiser Alexander sich einen Tag in Plojeschti außgeruht hatte, kam er am 27. Mai/8. Juni, um dem Fürsten von Rumänien in seiner Hauptstadt einen Besuch abzustatten. Er war von seinen Söhnen und Nessen, vom Kanzler Fürsten Gortschafow, den Ministern und allen hervorragenden ruffischen Berfonlichkeiten begleitet, welche damals in Rumanien waren. Man verfteht leicht, welch Gefühl von Entgegenkommen und officieller Söflichfeit, von respectvoller Rengierde folch ungewohntem Schausviel gegenüber die Bevolferung Bufarefts bei diefem Befuche an den Tag legte. Ein Besuch des Raifers von Rukland war in Bukarest noch nicht bagewesen, die Umftande gaben ihm eine noch größere Bichtigkeit. Wie oft hatte die Sauptstadt dieses vielgeprüften Landes es nicht über sich ergeben laffen muffen, Generale, Commiffare und manchmal fogar einfache Confuln einziehen und fich in ihren Manern als Herren geberden zu sehen! Zum ersten mal war es ihr vergönnt, ben Berricher eines mächtigen Nachbarftaates in herzlicher und freundschaftlicher Beise in ihrer Mitte und badurch die Achtung für unser Land und unfern Monarchen documentirt zu feben. Denn als vollfommen unabhängiger Fürst empfing ber Berricher Rumaniens, als Sauptstadt eines freien Staates empfing Bufarest ben Raifer Alexander.

In der Convention vom 4./16. April war abgemacht, daß die russischen Truppen Bukarest nicht besetzen durften. Diese Abmachung hatte eine bedeutende moralische Consequenz; denn sie betonte klar die Souveränetät des Landes durch die Thatsache, daß die fürstliche Residenz, der Sitz der Regierung und des rumänischen Parlaments, frei von fremden Truppen bleiben und ausschließlich vom einheimischen Heere beschützt werden sollte.

So waren es rumänische Truppen, welche bem russischen Herrscher in Bukarest das Ehrengeleite gaben; unsere Cavalerie diente ihm als Escorte. Die Fahnen Rumäniens neben den Ablern Rußlands schmückten die Straßen, Plätze und Häuser. Die Namen Carol und Alexander waren vereinigt im Beifall der Menge, welche sich um die Einfahrt beider Herrscher drängte.

Der Kaiser brachte den Tag bei dem Fürsten und der Fürstin zu und kehrte erst am Abend in sein Hauptquartier in Plojeschti zurück.

# Dritter Abschnitt.

## Die Vertheidigung der Donau.

Rene Rampfe bei Ralafat, Rafti, Biftretz, Bedet und Islafd. - Die Stellungen ber 4. rumanischen Division Ende Mai. - Bombardement einer türkischen Colonne durch unsere Artillerie bei Tschupertscheni. - Bombardement Bidbins von den neuen Befeftigungen bei Ralafat aus. - Die Türken befeten bie Donauinsel Deasa gegenüber und versuchen, auf rumanischem Gebiet gu landen. - Rumanifche Bertheibigungestellung rechts vom Siul, verftartt burch bie 3. Divifion. - Die Stellungen, welche biefe Divifion einnimmt. -Recognoscirungen, welche die rumanischen Truppen auf turfischem Gebiete unternehmen. - Die Ruffen überschreiten die Donau bei Matschin und fpater bei Gifchtow. - Die Gulfe, welche die rumanische Armee babei gewährte. - Die rumanifche Infanterie befett die Donauinfeln Wibbin gegenüber. - Bombardement Com-Palantas durch bie rumanische Artillerie. - Die Truppen der 4. Division begeben sich auf das linke Ufer des Olt. - Die politische und militärische Lage Rumaniens nach bem Donauübergange ber Ruffen. - Die Bedenfen, welche bie öffentliche Meinung zu einer energischen Action ber Rumanen brangen. - Die Offenfive unferer Armee im Brincip beichloffen. - Bis zur Borbereitung aller hierzu nöthigen Mittel bewahren bie rumanischen Truppen die Defenfibe. - Bertheilung ber Fahnen an die neugebildeten Regimenter.

Die rumänische Armee fuhr in ihrer Aufgabe fort, das Gesbiet vom Olt bis zu den serbischen Grenzen zu vertheidigen, wosmit sie zugleich den Aufmarsch der rechten Flanke der russischen Armee deckte.

Bei Kalafat fing man die Befestigungsarbeiten an, welche ber Höchstcommandirende dort zur vollkommenen Sicherung des Punktes befohlen hatte. Am 22. Mai/3. Juni, während unsere Soldaten bort eine Batterie errichteten, eröffnete die Artillerie von Widdin Feuer auf die Arbeiter. Die rumänischen Batterien antworteten darauf mit größerer Wirksamkeit als die türkischen, denn diese, abgesehen von dem Schaden an den Wällen und an den Gebäuden von Kalafat, verwundeten nur einen Soldaten und demontirten eine Kanone, während die rumänischen Augeln in die Citadelle, in die Batterie unter derselben und in den Hafen einschlugen, und an verschiedenen Punkten zündeten, sodaß das Feuer erst lange, nachs dem das Bombardement aufgehört, gelöscht werden konnte.

An demselben Tage wurden die Feindseligkeiten bei Rasti aufgenommen, wo ein türkisches Detachement, das von Lom-Palanka kam und auf dem linken User landen wollte, von den rumänischen Kalaraschen zurückgeschlagen wurde. Am 18./30. Mai war dort schon ein ähnlicher Bersuch gemacht worden; damals hatte das 1. Roschior-Regiment das Landen der Türken verhindert.

Die rumänische Armee hielt also überall Bacht. Am 23./4. und 27. Mai/8. Inni wurde ein Landungsversuch bei Ostroweni, an der Mündung des Iiul, durch das dort stationirte Dorobanzen-Regiment verhindert; dasselbe schwamm durch die Iiulmündung, griff die Einfallenden an und schlug sie in die Flucht. Zwei Tage darauf, am 29. Mai/10. Iuni, wollte der Feind an demselben Punkte den Bersuch erneuern, indem er in mehrern Barken von Rahowa ausbrach und sich nach Becket wandte. Ein Batailson vom 15. Dorobanzen-Regiment schlug ihn zurück, tödtete und verwundete viese.

Am 24. Mai / 5. Juni versuchten die Türken nachts einen Handstreich auf Islasch. Um 9 Uhr abends erschien ein türkisches Kriegsschiff oberhalb der Insel, welche hier die Donau in zwei Hauptarme theilt, östlich von der größern Insel Katnowotz, während die Insanterie sich von der Kaserne zum Wachthaus von Samowit wandte und von dort zur Donau, um sich unter dem Schutze des Panzerschiffes einzuschiffen. Unsere Schildwachen ersblickten diese Bewegung und machten Alarm. Sinige Compagnien des 2. Linieuregiments und unsere Artillerie gaben sosort Feuer auf das Dampsschiff und die seindliche Insanterie. Darauf suhren die Türken, der Kaserne gegenüber, oberhalb des Wachthauses von Samowit, zwei Kanonen auf, deren Wirkung die der Geschütze des Kriegsschiffs verstärkte, und erwiderten das rumänische Feuer.

Die türkische Insanterie gab aber ihren Plan zu landen auf und zog sich nach Samowit zurück, während der Dampser sich in der Nichtung auf Nikopoli entsernte, nachdem er sich davon überzeugt hatte, daß das rumänische User nachts ebenso gut bewacht wurde wie tags. In den letzten Tagen des Mai war die Desensivstellung der Rumänen zwischen Olt und Jiul sehr verstärkt worsden. Das Detachement des Obersten Cantili, welches trotz seiner geringen Zahl seit fast einem Monat mit Geschick und Ausdauer seine Pflicht erfüllte, wurde durch die 4. Division verstärkt, die sich jetzt ganz in jene Zone zurückzog. Ende Mai und Ansang Iuni war diese Division folgendermaßen ausgestellt:

Bei Becket das 16. Dorobanzen-Regiment (ein Detachement bei Oftroweni, am linken Ufer des Jiul), ein Bataillon des 15. Dosrobanzen-Regiments, die 2. und 5. Batterie des 4. Artillerieregisments und das 7. Kalaraschen-Regiment auf Vorposten zwischen Dabuleni und Potelu.

In Dabuleni und Großdipod das 13. Dorobanzen-Regiment. In Korabia das 2. Jägerbataillon, das 14. Dorobanzen-Regiment, das 8. Kalaraschen-Regiment, die 1. Batterie des 3. und die 4. Batterie des 4. Artillerieregiments.

Bei Islasch bas 5. und 7. Linienregiment, die 3. und 5. Batterie des 3. Artillerieregiments, das 3. Kalaraschen-Regiment.

Islasch gegenüber theilt sich die Donau in mehrere Arme, welche durch Inseln gebildet werden, unter denen die größte Katnowoh ist, die vor der Mündung des Wid liegt. Diese Inseln waren von den Türken besetzt, die von hier aus ihre Angrisse gegen uns richteten und unsere Truppen beunruhigten. Die Artillerie streiste von Islasch aus diese Inseln, um den Feind von ihnen zu vertreiben, und in den Tagen des 29./10. und 30. Mai/
11. Juni unternahm ein Detachement des 7. Linienregiments Recognoscirungen auf diesen Inseln und constatirte, daß der Feind sie bereits verlassen hatte. Da derselbe nun aber seinerseits fürchtete, daß unsere Truppen sich auf diesen Inseln selfgesetzt, eröffnete er am 31. Mai/12. Juni von seiner Stellung bei Samowit aus Feuer auf dieselben, welches die Geschütze von Islasch erwiderten.

Die Artillerie von Tschupertscheni erblickte am 3./15. Juni das Vorgehen einer türkischen Colonne, welche sich von Widdin an der Donau entlang nach Widdol wandte. Sie eröffnete Feuer auf dieselbe und zwang sie, ihren Marsch zu ändern und ihn hinter

dem Höhenzuge, außerhalb ber Schuftweite der rumanischen Gesichüte, fortzusetzen.

Am 8./20. Juni griff die Garnison von Rahowa wiederum Becket an, der Angriff wurde von unserer Artillerie und Infansterie zurückgeschlagen.

Am folgenden Tage unternahmen die Rumänen eine Recosgnoscirung von Girla-Mare nach Florentin und constatirten, daß dieser Ort, welcher am 12./24. Mai infolge der gegen ihn gestichteten Kanonade, über welche ich in einem vorhergehenden Kaspitel gesprochen, geränmt worden war, wiederum von den Türken besetzt worden sei.

Un bemfelben Tage, 9./21. Juni, entbrannte ein lebhafter Artilleriekampf zwischen Ralafat und Widdin. Die türkische Garnison arbeitete gur Mittagszeit an ben Berftarfungen bes Nordforts, als die Batterien Carol und Elisaveta Fener auf die Arbeiter eröffneten; sie tobteten und verwundeten viele von ihnen und zwangen die andern, sich zurückzuziehen. Die türkischen Geichütze erwiderten sogleich unser Feuer. Darauf griffen auch die andern Batterien in die Action ein. Die Batterie Stephan d. Gr. beschof die Festung, die Batterie Independenza den Safen und die Dampfmühle. Das Bombardement hielt von beiden Seiten feche Stunden an. Die rumänischen Batterien erlitten einigen Schaden, viele ber Gebäude ber Stadt Ralafat wurden getroffen. aber die Civilbevölkerung hatte fie ichon verlaffen. Die rumaniichen Geschoffe brachten eine viel empfindlichere Wirkung in Widdin hervor. Die türkische Batterie unterhalb der Citadelle wurde schwer beschäbigt, wie auch diese felbst; die Geschütze der Baftionen wurden jum Schweigen gebracht, die Stadt Widdin ftand an vier Enden in Flammen, und der Brand fonnte erft fpat in der Racht gelöscht werden.

Am 12./24. Juni brach ein aus einer Compagnie bestehendes türkisches Detachement in Barken von Arzer-Palanka auf, um eine Recognoscirung unterhalb von Tschupertscheni bis nach Deasa vorzunehmen. Bei der Insel dicht am rumänischen Ufer angelangt, konnten die Türken ihre fanatische Grausamkeit gegen Christen nicht überwinden und metzelten einige arme Hirten, welche sich auf der Insel befanden, nieder. Dann näherten sie sich dem rumänischen User. Doch empfingen unsere bei Deasa stationirten Escadrons diesenigen, welche landen wollten, so schlecht,

daß dieselben sich gezwungen sahen, umzukehren und sich auf die gegenüberliegende Insel zurückzuziehen. Die Kalaraschen folgten ihnen in den Barken des Wachtpostens dis nach der Insel, wo die Türken Zuslucht suchen wollten, und verjagten sie auch von dort, nachdem sie ihnen Verluste an Todten und Verwundeten zugefügt.

Die Truppen zur Vertheibigung der Donaustrecke von der Mündung des Jiul bis zur Mündung des Timof wurden Ende Mai verstärkt durch die 3. Division, welche, wie schon gesagt, sich von Gruju zurückgezogen, wo sie die Hauptstadt dis zur Ankunst der Russen gedeckt hatte. Da diese Division ihr Hauptsquartier in Barleschti ausgeschlagen hatte, hatte sie die Aufsgabe, den beiden Divisionen des 1. Corps in Kalasat und Umsgegend zur Reserve und zur Stütze zu dienen, außerdem mußte sie durch Detachirung von Truppen nach der linken Flanke, nach Dijigera und Savalu, an das rechte Ufer des Jiul, die Versbindung mit der 4. Division herstellen, welche am linken Ufer dieses Flusses stand. Die 1., 2. und 3. Division hatten Ende Juni und Ansang Juli solgende Stellung:

In Kalasat, wo das Hauptquartier der 1. und 2. Division war, besand sich: das 4. Jägerbataillon, das 4. Linienregiment, das 1., 3. und 4. Dorobanzen-Regiment, die 2. und 6. Batterie des 1. und die 2., 4., 5. und 6. Batterie des 2. Artisserieregiments; mehrere Territorial-Artisserie-Divisionen (Pompiers), die 4. Geniecompagnie, die Flotisserompagnien, die Escadron Ott des 1. Kalaraschen-Regiments.

In Deasa die Escadron Dolziu und die gemischte Escadron des 1. Kalaraschen-Regiments, die Escadrons Argesch, Bultscha und Mustschel des 2. Kalaraschen-Regiments.

In Rasti die Escadron Romanati des 1. Kalaraschen= Regiments.

In Tschupertscheni das 1. Linienregiment und das 2. Dorobanzen-Regiment, die 3. Batterie des 2. Artisserieregiments und eine Section der 6. Batterie des 1. Artisserieregiments.

In Tschetate, dem Hauptquartier der 3. Division, das 6. Liniensregiment und das 6. Dorobanzen-Regiment, die 4. Batterie des 1. und die 4. Batterie des 2. Artissereregiments und die Escabron Dimboviza des 4. Kalaraschen-Regiments.

In Salticha das 3. Linienregiment, die 5. Batterie bes

1. Artillerieregiments, die Escadron Mehedintzi des 1. Kalaraschen-Regiments.

In Girla-Mare das 1. Jägerbataillon, die Escadron Prashova und Busen des 4. Kalaraschen-Regiments, die 3. Batterie des 1. Artillerieregiments.

In Wrata bas 5. Dorobangen-Regiment.

In Fontana Banului das 8. Dorobangen Regiment.

In Maglawita und Golent bas 7. Dorobanzen-Regiment.

In Pojana acht und später, als sich hier das Obercommando mit dem Großen Hauptquartier der rumänischen Armee etas blirte, zehn Escadrons Cavalerie, nämlich die Escadrons Gensbarmen von Jassy und Bukarest und das 1. und 2. Roschiors Regiment.

In Batleschti, dem Hauptquartier der 3. Division, das 2. und 8. Linienregiment, das 9. Dorobanzen-Regiment und ein Bataillon vom 11. Dorobanzen-Regiment, die 6. Batterie des 3. und die 1., 3. und 6. Batterie des 4. Artillerieregiments, eine Escadron des 5. Kalaraschen-Regiments.

In Motatzei das 10. und 12. Dorobanzen-Regiment, die 2. und 4. Batterie des 3. Artisserieregiments. Diese Truppen stellten hier die Verbindung zwischen der 3. Division und der 2. bei Fontana-Vanusui und Magsawita her.

In Bistretz zwei Escadrons des 5. Kalaraschen-Regiments und das 6. Kalaraschen-Regiment, über Catanele, Negoju mit den Truppen der 1. Division bei Kasti in Fühlung.

In Ploska die 3. Compagnie des 3. Jägerbataillons auf dem rechten Ufer des Desnatzul; auf dem linken Ufer dieses Flüßchens aber

In Kirna die 1. und 4. Compagnie desselben Bataillons, und weiter östlich,

In Matscheschulsbe-Jos, die 2. Compagnie. Das ganze Terrain vor diesem Bataillon war für die Angriffe von jenseit der Donau sehr ungünstig, für die Desensive aber günstig, da es mit zahlreichen Seen und Sümpfen, welche sich bis zum Jiul erstrecken, bedeckt ist, wie die Teiche von Bistretz, von Matscheschul, von Nedeja und von Djigera, welche durch die Mündung des Desnahul in die Donau gebildet werden.

Bei Djigera, auf der äußersten Linken der 3. Division, war eine Escadron des 5. Rasaraschen Regiments aufgestellt, mit der

Aufgabe, das Gebiet bis Savalu und rechts vom Jinl zu beobachten und nach Ostroweni zu die Berbindung mit den Truppen der 4. Division, welche auf dem linken User dieses Flusses stantes, aufrecht zu erhalten. Alle diese Truppen hatten bei ihrem Hauptsquartier oder an Punkten, welche man für die zweckmäßigsten hielt, Hülfsabtheilungen vom Genies und Pioniercorps, vom Milistärtelegraphen, Munitionss und Proviantcolonnen, Train, Senstrals und Divisionss-Feldlazarethe zu ihrer Berfügung. Sine der ersten Bedingungen der Kriegskunst, sich zu trennen, um sich zu ernähren, sich zu sammeln, um zu kämpfen, war auf diese Art vom Obercommando der rumänischen Armee durch Bertheislung der Truppen und Aufrechterhaltung einer Berbindung unter ihnen, welche schnelle Concentrirung ermöglichte, erfüllt.

Die rumänischen Truppen waren ftark genug und nahmen fo gute Stellungen ein, daß fie ihrerseits jest gegen bas türkifche Gebiet vorgehen konnten. Dieses Borgehen hatte nicht ben 3med, Schreden und Berwüftung mit fich ju bringen; fein Zweck war, die Stellungen des Feindes genau zu recognosciren. Bu bem Ende erfolgte die Recognoscirung vom 9./21. Juni, welche von Girla-Mare nach Florentin unternommen wurde. Am 12./24. Juni wurde eine neue Expedition in Barken auf das rechte Ufer der Donau nach Ralowa und Ticheiselo, nördlich von Widdin, unternommen. Diefelbe fand, daß jene Ortschaften von türkischen Truppen befett waren, und nachdem fie einige Schuffe mit ben feindlichen Borpoften gewechselt hatte, jog fie fich zurud. Um nächsten Tage, 13./25. Juni, wurde biefe Recognoscirung von neuem unternommen mit einem gahlreichern Detachement, welches weiter vordrang, die Borpoften, welche fich ihm entgegensetzten, in die Flucht ichlug und die türkischen Wachthäuser in Brand ftedte. welche den Angriffen auf bas rumanische Ufer als Stütpunkt dienen fonnten.

Während das rumänische Heer seine Pflichten gegen das Land erfüllte und das Territorium erfolgreich vertheidigte, war es in diesem Zeitraum von zwei Monaten, vom 11./23. April bis zum 10./22. Juni, noch in der Lage gewesen, der russischen Armee eine Hülse zu gewähren, deren Werth nicht angezweiselt werden kann. Dieses Heer konnte, geschützt vor Hindernissen und ernsthaften Unternehmungen von seiten des Feindes, in Ruhe und unbehindert seinen strategischen Ausmarsch an der Donau beenden.

Mit der Ankunft Kaiser Alexander's in Rumanien er= wartete die Welt große und entscheidende Ereignisse auf dem Kriegsschauplate. Nicht ohne Berwunderung fah fie, wie nach der Ankunft bes ruffifchen Monarchen in dem Sauptquartier feiner Armee die Zeit verfloß und trotbem feine bedeutenden militärischen Operationen porfielen, deren erfter Act der Uebergang über die Donau und bas Ergreifen ber Offenfive hatte fein muffen. In der That, zwei Monate waren verftrichen, feitbem bie Ruffen über ben Bruth gegangen und einen Feldzug eröffnet hatten, welchen das ruffifche Commando Zeit genug gehabt hatte, ju überlegen und im einzelnen vorzubereiten. Allerdings, die Ruffen hatten ben Nachtheil, ihr Gifenbahnmaterial nur bis Jaffn verwenden zu können; dort waren sie zu zeitraubendem Umladen genöthigt. Durch ben Unterschied in ber Spurbreite amischen ben ruffischen und ben übrigen Bahnen Europas hatten die Ruffen das Eindringen feindlicher Streitfräfte in das Innere Ruflands zu erschweren gesucht. Jest überzeugten fie fich aber, daß ber Bortheil, deffen fie fich für einen Defenfivfrieg hatten verfichern wollen, fich in einem Offenfivfriege gegen fie mandte. Außerdem hatten die Ruffen fich nicht mit genügendem Material verseben für ben Brudenbau über die Donau. Diefes Material mußte erft, nach bem ber Feldzug begonnen, in Braila und Galat angefertigt werden, und dazu benöthigte man des gangen Borraths an Solz, welcher sich in Rumänien vorfand.

Endlich gingen die Russen, das 14. Corps, General Zimmermann, am 10./22. Juni zwischen Gasatz und Braila über die Donau. Nachdem sie hier den schwachen Widerstand der Türken überwunden, machten sie sich zu Herren der Stellungen von Getschet, Matschin, Hirsowa, Fsaktscha, dis zum Trajanswall, und schlugen zwischen Gasatz und Braila die erste Brücke, welche das rechte Donauuser mit dem sinken verband.

Fünf Tage später, am Morgen des 15./27. Juni, forcirten die Russen, die 14. Division, General Dragomirow, vom 8. Corps und die 4. Jägerbrigade, einen zweiten Donauübergang im Dsten, zwischen Simnitza und Sischtow, nahmen nach einem Kampf von mehrern Stunden letztere Stadt und begannen augenblicklich eine andere Brücke in Angriff zu nehmen.

Bei dem Donauübergange von Sischtow leisteten unsere Truppen den Russen wiederum wirksame Hülfe am ganzen Donauuser, von Islasch bis Kalafat. Bom Anführer der russischen Armee darum ersucht, hatte der Höchsteommandirende der rumänischen Armee ein allgemeines Bombardement auf der ganzen Linie angeordnet, welches am 14./26. Juni beginnen und dis zum dritten Tage andauern sollte. Da der Berkehr auf der Donau den Russen durch die Geschütze der Festungen auf dem rechten User und durch die türkischen Kriegsschiffe verschlossen war, waren sie genöthigt, das Material für die Brücke von Sischtow auf der Eisenbahn nach Slatina bringen zu lassen und es von hier auf dem Olt zur Donau zu befördern. Bon der Mündung des Olt mußten die Flöße und Pontons unter der Festung Nikopoli vorbei nach Simnitza gebracht werden, von wo aus der Uebergang bewerkstelligt werden sollte. Dies konnte nur unter Beistand unsserer Truppen, die an der Oltmündung standen, und mit Hülse unserer Batterien geschehen.

Bu biefem Behuf ichickte unsere Infanterie, bas 7. Regiment, infolge der Berftändigung zwischen beiden Armeen, von Islasch eine Tirailleurfette und Unterftützungstruppen in den Winkel zwischen ber Mündung des Dit und der Donau, und in der Racht des 14./26. Juni, als der Transport der Pontons in die Donau begann, richtete diefe Infanterie ein lebhaftes Feuer auf die türkiichen Borpoften in den Trancheen an der Mündung des Osmul, weftlich von Nifopoli, und verhinderte jeden Berfuch, fich dem Transport der ruffischen Bontons zu widerfeten. Die Geschütze der 3. und 5. Batterie des 3. Artillerieregiments eröffneten auch auf die türfischen Trancheen und die Batterie, welche auf der Sohe aufgefahren war, im Beften ber Domulmundung, ein fo heftiges Geuer, daß ber Feind feine Stellungen verließ. Go fonnten bie Pontons und das Brudenmaterial für die Ruffen vom Oft in die Donau und an der Festung Nifopoli vorüber gebracht werben. In der Nacht des 15./27. und 16./28. wiederholte fich dies, bis alle nöthigen Pontons und Flöße nach Simniga gebracht waren.

Auch an andern Punkten beschäftigten die Rumänen den Feind, um seine Aufmerksamkeit von dem Orte abzuleiten, von welchem die Russen nach Sischtow übergehen wollten. Die Batterien von Korabia, die 1. des 3. Artillerieregiments und die 4. des 4. Artillerieregiments, bombardirten am 14./26. und 15./27. die Stellung von Magura, während ein Detachement Jäger und In-

fanterie scheinbar eine Ginschiffung mit ben Schiffen bes Bacht=

postens ausführte.

Bei Becket begann am 14./26. Juni um Mittag das Fener auf die Befestigungen von Nahowa seitens der 2. und der 5. Batetrie des 4. Artillerieregiments, welches mehrere Gebäude beschädigte und die türkische Festung in Brand schoß. Die Thätigkeit der rumänischen Geschütze währte dis 6 Uhr abends und war so lebhaft, daß sie die türkische Garnison zwang, die Stadt zu verslassen und auf den Höhen, Trei Mogila, Dreihügel, genannt, ein Lager zu beziehen. Das Bombardement begann am folgenden Tage, 15./27., zu zwei verschiedenen malen, ohne daß die Türken es erwiderten. Um 6 Uhr abends erst trat die türkische Artillerie aus ihrem Schweigen heraus und seuerte dis in die Nacht hinein.

Auch die Kanonade auf Widdin aus den Batterien von Kalafat begann am 14./26. Juni, um 12 Uhr mittags; die Türken antworteten; die Ueberlegenheit der rumänischen Geschütze war aber sichtbar. Die Kanonen der türkischen Sitadelle waren für den Rest des Tages bald zum Schweigen gebracht; die türkischen Forts und die Beseltigungen erlitten erheblichen Schaden. Die Stadt Widdin stand in Flammen. Doch auch die türkischen Geschütze, welche seit den häufigen Bombardements zwischen den beiderseitigen Stellungen besser gerichtet waren, zielten diesmal gut, und außer den Beschädigungen an unsern Besessigungen und in der Stadt Kalafat verursachten sie einigen Verlust an Menschenleben.

Am nächsten Tage, bem 15./27. Juni, begann das Fener von seiten der Rumänen schon um 7 Uhr morgens, sowol bei Kalasat wie bei Tschupertscheni, auf eine im Marsch begriffene Colonne und einen großen Wagenzug, der diese auf der Chanssee von Widdin nach Arzer-Palanka, entlang der Donau, begleitete. Die rumänischen Geschosse brachten die türkische Colonne in Verwirrung und richteten neuen Schaden in Widdin an. Die Türken vertheidigten sich, das Vombardement währte die 3 Uhr nachmittags.

Durch diese energische Demonstration überall unterstützt, überschritten die Russen bei Sischtow die Donau, und in der zweiten Hälfte des Juni setzten sie ihre Operationen in Bulgarien fort.

Währendbessen waren die Feindseligkeiten in der von den Rumänen besetzten Zone nicht beendet. Als der Commandeur des I. Corps gesehen hatte, welche Wichtigkeit die Donauinseln zwischen Widdin und Kalasat hatten, die jetzt, bei dem niedrigen Wasserstande, trocken balagen, schickte er am 19. Juni/1. Juli einige Compagnien des 4. Linienregiments und das 4. Dorobanzen-Regiment dahin; diese besetzten unter dem seindlichen Feuer die drei Inseln, nämlich die größere: Kalasat, und die beiden kleinern Kikinetz und Schela Becchia. Der rumänischen Insanterie gelang es, sich auf ihnen zu behaupten und sie in Bertheidigungszustand zu setzen. Die Türken versuchten, unsere Insanterie durch heftiges Beschießen am 21:/3., 23./5. und 26. Juni/8. Juli von diesen Inseln zu versagen; die Batterien von Kalasat aber brackten jedesmal die türksischen Geschütze zum Schweigen.

Bei Lom-Balanfa, einer Ortschaft an ber Donau, welche einen Knotenpunkt für bie Strafen von Wibbin, Arger-Palanka und Belgradjif im Weften, Sofia im Suben und Tschibru-Palanka und Rahowa im Often bilbet, bemerkten unfere Bachtpoften von Rafti eine lebhafte Bewegung ber türkischen Truppen. Oberhalb Lom-Palantas bilbete fich unter bem Schute ber Batterien auf den Söhen ein ausgedehntes Infanterielager, beffen Zelte vom rumänischen Ufer flar mahrgenommen werden fonnten. 3m Safen fammelten fich viele Barten. Gei es, daß diese Ansammlung türkischer Truppen bei Lom-Palanka den Sinn hatte, Rahowa und Nifopoli zu Bulfe zu tommen, fei es, daß fie einen Angriff auf rumanisches Gebiet bedeutete: ber Commandeur des 2. Corps, General Radovici, befahl dem Oberften Angelescu, ichleunigft die Truppen aus Baileschti, Motatei, Galitschea-Mare, Bistret und Djigera heranguziehen, um die Befatung von Rafti gu verstärken. Ungefäumt langten das 3. Jägerbataillon, ein Bataillon bes 10. Dorobangen-Regiments, alle 4 Escadrons bes 5. Rala= raschen-Regiments und die 2. und 6. Batterie bes 3. Artillerieregiments an.

Am 25. Inni/7. Juli eröffneten die rumänischen Geschütze das Feuer auf das seindliche Lager, den Hafen und die Besestigungen der Stadt Lom-Palanka. Die türkischen Batterien erwiderten. Während es diesen nicht gelang, uns Berluste beizubringen, demontirte die rumänische Artillerie schon ansangs drei türkische Geschütze und zwang die seindliche Batterie, ihre Stellung zu wechseln. Ein Hagel von Geschossen wurde auch auf die türkische Infanterie gerichtet, welche sogleich ihre Zelte abbrach und sich in das Thal, der Stadt zu, in Sicherheit begab.

Gegen Abend stellten wir das Fener ein, begannen es aber am nächsten Worgen, dem 26. Juni/8. Insi, schon um 3 Uhr früh und richteten uns mit aller Gewalt gegen Festung und Hafen. Die türkischen Geschütze wurden demontirt, die Schiffe im Hasen zerstört, und die türkischen Truppen verließen Lom-Palanka, welches ganz in Flammen stand.

Durch den Donauübergang der ruffischen Armee entstand auf ber linken Flanke ber rumänischen Armee eine Lücke, welche bis Simnita reichte. Die 31. ruffische Division vom 9. Armeecorps, mit welcher die 4. rumänische Division an der Mündung des Olt fich berührte, hatte fich bei Seaka concentrirt, um ebenfalls über die Donau zu gehen. Die Stellungen und Befestigungen bei Turnu-Magurele, Bulgarul und Flamunda, Nifovoli gegenüber, bisher von der ruffischen Divifion eingenommen, blieben unbefett. Diefe Lucke, in die ein aufmerksamer Reind hatte eindringen fönnen, konnte dem rumänischen Seerführer nicht entgehen. Um fie auszufüllen, erhielt General Manu Befehl, mit feinen Truppen in diese Lucke zu ruden. Die 4. rumanische Division. welche bis dahin die Donau zwischen dem Jiul und Olt bewacht hatte, behnte fich am 20. Juni / 2. Juli auf dem linken Ufer diefes Fluffes aus und besetzte die Stadt Turnu-Magurele, welche von der ruffischen Garnison verlaffen war, mit dem 5. und 7. Linienregiment, dem 3. Ralaraschen-Regiment und der 4. Batterie des 4. Artillerieregiments. Zwischen ber Mündung des Olt und Flamunda waren nur einige ruffische Festungsgeschütze verblieben, welche im Berein mit der rumänischen Artillerie arbeiten follten.

Von diesen neuen Positionen links vom Olt aus halfen die rumänischen Batterien durch das Feuer, welches sie auf Nikopoli gaben, beim Uebergang von Sischtow.

Mit dem Beginn der Offensive von seiten des russischen Heeres war für Rumänien ein strategisches und politisches Problem von größter Bedeutung gestellt. Wie sollte von jetzt ab, nachdem der Krieg auf die andere Donauseite verpslanzt war, die Haltung Rumäniens sein? Sollte auch das rumänische Heer von der Desensive zur Offensive übergehen und die Donau überschreiten? Das rumänische Cabinet suchte die Meinungen der russischen Minister und Staatsmänner, welche damals in Rumänien waren, in Bezug auf eine eventuelle Cooperation der rumänischen

Armee jenseit der Donau zu erforschen. Die meisten von ihnen, an der Spitze der Leiter der russischen Politik, der kaiserliche Kanzler Fürst Gortschakow, zeigten sich kalt und einer solchen gemeinsamen Action Rußlands und unsers Landes wenig geneigt.

Auf die Note, welche die rumänische Regierung an die ruffifche richtete, um die Schwierigfeiten auseinanderzuseten, welche ihr durch den Ausbruch des ruffisch-türkischen Krieges, durch den Ginmarich der Ruffen, den Abichluß ber April-Convention und durch die fortgesetzten Angriffe der Türken erwachsen waren, antwortete herr von Relidow, ber Chef ber diplomatischen Kanglei im Sauptquartier ber faiserlichen Armee, baß Rumanien auf seine Gefahr hin die Pforte befriegen fonnte, wenn es in feinem Intereffe läge; dag Rugland aber ihm barin feine Unterftützung gemähren fonnte. Und was eine gemeinsame Action ber rumänischen mit der russischen Armee anbelangte, so hielte das Ruffi= fche Reich fich fur fahig, burch feine eigenen Sulfsfrafte, ohne Unterstützung des rumanischen Heeres, den Krieg mit der Türkei ju Ende zu führen. Wenn die rumanische Armee aber die Donau überschritte, bann mußte fie fich ber Leitung des ruffischen Com= mandeurs unterftellen, da man für die Kriegführung in Bulgarien nicht zwei Commandos bulben könnte.

Das war also die Antwort der russischen Diplomatie. Was die militärische Seite anbelangte, so sehnte das kaiserliche Commando, welches ja Ruzen genug aus der Anwesenheit und Nähe der rumänischen Truppen zog, die Möglichkeit einer gemeinsamen Action nicht absolut ab für Fälle, die sich in der Zukunft bieten könnten, jedoch unter der besondern Bedingung, daß alsbann unsere Truppen den russischen vollkommen sich unterordnen sollten; die rumänischen taktischen Einheiten sollten unter die kaiserslichen Corps vertheilt werden. Die Selbständigkeit der rumänischen Armee wäre auf diese Art versoren gegangen und die rumänischen Action absolut von der russissischen verschlungen worden.

Zweifellos konnte die Nation eine so abhängige Stellung nicht annehmen, und ihr Fürst durfte nicht daran denken, der höchsten militärischen Autorität, welche die Constitution ihm über die Streitkräfte des Landes gegeben, zu entsagen.

So wurde also beschlossen, daß die rumänischen Truppen ihre gesonderte Stellung bewahren, und daß sie nur, wo ihre eigenen Interessen es erheischten, vorgehen sollten.

Fürst Carol ging am 27. Juni / 9. Juli zum Hauptquartier seiner Urmee bei Pojana ab.

Die Stellung ber rumanischen Streitfrafte Widdin gegenüber war Ende Juni eine ganz andere als am 15./27. Mai. Fortificationsarbeiten bei Ralafat waren energisch in Angriff genommen worden, und sie waren jett fo vollständig, daß diese Position ein fester Stütpunkt war, auch für den Fall einer Offenfive unferer Truppen. Diefe Arbeiten bestanden aus folgenden Befestigungen: ber Batterie Carol, 6 Gefchütze von 8 cm, Rrupp; Elifaveta, 5 Geschütze von 15 cm; Mircea, 4 Geschütze von 15 cm; Stephan d. Gr., 6 Geschütze von 8 cm, Krupp; Mihail der Tapfere, 15 Geschütze; Independenza Rr. 1, 6 Mörser von 15 cm; Independenza Nr. 2, 7 Mörser von 15 cm; Independenza Nr. 3, 6 Mörfer von 15 cm. Diefe Batterien waren untereinander durch Laufgräben für die Infanterie und durch eleftrische Drafte verbunden. Außerdem umgab man Ralafat mit einem fortlaufenden Walle und mit vorgeschobenen Werken, indem man gegen Norden zwei Bertheidigungslinien mit Redouten anlegte: Nr. 6, 4 Geschütze und 200 Mann, Transfilvania, Bufovina, Libertatea, Belgia und 26. - April in erfter Linie. Durch Wiederherstellung ber alten Graben, welche in frühern Rriegen um Ralafat gezogen worden waren, bilbete man eine zweite Bertheibigungelinie. Mit feiner von der Ratur begunftigten Lage, auf einem in die Donau vorspringenden Plateau, das türkische Ufer beherrschend mit seinen Befestigungswerken und feiner Befatung, war Ralafat jett schwer durch einen Sandftreich, durch Sturm gu nehmen.

Ans den bisher erfolgten Bombardements, aus der Anzahl der Feuerschlünde, aus den Befestigungsarbeiten wie aus der Bewegung der Truppen in der Umgebung waren die Türken im Stande, die Defensivstärke, welche der Platz erlangt hatte, zu besurtheilen. Sie konnten dieselbe auch aus eigener Erfahrung ermessen, da im Kriege von 1854 Ahmet Pascha, mit 15000 Mann in Kalafat eingeschlossen, monatelang der Belagerung der Russen unter Anrep Stand gehalten hatte.

Diesmal konnten die Türken also nicht eine berartige Operation mit Hoffnung auf Erfolg unternehmen, außer wenn sie Demonstrationen gegen Kalafat machten und babei einen Uebersgang oberhalb, d. h. bei Girla-Mare und Tschetate, oder unterhalb,

zwischen Tschupertscheni und Deasa, bewerkstelligten, die Positionen umgingen. Aber im ersten Falle hätte man dem Feinde 10—15 Batterien, 4 Escadrons und 24 Geschütze, welche auf der Linie Girsa-Ware und Gosentz standen und noch durch 4 Bataissone mit 12 Geschützen von Motzatei wie auch von einigen aus Kalasat zu betachirenden Bataissonen verstärft werden konnten, entgegengeworsen. Diese Truppen bildeten mit den in Basseschi stationirten Streitfrästen eine Reserve. Im zweiten Falle aber, falls der Feind zwischen Tschupertscheni und Deasa die Donau übersschritt, würden die 4 Bataissone mit 8 Geschützen aus Tschupertscheni, 10 Escadrons, welche Ordre hatten, nach Pojana zu eisen, und Truppen aus Kalasat sich ihm entgegengestellt haben.

Dies waren die Maßregeln, welche man zu nehmen gedachte, falls das türfische Heer von Widdin aus versucht hätte, die Positionen von Kalafat zu forciren.

Der Lauf der Ereignisse in der zweiten Hälfte des Juni, seit dem Uebergang der Aussen über die Donau, ließ voraussiehen, daß die Truppen von Widdin, welche bisher keine Offensive ergrissen hatten, es auch in der Folge nicht thun würden. Sie waren überhaupt zu schwach im Bergleich mit den ihnen gegenüberstehenden Streitkräften, um mit Erfolg eine ernsthafte Action gegen Kalasat zu unternehmen. Es gab sogar Anzeichen, welche dem rumänischen Hauptquartier nicht entgingen, und welche deutlich bewiesen, daß die Besatung von Biddin sich noch versmindert hatte durch Detachements, welche nach dem Osten Bulgariens gesandt worden waren, insolge des Donausberganges der Russen und der Einnahme von Sischtow.

Berschiedene Erfundigungen, welche unser Hauptquartier einzog, stimmten darin überein, daß feine neuen Hülfstruppen in Widdin angelangt wären. Die seindliche Truppenbewegung gegen Osten wurde sogleich der 4. rumänischen Division jenseit des Siul mitgetheilt, damit dieselbe eine eventuelle Unternehmung gegen ihre Stellungen beobachte und zu gleicher Zeit dem nächsten russischen Commandeur davon Mittheilung mache.

Jett, wo türkische Angriffe gegen Rumänien durch die enersgische und wachsame Bertheidigung seitens des rumänischen Heeres und durch die Borgänge jenseit der Donan eingedämmt waren: jett warf sich von neuem und eindringlicher die Frage auf: wie soll hinfort die Haltung der rumänischen Armee sein?

Die Unabhängigseit Rumäniens war von der Nation allerbings proclamirt worden, aber noch nicht formell von irgendeinem Staate anerkannt. Das russische Sabinet hatte sich dieser Thatsache gegenüber nicht übelwollend gezeigt, jedoch keine officielle Erklärung darüber abgegeben. Beim Friedensschlusse mußte anch diese Frage entschieden werden; außer dem Hauptinteresse, welches dieselbe für unser Land hatte, war sie auch internationaler Natur, da sie eine bedeutende Modification des Pariser Bertrages von 1856 nöthig machte. Aber es blieb noch ein unbekannter Factor: das war die Lage, in welcher die Türkei nach diesem Kriege sich besinden würde. War sie ganz besiegt und vernichtet, oder verblieb ihr genug Kraft und Sinsluß, um sich der vollkommenen Unabhängigkeit Rumäniens zu widersetzen? Aus diesem Gesichtspunkt konnten die Rumänen nicht umhin, die Schwächung aller moralischen und materiellen Hülfsmittel der Türken zu wünschen und alles zu thun, was zu dieser Schwächung beitragen konnte.

und alles zu thun, was zu dieser Schwächung beitragen konnte. Außerdem, je mehr die rumänische Nation im Stande war, zu ihren Gunsten militärische Erfolge, welche sie allein den Türken gegenüber errungen, sprechen zu lassen, desto mehr Gewicht würden auch ihre politischen Forderungen haben.

Diese Ersolge aber waren durch die bisherigen Thaten der rumänischen Armee noch nicht repräsentirt. Auch Serbien hatte im vergangenen Jahre (1876) gegen die Türkei das Schwert gezogen; da es aber ohne Glück gekämpft hatte, wurde der serbische Staat von der Türkei wieder zu der frühern Abhängigkeit verdammt. Dies konnte auch das Schicksal unsers Landes sein, wenn die Türkei nicht ganz besiegt wurde, und zwar durch thätige Beihülse, durch directe Theilnahme der rumänischen Armee. Rumänien konnte nicht mehr unter die kürksische Oberhoheit zurückstehren, ehe es nicht alle Kräfte angewendet zur Vertheidigung seines Rechtes. Freiheit und Unabhängigkeit der Bölker, diese kostbaren Güter, sind kein Geschenk. Nur durch große Opfer können sie erkauft werden, und ihr Fundament ist nur sicher, wenn es benetzt ist mit dem Blute von Helden, welche ihr Leben für das Vaterland gegeben haben.

Diese Ueberlegungen gewannen immer mehr die Oberhand bei der Regierung, bei der öffentlichen Meinung. Sie vermehrsten täglich die Anzahl derer, welche eine energische Action und den Donauübergang unsers Heeres als Pflicht gegen Rumäniens Ehre und Zukunft ausahen. Der Entschluß der Nation und des Herrschers war gefaßt; das rumänische Heer sollte die Offensive ergreifen, die Donau überschreiten und unabhängig von der rufsisschen Armee vorgehen.

Ehe aber zur Aussührung dieses Entschlusses geschritten wurde, mußte die fünftige Action genau begrenzt und bestimmt und alles für ihr Gelingen gethan sein. Da diese Action nicht als Cooperation mit den Russen geführt werden sollte, mußte die rumänische Armee sie allein aussühren.

Abgesehen von den wichtigsten Punkten am rechten Ufer der Donau zwischen Rahowa und Florentin, war die Einnahme von Widdin das erste Ziel der rumänischen Armee. Rumänien mußte Pfänder in seine Hand bekommen, gegen welche es seine Unabsängigkeit dereinst bei der Türkei eintauschen konnte.

Bom militärischen Standpunkte aus hatte dieses Ziel den Borzug, die rumänische Armee vor jeder Einmischung in die Operationen der Russen zu bewahren; das Operationsseld für die Russen beschränkte sich auf den östlichen Theil Bulgariens, zwischen dem Wid und dem Schwarzen Meere. Die rumänische Armee aber sollte zwischen Isker und Timok, nach dem Wid zu sich mit dem rechten Flügel der russischen Armee berührend, operiren; das Gebiet zwischen diesen Flüssen, welches das westliche Bulgarien bildet, bis zum Balkan, bot unsern Truppen eine hinzreichende Actionszone.

Bon den für die Offensive vorzubereitenden Hülfsmitteln waren ohne Zweifel die wichtigsten die, welche die Berbindung mit der Heimat, die regelmäßige Verproviantirung und Zusuhr von Munition und Kriegsmaterial sicherten. Es mußte also eine seste Vrücke über die Donau geschlagen werden, welche oberhalb und unterhalb durch Legung von Torpedos vor den Angriffen der türkischen Flotte zu schützen war.

Unser Land, welches sich lange mit der Hoffnung geschmeischelt hatte, daß die Autorität der europäischen Großmächte und die gesunde Einsicht der Pforte ihm gestatten würden, dem Kampse fern zu bleiben, hatte darauf gerechnet, daß es im schlimmsten Falle sich mit der Vertheidigung seines Gebietes zu besassen haben würde. Es hatte nicht geglaubt, daß die Umstände es weiter als bis zu einem Desensivkriege drängen könnten, und nicht an die Möglichseit gedacht, daß das Heer die Donan überschreiten und

den Kampf nach Bulgarien verpflanzen könnte. Als man die Nothwendigkeit der Offensive einsah, waren daher nicht alle Mittel zur Ausführung vorbereitet.

Unsere Pioniere hatten wol genügendes Material für Flußübergänge im Innern des eigenen Landes, aber nicht für den Uebergang über einen Fluß von der Größe der Donan. Dasselbe mußte jetzt in aller Eile beschafft werden, und zu diesem Zwecke wurde bei Krajowa alles, worüber man an Arbeitern und Holzwert verfügen konnte, concentrirt. Die Bollendung der Brücke war nicht ohne Berzögerungen und Schwierigkeiten zu bewerkstelligen, denn ein bedeutender Theil des Holzvorraths war durch die Bedürsnisse der russischen Armee schon erschöpft worden. Das Baumaterial mußte erst in den Schneidemühlen im Gebirge vorbereitet und aus weiter Ferne herangebracht werden.

Was außerbem die Torpedos zur Vertheidigung der Brücke anbelangt, so hatten wir keinen genügenden Vorrath für die doppelte Legung unterhalb und oberhalb derselben. Im Lande selbst konnte man Torpedos nicht fabriciren. Die russischen Armee brauchte ihre Torpedos selbst, konnte also der rumänischen keine abgeben. So war man genöthigt, sich dieselben aus ausländischen Fabriken zu beschaffen und zu warten, bis sie anlangten.

Erst am 20. August/1. September war daher unsere gesammte Armee im Stande, zur Offensive zu schreiten, bis dahin war sie aber nicht unthätig geblieben. Der Generalstab studirte den Operationsplan, recognoscirte die Uebergangspunkte, entwarf Karten, regulirte die Dispositionen für den Bormarsch und die Etappen. Die Intendanz, unterstützt durch die Requisitionssreglements für Kriegszeit und die einlaufenden freiwilligen Gaben, vervollständigte die Depots und bereitete die Transporte vor.

Bei Gelegenheit der Mobilmachung waren neue Dorobanzenund Artillerieregimenter gebildet worden. Diese Regimenter wurden in die bestehenden Divisionen und Corps eingereiht und fonnten bald mit den alten Regimentern wetteisern. She sie ins Feuer geschickt wurden, sollten ihnen die Abzeichen verliehen werden, in welchen sich soldatisches Leben, soldatisches Gefühl concentrirt: die Fahnen.

Die Ceremonie wurde unter diesen Umständen im Hauptsquartier zu Pojana mit besonderer Feierlichkeit vollzogen. Nachsbem der schönen Tradition unsers Heeres gemäß der Gottess

dienst abgehalten war, in welchem auf die Fahnen der Segen des Himmels herabgesleht und ihnen eine firchliche Weihe verliehen ward, überreichte der Fürst dieselben den Commandeuren, welche von einer Abordnung aller Grade ihrer Regimenter umgeben waren. Zugleich richtete der Fürst an die Truppen solgenden Tagesbesehl:

"An die neuen Dorobanzen- und Artillerieregimenter! "Indem Ich euch die Fahne verleihe, vertraue Ich euch die Ehre Rumäniens an, welche Ich hiermit unter den Schutz eures Muthes, eurer Hingabe und Opferfrendigkeit stelle.

"Zum ersten mal bietet sich Mir die feierliche Gelegenheit, eine Fahne vor dem Ausmarsch auf das Feld der Ehre zu versleihen; bemüht euch, sie mit unvergänglichem Ruhme zu fränzen.

"Bergest niemals, daß die Fahne das Symbol des Baterlandes ist; die größte Ehre für euch ist, euer Leben zu ihrem Schutze hinzugeben, sie in eurer Hand zu bewahren, damit sie über allen Hindernissen wehe, welche euer Heldenmuth besiegen wird.

#### Carol.

Gegeben im Großen Hauptquartier zu Pojana am 17. Juli 1877."

# Vierter Abschnitt.

# Die Vertheidigung der Donau. (Fortsetzung.)

Schneller Ueberblick über die Ereignisse jenseit der Donan, von der zweiten Hälfte des Juni an dis zu den ersten Tagen des Juli. — Kriegsplan der Russen. — Abweichung desselben von den in stühern Kriegen zwischen Kußeland und der Türkei besolgten. — Das Centrum der russischen Armee marsschirt gegen den Balkan, der linke Flügel gegen den Lom, der rechte gegen den Wid. — Die Expedition General Gurko's über den Balkan. — Die Ausserdung der Russen an das rumänische Heer, sie dei dem Angriss aus Ausserdung der Russen. — Die Beweggründe, welche das rumänische Commando bestimmten, an dieser Operation theilzunehmen. — Die Nitwirkung der Rumänen in Turun-Magurele und Islassehmen. — Die Nitwirkung der Russen in Turun-Magurele und Islassehmen. — Erster Kampf der Russen vor Plewna und ihre Niederlage durch die Truppen Osman Pascha's. — Anstrengungen der Türken zur energischen Fortsetzung des Kriesges. — Concentrirung der russischen Streitkräfte, um die Riederlage vom 8,/20. Juli zu rächen. — Die zweite Schlacht vor Psewna. — Der Sieg der Türken. — Berluste der Russen.

Sobald in den frühern Türkenkriegen die Russen im Besitze des rechten Donaunsers waren, richteten ihre Bemühungen sich auf das Festungsviereck Rustschuf Silistria = Warna = Schumla, wo sie sich eine Basis schufen für den Balkanübergang und den Marsch nach Konstantinopel. Dieser Plan war sast classisch geworden, da er seit 1768 bis zum Jahre 1854 unverändert von allen russischen Heerführern besolgt wurde, von Romanzow, Suworow, Michelson, Prosorowski, Kamenskoi, Kutusow, Wittgenstein, Diebitsch, Gortschakow und Paskiewitsch. Seine Ausführung ersorderte immer zwei, manchmal sogar noch mehr Feldzüge.

Bacarescu.

Regelmäßig hatte die Türkei, mit Ausnahme des Jahres 1829, Frieden geschlossen, ehe die Russen den Balkan überschritten und sich nach Abrianopel gewandt hatten.

Diesmal hatte Großfürst Nicolaus die Armee, an deren Spike er stand, anders zu führen gedacht. Von der Ueberzeugung ausgehend, daß die Türkei jett schwächer als früher sei, Rußland aber über mehr Streitkräfte und Hülfsmittel verfügte, infolge seiner bessern militärischen Organisation, der vervollkommneten Bewaffnung, des reichlicher vorhandenen Kriegsmaterials, des schnellern Transports durch die russischen und rumänischen Sisensbahnen, wollte der russische Commandeur seiner Armee die Energie und Schnelligkeit verleihen, mit welcher heutzutage die Kriege gestührt werden, dadurch, daß große Massen in Bewegung gesetzt werden, welche entscheidende Schlachten schlagen und schneller zum Ziel gelangen.

Nach seinem Uebergang über die Donau theilte der Großfürst seine Armee in drei Hauptcolonnen. Das Centrum war von
dem VIII. Corps, General Radetsti, und einer selbständigen Colonne
gebildet, welche aus  $43^{1}/_{2}$  Escadrons Cavalerie,  $10^{1}/_{2}$  Bataillonen
Infanterie und 38 Geschützen, unter Besehl General Gurko's,
bestand. Dieser Colonne dachte man durch starke Reitermassen
größere Beweglichkeit und Schnelle zu verleihen, denn sie hatte
den Besehl, gegen den Balkan vorzugehen und die Pässe jenes
Gedirges zu forciren. Auf diese Beise sollte die Colonne
General Gurko's direct dis nach Rumelien vordringen, sich
plöhlich im Rücken der Feinde zeigen und Schrecken und Berwirrung unter ihnen anrichten, indem sie den Weg nach Abrianopel
und Konstantinopel bedrohte.

Der sinke Flügel bestand aus dem XII. und XIII. Corps und hatte ansänglich noch das XI. Corps hinter sich. Unter dem Besehle des Großfürsten-Thronsolgers schritten diese Corps zur Belagerung Austichuts und hatten die türkische Armee, welche sich im Festungsviereck unter dem directen Besehl des Serdar-Efrem Abdul Kerim besanden, festzuhalten. An der äußersten Linken, in der Dobrudscha, besand sich noch das XIV. Corps. Dieses Corps aber, welches isoliet vorgehen und die Berbindunzgen mit dem Meere offen halten sollte, war zu entsernt und durch zu große seindliche Streitkräfte von dem Zarewitsch gestrennt, um diesem eine wirksame Hülfe zu gewähren.

Der rechte Flügel bestand aus dem IX. Corps, General Krüdener, welches sich gegen Nisopoli richten und sich oberhalb dieser Stadt am Wid ausbreiten sollte, um das Centrum der russischen Armee zu becken. Außer über diese Truppen versügten die Russen noch über das IV. Corps, General Zotow, welches zur Hälfte die Donan überschritten hatte, zur andern Hälfte in Rusmänien stand.

Die Leichtigkeit, mit welcher die Russen über die Donau gingen, die schnellen Erfolge, welche sie in der Dobrubscha und im Angrisse auf Sischtow errangen, die Unthätigkeit der Türken hatte man nicht voraussehen können. Obwol die Türken in Silftria, Russtschut, Warna und im Lager von Schumla beträchtliche Streitkräfte, wie auch zwei Eisenbahnlinien (Tschernawoda-Rüstendsche und Russtschut-Warna) hatten, um dieselben schnell zu concentriren, versuchten sie dennoch nicht, das Borgehen der russischen Armee in Bulgarien zu verhindern. Der russische Generalstab baute deshalb darauf, daß der Feind nicht über genügende Kräfte verssigte, um aus der Defensive heraustreten zu können; infolge dessen sollte das Centrum die eigentliche Action durchführen, während die Flügel sich mehr auf die Deckung derselben zu beschräften hätten.

Die Colonne General Gurfo's befam daher Befehl, mit größter Geschwindigkeit nach Weften zu marschiren, und am 25. Juni / 7. Juli langte fie in Tirnowa an und besetzte es ohne ernsthaften Widerstand; fünf Tage später langte der Chef der ruffischen Armee an der Spite des VIII. Corps in diefer Stadt an und ichlug bier fein Sauptquartier auf. Der unermüdliche Gurto umging ben Schipfapaß, welchen die Türken im Glauben. daß die Ruffen dort den Durchmarich versuchen würden, befestigt hatten, und gelangte auf dem ungebahnten Baffe bon Gelensfirad (Saintöi) über den Balfan und erschien plötlich im Rücken der Schipkapositionen, indem er mit seinen leichten Truppen und der zahlreichen Reiterei in das Tundjathal in Rumelien einbrach. Diejes fühne Wagniß entsetzte die Türken und verbreitete Schrecken bis nach Konftantinopel; die ganze Welt war überrascht durch folche schnellen Erfolge, wie die Forcirung der beiden stärkften Bertheidigungslinien des türfischen Reiches, der Donau und des Balfans, in einem Zeitraum von drei Wochen.

Während die russischen Operationen mit solcher Energie im

Centrum fortgeführt wurden, schritten sie an den Flanken langsamer vor. Allerdings langte das XII. und XIII. Corps, der linke Flügel der Armee, welcher sich unter Besehl des Zarewitsch nach Osten gewandt, am 23. Juni/5. Juli dei Bela an. Nach einigen kleinen Tressen machte er sich zum Herrn nicht nur der Jantralinie, sondern auch des untern Lom, und schob seine Spitzen auf der einen Seite dis nach Dolab, 10 km von Rustschut, nach Kadiköi, Tschernawoda und Wetowa vor und unterbrach hier die Sisenbahnlinie Rustschut Barna; nach der andern Seite aber reichten die Russen bis Polamirze und Popköi am Schwarzen Lom. Auf dem rechten Flügel aber hatten Ende Juni a. St. die Operationen noch nicht begonnen.

So war also in den ersten Tagen des Juli der strategische Ausmarsch der russischen Armee in Bulgarien ein noch nie in der modernen Kriegsgeschichte dagewesener: die Hauptoperationslinie war fast 200 km weit von ihrer Basis über den Balkan hinüber vorgeschoben, während diese Basis selbst nur eine Ausdehnung von 50 km besaß, zwischen Sischtow und Dolab, der Insel Namadan gegenüber.

Un dem einen Ende diefer Bafis lag die Festung Ruftschut, an dem andern die verschangte Stadt Rifopoli, beide noch im Bejit des Weindes. Un den Schenkeln des Dreiecks Dolab= Schipta-Sifchtow befand fich im Often bas befestigte Lager von Schumla, im Weften die Position am Osmul und Wid, welche bei Lowticha und Plewna eine fo große Wichtigkeit erlangten. 3m Ruden der gangen Armee waren die Donau und die einzige Rudquaslinie, die Brude von Sifchtow. Es war augenscheinlich, bağ trot ber schnellen Erfolge von Matschin, Sischtow, Bela und Tirnoma, trot des glänzenden Borftoges Gurto's über den Balfan die Lage der ruffischen Armee nicht ungefährlich gewesen ware, wenn fie mit einem unternehmendern und entichloffenern Gegner zu thun gehabt, als Abdul Kerim war. Jedoch nicht durch den apathischen Serdar-Efrem, sondern durch einen andern General, ben man fo fern glaubte, daß man gar nicht auf ihn Rücksicht nahm, follte biefe Gefahr entftehen.

Der Befehlshaber ber ruffischen Armee wollte die Operastionen auf dem rechten Flügel beschleunigen. Die bisherige Unsthätigkeit auf dieser Seite war um so unerklärlicher, als man schon am 20. Juni / 2. Juli von rumänischer Seite dem ruffischen

Generalstab davon Mittheilung gemacht hatte, daß Osman Paschamit einem Theil der widdiner Truppen nach Osten aufgebrochen wäre. Es war zu wahrscheinlich, daß der Muschir, welcher freie Berbindung mit Nisch, Orhanieh, Sosia und Philippopel hatte und aus diesen Gegenden Berstärfungen erhalten konnte, versuchen würde, alle verfügbaren Truppen unter seinem Commando zu vereinen, um sich auf die rechte Flanke der russischen Armee zu wersen, welche seit dem Donauübergange ungedeckt geblieben war und auf dem rechten User nicht mehr die Unterstützung der Rusmänen hatte.

Am 1./13. Juli begann das IX. ruffische Corps, durch De= tachements ber Rojacken aus bem Rautasus verftärkt, feine Operationen. Anstatt sich jedoch auf der Widlinie gleichzeitig nach Rifopoli und dem wichtigen Blewna zu wenden, um so dem Teinde zuvorzufommen und ihm nicht Zeit zu lassen, sich dort zu verichangen, verwandte der Commandeur des rechten ruffischen Glügels, General Rrübener, alle feine Streitfrafte, im ganzen 25000 Mann, auf Rifopoli. Der ruffifche Befehlshaber hätte mahrend des Angriffs auf Nikopoli um fo eher einen Theil feiner Truppen zurückziehen und nach Plewna schicken fonnen, als dieser Angriff vom linken Ufer durch die rumänischen Truppen unterstützt wurde. Die türfische Festung bot nicht mehr, besonders gegen Guben, für die moderne Artillerie und Bewaffnung die frühern Schwierigfeiten. Sie hatte eine Besatung von nicht über 9000 Combattanten, unter diesen 6000 Nigams, der Reft irreguläre Truppen. So hätte der ruffische Anführer des IX. Corps ohne Sorge 10000 Mann nach Plewna betachiren fonnen, wo die Türken am 1./13. Juli noch nicht die Streitfrafte hatten, welche fie fpater bort ansammelten, und bem General Krüdener waren doch noch Mittel genug zur Operation auf Nifopoli verblieben, nämlich 15000 Ruffen auf bem rechten Ufer und 5000 Rumänen auf dem linken, bei Turnu-Magurele.

Denn der russische Generalstab, welcher wie gesagt, officiell die Mitwirkung der rumänischen Armee ablehnte, suhr doch fort, zahlreiche Bortheile aus der Anwesenheit und Nähe derselben zu ziehen, und die Russen sahen immer mehr, daß sie die rumänische Hülfe nicht entbehren konnten. So erbat sich Großfürst Nicolaus für den Angriff auf Nikopoli die Unterstützung der rumänischen Truppen, welche bei Islasch und Magurele standen.

Fürft Carol bewilligte diese Bitte bes Groffürften, und bie 4. rumanische Division befam entsprechende Befehle: General Manu fette fich in Berbindung mit dem ruffifchen Commandeur. Um 2./14. Juli abends langte das IX. ruffische Corps vor Nito= poli an, und am folgenden Tage, um 4 Uhr früh, begann General Rrudener die vor ihm liegenden Bositionen anzugreifen. Er eröffnete zuerst auf das Centrum der türkischen Bositionen eine lebhafte Ranonade, bann befahl er bem General Schilder= Schuldner, mit der 31. Infanteriedivifion gegen den linken Flügel und das Centrum der Türken vorzugehen, mahrend bie 5. Divifion den Osmul zu überschreiten, die rechte Flanke des Feindes zu umgehen und die Sohen von Samowit anzugreifen hatte; hierbei sollten die rumänischen Truppen und die Artillerie von Belaich und der Oltmundung fie unterftuten. Die 5. ruffi= iche Division follte, sowie diese Sohen genommen, auf dem rechten Demulufer einen Borftog machen; ber Feind würde fo von allen Seiten umzingelt und in Nifopoli eingeschloffen fein, ba ber Rückzug auf Rahowa und Plewna ihm abgeschnitten wäre. Diese tattijche Combination gelang vollfommen, bank ber numerischen Ueberlegenheit der Angreifer und der vereinten Action, welche von beiben Seiten bes Fluffes aus erfolgte.

Der wichtigste Angenblick des Kampses war der Angriff auf die Höhen von Samowit, den Schlüssel der Positionen, um welche verschiedene Bajonettkämpse stattsanden; diese Höhen wurden bald von den Russen eingenommen, bald von den Türken zurückerobert. Das gut präcisirte und unterhaltene Feuer der rumänischen Truppen von Islasch war von großem Nutzen und machte den Türken, welche so von der Front und im Rücken angegrifsen wurden, die Behauptung dieser Stellung unmöglich.

General Manu hatte schon vor Tagesanbruch, am 3./15. Juli, seine Artillerie von Islasch bis Magura-Bulgarului gegen die türkischen Positionen und die Citadelle von Nikopoli seuern lassen, und zog dadurch das seindliche Feuer auf sich und erleichterte die Aufgabe der russischen Artillerie. Die russischen Positionsgeschütze, welche sich am Rande der von Turnu zur Donau führenden Chaussee, Nikopoli gegenüber, befanden, wurden demontirt. Sowie Oberst Cantili dies ersuhr, ließ er die 4. Batterie des 4. Artillerieregiments dort auffahren. Dieselbe führte den Flankenmarsch nach ihrer neuen Stellung unter dem concentrirten Feuer

aller türfischen Batterien jenseit der Donau mit einer Ruhe und Regelmäßigkeit aus, als wäre sie auf dem Manöverselde. Zusgleich richteten die Rumänen, das 5. Liniens und das 14. Dorosbanzens Regiment, lebhafte Gewehrsalven auf den Feind. Alszulett die türfische Infanterie, von den Russen aus den Berschanzungen am linken User des Osmul vertrieben, sich nach Nikopoli zu retten suchte, wurde sie durch das Feuer des 7. Regiments an der Oltmändung in der Flanke angegriffen und durch die Shrapuelsalven der 1. Batterie des 3. Artislerieregiments vernichtet.

Um 7 Uhr abends hörte der Rampf auf. Die Türken waren auf allen Seiten zurückgedrängt und in Nitopoli eingeschloffen. Die Ruffen bereiteten fich barauf vor, die Festung am nächsten Tage, bem 4./16. Juli, ju fturmen. Mit Tagesanbruch begann ein furchtbares Bombardement, sowol aus ben russischen Geichüten, die rings um die Stadt aufgepflanzt waren, wie aus den rumänischen von Flamunda, Bulgarul und Turnu-Magurele. Der Rückzug war ben Türken abgeschnitten, Rikopoli stand in Flammen, die Bulver- und Munitiondepots flogen in die Luft, und das ganze Biertel an der Donau war durch die rumanischen Geschoffe zerftort. Die Lage der Türken war unhaltbar, die Offiziere hatten feine Autorität mehr über die demoralisirten Truppen. benen Munition und Broviant ausgegangen waren. Darauf entschlossen sich der Gouverneur der Festung, Safan Bascha, und der Commandeur der Truppen, Achmed Pafcha, zu fapituliren; fie hatten ihr Möglichstes gethan, ihre Waffenehre zu retten, ba fie fich zwei Tage lang gegen einen breifach überlegenen Feind gewehrt hatten. Mehr als 6000 Gefangene, mehrere Fahnen, an 100 Geschüte und 10000 Gewehre, 2 Panzerschiffe mit ihrer Mannschaft, welche im Safen lagen, waren die Trophäen eines Sieges, zu welchem unfere Urmee beigetragen hatte. Die Türken hatten bei diesem Kampfe über 1000 Todte und Berwundete; die rumänischen Berlufte waren gang unbedeutend, die Ruglands verhältnißmäßig größer, 5 Offiziere und 278 Soldaten todt, 22 Offiziere und 909 Soldaten verwundet. Die Ambulanzen der 4. rumänischen Division gewährten den russischen Berwundeten eine humane und brüderliche Sulfe.

Die Einnahme von Nikopoli hatte für die Ruffen den großen Bortheil, ihre Operationsbasis zu erweitern; letztere stand jedoch

immer noch in keinem Berhältniß zur Operationslinie, die sich stetig verlängerte. Denn zugleich mit dem Siege bei Nikopoli errang die Colonne Gurko's neue Erfolge jenseit des Balkans. Am 3./15. Juli unternahm sie kühne Recognoscirungen bis nach Jeni-Sagra und Sliwno, unterbrach die Eisenbahnlinie Jamboli-Udrianopel und besetzte nach einigen Treffen mit Reuf Pascha Kasanlik am 5./17. Juli.

Auf dem rechten Flügel der russischen Armee unternahm General Krüdener, gleichfalls am 5./17. Juli, Recognoscirungen Wid-auswärts. Ein Kosackendetachement stieß die nach Plewna vor und brachte die Nachricht, daß dieser Punkt nur schwach vom Feinde besetzt wäre. Der Commandeur des rechten Flügels, welcher alle seine Streitkräfte nach Nikopoli gesührt hatte, aus Furcht, daß die dortige Garnison durch Osman's Truppen, dessen Ausstücken ihm allerdings signalisiert worden war, verstärkt wäre, wollte jetzt den Fehler, den er begangen, gut machen. Er hätte nämlich, wie schon gesagt, zu gleicher Zeit, während er den Angriff auf Nikopoli führte, Plewna, einen militärisch so wichtigen Punkt, der nur 36 km entsernt lag, besetzen sollen, zumal er über genügende Kräfte verfügte.

Er befahl infolge dessen dem General Schilder-Schuldner, sich nach Plewna aufzumachen; diese Expedition, welche fünf bis sechs Tage vorher Aussicht auf Erfolg gehabt hätte, war jetzt verspätet und unausführbar mit der Truppenzahl, mit welcher sie unternommen wurde. In der That war Osman Pascha von Rahowa aufgebrochen, um Nikopoli zu Hüsse zu kommen; da er aber unterwegs den Fall der Festung erfahren, änderte er seine Absicht und warf sich auf Plewna, wo seine Vorhut am 5./17. Juli anlangte.

Plewna war vertheidigt durch eine Lage, wie sie günstiger kaum sein konnte, am Zusammenfluß der Tutscheniza und Griwiza, 6 km von der Stelle entsernt, wo letzterer Bach sich in den Wid ergießt. Die Stadt liegt im Grunde des Griwizathales, besaß damals ungefähr 17000 Einwohner, größtentheils Bulgaren, und ist umgeben von Höhen, die bald sanst, bald in steilen Abhängen endigen. Diese Berge bilden ein Amphitheater, welches gegen Westen durch den Wid abgeschlossen ist; ihre Hauptgipfel, die von Opanez, Bukowa, Griwiza, Raditschewo und Arschin, sind sehr geeignet zu den improvisirten Besesstigungen, aus denen die Türken so

außerordentlichen Nuțen zu ziehen wußten. Außerdem liegt Plewna am Arenzungspunkte der Wege von Sofia und Philippopel nach Nikopoli, Sischtow, Bela und Austschuk.

Bon dieser Position am rechten Ufer des Wid konnte Osman Pascha den Russen den Uebergang über diesen Fluß streitig machen und ihr Vorgehen in Westbulgarien verhindern, ja, gegen Nordost Nikopoli und Sischtow, die Verkehrsstraße mit der Operationsbasis, solglich die Rückzugssinie der russischen Armee, nach Südost Tirnowa und die Hauptoperationslinie jener Armee bedrohen. Ueberzengt, daß die Russen alle ihre Anstrengungen darauf richten würden, ihn aus diesen Positionen zu vertreiben, benutzte Osman die drei Tage, welche dem Angriff vorhergingen, um die größte Thätigkeit zu entfalten und sich zu verschanzen; er concentrirte alle Kräfte, über die er verfügen konnte, und zog neue Truppen aus Orhanieh, Sosia und Philippopel heran. Gegen diese Verschanzungen mit ihrer Besatung von 30—40000 Mann sollten nun die 9000 Mann, welche Krüdener gesandt, anprallen.

General Schilder = Schuldner war am 6./18. Juli mit der 1. Brigade der 5. Infanteriedivision, dem 9. Regiment der Donichen Rojaden und einigen Batterien von Rifopoli aufgebrochen und über Brislan nach Plewna gegangen; er erwartete Berftar= fung durch das 19. Infanterieregiment Roftroma, durch eine Brigade fautafifder Rofacten, durch zwei Sotnien Rubantofacten und zwei Batterien, welche über Bulgareni und Sgalintiche famen. Im ganzen bestand das ruffische Detachement aus 9 Bataillonen Infanterie, 17 Sotnien Rofacten und 46 Gefchützen. Um 7./19. Juli nachmittags famen bie Ruffen vor Plewna an und eröffneten auf ihrer gangen Linie eine Ranonabe, die bis jum Abend mahrte. Der ruffifche Befehlshaber fette auf ben nachften Tag ben Angriff fest, welcher in folgender Ordnung stattfinden follte: Rechts follte die 1. Brigade der 5. Infanteriedivision mit 4 Batterien gegen die Sohen von Opanez und Butowa vorgehen; diefelbe follte auf ihrer rechten Flanke, bem Wid zu, vom 9. Regiment ber Donichen Rojaden gedeckt werden. Das 19. Infanterieregiment Rostroma mit einer Batterie und zwei Sotnien der Rubanschen Rojacken bildete bas Angriffscentrum und hatte die Sohen von Griwiza zum Ziel; die Linke aber beftand aus einer Brigade Rojacken vom Raufasus mit feche Geschützen, und diese follte gegen Tutscheniza und Raditichemo vorgehen und vom Gudoften gegen Plewna

vordringen. Dieser concentrische Angriff mit einer Peripherie von mehr als 20 km war viel zu ausgedehnt für die drei Regimenter Insanterie und dreiundeinhalb Regimenter Cavalerie, mit welchen berselbe gegen einen weit überlegenen Gegner in außerordentlich günstiger Stellung unternommen wurde. Als Osman Pascha die numerische Schwäche der russischen Truppen sah, beschloß er, seine Uebermacht zu verbergen, damit der Feind sich zu weit vorwagte und dann von ihm erdrückt würde.

Der Kampf begann am 8./20. Juli, 4½ Uhr morgens. Nach einer furzen Kanonade von beiden Seiten schritt der Commandeur der russischen Brigade, General Knorring, mit dem 18. Wologdas und dem 17. Archangelgorod-Regiment zum Sturm auf die sinke Flanke der türkischen Positionen bei Opanez und Bukowa. Ein Bataislon des 17. Regiments ward im Sturme durch den überlegenen Feind zurückgeworfen; die andern Bataislone und das 18. Regiment warfen die Türken aus ihren Bersichanzungen und verfolgten sie dis in die Straßen Plewnas. Hier jedoch gingen sie in die Falle, welche Osman ihnen gestellt hatte. Aus allen Höfen, aus den Fenstern der Häuser siel ein heftiger Kugelregen auf die Russen; der Commandeur der Brigade und eine Wenge Offiziere wurden getödtet, beide Regimenter fast becimirt.

Zu berselben Zeit griff im Centrum das 19. Insanteries regiment Rostroma, von den Rubanschen Kosacen und 8 Geschützen unterstützt, um 5 Uhr früh die Höhen von Griwiza an. Dieses Regiment entwickelte große Bravour, nahm stürmend drei Linien von Verschanzungen, erlitt jedoch, von dem erschreckslichen Feuer eines Feindes, welcher immersort seine Reihen ersneuern konnte, erdrückt, enorme Verluste, unter diesen den Regismentscommandeur und eine große Anzahl höherer und niederer Offiziere; da die Munition erschöpft war, weil die Reserveparks in Bulgareni geblieben, war das russische Eentrum genöthigt, sich zurückzuziehen, unter dem Schutz der Brigade Kankasus-Kosacen auf der linken Flanke, welche durch das Terrain und den überslegenen Feind verhindert waren, von Naditschewo nach Plewna vorzudringen, sich deshalb nach rechts gewandt hatten und den Trupspen des Centrums zu Hüsse geeilt waren.

Um 11½ Uhr wichen die Ruffen auf der ganzen Linie zurück, vom 9. Donichen Kojackenregiment und vom 20. Infanterieregi

ment Halitsch gedeckt, welches nach Beendigung des Kampses aus Nikopoli eintraf. Die Russen verloren bei dieser blutigen Affaire 74 Offiziere und über 3000 Mann, mehr als ein Drittel der engagirt gewesenen Truppen.

In Stambul erhöhte die Siegesnachricht vom 8./20. den Muth, der durch die schlechten Nachrichten vom afiatischen Kriegssichauplate niedergedrückt worden war.

Um Abrianopel wie um Konstantinopel errichtete man jolide Befestigungen; neue Truppen wurden in Ufien aufgeboten, Unatolier, Rurden, Lafen, Blibeden, Araber, alle Stämme und Raffen. welche durch den Fanatismus des Islam und durch die Singabe an den Padischah gebunden waren, murden nach Europa ge= bracht. Die türkische Kriegsflotte und zahlreiche Transportschiffe wurden nach Untiwari geschickt, um Suleiman Bascha's Urmee. die sich in Montenegro befand, einzuschiffen und sie nach Dede Agatich am Acgaischen Meere, dem Endpunkte der Gisenbahnlinie von Abrianopel, zu bringen. Mit einer Schnelligfeit, welche bie Turfen lange nicht bewiesen, wurden 45000 Mann an ben Subabhana des Baltans geworfen, um die Truppen Reuf's zu verftarten. Endlich wurde auch der despotische Kriegsminister Redif, der hochmüthige Serastier, welcher fich in Stambul die Diftatur angemaßt, aber bisher dem Waffenunglud der Türken weder an der Donau noch in Afien vorzubeugen gewußt hatte, abgesett: desgleichen der indolente Gerdar-Efrem Abdul Rerim; letterer murde durch Mehemet Ali, welcher zum Generalissimus ernannt wurde, erfett. Eichref Baicha, ber Commandeur ber ruftichufer Divifion, der nichts gethan hatte, um Sifchtow zu Gulfe zu eilen, die Brigabegenerale Achmed Bafcha und Safet Bafcha, Sambi Bei, ber Commandeur von Sifchtow, Suffein Sabri Bafcha, Commanbeur der Festung Ardagan in Afien, welche von den Generalen Loris-Melikow und Heimann genommen war, alle diese Anführer wurden vor ein Kriegsgericht geftellt.

Die Nachricht von der Niederlage Schilder Schuldner's bei Plewna langte im russischen Hauptquartier zu Tirnowa gerade an, als die Freude über die Siege jenseit des Balkan ihren Gipfel erreicht hatte. Das VIII. Corps hatte den Schipkapaß in der Front angegriffen, während General Gurko von Kasanlik aus diese Positionen im Rücken angriff, und nach dreitägigem Kampse, am 7./19. Juli, war der Hauptübergang, welcher den Russen den

Weg nach Konstantinopel eröffnete, in ihren Händen. Dieses glänzende Resultat tröstete den Großfürsten über die Schlappe seiner Armee auf der rechten Flanke.

Er verwandte nun alle seine Kräfte darauf, diese Niederstage wett zu machen.

Auf der rechten Flanke wurden größere Truppenmassen concentrirt gu einem neuen Schlage gegen Plewna, um ben Erfolg der Türfen, welche von da aus fehr gefährlich werden fonnten, wieder zu vereiteln; ichon jett fingen die Türken an, sich füblich gegen Lowtscha auszudehnen, von wo aus ein Detachement ber= felben am 6./18. Juli die Ruffen verdrängte. Jett follte es fich zei= gen, daß die Ruffen nicht über genügende Streitfrafte in Bulgarien verfügten. Um die rechte Flanke zu verftarten, mar der Großfürft genöthigt, bas Centrum zu entblößen und die Linke gu schwächen, indem die 30. Infanteriedivision vom IX. Corps, welche auf dem Marsche von Sischtow nach Tirnowa begriffen war, Befehl befam, fich nach rechts zu wenden und die gegen Plewna operis renden Truppen zu verstärken. Das XI. Corps, welches fich nach Demanbafar richtete, um die rechte Flante ber Armee bes Barewitsch zu verlängern, follte eine Infanterie= und eine Cavalerie= brigade unter Corpscommandeur Fürft Schahowsfoi in Gilmarschen nach Plewna absenden.

Alle diese Truppen sollten sich mit dem IX. Corps vereinen, welches, mit Ausnahme des 19. Infanterieregiments Kostroma, das zu sehr durch die Schlacht vom 8./20. Juli gelitten hatte, Nifopoli räumte und sich gegen die Positionen richtete, welche um jeden Preis aus den Händen Osman Pascha's genommen werden mußten, wenn die Russen jenseit des Balkans ungehindert operiren wollten.

Während der russische Generalstab in weniger als zehn Tagen diese neuen Kräfte vor Plewna sammelte, blieb Osman Paschanicht unthätig. Er gebrauchte die Ruhe, die ihm gewährt wurde, um durch neue Schanzen und Redouten Plewna gegen Norden, Osten und Süden mit einer fortlausenden Linie von Vertheidigungswerken zu umgeben. Zu gleicher Zeit verstärkte er seine Armee durch Hülfstruppen aus Widdin, Sosia und von überall her, wo er disponible Kräfte sand, und brachte so sein Heer auf über 60000 Mann. So erwartete der Commandeur der türsischen Armee im Westen Bulgariens den zweiten russischen Angriff.

Die russischen Truppen, 12 Infanterieregimenter, 6 Cavalerieregimenter, 21 Batterien, über 35000 Mann mit 176 Geschützen, unter dem Beschl General Krüdener's, als des Rangältesten, sammelten sich am 16./28. und 17./29. Inli um Plewna.
Trotz der numerischen Ueberlegenheit des Gegners, der fast doppelt so start und gut geschützt in seinen Positionen war, beschlossen Krüdener und Schahowskoi, am 18./30. Inli den Angriff zu wagen.
Die tattischen Dispositionen waren solgende: General Loskarew
mit dem 7. Bugschen Ulanenregiment, dem 9. Donschen Kosackenregiment und einer reitenden Batterie sollte die änserste rechte
Flanke bilden, das Gebiet zwischen Bukowa, Susursu und bis
zum Wid observiren und mit dem Centrum durch zwei Escadrons
(11. Regiment der Rigaer Dragoner) und eine Sotnie des
34. Donschen Kosackenregiments Fühlung behalten.

Die Rechte, 18 Bataillone mit 80 Geschützen unter General Weliaminow, sollte den Sturm auf Griwiza mit drei Regimentern der 32. Infanteriedivision aussühren, und in der Reserve drei Regimenter der 5. Division unter General Schilder-Schuldner behalten. Der linke Flügel, unter Fürst Schahowskoi, bestand aus 12 Bataillonen, 5 Escadrons und 40 Geschützen, welchen die Aufgabe zusiel, die türkischen Positionen vor den Dörfern Sgalintsche und Raditschewo anzugreisen. Die beiden Escadrons (11. Ulanenregiment) hatten den Auftrag, die Verbindung zwisschen den Truppen des Fürsten Schahowskoi und dem rechten Flügel General Wesiaminow's herzustellen.

Auf der äußersten Linken befand sich General Stobelew II. mit einer Brigade Kaukasus-Kosacken und 12 Geschützen; im Laufe des Gesechts aber wurde ihm ein Bataillon des 125. Insanteries regiments Kurst und 4 Geschütze geschickt. Stobelew hatte den Besehl, von Bogot und Krschin aus vorzugehen und den Wegzwischen Plewna und Lowtscha zu bewachen, um Schahowkoi's Klanke auf dieser Seite vor einer Umgehung zu schützen.

Hannendetachements vom XI. Corps, nämlich 6 Bataillone, 4 Escadrons und 30 Geschütze unter General Krübener.

Uebereilt brach Schahowskoi, in der Ungeduld des Kampfes, in welcher er die vorherige Niederlage rächen wollte, am frühen

Morgen aus Poradim auf und begann um 7 Uhr den Angriff auf die Positionen diesseit von Naditschewo unter sebhastem Artisserieseuer, auf welches die türsischen Batterien sogleich antworteten. Bald darauf ging er vor und war um 9 Uhr Herr des Oorses Naditschewo, welches von wenigen Baschi-Bosuks mit dem Basonett energisch vertheidigt wurde. Angespornt durch diesen ersten Ersolg wollte Schahowskoi weiter vordringen; da er aber sah, daß der rechte Flügel sich noch nicht engagirt hatte, war er genöthigt, den Eintritt desselben in die Action abzuwarten, und beschränkte sich nur auf den Artisseriekamps, nachdem er auf den Höhen vor Naditschewo die 32. Brigade und die 2. Brigade der 30. Division als Reserve auf dem Bege nach Sgalintsche posititt hatte.

Krüdener entichloß fich nur auf Schahowstoi's Drangen bin, den Angriff auf Plewna zu wagen; auch mußte er fich dem förmlichen Befehle des Groffürsten Nicolaus fügen. Er befahl jedoch General Beliaminow, vorfichtig vorzugehen und, ehe er ben Rampf beganne, die Positionen des Feindes gut ju recognosciren. Der Commandeur des rechten Flügels brach um 6 11hr früh aus Knjulowze und Trftenif auf und langte um 7 Uhr vor Griwiza an. Hier entwickelte er in erster Linie die eine Brigade der 31. Divifion mit 24 Beichützen unter General Belokopitow und ftellte in die 2. Linie das 123. Infanterieregiment Roslow mit 16 Ge= schützen. hinter diesen ftand Schilder-Schuldner in Reserve, mit den brei Regimentern der 5. Division und 40 Geschützen. Sowie die Türken die ruffischen Truppen erblickten, eröffneten fie von ben Höhen von Griwiza um 81/4 Uhr morgens das Fener. Die Ruffen ermiderten es, und um die Stellung des Feindes gu er= forschen, dehnte General Weliaminom die Feuerlinie den türfischen Befestigungen gegenüber aus, indem er 40 Kanonen in Action brachte. Bon 81/4 Uhr morgens bis 21/2 Uhr nachmittags bauerte auf diefer Seite ber Artilleriefampf fort; die Ruffen ichoffen haupt= fächlich auf eine große Redoute, welche oberhalb des Dorfes Gri= wiza im Norden der Chauffee Bulgareni-Plewna gelegen war.

Auf der äußersten Linken der Russen besand sich ein Besehlshaber, der nicht weniger kampsbegierig war als Schahowskoi, der aber zum Glück mehr militärischen Ueberblick hatte: General Stobelew II. bekam zuerst Fühlung mit dem Feinde. Ohne von den Türken bemerkt worden zu sein, hatte er sich von Bogot bis nach Krschin durchgeschlichen; von dort, von einigen Höhen aus, welche Plewna beherrschen, recognoscirte er die Stellung des Gegners und entschloß sich, mit seinen beschränkten Streitkräften eine gewagte Bewegung zu unternehmen, um die Ausmerksamkeit des Feindes auf sich zu ziehen und den Angriff Schahowskoi's zu ersleichtern.

Nachdem er in Krichin Oberft Tutolmin mit 3 Sotnien Rojacken und 12 Kanonen gelaffen, damit er ben Weg nach Lowtscha bewachte, nachdem eine Sotnie nach dem Wid aufgebrochen war, um den linken Flügel zu beden, und eine andere nach rechts die Berbindung mit Schahowstoi hergeftellt hatte, ging Stobelem mit 4 Sotnien, einem Infanteriebataillon und 4 Ranonen. bie man ihm zu Sulfe gefandt hatte, vor und brang gur letten Bobe, nur 600 m von der Stadt Plewna entfernt, por. Diefe fleine Truppe schlug alle Angriffe der türkischen Cavalerie und Infanterie gurud; und als Schahowstoi feinen Angriff begann, ging auch fie zur Offenfive über, warf fich mit dem Bajonett auf bie Türken und jagte fie bis jur Stadt jurud. Sier aber traf bas ruffifche Detachement auf überlegene Streitfrafte, es gog fich in voller Ordnung fampfend in feine Ausgangsftellung oberhalb Krichin zurud, wo es fich bis zum Abend gegen alle Angriffe ber Türken hielt. Go erfüllte Stobelem mit Energie, aber auch mit Klugheit und Borficht feinen Auftrag, ben Weg nach Lowticha ju überwachen, und beschäftigte den Feind, ohne sich von ihm überrumpeln oder vernichten zu laffen.

Als Schahowskoi um  $2^4/_2$  Uhr sah, daß die Rechte immer noch nicht vorging, entschloß er sich zum Angriff, indem er Krüsbener hiervon benachrichtigte und zur Eile antrieb.

Der tollkühne Commandeur der russischen Linken versor seine ungünstige Stellung ganz aus den Augen und warf sich mit nur zwei Brigaden auf Positionen, welche schon von Natur stark und noch durch Feldbesestigungen gesichert und durch einen dreisach überlegenen Feind vertheidigt wurden. Nach einem der blutigsten Kämpse nahm das Rylsker Regiment eine Redoute; das Kursker Regiment, von einem furchtbaren Feuer in der Front und in der Flanke gesaßt, ward zurückgeworsen und konnte den Angriff nur mit Hülfe eines Bataillons vom Schuja-Regiment wieder aus nehmen. Die Redouten wurden mit furchtbaren Berlusten von den Russen genommen. Schahowskoi wollte aber noch eine dritte

Redoute fturmen, anftatt fich mit feinen ichwer erkauften Erfolgen zu begnügen. Da die Regimenter ber 1. Brigade gusammengeschmolzen waren, jog der Commandenr des linken Flügels feine Referven ganglich an fich, indem er die beiden andern Bataillone bes Regiments Schuja ins Gener ichickte. Deman aber ftellte frische Truppen in die Front, durch welche die Ruffen bis in die Bofitionen, die fie mit folder Muhe erobert hatten, gurudgewor= fen wurden, jenseit des Dorfes Raditschewo. Um 6 Uhr abends endlich ergriffen die Türken ihrerseits die Offenfive und marfen fich auf die beiden von den Ruffen genommenen Redouten. Die Lage bes linken ruffischen Flügels mar hoffnungslos; die Truppen waren becimirt burch die Stürme, die fie ausgeführt; in der Referve waren nur noch drei Bataillone. Schahowsfoi hatte um 4 Uhr Bulfe von Rrudener erbeten, welcher ihm bas Regiment Kolomna schickte; Dieses Regiment jedoch hatte ben Befehl nicht richtig verstanden und war auf der rechten Flanke geblieben, ohne von Ruten zu sein. Schahowskoi ließ aus der Reserve zwei Bataillone des Regiments Jaroslaw vorgehen, um ben Feind gu verhindern, die Redouten gurudguerobern; aber auch diese Bataillone fonnten bie machsenben Streitfrafte ber Turfen, welche mit unwiderstehlichem Anfturm vorgingen, nicht aufhalten. Schließlich, da ber ruffische Commandeur nur noch über ein einziges intactes Bataillon in der Reserve verfügte, ba er feine Sulfe von Krudener, welcher nicht glücklicher im Angriff auf bem rechten Flügel gewesen war, erwarten fonnte, fah er fich ge= nöthigt, die Positionen vor Raditschewo mit mehrern Geschützen aufzugeben; gegen Abend begann er ben Rückzug und ließ das Schlachtfeld voll Todter und Bermundeter, welche er gum größten Theil nicht mit sich nehmen fonnte.

Als die äußerste Linke diesen Kückzug erfuhr, müde und viel geprüft, wie sie selbst war durch die Kämpfe des ganzen Tages, gab auch sie die Positionen, welche sie mit solcher Ausdauer gehalten hatte, auf und zog sich auf Bogot und Pelischat zurück.

Nicht weniger ungünstig war für die Russen das Resultat des Kampfes auf dem rechten Flügel. Der greise Krüdener hatte sich lange besonnen, ehe er zum Sturm schreiten ließ, denn sein reises Alter, seine Kaltblütigkeit und das Resultat der Kämpfe vom 8./20. Juli um dieselben Positionen und gegen einen so sehr überlegenen Gegner empfahlen ihm die größte Zurückhaltung.

Jedoch der Befehl des Großfürsten war strict: Plewna sollte um jeden Preis genommen werden; und als der ungeduldige Scha-howskoi ihm sagen ließ, daß er vorginge, befahl Krüdener dem General Beliaminow, die Positionen von Griwiza anzugreisen und die Action zugleich mit dem linken Flügel zu beginnen.

Um 21/2, Uhr nachmittags wurde die große Griwiga-Redoute von zwei Seiten angegriffen; von der rechten burch eine Co= lonne unter General Belofopitow, welche aus ben drei Bataillonen des Regiments Benfa und zwei Bataillonen des Regiments Roslow bestand und sechs Bataillone in Reserve hatte; von ber linken burch die Colonne General Weliaminom's, welche aus dem 3. Bataillon des Regiments Roslow und aus drei Bataillonen des Regiments Tambow, mit dem Regiment Halitsch in Reserve, bestand. Belo= fopitow mit bem 1. Bataillon bes Regiments Benja marf die türfischen Schützen gurud, welche in Graben lagen; als er aber weiter vorgehen wollte, murbe er vom Feuer einer zweiten Schützenlinie, welche fich vor ber Reboute befand, empfangen. Das 2. Bataillon bes Regiments eilte zu Gulfe, warf den Feind aus diesen Positionen und drang bis jum Ball der Redoute vor. Sier aber gelang es ihm trot aller Anftrengungen nicht, fich vor dem mörderischen Feuer der Türken zu behaupten. Das Re= giment verlor in diesem Angriff faft die Salfte feiner Mannschaft und war gezwungen, fich zurudzuziehen. Darauf griffen bie Ba= taillone des Regiments Koslow an und gelangten ebenfalls bis zu ben Wällen der Redoute, aber auch fie mußten hier umtehren.

Auf der Linken griff General Weliaminow zweimal hintereinander dieselbe Redoute an, aber ebenso erfolglos. Die vier Bataillone, mit welchen er den ersten Angriff machte, waren so
geschwächt, daß sie gar nicht bis an die Schützengräben gelangten.
Darauf unternahm man von links und von rechts einen dritten
Sturm mit sechs Bataillonen der Reserve unter General SchilderSchuldner auf der einen und mit vier Bataillonen auf der andern
Seite. Sie kamen bis über die Gräben hinaus an die Brustwehr der Redoute; hier aber brach sich ihr Anprall, denn der
Widerstand war unüberwindlich.

In weniger als vier Stunden waren 18 russische Bataillone in dem Kampfe um diese unglückselige Griwiza-Redoute, welche noch mehr Menschenleben fordern sollte, aufgerieben. Um 6 Uhr abends schickte General Krüdener aus der Hauptreserve ein Bataillon des

Regiments Serpusow, eine Dragonerescadron und zwei Geschütze, um die sehr geschwächte Rechte zu verstärken. Gegen Abend wurde ein erneuter Versuch auf Griwiza gemacht, in der Hoffnung, daß der gleichfalls geschwächte Feind weniger energischen Widerstand leisten würde; aus der Hauptreserve wurden Wesiaminow drei Compagnien des Regiments Serpusow geschickt. Die Offiziere sammelten die noch kampssähigen Reste der Bataillone und führeten sie dreimal zum Sturm; doch alle ihre verzweiselten Versuche waren vergedens: Griwiza war nicht zu nehmen.

Als General Krübener sah, daß die Dunkelheit hereinbrach, ohne daß seine Angriffe gelungen waren, gab er Befehl zum Rückzug auf Trstenik und Karagah-Bulgarski; General Beliaminow sollte diesen Rückzug mit dem letzten Bataillon des Regiments Halitsch, welches weniger gelitten hatte, und mit einer Ulanenescadron und den zwei Geschützen, welche noch in der Reserve geblieben waren, decken; außerdem mit dem Regiment Boronesch, welches gegen Abend von Sischtow angelangt war. Die ganze Nacht mußten diese Truppen fämpfen, um vor den Plänkeleien der türkischen Cavalerie, der Tscherkessen und Baschi-Bosuks ihren Rückzug sowie ihre Felblazarethe voller Berwundeter, ihre Artillerie und Munitionstrains zu schützen. Zum Glück wurde die Berfolgung nur schwach betrieben und ließ am zweiten Tage ganz nach.

In dieser zweiten Schlacht vor Plewna hatten die Russen bedeutende Berluste, ungefähr 8000 Mann. Ihre officiellen Bersössentlichungen geben 169 Offiziere und 7136 Soldaten an, ohne Berwundete und Todte zu scheiden. Das telegraphische Bulletin, welches Osman Pascha nach Konstantinopel schiekte, erklärte, daß er nur 100 Todte und 300 Berwundete habe; die Zahl scheint viel zu niedrig, wenn es anch keinem Zweisel unterliegt, daß die Berluste der Türken, welche sich in der Desensive hielten und von Wällen geschützt waren, sehr viel geringer sein mußten als die des Angreisers, der ohne Schutz war und schon auf große Entsernung dem Kreuzseuer der Artillerie und der Infanterie, welche mit weittragendem Repetirgewehr bewassent war, Stand halten mußte.

Die Türken befleckten ihre Siege in diesem Kriege stets durch Niedermetzelung der Verwundeten und Verstümmelung der Gesalstenen; nicht nur Tscherkessen und Baschi-Bosuks, sondern auch Niszams haben sich, wie oft und zweisellos erwiesen ist, solcher Graussamseiten schuldig gemacht. Die Türken glaubten ihre Feinde

badurch zu erschrecken, zogen sich aber nur den Abschen ber ganzen Welt zu.

In Konstantinopel i rief die Nachricht von den türkischen Siegen unaussprechliche Freude hervor, wie überall, wo Shmpathien für die Türken herrschten. Osman Pascha aber, welcher so energisch durch seinen schnellen und entscheidenden Marsch von Widdin nach Plewna in den Gang der Ereignisse eingegriffen, welcher die russischen Manöver unterbrochen und seine Truppen so zu elektrisiren gewußt hatte, daß sie zweimal den Sieg an ihre Fahnen sessellen konnten, hatte sich einen Namen erworden, den seine spätere heldenmüthige Vertheidigung Plewnas nur noch ruhmvoller machen sollte.

"Durch Deinen Muth und durch den Sieg, welchen Du erfochten, haft Du wieder die Ehre unserer Waffen und den Ruhm der Türken gehoben. Der Herrgott helfe unsern Bemühungen weiter.

"Ich gruße alle Offiziere und Soldaten, welche ich als meine Kinder ansehe. Durch den Werth und den Gelbenmuth, welchen sie bewiesen, haben sie die Seele ihres Padischah mit Frende angefüllt. Der Allmächtige gebe ihnen ewiges Glück und stärke ihre Waffen zur Vertheidigung des Islam.

"Um Deine Dienste zu belohnen, verleihe ich Dir den Osmanie-Orden und befehle Dir zu gleicher Zeit, die hohen und niedern Offiziere zu belohnen, deren Du in Deinem Bericht mit Lob gedenkft.

"Benn die tapfern Kämpfer des Islam hierher zurlickfehren, werde ich selbst die Medaille Istihar (der Ehre) denen, die es verdienen, verleihen. Sage allen Commandeuren, Offizieren und Solbaten, daß sie ohne Berzögerung belohnt werden sollen, wie sie es nur verdienen.

"Ich schicke Dir einen besondern Beamten, der den Auftrag hat, euch allen meine Zufriedenheit auszusprechen.

Abdul Hamid."

<sup>1</sup> Als Beweis des Enthusiasmus, welcher in allen Kreisen der türkischen Hauptstadt, von den niedrigsten bis zu den höchsten, durch den Sieg vom 18./30. Juli erweckt wurde, reproduciren wir hier nach verschiedenen Publicationen den Brief, welchen der Sultan um diese Zeit an Osman Pascha richtete:

<sup>&</sup>quot;Meinem getreuen Mufchir Osman.

## Fünfter Abschnitt.

#### Die Vorbereitungen zur Offensive.

Die politischen und militarischen Folgen ber zweiten Schlacht por Blemna. -Rritische Lage ber ruffischen Urmee, beren Streitfrafte fich ben turfischen Truppen gegenüber als ungenügend erweisen. - Raifer Mexander ruft Gulistruppen aus Rugland herbei, die aber erft fpat eintreffen fonnen. - Die Ruffen überzeugen fich, bag, um ben gegenwärtigen Schwierigkeiten gewachfen ju fein, fie ber Silfe ber rumanifchen Armee bedurfen. - General Rriibener verlanat vom Commandeur ber 4. rumanifden Divifion die Befetung von Nifopoli; ba diefer aber hierzu feine Ordre hat, gibt er bem Berlangen feine Rolae. - Das ruffijche Sauptquartier wendet fich mit feiner Bitte an ben Fürften von Rumanien, welcher biefelbe abichlagt. - Infolge ber erften Niederlage der Ruffen vor Plewna befett ein rumanisches Detachement Rifovoli. — Das Telegramm bes Grofffürsten Nicolaus nach ber zweiten Schlacht. vor Plewng. - Die Ueberlegungen, welche die Rumanen bestimmten, ben Ruffen zu Gulfe zu eilen. - Die Berhandlungen in Bezug auf eine Cooperation der rumanischen Armee mit ber ruffischen. - Alliang Rufilands und Rumaniens. - Modification bes erften Plans für bie rumanifche Offenfive. - Bilbung einer Operationsarmee und eines Objervationscorps. - Die rumanische Operationsarmee, abgesehen von ber 4. Division in Nifopoli, beginnt ben Concentrationsmarich gegen Korabia. — Bahl bes Uebergangspunttes nach Bulgarien. - Das Pontonmaterial wird nach Rorabig-Siliichtioara gebracht. - Beginn bes Brudenbaues. - Fürft Carol begibt fich auf die Ginladung des ruffifchen Raifers in bas Sauptquartier nach Gorni-Stubena. - Die Beforgniffe bes Raifers. - Derfelbe bietet bem Fürften von Rumanien ben Oberbefehl liber die ruffifden Truppen an, welche mit ben rumanischen gemeinsam gegen Plewna operiren sollen. - Ruchblid auf unsere misitarische Thatigfeit zur Zeit ber Defensive; allgemeines über bie rumaniiche Armee am Borabend ihres Ueberganges über die Donau.

Die Ereignisse bes Monats Juli hatten überall tiefen Ginbruck gemacht. Die schweren Kämpfe vor Plewna, die Opfer welche sie Russen gekostet, erklären die Wichtigkeit, welche die Positionen erlangten, und die Anstrengungen, welche die rumänische Armee nun machen mußte, um zum Fall des mächtigen und bedrohlichen Riegels beizutragen, welcher sich unerwartet zur Berstheidigung des türkischen Reiches vorgeschoben hatte.

Ebenso unvermuthet wie gewichtig waren die militärischen und politischen Folgen der Schlacht vom 18./30. Juli. Die moralische Depression, der Schrecken, welchen die wiederholte Niederlage hervorries, wurde lebhaft in der russischen Armee gesühlt. Durch ein unglückliches Zusammentressen folgten der zweiten Niederlage der Russen dei Plewna gleich darauf andere Misersolge. Die Colonne Gurso's, welche ihre Operationen wieder aufgenommen, war gezwungen, dei Essi-Sagra vor den vereinigten Truppen Suleiman's, welche aus Montenegro geholt waren, und denen Reuss zurückzuweichen; und am 20. Juli/1. August begann sie den Rückzug über den Balkan.

Der rechte Flügel besorganisirt und sehr mitgenommen, bas Centrum im Rückzuge, die Position der Linken unsicher den überlegenen Kräften des Festungsvierecks gegenüber, das jett unter bem Befehl des neuen Serdar-Efrem Mehemet Ali ftand, welcher borthin gefandt war, um die Fehler Abdul Rerim's gut zu machen und so schnell wie möglich die Offensive zu ergreifen - bas war um jene Zeit die beforgnigerregende Lage ber ruffifchen Armee in Bulgarien! Nicht nur bas moralische Preftige und bie leberlegenheit der Leitung der ruffischen Truppen waren dabin: auch ihre numerischen Kräfte erwiesen sich als nicht ausreichend zur Ausführung des Feldzugsplans. Auf die vor Beginn bes Rrieges eingezogenen Informationen fich ftütend, hatte ber Chef bes großen Generalftabes, der greise Nepotoitschisth, mit seinem jungern 216= juncten, General Lewigen, geglaubt, die Truppen des Zaren wurden nur einen militärischen Spaziergang von der Donau bis Konstantinopel machen. Sie hatten sich eben beide mehr als Strategen am grünen Tisch als auf bem Schlachtfelbe erwiesen. Run hatten die Türken eine Energie entfaltet, die man nicht geahnt, und waren jett den Ruffen auch an Zahl überlegen. Es ftanden nämlich:

Bei Schumla und Warna, unter dem Gene- ralissimus Mehemet Ali: Zwischen Rustschuft und Rasgrad unter	50000	Mann.
Achmet Ehub: Garnisonen in Rustschuf, Silistria und den	30000	"
fleinern Festungen:	25000	"
Im Süden des Balkan, unter Suleiman: Bei Plewna unter Osman:	50000	"
Bei Widdin, Belgradschif, Nisch, Sofia 2c.	20000	"

Im ganzen 235000 Mann.

Diese Kräfte stützten sich auf Festungen wie Rustschuft, Silistria und Schumla, sowie auf günstige Positionen, an denen man leicht Vertheidigungswerke andringen konnte, so bei Psewna; sie standen durch die Eisenbahn und das Meer in Verdindung mit Adrianopel und Konstantinopel und hatten überdies den Vortheil, im eigenen Lande zu operiren.

Diesen Truppen hatten die Russen damals nur  $6^{1/2}$  Corps in Bulgarien entgegenzusetzen. Rechnet man das Armeecorps zu 25000 Mann und fügt man die speciellen Detachements hinzu, wie die Division der Kaufasus-Kosacken, die Schützenbrigade, die bulgarische Legion u. s. w., so ergibt sich eine Totalsumme von 173000 Mann, von welchen die Kranken, Verwundeten und Todten aus den letzten Kämpsen noch abgezogen werden müssen.

Das ruffische Commando sah ein, daß vor allem die Streitsfräfte verstärkt werden müßten. An Menschen fehlte es nicht in einem Reiche mit 100 Mill. Einwohnern. Woran es aber sehlte, das waren genügende Vorbereitungen.

Ein kaiserlicher Ukas befahl also, ein Contingent von 185000 Mann aus der Reichsmiliz unter die Waffen zu rufen, um der Feldarmee neue Reserven zu schaffen, und die Mobilmachung aller in Rußland verbliebenen Truppen. So sollten sechs andere Armeecorps mobilifirt werden, unter ihnen das Grenadiercorps und die kaiserliche Garde, welche nur im Nothfalle aufgeboten zu werden pflegt und seit den großen Napoleonischen Feldzügen nicht wieder die Grenzen überschritten hatte.

Alle diese Truppen aber konnten wegen der nothwendigen Borbereitungen und der zu durchmessenden Entfernungen frühestens nach zwei Monaten auf dem Kriegsschauplatze anlangen.

Was sollte unterdeß bei einer so kritischen Lage aus dem russischen Heere jenseit der Donau werden, das umgeben war von vier feindlichen Armeen, welche die numerische Ueberlegenheit und die günstigsten Positionen für sich hatten?

Der russische Generalstab faßte zuerst den Entschluß, alle riskirten Operationen, zu welchen die Mittel nicht ausreichten, wie die Unternehmungen jenseit des Balkan und das Einrücken in Rumelien, aufzugeben. Das Corps General Gurko's wurde darum aufgelöft, die Truppen kehrten in ihre Cadres zurück, und es wurde beschlossen, daß vor dem Centrum im Süden die russische Armee sich streng in der Desensive halten, den Schipkapaß und die andern Balkanpässe vertheidigen sollte, um das Borrücken Suleiman's zu verhindern. Da Tirnowa eine zu weit vorgeschobene Position war, wurde das Hauptquartier der Armee eiligstinsolge der zweiten Schlacht vor Plewna nach Bulgareni verlegt, später nach Gorni-Studena, wo auch Kaiser Alexander sein Duartier ausschlag.

Auch auf der Linken wurde jeder Offensivplan aufgegeben; das Heer des Großfürsten-Thronfolgers verfügte nicht über genügende Truppen, um einerseits gegen die verstärkten Streitkräfte im Festungsviereck, jetzt unter Mehemet Ali's Befehl, zu operiren und andererseits Rustschuft zu cerniren; es bekam deshalb Befehl, sich in der Defensive am Lom zu halten dis zur Ankunft von Hülfstruppen.

Die Lage auf dem rechten Flügel war die gefährdetste; es war sehr zu befürchten, daß die türkische Armee, durch zwei Siege ermuthigt, jetz zur Offensive übergehen würde. Schon insolge der zweiten Schlacht vor Plewna hatte sich, auf die falsche Versmuthung eines Borschreitens der Türken hin, eine Panique die Sischtow verbreitet, welche bewies, wie unsicher die Lage gegen Sischtow und Nikopoli zu war. Von seiner herrlichen Stellung aus konnte Osman Pascha mit seinen 60000 Mann sich am Wid die zum Osmal ausbehnen und wie ein Keil in die russische Armee schieden, ihre Basis und Rückzugslinie bedrohend; oder, im Sinverständniß mit Mehemet Ali im Osten und Suleiman im Süden vorgehend, die Armee des Zaren umschließen und wie in einer Zange zerquetschen. Und vor Ablauf von zwei Monaten, dis zur Ankunst der Verstärkung aus Rußland, war für die Russenkeine Lussicht, aus dieser kritischen Lage herauszukommen.

Da erinnerte sich der russische Generalstab in seiner Bebrängniß der 50000 Rumänen, welche in der Nähe standen und welche den Russen schon bei dem Ausmarsch ihrer Armee jenseit der Donan, beim Uebergang sowie bei der Einnahme von Nikopoli so sehr genützt hatten, und deren Mithülse sie schon verschiedentlich in Anspruch genommen hatten, ohne aber officiell eine formelle Allianz zuzugestehen.

Drei rumänische Divisionen befanden sich auf dem linken User Donau und bereiteten sich zu einer besondern und von den Russen unabhängigen Offensive vor; die 4. Division, bei und um Turnu-Magurele concentrirt, hatte schon ein Detachement nach Nikopoli vorgeschoben.

Nach der Einnahme von Nikopoli ging, wie wir oben gesehen, General Krüdener gegen den Wid und auf Plewna vor. Er hätte Nikopoli gern unter dem Schutze der rumänischen Truppen von Turnu-Magurele gelassen. Dies hätte den Commandeur des IX. russischen Corps davon dispensirt, einen Theil seiner Mannschaften in der Festung als Wache für die 7000 gesangenen Türsten zu lassen. Letztere mußten über die Donau gebracht und in Rußland internirt werden; außerdem brauchte man eine Garnison in der Stadt, welche eine ziemlich zahlreiche muselmanische Besvölkerung von entschieden seindlicher Gesinnung enthielt. Der Commandeur der 4. rumänischen Division, dem Krüdener seinen Wunsch aussprach, erklärte kurz dem russischen General, daß rumäsnische Truppen nur auf Besehl ihres Obercommandos derartige Dispositionen tressen könnten.

Doch gerade zu der Zeit herrschte eine entschiedene Spannung zwischen den leitenden russischen und rumänischen Kreisen.
Das rumänische Obercommando, welches bisher die größte Bereitwilligkeit gezeigt hatte, die russischen Wünsche zu erfüllen,
welches zu verschiedenen malen die russische Armee unterstügt
hatte, traf bei dem russischen Obercommando nicht auf gleiches
Entgegenkommen, nicht einmal auf die Neigung, klar und präcis
die Stellung der beiden Armeen zueinander in ihren Offensivoperationen darzulegen. Die wenig schmeichelhafte Art, mit
welcher die Russen die Unterstützung der rumänischen Armee jenseit der Donau abgelehnt hatten, ist erwähnt worden; sie accentuirten ihre Ablehnung nur noch mehr, nachdem sie gesehen, wie

leicht sie in Bulgarien fortschritten, wo sie bis zu den Kämpfen vor Plewna nur Erfolge zu verzeichnen hatten.

Trot alledem wandte sich der russische Generalstab nach dem Fall von Nisopoli, um die Streitkräfte unter Krüdener zu begasiren und gegen Plewna verwenden zu können, wieder an die Rumänen mit dem Bunsche, daß dieselben Nisopoli besetzen möchen. Noch mehr, er muthete den Rumänen zu, daß sie sich auch mit dem Transport der in Nisopoli gefangenen Türken besassen sollten, dis zur ersten russischen Etappe, welche beordert war, sie nach Rußland zu bringen.

Dieje neue Anforderung trat gerade an das rumanische Ober= commando heran in einem Augenblid, wo daffelbe das bisherige Borgehen ber ruffifchen militärischen und politischen Leitung nicht gerade zu loben hatte, die Ruffen fich fogar weigerten, ber rumänischen Armee irgendwelche Unterftützung bei der Borbereitung jur Offensive zutheil werden zu laffen; in diesem Augenblicke erregte jene Anforderung bei ben Rumanen bie höchfte Ungufriebenheit. Als barum Groffürst Nicolaus bem Fürsten Carol burch General Zewfar, welcher bem ruffifchen Generalftabe attadirt war, jenen Nifopoli betreffenden Wunsch aussprechen ließ, antwortete der Fürft, daß die rumanische Armee nur gur Er= reichung ihrer eigenen Zwecke über bie Donau gehen würde, daß diese Zwede burchaus andere als die der ruffischen Armee maren, daß die rumänische Urmee in die Thätigkeit der ruffischen nicht eingreifen würde, und daß fie der lettern hinfort feine Unterftutung mehr gewähren wurde, ba man auch ihr felbit eine folche nicht gewährt hätte.

Der russische Generalstab gab sich mit dieser Antwort nicht zufrieden, denn die Nöthigung, seine Truppen aus Nitopoli zurückzuziehen, wurde immer dringender. So that man einen andern Schritt beim Fürsten von Rumänien, und zwar diesmal Kaiser Alexander selbst. Derselbe beauftragte den bei ihm accreditirten rumänischen Bevollmächtigten, General Fürst Jon Ghika, beim Fürsten Carol jene Wünsche zu wiederholen. Der Fürst von Rumänien beauftragte General Ghika, dem Kaiser dieselben Erklärungen zu machen, welche dem Großfürsten Nicolaus zugegangen waren.

Durch den Austausch dieser Mittheilungen entstanden gespannte Beziehungen zwischen den beiden Obercommandos. Die Miserfolge und die Gefahren, welchen die russische Armee in der

Folgezeit ausgesetzt wurde, die Besorgnisse, welche daraus sogar für Rumänien erwuchsen, zerstreuten aber diese Wolken und stellten das Sinvernehmen zwischen Russen und Rumänen wieder her.

Am 8./20. Just ersitten die Truppen Schilber-Schuldner's die erste Niederlage vor Psewna. Die Aufforderung der Aussen an die Aumänen zur Mitwirkung nahm dadurch den Charakter eines Hüsserufs an. General Krüdener theiste General Mann einen Befehl mit, welchen er vom Großfürsten erhalten, des Inhalts, daß der rumänische Commandeur mit seiner Division nach Nikopoli hinübergehen möchte, um es zu besehen, damit der Chef des IX. russischen Armeecorps mit seinen Truppen auf Psewna marschiren könnte. Der rumänische General antwortete natürlich, daß seine Truppen nur auf Besehl des Fürsten marschiren könnten. Das russische Generalcommando wandte sich darauf abermals an das rumänische, sein Hüssegesuch mit der neuen durch die Ereignisse vom 8./20. Just geschaffenen Lage motivirend.

Fürst Carol bedachte, daß, wenn Nikopoli schwach oder gar nicht besetzt bliebe, ein Borstoß des Feindes von Rahowa oder Plewna aus den linken Flügel unserer Operationsarmee, falls dieselbe ins westliche Bulgarien eingerückt wäre, bedrohen könnte, und befahl deshalb, die Aufforderung des russischen Generalstabs, welche Großfürst Nikolaus und der Kaiser selbst besürwortet hatten, zu erfüllen. Jedoch nur in Bezug auf Nikopoli wurde der Bitte nachgegeben, nicht in Bezug auf die Bewachung und den Transport der Gefangenen.

Am 11./23. Juli gab Fürst Carol General Manu Besehl, mit einem Detachement seiner Division Nikopoli zu besetzen, in der Festung und der Stadt nur die durchaus erforderlichen Truppen zu lassen, mit dem Rest des Detachements aber die Umgegend zu bewachen und die Recognoscirungen bis über den Osmul und den Wid auszudehnen.

Das Detachement, welches zur Besetzung Nikopolis bestimmt war, setzte sich aus dem 5. Linien-, dem 14. Dorobanzen-, dem 3. und 8. Kalaraschen-Regiment zusammen unter dem Besehl des Obersten Rosnovanu, Chef der Divisionscavalerie. Die Regimenter waren am 12./24. Juli bereit, der Ordre zu solgen, aber aus Mangel an Hülfsmitteln zum Uebergange konnte das rumänische Detachement erst am 17./29. Juli nach Nikopoli außtrechen. Das rumänische Generalcommando hatte an diesem Punkte keinen

Donauübergang vorbereitet, da derselbe in der Operationszone des russischen Heeres lag; aber auch den Russen sehlte hier jedes Communicationsmittel zwischen beiden Ufern.

Ein Dampsichiff, welches ein Schleppschiff, zwei Boote und ein Lastschiff mit sich führte, begann am 17./29. Juli unsere Truppen überzusetzen. Die rumänischen Bataillone und Escabrons wurden am rechten User vom russischen Festungsgouverneur, Generallieutenant Stolypin, und seinem Generalstabe, sowie von einem Detachement des 19. Regiments Kostroma mit Fahne und Musik empfangen. Es war dasselbe Regiment, welches im Rampse vom 8./20. Juli so hart mitgenommen worden war, daß es die Hälfte seines Bestandes verloren und in Nikopoli gelassen war, um sich zu reorganisiren. Die Truppen beider Armeen tauschten den Wassenspier.

Oberst Rosnovano besetzte mit dem 8. Dorobanzen- und dem 8. Kalaraschen-Regiment die Stadt und Festung Nisopoli und stellte Wachen, Posten, Bedetten und Patrouillen auf. Das 5. Linienregiment schieste ein Bataillon ins Bivuak 6 km west- lich von der Stadt, nach der Mündung des Osmul zu, an der Brücke über diesen Fluß auf dem Wege zwischen Nisopoli und Nahowa. Das andere Bataillon desselben Regiments nahm ungefähr in derselben Entsernung von Nisopoli südwärts Stellung, auf dem Wege nach Plewn, um die Osmulbrücke beim Dorse Muselimselo zu beobachten. Das 3. Kalaraschen-Regiment theilte mit dem Kosackendertachement den Recognoscirungsdienst jenseit des Osmul auf den Wegen nach Rahowa und Plewna.

Zum ersten male also seit den alten Zeiten des nationalen Lebens der Rumänen wurde jetzt ihre Fahne wieder jenseit der Donan aufgepflanzt!

Am Tage nach dem Donauübergange des rumänischen Destachements bei Nifopoli, am 18./30. Juli, machten die Russen vor Plewna den zweiten unglücklichen Angriff. In der Schwierigkeit, in welcher Krüdener sich während des Kampses und nach Beendigung desselben mit seinen geschlagenen Truppen und seinen aufgeriebenen Reserven besand, wandte er sich an den rumänischen General mit dem Berlangen, er solle mit seiner Division, in erster Reihe mit den vier rumänischen Regimentern, welche sich schon senseit der Donau einen Tagemarsch weit vom Schlachts

felbe befanden, ihm schlennigst zu Hülfe eilen und seinen Rückzug decken für den sehr zu befürchtenden Fall, daß Osman Pascha eine energische Berfolgung der Besiegten beabsichtigte, welche nach den enormen Berlusten und der moralischen Erschütterung nicht mehr im Stande wären, der Versolgung der Türken Einhalt zu thun, sodaß letztern der Weg nach Nikopoli und Sischtow offen gewesen wäre. General Manu hatte aber Instruction, daß jedes Verlangen nach Mitwirkung und Hülfe unserer Truppen direct an das rumänische Generalcommando zu richten wäre. So antwortete er, daß ohne allerhöchste Autorisation die rumänischen Truppen ihre begrenzte Aufgabe der Besetung und Verztheidigung Nikopolis nicht überschreiten dürften.

In den ersten bittern und schmerzlichen Augenblicken nach einer verlorenen Schlacht fühlten die Russen sich verletzt durch diese Ablehnung, und sie hätten fast den Rumänen die Schuld an dem Misersolge vor Psewna gegeben. Aber man hatte ja die Mitwirkung derselben bisher standhaft von der Hand gewiesen! Schuld an der Niederlage vor Psewna trugen vielmehr die sehlerhaften Dispositionen des russischen Generalstades und die Schwäche der Streitfräfte, mit denen man die von Osman Pascha so gut befestigten Positionen angegriffen hatte.

Nachdem die Ruffen ruhiger und gerechter sich die Sache überlegt, erkannten sie an, daß sie sich die nöthige rumänische Mitwirkung nur auf formalem und hergebrachtem Wege erwirken könnten.

Großfürst Nicolaus richtete an den Fürsten von Rumänien jenes berühmte Telegramm, in welchem sich die Bedrängniß und Sorge des russischen Hauptquartiers, welches eitigst aus Tirnowa sortverlegt worden war, widerspiegelt und welches die kritische Lage des russischen Heeres eingesteht. Jenes ursprünglich in französischer Sprache abgefaßte Telegramm lautet folgendermaßen:

"Gr. Hoheit dem Fürften Carol in Bojana.

"Komm uns zu Hülfe. Ueberschreite die Donau, wo Du willst, wie Du willst, unter welcher Bedingung Du willst, aber fomm uns schnell zu Hülfe. Die Türken vernichten uns. Die christliche Sache ist verloren.

Nicolaus."1

<sup>1</sup> Der Text bes hier wiedergegebenen Telegramms ift in ber "Menen

Dahin also war es jetzt gekommen! Sei es uns erlaubt, zu prüfen, was sich ergeben hätte, wenn die Russen, austatt die militärische Mitwirfung der Rumänen abzuweisen oder unannehms dare Bedingungen zu stellen, dieselbe von Anfang an angenomsmen hätten, wenn die rumänische Armee gleichzeitig mit der russischen in Bulgarien eingerückt wäre.

Die 40-50000 Rumanen waren zwijchen Ister und Ogoft ober zwischen Rahowa und Widdin über die Donau gegangen, wären zuerst auf die nach Nifopoli marschirenden Truppen Osman Bafcha's geftogen, die fich damals auf faum 30000 Mann beliefen, da der Zuwachs, welchen fie fpater in Plewna erfuhren, noch nicht angelangt war. Sieger ober Befiegte, die Rumanen hätten jedenfalls Osman's Bordringen nach Blewna fo lange aufgehalten, daß Krübener nach bem Falle von Nitopoli ben Bid hinaufgehen und Plewna und Lowtscha, noch unbefestigt und ichwach besetzt, in Besitz nehmen und von hier aus ben rechten Flügel der Urmee beden tonnte. Groffürft Nicolaus hatte dann die Colonne General Gurto's weiter vorschieben fonnen, er mare nicht gezwungen worden, diefelbe gurudgurufen. Nach Bereinigung ber Truppen Reuf's mit benen Suleiman's im Guben bes Balfan hatte man biefen nicht nur bas Gurfo'iche Detachement, jondern auch das VIII. und IX. Corps, von welchem man feine Divifion nach Plewna hätte zu detachiren brauchen, wie einen Theil bes IV. Corps, welcher die Donau überschritten, entgegenstellen können. Das ruffische Commando hatte fo zu seinen Operationen im Centrum über faft 70000 Mann verfügt, welche genügt hatten, um bie 50000 Soldaten Suleiman's, welche am Fuße bes Balfan zerstreut waren, zurückzuwerfen. Links durch die zwei Corps des

Freien Preffe" unter der Rubrif einer Correspondenz aus London vom 18. März 1878 veröffentlicht worden.

Berschiebene Schriften und Broschüren, wie: "Rumanien und der Berstrag von San-Stefano" (Wien 1878, S. 15), auch Zeitungen jener Zeit haben dieselbe Depesche wiedergegeben.

<sup>1</sup> Beim Donaunbergang der Auffen enthielt Plewna nur drei türkische Bataillone und einige irreguläre Truppen, im ganzen 2500 Mann.

In Lowtscha waren bamals nur 1500 Türken, welche die Russen, von Tirnowa und Selwi aus, am 5./17. Juli zurückschlugen; sie hielten die Stadt bis zum 15./27. Juli, nach der ersten Schlacht bei Plewna, besetzt, worauf Osman Pascha sie in Besitz nahm.

Zarewitsch, welche dem unthätigen Abdul Kerim gegenüberstanden, rechts durch 60000 Mann gedeckt, die Rumänen und das IX. Corps, fonnte der Großfürst von der Einnahme Nikopolis dis zum 18./30. Juli Rugen aus dem glänzenden Marsche Gurko's über den Balkan ziehen, seine Colonne dis nach Abrianopel vorrücken und von dort die Hauptstadt des kürkischen Reiches bedrohen lassen.

Es ist mehr als wahrscheinlich, daß die Türkei, deren Minister des Auswärtigen, der alte und vorsichtige Saaset, schon seit dem Falle Nikopolis seinen Collegen vorschlug, sich an die Mächte mit der Bitte um Vermittelung zu wenden, sich schnell zu einem solchen Uebereinkommen entschlossen hätte, wenn sie die siegreichen Russen vor den Thoren Abrianopels gesehen hätte. Der Zweck des russischen Generalstades und der russischen Diplomatie, ein schneller und ruhmvoller Friede, wäre erreicht gewesen. Die Russen hätten 50000 Mann weniger verloren, und eine Milliarde, wenn nicht noch mehr von den dreien, welche Russland für diesen Krieg ausgegeben<sup>1</sup>, wäre im Schake des Reiches geblieben!

Für unser Land freilich war der Lauf der Creignisse, so wie er stattsand, günstiger. Es hätte das rumänische Heer, wenn es gleich bei Beginn des Krieges nach Bulgarien übergesetzt wäre, bis zur Ankunft der Russen den ganzen ersten Anprall Osman Pascha's aushalten müssen, und dieser war, wie die Folge bewies, der energischeste türkische General, welcher noch dazu die besten und tapfersten Truppen unter sich hatte.

Jetzt dagegen ftand es anders; die Aussen mußten, wenn nicht schnell Hülfe kam, Bulgarien verlassen und über die Donau zurückweichen; die siegreichen Türken hätten dann den Kriegsschauplatz nach Rumänien zu verlegen gesucht; das Land wäre den

<sup>1</sup> Diese Ziffer ist den ofsiciellen Angaben entnommen und speciell dem Budget des Russischen Reiches für das Jahr 1885, vom Kaiser am 30. Desember desselben Jahres sanctionirt, wo unter der Rubrif: Orient-Anleihen der Jahre 1877, 1878, 1879: 773,360100 Rubel, und unter Ansländische Anleihe von 1877: 13,778700 Rubel, zu denen man noch die Budgetüberschreitung des Jahres 1876 von 40 Mill. rechnen muß, ausgeführt sind. Die ganze Summe steigt noch auf 827,145800 Anbel oder 3 Milliarden und 300 Mill. Frs., welche der Krieg Rußland gekostet hat. Und in dieser Summe sind nicht die innern Emissionen von Papierrubeln einbegriffen, auch nicht verschiedene Subscriptionen und andere Ausgaben für den Bedarf des Heeres im Felde.

größten Gefahren ausgesetzt worden, dem ganzen grausigen Unsglück eines türkischen Einfalls! Da gab es kein Schwanken: im eigenen Interesse Rumäniens mußte der russischen Armee schleusnigst Hülfe gebracht werden.

Zuvor aber mußten die Details eines gemeinsamen Borsgehens, besonders die Frage nach Leitung und Oberbefehl, festsgestellt werden.

Mishelligkeiten und Competenzstreitigkeiten, welche sich versichiedentlich seit dem Uebergange unsers Detachements nach Niskopoli erhoben hatten, zwischen dem rumänischen Commandeur und dem russsischen Gouverneur dieser Festung, bewiesen, wie nothwens die eine klare und präcise Bestimmung der Beziehungen beider Heere zueinander war.

Dieser Punkt war Gegenstand lebhafter Verhandlungen, welche durch den Bertreter des Landes bei der russischen Regierung, General Fürst Jon Ghika, durch General Zewkar und die rumänischen Offiziere, welche dem russischen Hauptquartier attachirt waren, und durch die Chefs der Generalstäbe beider Armeen, General Nepokoitschisch einerseits und Oberst Slaniceanu andererseits, geführt wurden. Letzterer begleitete den rumänischen Miniskerpräsidenten, Jon Bratianu, ins Hauptquartier Kaiser Alexander's und des Großfürsten Nicolaus. Die Russen erkannten dem rumänischen Heere jetzt volle Gleichberechtigung mit dem russischen und die Stellung einer verbündeten Armee zu, welche ihre bessondere Organisation und Leitung behält. Nur die Action beider Heere sollte combinirt werden.

Die Rumänen hatten alle ihre Vorbereitungen zur Offensive in Hinsicht auf eine von der russischen getrennten Action gemacht, sie hatten nur das westliche Bulgarien, Widdin, im Auge gehabt. Die Theilnahme rumänischer Truppen an dem Angriff auf Nitopoli und die Besetzung dieser Festung durch ein Detachement der 4. Division bedeutete noch nicht das Heraustreten aus diesem Rahmen einer Action zwischen Ister und Timok. Mit Rücksicht auf letztere waren die rumänischen Streitkräfte in drei Theile gestheilt worden: 1) die Operationsarmee in Bulgarien; 2) das Observationscorps bei Kalafat; 3) die Truppen, welche mit der Bertheidigung Rumäniens selbst betraut waren: die Milizbatailsone unter General Nicolaus Haralamb und die Nationalgarde, welche zum Schutze der Städte bestimmt war.

Zur Zusammenstellung der Operationsarmee und des Obsfervationscorps hatte Fürst Carol folgende Berordnung erlassen:

### "Tagesbefehl. -

In Anbetracht der Nothwendigkeit, die active Armee in eine Operationsarmee und eine Observationsarmee zu theilen, beseehlen Wir:

- 1) Das II. Armeecorps bleibt so organisirt, wie es ist.
- 2) Aus dem I. Armeecorps werden zur Bildung einer alls gemeinen Referve Truppen genommen wie folgt:

Infanterie.

Commandeur: Dberft Cerches.

1. Brigade.

- 4. Jägerbataillon.
- 1. Linienregiment.
- 7. Dorobanzen=Regiment.

2. Brigade.

- 4. Linienregiment.
- 6. Dorobanzen=Regiment.
- 8. Dorobanzen=Regiment.

3. Brigade.

- 1. Jägerbataillon.
- 3. Linienregiment.
- 5. Dorobangen-Regiment.

Cavalerie.

Commandeur: Oberft Cretanu.

- 1. Roschior=Regiment.
- 2. Roschior=Regiment.
- 4. Ralaraschen=Regiment.

Artillerie.

Commandeur: Dberft E. Arion.

1., 2. und 6. Batterie des 1. Artillerieregiments.

1., 2. und 6. Batterie des 2. Artillerieregiments. Genies und Bionierbataillon.

- 3) General Manu, Commandeur der 4. Division, wird zum Commandeur der Artillerie der Operationsarmee ernannt.
- 4) Die Observationsarmee unter dem Besehl General Lupu's wird eingetheilt wie folgt:

#### 1. Division.

Commandeur: Oberft Bencovici.

- 1. Dorobangen=Regiment.
- 2. Dorobangen-Regiment.
- 3. Dorobanzen=Regiment.
- 3., 4. und 5. Batterie des 1. Artillerieregiments.
- 1. Ralaraschen=Regiment.

### 5. Division.

Commandeur: Dberft M. Holban.

- 6. Linienregiment.
- 4. Dorobanzen-Regiment.
- 3., 4. und 5. Batterie des 2. Artillerieregiments.
- 2. Kalaraschen-Regiment.

Geniedetachement in Ralafat.

#### Carol.

Gegeben im Großen Hauptquartier von Pojana am 23. Juli / 4. August 1877."

Jett natürlich mußten, entsprechend der veränderten Lage, diese Dispositionen gleichfalls verändert werden: nicht gegen den Westen Bulgariens, wie anfänglich beschlossen worden, richteten sich hinfort die Operationen des rumänischen Heeres; Plewna mußte zunächst bezwungen werden, nicht weniger zur Sicherheit Rumäniens als zu der des russischen Heeres!

Zwischen Wid und Isker mußten jetzt die rumänischen Colonnen marschiren, um zu diesem neuen Angriffsobject zu gelangen. Korabia-Islasch war infolge dessen der für den Donauübergang zu wählende Punkt. Die 4. Division sollte sofort auf das rechte Ufer übersetzen, um mit besondern Cavaleriedetachements den Uebertritt des rumänischen Heeres auf die bulgarische Seite zu decken.

Fürst Carol hatte am 20. Juli / 1. August ber bei Turnns Magurele concentrirten 4. Division besohlen, auch ben Rest ihrer Truppen nach Nikopoli zu ziehen; in Anbetracht des Sieges,

Bacarescu.

welchen die Türken zwei Tage vorher bei Plewna erfochten, mußte bie Divifion auf jeden Kall biefe Bosition gegen einen türfi-Schen Angriff halten. Obgleich die Mittel zur Berftellung ber Berbindung zwischen beiden Ufern sowol für die Ruffen wie für uns fehr beschränkte waren, war Oberft Angelescu, welcher ben General Mann im Oberbefehl erfett hatte, doch am 21. Juli / 5. August mit seiner gangen Division jenseit ber Donau, und legte in die Stadt und Festung Nifopoli als Garnijon ein Bataillon des 13. Dorobangen=Regiments, das 7. Kalaraschen=Re= giment und einige Compagnien bes 19. ruffischen Infanterieregiments Roftroma. Um fich aber vor leberfällen zu ichüten und die Position auf dem Plateau, worauf Nitopoli liegt, auszunuten, ichob er ben Reft seiner Truppen auf ben Wegen nach Rahowa und Plewna vor und bilbete aus bem 3. und 8. Ralaraschen= Regiment, dem 1. Jägerbataillon, bem 7. Linienregiment und der 1. Batterie des 3. Artillerieregiments eine Avantgarde unter Oberft Cantili. Die Ralaraschen, unter Oberft Polizu, ftellten Borpoften aus, welche die Widlinie bis Riben und Brislan beobachteten, die Berbindung mit den ruffifchen Truppen Krüdener's herstellten und Recognoscirungspatronillen soweit wie möglich über ben Bid, die Donau entlang nach Mofreschani, Magura und bis nach Gigen-Mahala und Slawiza, am rechten Ufer bes Isfer, vorschickten. Das 1. Jägerbatailson und die 1. Batterie des 3. Artillerieregiments besetzten die Sohen von Scheicoviza. Rechts von Gaureni und Gradischte hielt bas 7. Linienregiment die Ber= bindung mit den Truppen von Mufelimselo aufrecht. Sier, an ber Brücke über ben Osmul, auf bem Wege nach Blewna, befan= ben fich bas 2. Bataillon bes 13. Dorobangen = Regiments und bas 5. Linienregiment mit brei Batterien. 3m Rücken biefer Truppen, am Thore der Festung Nifopoli, Plewna zu, waren bas 14. und 16. Dorobangen-Regiment, brei Batterien und ber Reft des ruffischen Koftroma-Regiments poftirt.

Unsere Truppen setzten ihre Positionen sofort in Bertheidisgungszustand durch Schanzen und Schützengräben. Bedeutenstere Arbeiten dieser Art wurden vorgenommen zur Wiederherstelslung und Bervollständigung der Festungswerke von Nikopoli, besonders im Süden gegen Plewna zu, von woher ein Angriff des Feindes kommen konnte.

Das Erscheinen unserer erften Detachements auf bem rechten

Donaunser wurde brüderlich und freundlich von der bulgarischen und rumänischen Bevölkerung begrüßt, denn die Dörfer und Ortschaften der Gegend waren nach dem Abzuge der regulären türkischen Truppen in einem beklagenswerthen Zustande von Anarchie und Unordnung verblieben und unaufhörlich durch die Horden von Tscherkessen und Baschi-Bosuks heimgesucht, welche Erpressungen und Räubereien aller Art aussührten. Die Anwesenheit der rumänischen Detachements stellte die Sicherheit und Ruhe in den Ortschaften wieder her.

Bu gleicher Beit, als bie 4. Divifion ben Befehl befam, Rifopoli zu befeten, am 20. Juli / 1. August, murbe bem Gros ber Operationsarmee die Ordre ertheilt, feinen concentrischen Marich auf dem linken Ufer der Donau anzutreten. Die Truppen brachen in mehrern Colonnen auf, zuerft die 3. Division, welche am 21. Juli / 2. August von Baileichti, Rafti und Biftret über Goitscha und Kirna marschirte, ben Binl bei Gindjowa auf ber von der Pionierabtheilung geschlagenen Brücke überschritt und über Sadowa, Demian-Wodastra und Demian-Dabuleni nach Rorabia zog, wo fie am 25./6. anlangte. Die Refervedivifion aber. welche von der Umgegend von Ralafat aus fich in Seafa concentrirt hatte, feste fich am 25. Juli / 6. August in Marich, ging über Negoju, Katanele, Plosta, Maticheschul, Gindjoma, Romojchteni, Lijchteama, Janka, Potel, Hotaru, Orla und traf am 2./14. August in Tschelei und Korabia ein. Diese Division ließ ein Detachement in Becket, um Rahowa zu beobachten und ben Borüberzug ber Schaluppe Bufur zu beden, welche vom Biul in die Donau bis nach Korabia fahren follte, um beim Brudenbau behülflich zu sein.

Die rumänische Armee vollendete unter guten Bedingungen ihren Concentrationsmarsch. Vom 21./2. bis zum 25. Juli / 6. August durchmaß die 3. Division mit Leichtigkeit eine Entsernung von fast 150 km zwischen Batleschti und Koradia. Die Reservedivision, welche später und staffelweise ausgebrochen war, um nicht plötzlich die Stellung Widdin gegenüber ganz von Truppen zu entblößen und die Ausmerksamkeit des Feindes nicht zu erregen, wurde von ungünstigem Wetter, von anhaltendem Regen versolgt, welcher die Wege ausweichte und das Vorwärtskommen der Artillerie, der Munitionscolonnen, des Trains und der Ambulanzen sehr erschwerte.

Trot alledem blieb die Stimmung der Führer und ber Mannschaften eine gute, denn der lange ersehnte Augenblick der Action war endlich da. Unvergefilich ift ber Anblick eines Heeres, welches bem Teinde entgegenzieht: die correcte und forgfältige Saltung bes Exercirplages und ber Schmuck ber Paradeuniform werden erfett durch ein freieres, martialisches Aussehen. Die endlosen Colonnen, welche die Sohen hinauf und durch die Felder fich winden, mit luftigen, friegerischen Gefängen, in taktmäßigem Schritt, find von andern Gefühlen bewegt als furz vorher in der Ruhe bes Garnisonlagers; bas männliche Bilb solcher Solbaten, ihr von Sonne und Bind, vom Staube der Mariche gebrauntes Untlit, ihr ftolges, ficheres Muge fpiegeln die Gedanken wieder, welche die Menschenseele bis zur höchsten Opferfreudigkeit und Singabe treiben. Der begeifterte Thrtäus ber rumanischen Armee, Bafile Alecfandri, hat in "Benesch ber Curcan" ben wunderbaren Sauch ber Begeifterung wiedergegeben, welcher fie bem Teinde heiter und fingend, wie zu einer Sochzeit, entgegentrug!

Während die 4. Division sich auschiefte, Nikopoli zu besetzen, und die andern zwischen Olt und Siul stehenden Divisionen den Concentrationsmarsch antraten, waren Oberst Arion und Oberststeutenant Berendein beschäftigt, den zum Brückenbau geeignetssten Punkt aussindig zu machen. Sie bezeichneten als solchen Silischtivara-Magura, 2 km östlich von Korabia; und der Generalstab billigte die Wahl.

Die Borbereitungsarbeiten zum Brückenban waren jetzt bei Krajowa beendet; die Pontons und das schwimmende Material sollten den Jiul hinab bis Gindjowa gebracht werden; da aber von hier an das Flußbett immer breiter und das Wasser immer seichter und träger wird, sodaß es zur Beförderung der Schiffe und Pontons nicht mehr ausreichte, mußten dieselben über Land bis Becket an der Donau transportirt werden. Wenn von hier ab das Brückenmaterial flußabwärts bis Korabia-Silischtioara versichisst worden wäre, so wäre es dem Fener der türkischen Geschütze bei Rahowa ausgesetzt worden. Außerdem berechnete man, daß der Landtransport von Gindjowa bis Becket, das Einsaden und Aussaden und seit gekostet hätte, als ein directer Landtransport von Gindjowa nach Korabia durch die Karren des Brückenbaudienstes. Die andern Erfordernisse, wie Seile, Anser, Hanselie andern Erfordernisse, wie Seile, Anser, Holzböcke, Planselie andern Erfordernisse, wie Seile andern Erfordernisse, wie Seile andern Erforder

fen u. s. w., sollten direct nach Korabia-Silischtivara kommen, über Karakal, auf requirirten Wagen.

Das Heranbringen dieses ganzen Materials an seinen Bestimmungsort unter den beschriebenen Bedingungen war keine leichte Arbeit, zumal da viel Regen gefallen und die Wege und Chausseen ohnehin schon durch so viel Militärtransporte verdorben waren. Es gelang jedoch, alle Schwierigkeiten zu überwinden. Oft, wenn die Pontons sich im Jinl setsschwierigkeiten zund Kiesboden mehrere Kilometer weit. Auch die Bauern, welche den Landtransport mit ihren Karren und Zugthieren bewerfstelligten, legten eine lobenswerthe Energie und Willigkeit an den Tag; alle Bürger, ohne Unterschied, waren bei jedem Aufruse bereit zu den schwersten Dienstleistungen.

Endlich, in den letten Tagen des Juli und ben erften bes August a. St., waren alle Dispositionen jum Brückenbau getroffen. Derfelbe begann am 14./26. August. Die Breite ber Donau zwischen Silischtioara auf bem linken Ufer und Magura auf dem rechten beträgt 1240 m; der Fluß ist aber durch eine Injel auf der rumanischen und eine Sandbant auf ber bulgaris ichen Seite in drei Urme getheilt; die durchschnittliche Tiefe betrug bamals 15 m, gegen die Ufer zu abnehmend. Bom rumänischen Ufer bis zur Insel, über den fcmäleren Urm, murbe eine Bfahlbrude gebaut; von der Infel bis gur Sandbant, über den zweiten breitern Arm, eine Pontonbrude; über die Bant felbit ward ein durch Faschinen gefestigter Weg hergestellt, und von ber Sandbank bis zum Ropf ber Brücke am rechten Ufer eine zweite Pontonbrücke gelegt. Die Gesammtangahl ber Pontons war 120; ber von ihnen überbrückte Raum betrug 800 m; die gange Unddehnung, Brücken und neu conftruirte Wege, maß über 3000 m.

Währenddessen arbeiteten Infanterietruppen an den Chaussen, welche zur Brücke führten, und an der Ueberbrückung von Sümpfen und ausgetretenen Wassern. An diesen Arbeiten nahm das Geniecorps und die Artillerie theil; letztere erbaute auf der Insel zwei Batterien mit zwölf Geschützen zur Vertheidigung der Brücke. Die Schaluppen Bucur und Rundunica, letztere aus der untern Donan angelangt, schleppten die Pontons an ihre Stellen. Eine Wehr von Torpedos, oberhalb Korabias, sicherte die Brücke gegen die türkischen Monitors und Kriegsschiffe von Rahowa und

der obern Donau. Bemerkenswerth war, daß die Türken dem Brückenbau keine Hindernisse in den Weg legten, ebenso wenig wie vorher den Flußüberschreitungen der Russen bei Matschin und Sischtow.

Fürst Carol, welcher Ende Juli nach Schimnika bei Krajowa übergesiedelt war, um persönlich den Fortschritt der Arbeiten zu überwachen, verlegte jest sein Hauptquartier nach Gradini, in der Nähe von Koradia. Die Zeit bis zur Bollendung der Donaubrücke beschloß er bei Kaiser Alexander zuzubringen. Letzterer hatte den Bunsch ausgesprochen, durch eine Begegnung mit dem rumänischen Herrscher die Allianz beider Staaten zu besiegeln. Am 15./27. August brach der Fürst über Turnu-Magurele und Sischtow nach Gorni-Studena, dem Hauptquartier des Zaren und der russischen Armee, auf und langte daselbst am nächsten Tage an.

Der Kaiser empfing ihn auf das herzlichste. Um das Haupt der rumänischen Armee offenkundig auszuzeichnen, bot der Zar dem Fürsten den Oberbesehl über alle russischen Streitkräfte an, welche gemeinsam mit den rumänischen als Westarmee vor Plewna operiren sollten.

Fürst Carol übernahm den Oberbefehl, dadurch die unabshängige Lage der rumänischen Armee aufst klarste erweisend.

Es ift nicht ohne Interesse, hier die Wirfung dieser so anserkennenden und ehrenvollen kaiserlichen Manisestation auf die russischen Militärkreise hervorzuheben: für alle Gesellschaftskreise Rußlands ist jeder Act des Kaisers von einem fast mystischen und resigiösen Nimbus umgeben; mit der Lebhaftigkeit, welche die slawische Rasseichnet, gingen die Russen jeht von einem Extrem zum andern über in Bezug auf die rumänische Cooperation, von der sie dis vor kurzem so geringschätzend gesprochen hatten. Biese der russischen Offiziere drückten die Hoffnung aus, daß der Eintritt der rumänischen Armee in die Action, welcher vom Zaren jeht so schmeichelhaft begrüßt worden, genügen würde, das Unglück, welches angesangen hatte die russischen Wumänen eine Art von Zaubersormel mit sich bringen würden.

Die berechtigte Sorge der Russen wegen ihrer Lage fühlte man überall im Hauptquartier von Gorni-Studena; um die Bittersfeit der schweren Niederlagen vor Plewna und die schwerzlichen Berluste jenseit des Balkan am Berge St. - Nicolaus durch die

wüthenden Angriffe Suleiman's, welcher sich einen Weg auf das Centrum der russischen Armee bahnen wollte, noch zu verschärfen, langten gerade jetzt die bennruhigendsten Nachrichten vom Lom an. Hier bereitete sich Mehemet Alli, welcher in seiner Offensive gegen die russische linke Flanke in den Kämpfen vom 9./21. und 10./22. August bei Iaslar und Kisilar die Spitzen der Colonnen des Zarewitsch zum Kückzug gezwungen hatte, zu einer entscheisdenden Action vor, indem er größere Streitkräfte bei Karahasansköi concentrirte; am 18./30. August erfolgte dort wirklich eine Schlacht, deren Ausgang für die Russen wiederum ungünstig war.

Des Kaisers ernstes, umwölktes Antlitz selbst zeigte genügend die Bekümmerniß, welche seine Seele bewegte; hatte er sich doch bei seiner Thronbesteigung, gerade inmitten eines erbitterten Krieges, gelobt, das Blut seines Bolkes nicht mehr in Schlachten zu vergießen. Trotz dieses Gelöbnisses hatte die Macht der Umstände und der nationalen Gefühle ihn gezwungen, den jetzigen Kampf zu unternehmen; und wie viele Menschenleben waren in ihm bereits nutzlos hingeopfert worden!

Roch eine intereffante Erscheinung, welche man in biefen schweren Augenbliden im ruffischen Sauptquartier beobachten fonnte, war die Niedergeschlagenheit jener Rathgeber, welche gu einem Rriege gedrängt, beffen bisherige Resultate burchaus nicht bem glichen, was fie fich von ihm verfprochen. Un ihrer Spige befand fich der bekannte General Ignatjew, bis zum Ausbruche bes Krieges ber Bertreter bes Zaren in Konftantinopel. Mit Recht ober Unrecht wurden jett bem General und Botschafter alle Miserfolge, alles Unglück zugeschrieben; berfelbe hatte burch unrichtige Briefe die Ruffen im Glauben beftartt, baf bie Türkei nicht im Stande mare, zu ihrer Bertheidigung mehr als höchstens 100000 Mann ins Feld zu schicken, und daß unter den erften Schlägen der Ruffen, unter der Erhebung aller driftlichen Bölfer der Baltanhalbinfel das türfische Reich zusammenfturgen würde, daß die Ruffen eigentlich nur einen raschen Triumphzug nach Konstantinopel zu machen hätten.

Nach mehrern Besprechungen mit dem Kaiser, dem Großfürsten Nicolaus und dem General Nepokoitschiskh, dem Chef des
russischen Großen Generalstades, reiste Fürst Carol am 17./29. August
zurück nach Korabia, um persönlich den Uebergang der rumänisischen Truppen über die Donan zu leiten.

Der gegenwärtige Krieg war ein mahrer Prüfftein für bie militärische Organisation Rumaniens. Finanzielle und öfonomiiche Rücksichten und bas Beftreben, die arbeitenden und producirenden Kräfte bes Landes fo weit zu schonen, wie feine Bertheidigung und Sicherheit es erlaubten, haben die rumanische Legislative gezwungen, in den Gesetzen von 1864, 1868, 1872 und 1874 für die Constituirung ber Heeresmacht ein gang besonderes Spftem zu adoptiren, welches seine Burgeln in der soldatischen Bergangenheit der Nation hat. Es ist das System einer numerisch schwachen stehenden Urmee, welche nicht zu sehr auf die Finangen bes Staates brückt und doch im Stande ift, die andern militärischen Elemente schulen zu helfen, und das einer Territorialtruppe, welche nur in periodischem Bechsel unter die Sahnen gerufen wird. Lettere ift weder genan daffelbe wie die preußische Landwehr noch wie die frangofische Territorialarmee, welche beibe aus Mannschaften gebildet werden, die ihrer Dienstpflicht im activen heer und in der Referve bereits Genüge geleiftet haben; fie ift eine stehende Armee neben der anderen, sie hat aber in gewöhn= lichen Zeiten nur ihre Offiziere, ihre Cabres und ben vierten Theil ihres Effectivbestandes. Dieser Bestand wechselt im Dienste fo, daß jeder Mann eine Boche unter ben Waffen ift und brei Bochen gu Saufe, wo er feinen Geschäften nachgeben fann.

Diese Heeresorganisation, die Rumänien in den Stand setzt, im Kriegsfalle seine Streitkräfte durch geübte Soldaten bedeutend zu vermehren, war vor dem Kriege von 1877 nur Specialisten des Militärsachs befannt, und auch diesen meist unvollkommen. Biese glaubten, daß unsere Territorialarmee eine zusammengeraffte Masse von Bauern wäre, denen jede militärische Borbildung sehse. Das erhellt auch aus den Correspondenzen fremder Journalisten, welche auf den Kriegsschauplatz gekommen waren und ihre Berwundberung nicht verhehlten, daß sie die rumänische Armee und besonders die Territorialtruppen ganz anders gefunden, als sie sich dieselben vorgestellt: so der englische Capitän Forbes, der bekannte Militärcorrespondent der "Daily News", so Herr Lukes, österreichischer Offizier und Specialcorrespondent des "Neuen Wiener Abendblatt", und andere.

Unsere militärischen Einrichtungen hatten sich bisher nur in normalen, friedlichen Zeiten erprobt; jetzt war aber ber Augen-

blick gekommen, in dem sich ihr Werth oder Unwerth heraus= stellen follte.

Die Mobilmachung bes rumänischen Heeres, welche schon im Winter 1876 vorhergesehen und vorbereitet war, wurde am 6./18. April 1877 besohlen und war am 25. desselben Monats vollkommen beendet. In diesen 19 Tagen wurden die Reserven eingezogen, eingekleidet und in ihre Truppenkörper eingereiht; der Effectivbestand der letztern ward vom Friedens- auf den Kriegsfuß erhöht, und nicht nur die bestehenden Regimenter wurden seldmäßig außgerüstet, sondern acht Infanterieregimenter (Dorobanzen), zwei Artisserieregimenter, ein Cavalerieregiment (Kalaraschen) wurden neu gebildet. Schließlich ward auch die Berwaltung, die Intenbanz, der Train und das Ambulanzwesen vervollständigt.

Natürlich fehlte es babei nicht an Sinderniffen und Stockungen. Die Territorialarmee hatte ein Refrutirungefuftem nach Rahons und ftehenden Garnisonen, ein Suftem, welches zwar ichnellen Uebergang vom Friedens- jum Rriegsfuß ermöglicht, welches aber aus verschiedenen Gründen nicht auf das ftebende Beer ausgedehnt ift. Alle hervortretenden Schwierigkeiten murden jedoch gehoben und dienten nur als Fingerzeige zu Berbefferun= gen der Organisation. Die rumanische Mobilmachung löfte das Broblem, ein Beer, das auf Friedensfuß, nach dem Budget bes Jahres 1876, fich auf 28469 Mann belief (17169 Mann bes stehenden, 11300 Mann der Territorialarmee), mit 6440 Pferden und 120 Geschützen, auf 52340 Mann mit 11916 Pferden und 180 Geschützen zu bringen; das bedeutet fast die Berdoppelung des Heeres durch erftes Aufgebot. Und hiermit waren die Kräfte Rumaniens nicht erschöpft. Die mobilifirte Miliz ftellte noch ein Contingent von 30000 Mann, welchen man im Falle ber Roth 20000 Nationalgarden hinzufügen fonnte: also im ganzen 100000 Baterlandsvertheidiger. Bei biefer Zählung ift bas vierte Gle= ment, bas in unfern militärischen Ginrichtungen gesetzlich vorgefehen, aber noch feine bestimmte Formulirung gefunden, bas Maffenaufgebot, nicht mit einbegriffen.

So konnte Rumänien Streitkräfte aufbringen, welche im Berhältniß zu seiner Ausbehnung, Bevölkerung und seinen Mitteln nicht unbedeutend waren. Es war zur selben Zeit kriegsbereit wie seine beiden mächtigen Nachbarn, Rußland und die Türkei.

Aber außer ben Resultaten, welche bei ber Mobilmachung unserer Truppen durch die Umsicht, Thätigkeit und den unermüdlichen Sifer der competenten Behörden erzielt wurden, gibt es noch andere Ersordernisse, die nicht nur in den Reglements einer Armee zu lesen, sondern auch tief in die Herzen jedes ihrer Glieder eingegraben sein müssen. Diese Ersordernisse sind Pflichtsgefühl, Hingabe und Opfersreudigkeit, und diese erfüllte der rumänische Soldat vollkommen.

Wie das rumänische Heer standen auch die Bürger auf der Höhe der Lage. Die Mitglieder der gebildeten und reichen Rlasse boten, wie schon früher gesagt, dem Lande ihre Dienste an, indem sie theils für das Heer arbeiteten, theils sich mit den Handswerfern und Bauern um die Fahne scharten. Jede Meinungsverschiedenheit, jede Differenz des Standes verschwand vor dem einen hohen Gedanken, das Baterland zu schützen. Benn schon in den obern Klassen solche Gesinnung lobenswerth ist, wie viel verdienstvoller erscheint sie in den bescheidenen Berhältnissen der großen Masse des Bolkes!

Auch als die rumänische Armee die Action begonnen, verlengnete sie weder die patriotischen Gesühle noch den soldatischen Geist, den sie von Ansang an bewiesen. Je länger der Feldzug dauerte, desto mehr entwickelten sich die friegerischen Fähigkeiten des rumänischen Soldaten. Das Leben im Lager und Bivnak vertrugen diese Lente, die auf dem Felde und in freier Lust aufz gewachsen, ausgezeichnet; es erhielt sie gesund, frisch und heiter. Die Marmirungen und täglichen Feindseligkeiten auf beiden Donaunsern machten sie geweckt, schlau und kampsbereit. Dieser erste Theil des Feldzugs war eine gute Borbereitung für die Rolle, die ihnen später zusiel. Seit vier Monaten besanden sie sich in steter Bewegung, und trotz des regnerischen Frühjahrs, welches den Berkehr erschwerte und die Wege ausweichte, beendeten sie immer seicht die vorgeschriebenen Märsche.

Das Fußvolk machte Tagemärsche von nahezu 60 km und bewies die Ausdauer im Marschiren, die der rumänische Bauer sich auf den langen Entsernungen zwischen den Dörsern erworden hat. Im Duartier angelangt, legte der Hirt oder Ochsentreiber seine Wasse nieder, zog die kleine Flöte heraus, und das Regiment reihte sich lustig zum Horatanz, ohne daß jemand an Müdigkeit dachte. Aber nicht nur die Marschfähigkeit oder die Leichtigkeit

der Bewegungen machten aus unserer Insanterie eine gute Truppe: ihre Waffe, das Peabody-Gewehr für Jäger und Linie, war aus-gezeichnet; die Dorobanzen hatten kein so vollkommenes Gewehr, das Drehse-Gewehr war durch das System Kruko ersett. In den Borpostengesechten und den Tirailleur-Scharmützeln mit den Türsken hatten die rumänischen Soldaten ihre Waffe erprobt und Berstrauen zu ihr gesaßt.

Unch die Cavalerie war bisher in fteter Bewegung geblieben burch Concentrationsmärsche und Borpoftendienft, und fie hatte ihre Gahigfeit und Beweglichkeit bewiesen. Als ein Beispiel biefer letten Eigenschaft fann unter anderm ber Ritt ber Jalomita-Ralarafchen-Escadrons citirt werden, welche im Beginn der Mobilmachung 120 km von Ralaraschi bis Bufarest in 36 Stunden zurückgelegt hatten und von hier ohne Aufenthalt auf der Gifenbahn nach dem Olt befördert wurden. Unfere Ralarafchen werden in Friebenszeiten als Gemeindegensdarmerie verwendet und find an lange Ritte bei Berfolgung und Aufspurung im Intereffe ber öffentlichen Sicherheit gewöhnt, wobei Aufgewecktheit und Initiative von feiten ber Menichen, Unermublichfeit und Ausbauer von seiten ber Pferde, die abgehärtet und an feine vorsorgliche Pflege gewöhnt find, verlangt werden. Gie waren alfo bem Gicherungs= und Aufflärungebienft, welcher ber Cavalerie im Welbe gufällt, gewachsen und fonnten in diefer Beziehung ben Bergleich mit ben ruffischen Rofacen aushalten.

Bon allen Truppengattungen war die Artillerie bisher am meisten in Anspruch genommen worden. Bon den ersten Actionen bei Kalasat und Olteniţa an, wo unsere Feldgeschütze den Kampf mit einer an Anzahl überlegenen Artillerie ausnahmen, deren Geschütze in den Festungen Widdin und Turtusai auch an Kaliber überlegen waren, dis zu der Beschießung und dem Fall von Nisopoli bewährte sich die rumänische Artillerie vortressschollen. Die Geschütze, Krupp'sche Stahlsanonen, ließen nichts zu wünschen übrig, die Munition war ausgezeichnet, und während die türsische Felds und größtentheils auch die Festungsartillerie zwar gleichfalls Krupp'sche Kanonen besaß, stand sie in Bezug auf die Munition meist hinter uns zurück, sei es, daß man ihr dieselbe schlecht gesliefert, oder daß man sie durch Nachlässigseit hatte verderben lassen. Ost, besonders im Ansang der Feindseligkeiten, platzen die türstischen Granaten nicht, während die unserigen stets bemerks

bare Verwüftungen anrichteten. Aufgeweckte und energische Bebienung, zähe, gut dreffirte Pferde, sorgfältige Bespannung, mit einem Worte, alles an unserer Artillerie bewies, daß dieselbe eine ausgewählte Truppe war.

Was aber zu ihrem Werthe sehr beitrug, war ein fähiges, unterrichtetes, seiner Pflicht bewußtes Offiziercorps. Die Mitsglieder desselben hatten ernste Studien gemacht, vielsach auf Specialschulen, wie Met, Fontainebleau, oder auf den Polytechnisen Frankreichs, den Artilleries und Genieschulen Preußens, Desterreichs und Belgiens. Das Geniecorps stand der Artillerie weder an Ausbildung seiner Offiziere noch an der seiner Mannsschaften nach. Seine Beselfigungsarbeiten bei Barboschi und Kaslafat dienten ihm als gute Vorschule für Plewna. Dabei konnte die Infanterie der Genietruppe gut zur Hand gehen, zumal da alle Soldaten den tragbaren, höchst praktischen Leemann-Spaten mit sich führten.

Der Generalstab wie die verschiedenen Stäbe der Corps und Divisionen besaßen competente Offiziere, welche ihre im Inlande gemachten Studien durch solche auf den Kriegsschulen und Militärakademien des Auslandes erweitert hatten. Auch hatten viele unserer Offiziere sich Ersahrungen in fremden Heeren, denen sie bei großen Manövern und sogar in Feldzügen attachirt gewesen, gesammelt.

Schon in Friedenszeiten besteht im rumänischen Heere ein Berwaltungs und Intendanzpersonal. Im Augenblick der Mobilmachung konnte dasselbe sogleich seine wichtige Thätigkeit beginnen, die im Budget vorgesehenen normalen Provisionen concentriren, und auch die gesetzlich gestatteten außerordentlichen Requisitionen an Pserden, Bieh, Getreide, Fourrage, Nahrungsmitteln u. s. w. vornehmen. Die Berproviantirung wurde direct von den Corps durch die competenten Behörden oder je nach den Umständen durch Bermittelung der centralen Misitärverwaltung bewerkstelligt. Depots wurden auf den wichtigsten Punkten eingerichtet, um die Berköstigung der Truppen zu regeln, Feldbäckereien ins Leben gerusen, das Fleisch frisch oder in Conserven beschafft.

Ein Haupterforderniß für eine Felbarmee sind hinreichende Transportmittel, besonders auf einem Kriegsschauplatz, auf dem Eisenbahnlinien ganz oder fast ganz fehlen; die gewöhnlichen Hülfsmittel des Friedens, wenn auch noch so vollständig, genügen hier nicht. So legte unser Kriegsministerium jedem Bezirk auf dem Requisitionswege 150 Wagen mit je 3 Pferden auf, was für das ganze Land 4800 Wagen und 14000 Pferde ausmacht. Mit größter patriotischer Hingabe trug die Bevölkerung diese schweren Lasten für Land und Heer, zu denen noch die Anforderungen der russischen Armeeverwaltung sich gesellten, welche zwar bezahlt wurden, aber doch alle vorhandenen Hülfsmittel in Anspruch nahmen und die gewohnte Ruhe und Behaglichkeit eines jeden störten.

Auch der Sanitatebienft entsprach feiner humanitaren Aufgabe. Als in der erften Zeit, mahrend der Defenfive unferer Urmee, die Bahl der Kranten und Bermundeten noch eine geringe war, fonnte unfer militärärztliches Berjonal alle Bedürfniffe befriedigen; es wurde von allen medicinischen Organen bes Landes, ber Ephorie ber Civilhospitäler in Bufareft und Jaffy, bem rumanischen Rothen Rreuze und andern philanthropischen Gefell= ichaften, vom gangen Bublifum endlich alles Mögliche gethan. Mls aber unsere Truppen nach Bulgarien übersetten, waren größere Sulfsmittel nöthig, und wir werden gu feiner Zeit bie Unftrengungen aufgählen, welche alle Civilarzte, alle Sospitaler des Landes, alle Bewohner, besonders bie rumanischen Frauen unter bem hohen Schute ber Fürstin Glifabeth, machten. Da Rumänien einige Jahre früher der Genfer Internationalen Convention beigetreten war, erwarb sich das rumänische Rothe Rrenz und fein Brafident Gurft Demeter Ghifa bie größte Danfbarfeit des Landes und der Armee durch feine vielfältige Thätigkeit fowol für die Feldlagarethe wie für die gahlreichen Sospitäler, welche in Bufareft und andern Städten eingerichtet murben.

Dies das Bild, welches die rumänische Armee am Borsabend ihres Donauüberganges darbot. Sie war in Wahrheit eine rumänische Armee. Denn es ist bekannt, daß die Gesetze des Landes nur geborene oder naturalisirte Rumänen zum Militärsbienst zulassen. Am Ansang des Krieges hatte man vorgeschlagen, ein Ausnahmegesetz zu machen sür Offiziere rumänischer Herfunst, welche in fremden Armeen gedient, besonders für solche, welche in Desterreich die Feldzüge mitgemacht. Durch verschiedene Umstände jedoch ereignete es sich, daß keiner von denen, welche man dabei im Auge gehabt, in die Reihen unserer Krieger eintrat.

Die bisher an der Donau ftattgefundenen Kämpfe trugen bazu bei, die rumänischen Truppen zu stählen, ihnen mehr solda=

tischen Sinn zu geben und ihr Zutrauen zu sich und ihren Unführern zu vermehren. 3m Contact mit den ruffischen Truppen fahen unsere Soldaten, daß fich unser junges Beer natürlich mit einer Armee von jo alten Traditionen und mit jo langer Kriegs= erfahrung nicht vergleichen konnte, daß es aber um fo mehr die Pflicht hätte, den Ruffen nachzueifern; doch konnten fich unfere Soldaten durch den Augenschein davon überzeugen, daß ihr Offiziercorps weder weniger pflichttreu, noch im allgemeinen weniger tüchtig in seinem Berufe sei als das der verbündeten Urmee; daß der rumänische Soldat weder unfähiger zu Ertragung von Strapazen, noch weniger mit natürlichem Scharffinn oder mit Bater= landsliebe begabt fei als ber ruffifche. In einigen Bunften hatten die Rumanen sogar den Borzug, 3. B. in der Ausruftung ber Artillerie. Daffelbe ließ fich von der Bewaffnung der Infanterie fagen: bas Beabody-Gewehr in ber Hand ber rumanischen Goldaten war augenscheinlich bem Kruta Gewehr ber ruffischen Infanterie überlegen, dem Berdan-Gewehr, mit welchem einige Corps und die faiferliche Garde bewaffnet waren, mindeftens gleichwerthig.

Und schließlich noch eine Bemerfung, welche auch von ben attachirten fremden Offizieren, Frangosen, Desterreichern, Deutschen, Engländern u. f. w. bestätigt wurde: bas rumänische Heer hatte sich trot seiner ihm eigenthümlichen und nationalen Glemente als Borbild die westländischen Armeen genommen, benen es sich soviel als möglich nicht nur in der Organisation, sondern auch in der Erscheinung und in dem in ihm lebenden Beifte zu nähern gesucht. In der russischen Armee war aber augenscheinlich gerade eine entgegengesetzte Richtung, welche danach ftrebte, alles Fremde aus dem heere zu entfernen. Go fam es, daß die Greise unter uns, welche sich der russischen Truppen der Jahre 1828-34 erinnerten, wie auch diejenigen unferer Generation, welche die ftrammen Soldaten unter der eisernen Disciplin des Kaisers Nifolaus 1848 und 1853 gesehen, schwer die Armee von damals wiedererfannten. Die Rleidung und Ausruftung, welche damals wenigstens in den regulären Corps berjenigen anderer abendländischen Heere glich, ent= fernte sich jetzt weit davon und suchte absichtlich sich der Nationaltracht, dem volfsthümlich Ruffischen, zu nähern.

Der Anstrich äußerer tadelloser Straffheit in Rleidung und Bewegung, welcher früher der ruffischen Armee eigenthümlich gewesen, war verschwunden, um einer freiern, ungezwungenen

Haltung Platz zu machen. Die Offiziere, welche früher viel Gewicht auf glänzende Kleidung, reiche Ausrüftung, auf stolze Vollblutpferde gelegt, rühmten sich jetzt des weniger sorgfältigen Aussehens, schmuckloser Unisorm, und hatten kosacksich gesattelte und gezäumte Pferde, und sie sahen verwundert wie auf einen übersfüssigen Luxus auf die correcte und elegante reglementsmäßige Kleidung unserer Offiziere. In die reich ausgestatteten Regimenter der kaiserlichen Garde drängte sich nicht mehr in dem Maße wie früher die Ingend der hohen russischen Gesellschaft; dieselbe trat jetzt hauptsächlich ein bei den Kosacken vom Don, Kuban, Terek und Kaukasus, die sich ihre originalen Sitten und ihre malerischen, mehr asiatischen als europäischen Trachten bewahrt hatten.

Wie in der äußern Erscheinung, so konnte man auch im Beifte der ruffifchen Urmee biefelbe Tendeng mahrnehmen. In ber Instruction wie in ben militärischen Gewohnheiten ftrebte fie banach, die Eigenthümlichfeit bes flawischen Temperaments gu wahren und alles Fremdartige zu entfernen. Die taftischen Borschriften, fogar die Rampfart waren in Ginklang gebracht mit ber Natur des ruffifchen Solbaten, welcher mit munderbarer Gelbft= verleugnung felbft vor dem größten Opfer nicht guruchschreckt und mehr burch Ungeftum, burch offenen, birecten Angriff jum Biele zu gelangen sucht, als durch jene leberlegungen und Berftandes= operationen, benen man in andern Seeren fo viel Wichtigfeit beimißt, wenn es gilt, mit dem Gegner erft Fühlung ju gewinnen, feine Rrafte zu erfennen, feine Abfichten zu errathen, feine Blane au durchfreugen. Alles Magregeln, um mit möglichft wenig Berluft ans Ziel zu gelangen, und welche aus ber Kriegsfunft eine Biffenschaft machen; benn ohne Ueberlegung und richtige Berechnung der Führer reicht heutzutage der Selbenmuth der Truppen nicht mehr aus.

Für die rumänische Armee charakteristisch war im Gegensatzur russischen die Kenntniß fremder Sprachen. Die Russen, welche sonst wegen ihrer Sprachkenntnisse so rühmlich bekannt sind, scheinen dieselben in ihrer Armee jetzt nicht mehr zu pflegen; besonders unter den jüngern Offizieren gab es nicht mehr so viele wie früher, welche der französischen oder deutschen Sprache wie ihrer Muttersprache mächtig waren. Die russischen Offiziere wunderten sich, welch überwiegende Anzahl rumänischer Offiziere sich dieser Sprachen mit Leichtigkeit bediente.

Benn wir biefe Bergleiche zwischen beiben Armeen auftellen, haben wir nicht die Absicht, die unserige auf Roften der ruffischen über Gebühr herauszustreichen, ober zu leugnen, welches leber= gewicht biefer ihre altere Organisation, ihre größern und gemaltigern Mittel gaben. Es fonnte uns nicht in ben Ginn fommen, etwas längft Befanntes bestreiten ober vermindern gu wollen, nämlich die hohen Gigenschaften, ben unübertroffenen Beldenmuth und die grenzenlose Aufopferung der ruffischen Truppen. Bas wir zeigen wollten, ift ber Unterschied zwischen beiden Beeren im Augenblick, wo die Ereigniffe, welche fich im Sahre 1877 ent= wickelten, ihnen ein Bundniß und Waffenbruderichaft gegen einen gemeinsamen Teind auferlegten. Die ruffische Urmee trat in die Arena mit ihrem ganzen Prestige und gehoben von bem Stolg, ben ihr jene Reihe glorreicher Rampfe von Bultama an bis zur heroischen Bertheidigung von Sebaftopol einflößen mußte. Die rumanische Urmee stellte die Wehrfraft eines bescheidenen Staates bar, welcher in ber gangen neuern Geschichte nicht mehr auf bem Schlachtfelde erschienen war; fie mußte jest bie Opfer, welche sich das Land für fie auferlegte, rechtfertigen und vergelten. Denn die soldatischen Einrichtungen sind wie die in die Erde ver= fentte Eichel: Jahre müffen vergeben, ehe fich der mächtige Gich= wald erhebt, welcher ben Binden Trot bietet und in beffen Schatten ein ganges Land friedlich ruben barf.

Ohne übertriebene Erwartung, mit berechtigtem Stolze blickte die rumänische Nation auf ihre Söhne in Wassen, ihr junges Heer. Mit Hingabe, Geschief und Entschlossenheit hatte das letztere sich vom ersten Tage an benommen, wo das Baterland es berusen, seine Ehre und Existenz zu vertheidigen. Schwierigkeiten, Widrigkeiten, Strapazen, alles ertrug es heiter seit vier Monaten, nahm dieselben als lange erwartete Dinge gern hin. Opfer fürs Baterland und Schlachtenruhm, welches Soldatenherz, welcher Numäne wäre nicht von dem Traum beherrscht gewesen, der die vergangenen Jahrhunderte zu beleben schien und vergangene Größe herausbeschwor?

Bei Plewna zeigten die Rumänen, daß sie entschlossen waren, diesen Traum zu erfüllen.

Zweite Abtheilung. Die Kämpfe in Bulgarien.

# Sechster Abschnitt.

Uebergang über die Donan. Ankunft vor Plewna.

Stellungen ber 4. Divifion bis jum llebergange ber rumanischen Armee über die Donau. - Die Cavaleriebrigade ber 3. Division wird über die Donau nach Nifopoli und von dort über ben Wid vorgeschickt. - Die Avantgarbe ber 3. Divifion überschreitet die Donau bei Korabia, befett Magura und Gigen und entwidelt fich auf bem linken Isterufer. - Der Reft ber 3. Di= vifion überichreitet die Donau auf der Bontonbrude bei Rorabia, verftarft die Avantgarbe und entwickelt fich im Isterthale. - Befürchtung einer turfifden Attade mahrend des Aufmariches jenfeit der Donan. - Der türkifche Angriff auf bie Ruffen bei Sgalintiche und Belifchat. - Das IX. ruffifche Corps weift benfelben ab. - Osman Baicha erfährt von dem Anmariche ber rumanischen Armee und wirft fich wieder auf Blewna. - Zuerft Bahl bes Isterthales, bann bes Widthales jur Operationslinie ber Rumanen. - Die 3. Divifion rudt aus bem Ister- ins Widthal. - Die Reservedivision geht unter Fürst Carol auf ber Gilijdiioara-Magurabrude über die Donau. - Tagesbefehl an die Armee. - Fürft Carol übernimmt ben Befehl über bie vereinten ruffifch-rumanischen Truppen, Sauptquartier in Poradim. — Marich ber Rumanen in die Stellungen vor Blemna. - Angriff auf Lowticha. - Bufammenfetzung ber Beftarmee und ihre Stellungen am 25. Auguft / 6. Geptember

Um 12./24. August gingen die ersten Truppentheile der rumänischen Armee auf das rechte Donaunser hinüber, um den Vormarsch des Gros zu sichern. Damals befand sich um Niko, poli die 4. Division; sie hielt diese Festung besetzt, damit die Russen ihre Truppen aus ihr herausziehen und auf Plewna dirigiren konnten. Außerdem hatte sie die linke Flanke der im Donaus

übergange begriffenen rumänischen Armee vor einem seindlichen Ueberfalle zu schützen, sowie die Russen vor Plewna im Falle eines Angriffs von seiten Dsman Pascha's zu unterstützen. Das nöthigte den Commandeur der 4. Division, seine Borposten näher an Plewna vorzuschieben, um mit dem IV. und IX. russischen Corps Fühlung zu bekommen; er durste sich indessen nicht allzu weit von der Widlinie entsernen, weil er ja gegebenensalls die rumänischen Colonnen bei ihrem Donauübergange und Ausmarsche in Bulgarien decken mußte. Aus dieser seiner dreisachen Ausgabe erwuchsen ihm für seine Truppen von Mitte Juli dis Mitte August a. St. häusige und anstrengende Märsche und Gegensmärsche, die aber mit Leichtigkeit ausgeführt wurden.

Oberst Angelescu hatte in Nikopoli nur so viel Truppen gelassen, als durchaus nothwendig waren, um mit dem russischen Infanterieregiment Kostroma und einer russischen Feldbatterie, die der Festungsartillerie beigegeben war, die Festung vertheidigen zu können; es waren das 14. Dorobanzen-Regiment, zwei Escadrons des 7. Kalaraschen-Regiments und eine Batterie. Der Rest seiner Division setzte sich auf dem Plateau oberhalb des rechten Widusers sest, einem Dreieck, dessen Spitze Sekowa-Kreta und dessen Basis Brislan-Riben bildet; an den Schenkeln sagen die Orte Kopriwa und Tschalisewat. Bon hier aus stand Oberst Angelescu über Kujulowzi, Trstenik und Karagatsch mit den Kussen in Berbindung und sehnte sich zugleich an den Wid, die sinke Flanke der rumänischen Armee zwischen Wid und Isker gegen Uebersälle deckend. Seine Cavalerie bewachte mit der russischen unter General Loschfarew das linke User des Wid.

Am 11./23. August ließ Fürst Carol die Cavaleriebrigade der 3. Division, verstärkt durch das 4. Kalaraschen-Regiment, über Turnu-Magurele nach Nikopoli abgehen; hier sollte sie die Donau und demnächst den Wid überschreiten, durch Streifzüge das Terrain vom Feinde sändern und sich mit der 4. Division auf dem rechten Widuser in Verdindung setzen. An demselben Tage ershielt die 3. Division Ordre, ein Vorpostendetachement aus einer Escadron des 2. Roschior-Regiments (der Reserve entnommen), aus dem 8. Linienregiment, dem 10. und 12. Dorodanzen-Regiment und einer Batterie des 3. Artillerieregiments zu sormiren. Auf Flößen und Fahrzeugen aller Art, welche von den Dampfsschaluppen Bucur und Kundunica geschleppt wurden, sollte dieses

Detachement am 12./24. August oberhalb Magura über die Donau gehen, um unserm Heere den Weg freizumachen.

Die Brigade Format langte, wie befohlen, am 12./24. in Magurele an. Da man auf diesem Bunkte der ruffischen Dperationszone nicht über Transportmittel verfügte, wandte man fich an das ruffifche Sauptquartier, und diefes gab bem Groffürften Merei Merandrowitich, dem Commandeur der ruffischen Donauflotille, die Beifung, den Rumanen die nothigen Schiffe gu überlaffen. Die Transportmittel ber Ruffen zwischen bem linken Ufer und Nifopoli waren aber damals fo geringe, daß trot bes Interesses der Ruffen an der möglichst raschen Ankunft der Rumanen in Bulgarien ber Donauübergang ber Cavaleriebrigabe die größten Berzögerungen erlitt, obgleich die Gin- und Ausschiffung der Mannschaften, Pferde und des Materials Tag und Nacht hindurch betrieben wurde. Um das Borrücken der Borhutdetache= ments zu beschleunigen, trennte man vom Detachement Format das 4. Kalaraschen-Regiment ab, um es bei Korabia auf den rumanischen Fahrzeugen überseten zu laffen, fodaß bei Nifopoli nur das 5. und 6. Kalarafchen-Regiment und die reitende Batterie des 4. Artillerieregiments die Donau überichritt. Erft am 13./25. August war das 6. Ralaraschen-Regiment drüben; es machte fich fogleich von Nifopoli über den Osmul nach Turfamila (Giornosum) und über ben Wid nach Golenzi auf. Der Brigadecommandeur fam am 14./26. abends in Nifopoli mit dem 5. Ralaraschen-Regiment und ber reitenden Batterie an und marschirte noch am felben Abend im Osmulthal nach Giornofum. Sier bezog man Bivuafs, nachdem über Gradischte und Gaureni Fühlung mit dem 6. Regiment gewonnen mar, welches die Tête ber Colonne bei Golenzi bildete. Um folgenden Tage ging Oberft Format mit bem 5. Regiment über ben Wid; ihm folgte bie reitende Batterie; er vereinigte die Brigade bei Golenzi, in Rublung mit ber 4. Division, beren Borhut unter Oberst Cantili bei Riben ftand, mahrend das Gros einen Contremarich von Brislan nach Kreta ausführte, um eventuell die Brigade Format unterftüten zu können. Die Avantgarde der 3. Divifion ging bei Rorabia über die Donau und besetzte am 12./24. August die Dörfer Magura und Gigen. Ihre Roschiors begannen fogleich. das Terrain zu ihrer Linken, nach bem Wid zu, zu erforschen und die Berbindung mit der Brigade Format herzustellen. Gine

Compagnie Infanterie burchfurtete von Gigen aus ben Ister und bectte, auf bem linken Ufer marschirend, die Pionnierabthei= lung, welche die Borhut begleitete und angefangen hatte, eine Brude über ben Ister gu ichlagen. Gine fliegende Colonne, aus einem Bataillon des 8. Linienregiments und aus Cavalerie und Artillerie bestehend, benutte am 14./26. diese Brücke, besetzte die Positionen von Besli auf dem Plateau zwischen dem linken 3sferund dem rechten Donaunfer, drang weftlich bis Wadin und fudlich bis Kruschewen und Bradar im Isferthale vor und säuberte dieses Gebiet von den Sorden von Bajdi-Bojuts und Ticherkeffen, die nach Rahowa zurückgeworfen wurden. Am 14./26. wurde die Avantgarde durch den Rest der 3. Division verstärkt, der unterbeffen übergesetzt war. Diese Truppen nahmen die ber Donau parallel laufenden Linien Besli-Magura-Tichertichilan und Kruschemen-Gigen-Breft ein, in der Front gedeckt durch die Detachements, welche unaufhörlich das Isterthal durchstreiften, auf der rechten Flanke durch das 4. Kalaraschen-Regiment, das zwischen Wadin, Oftrowo und Galow bis nach Selanowzi und Lesfoweg, 6 km von Rahowa, den Sicherungsbienit verfah, auf der linken Flanke durch die Brigade Formak, welche fich auf die Melbung vom Bormariche ber 3. Divifion auf bem rechten Donauufer in zwei Colonnen getheilt hatte: die erfte, bestehend aus bem 6. Ralaraschen-Regiment und der ersten Section der reitenden Batterie, brach fogleich nach Breft auf, um mit den ausgeschifften Truppen in Fühlung zu treten; die zweite, bestehend aus bem 5. Ralaraschen = Regiment, zwei Escadrons bes 7. Ralaraschen= Regiments und zwei Sectionen ber reitenben Batterie, ging ben Bib aufwärts bis Semeret-Trftenit, wo fie bie Berbindung mit ben Bedetten des 3. Kalaraschen-Regiments herstellte, welche mit der ruffischen Cavalerie General Loschfarem's die Wege nach Plewna bewachte.

Oberst Format bekam am 17./29. August durch das Commando der 4. Division die Nachricht, daß die Türken mit 20000 Mann einen Aussall aus Plewna planten, um unsere Linien zu durchbrechen und Nikopoli wieder zu erobern. Der russische Commandeur vor Plewna hatte deshalb seine Streitkräfte auf Rujulowzi dirigirt. Die rumänische 4. Division concentrirte sich zu seiner Unterstützung um Brislan, und Oberst Formak siel die Ausgabe zu, ihre rechte Flanke, gegen Riben, zu decken; er

marschirte sofort mit dem 5. Ralaraschen-Regiment, mit zwei Escadrons des 7. Ralaraschen-Regiments und mit zwei Artilleriefectionen nach Murzewiza und Demirkoi, mährend er das 6. Ralaraschen-Regiment und eine Artilleriesection rechts bei Semeret-Trstenik, in Fühlung mit der 3. Division, postirte. Zugleich unterrichtete er auch diese Division von den Absichten des Reindes und der Bewegung der Brigade.

General Zotow, welcher bis zur Anfunft des Höchstcomman= direnden, Fürften Carol, interimiftischer Commandeur der ruffischen Truppen war, theilte am 18./30. August dem Oberst Formak mit, daß der beabsichtigte türkische Ausfall auch einen Angriff auf die rumanische Armee, welche gerade ihren Uebergang bei Korabia bewerkstelligte, bezwecken fonnte. Er moge also die zwischen Wid und Ister stehenden rumänischen Truppen warnen. Oberft Format ließ diese Information der 3. Division, welche auf der Linie Breft-Gigen-Besli ftand, jugehen, ebenso der 4. Division jenseit des Wid, und anderte die Stellung feiner Brigade folgender= maßen:

Zehn Escabrons (bas 5. und 6. Regiment und zwei Escadrons des 7. Regiments) und die reitende Batterie concentrirten fich bei Murzewiza, wo die Artillerie das Plateau besetzte, welches das Widthal nach Plewna zu beherrichte, und auf welchem der Feind die 4. Division in der Flanke, oder bei Breft die 3. Divifion hatte angreifen können. Auf diesem Plateau verschanzte fich sofort die Artillerie, mahrend eine Borpostenkette nach links die Berbindung herstellte mit der Borhut der 4. Division jenseit des Bid, bestehend aus dem 2. Jägerbataillon, einer Batterie und dem 8. Kalaraschen-Regiment, und eine zweite Borpostenkette nach rechts, auf Semeret Trftenit und Rahowiza zu, Fühlung gewann mit dem 4. Kalarafchen-Regiment, welches den Gicherungsbienft für die 3. Division im Isterthal versah. Bu gleicher Zeit fandte die Brigade Format Recognoscirungspatrouillen über Demirfoi und Semeret-Trstenif hinaus, wo sich an jenem Tage fein Borruden des Feindes erkennen ließ. In der Racht hatten biefe Batrouillen Fühlung mit den feindlichen Bedetten und wechselten mit ihnen einige Schüffe.

Um 19./31. August wurde der geplante türkische Ausfall ins Wert gesett. Um 61/2 Uhr früh brachen beträchtliche feindliche Streitfräfte aus ihren Linien auf, jedoch wiber aller Erwarten nicht gegen Norden, auf Nikopoli zu oder ins Widthal, sondern gegen Osten, auf Pelischat und Sgalintsche zu. General Zotow hielt diese Bewegung anfangs für eine Diversion zur Maskirung des Hauptangriffs, der entweder gegen die 4. Division rechts vom Wid, oder gegen die 3. Division zwischen Wid und Isker gerichtet wäre. Deshalb unterließ er es im Beginne des Kampses sogar, alle seine Truppen auf die linke Flanke zu wersen, gegen welche der türkische Angriff sich richtete und wo nur das IV. Corps stand; er behielt das IX. Corps im Centrum und ersuchte die rumänische 4. Division, sest in ihren Stellungen zu bleiben, bei Tschalisewat und Brislan, und da den Angriff abzuweisen.

Gegen Mittag ward der türfische Unfturm auf Pelischat und Sgalintsche heftiger; 20-25000 Türken mit Cavalerie und 40 Kanonen faßten Pofto auf dem Platean zwischen Entscheniga und Griwiza, Pelischat und Sgalintiche gegenüber. Das Erscheinen des Feindes war vom IX. ruffischen Corps im Centrum und von ber rumänischen 4. Division gar nicht bemerkt worden. General Zotow verstärfte nun bas IV. Corps burch eine Brigade des IX. und befahl ihm, den Feind gurudgumerfen. Zuerft zwar schlugen die Türken die Ruffen aus Sgalintsche heraus und brangen auf Poradim vor, bann aber gelang es den Regimentern Schuja und Sierpufow, unterstützt burch 24 Geschütze, den Feind jurudgubrangen und Sgalintiche wieder zu erobern. Der Angriff auf Pelischat ward gleichfalls abgewiesen, und um 3 Uhr nach= mittags gingen die Türken auf der ganzen Linie zurück, schwach verfolgt von den Ruffen, welche ftarke Berlufte hatten, besonders im IX. Corps, bas die gange Bucht des Angriffes auszuhalten gehabt.

Die rumänische 4. Division war in ihren Positionen um Tschalisewat, Brislan und Riben zu weit vom Schlachtselbe entfernt, als daß sie die Russen hätte unterstützen können; ihre Aufgabe an diesem Tage war die, einen etwaigen Angriff auf die rechte russische Flanke oder auf das übersetzende rumänische Heer abzuwehren.

Der Kampf bes 19./31. August kostete den Russen 240 Todte und 735 Verwundete; die türkischen Verluste sind auf 3000 Mann zu schätzen. Es war dies der einzige Offensieversuch, den Osman Pascha seit seinen zwei Siegen, seit dem 8./20. Juli, gemacht, wenn man von seinem Vormarsche auf Lowtscha am 14./26. Juli

absieht, mittels deffen er sich ohne Muhe biefer Stadt bemachstigte, ba die geringe ruffische Besatzung sich bald zurückzog.

Der Ausfall mußte vor Ankunft der neuen rumänischen Streitfrafte unternommen werden, um von Erfolg gefront gu fein, und Doman Bascha durfte in der That glauben, noch rechtzeitig gefommen zu fein, benn ber am 12./24. begonnene llebergang ber Rumanen war am 19./31. noch nicht vollendet, ebenso wenig bie Brude für die Reservedivision, für bas schwere Material, den Train u. j. w. Aber aus den am 16./28., 17./29. und 18./30. er= langten Indicien, aus ben Bewegungen unferer Borhut und Cavaleriebetachements waren bem türfischen General augenscheinlich schon Zweifel und Bebenken gekommen. Das Erscheinen ber Spigen ber rumänischen Colonnen nordweftlich von Plewna, auf bem linken Widufer und vor allem im Isterthale bei Kruschemen, Bradar, Rahowiza und Sfirticha, ihr Zusammentreffen mit ben türfischen Bedetten bei Semeret-Trftenit, ebenfalls nordweftlich von den türfischen Stellungen, alles das waren Anzeichen, welche bem militärischen Scharfblide eines fo erfahrenen Rriegsmannes wie Doman Bafcha nicht entgeben fonnten. Gie bewiesen ihm flar, daß die Operationslinie der rumänischen Armee nicht das Wid-, sondern das Isterthal war.

Bei einem solchen Stande der Dinge mußte Osman Pascha fürchten, daß die rumänische Armee im Nordwesten aus dem Iskerthale über Semeret-Trstenif und Etropol oder Mahaleta-Dubnik, auf der Chausse Orhanich-Plewna, ihm in die linke Flanke oder in den Rücken fallen würde; dabei hatte er in der Front gegen die Streitkräfte Zotow's zu kämpsen. Diese Lage gestattete ihm nicht mehr, den Ausfall vom 19./31. August mit seinen gesammten Streitkräften zu unternehmen; er war genöthigt, einen Theil derselben in Plewna zurückzubehalten, für den Fall, daß das rumänische Heer, um den Russen zu Hüsse zu kommen, die 25 km von Nahowiza und die 16 km von Semeret-Trstenik bis Plewna in Silmärschen zurücklegen sollte. Und als er sah, daß sein Angriff auf Pelischat und Sgalintsche zurückgewiesen wurde, wagte er aus Furcht vor dem Erscheinen der Rumänen nicht, seine Reserven zu schwächen.

Der rumänische Generalstab hatte anfangs das Iskerthal als Operationslinie im Auge gehabt. Als die russischerumänische Allianz noch nicht thatsächlich geworden war, als die rumänische

Armee noch ihre besondern Ziele auf besonderm Operationsfelde zu versolgen hatte, bot diese Iskerlinie einen doppelten Nuten dar: auf ihr wären die Rumänen nicht in die russische Zone, das öftliche Bulgarien mit Plewna, gekommen, sondern hätten im Westen über Rahowa, Tschibru-, Lom- und Arzer-Palanka gegen Widdin operiren und zum Schutze der eigenen Grenzen das ganze türkisiche Donanuser dis zum Timok besetzen können. Und wenn es den Russen nicht gelang, sich zu Herren von Plewna zu machen, dann konnte die rumänische Armee von der Iskerlinie aus leicht auf das rechte Widuser hinüber und gegen Plewna marschiren, um die improvisirte Burg Osman Pascha's erstürmen zu helsen.

Ms Ankland nun dringend um die rumänische Allianz sich bemühte, als Fürst Carol am 16./28. August in Gorni-Studena mit Kaiser Alexander und Großfürst Nicolaus jene Zusammensfunst hatte, wurde dort die außerordentlich schwierige Lage der russischen Armee in Bulgarien betont: Bis zur Ankunst neuer Hülfstruppen aus Rußland wäre man gezwungen, die Action überall einzustellen, um nur dem gefährlichen Angriffe der Türken am Balkan und Lom standhalten zu können; auch vor Plewna und gegen die überlegenen Streitkräfte, welche Osman Pascha am Wid zusammengezogen, müßte man sich mühselig in der Desensive zu halten suchen mit den beiden geschwächten Corps Zotow's und Krüdener's.

Bei einer solchen Sachlage war es allerdings nothwendig, daß die Rumänen den Ruffen so schnell wie möglich Hülfe brachten!

Im russischen Hauptquartier verhehlte man es dem Fürsten Carol nicht, daß man dem rumänischen Heere keine Unterstützung gewähren könnte, wenn, was nicht gerade unwahrscheinlich, Osman Pascha dasselbe bei seinem Donauübergange angriffe. Die Rumänen hätten also diesen Kampf unter den ungünstigsten Bedingungen aufnehmen müssen, denn Osman Pascha hätte seicht 30000 Mann gegen sie senden können und doch noch die gleiche Truppenzahl in den Plewnaer Stellungen behalten, um diese Bewegung zu maskiren und die Russen zu beschäftigen. Mit jenen 30000 Mann, welche durch Hüsstruppen aus Telisch, Orhanieh, Sosia, Rahowa oder Tschibru-Palanka seicht dis auf 40000 ershöht werden konnten, hätte Osman Pascha sich ohne Gesahr auf den neuen, das Iskerthal heraufrückenden Gegner wersen können,

benn die zwei rumänischen Divisionen durften, wie gesagt, von den Russen keine Hülfe erwarten und höchstens noch auf die rumänische 4. Division, die jenseit des Wid stand, zählen. So hätten die Türken die numerische lleberlegenheit, die Vertrantheit mit dem Terrain und die Vortheile der Offensive für sich gehabt.

Bei der damaligen Lage der Dinge konnte also das Iskerthal der rumänischen Armee als Operationslinie gefährlich werden. Osman Pascha hätte sich in jener so günftigen Stellung mitten zwischen zwei gleichstarken feindlichen Heeren, dem rumänischen am Isker, dem russsischen unter Zotow vor Plewna, besunden, von denen jedes für sich schwächer war als das seine, sodaß er im Stande gewesen wäre, sich mit llebermacht erst auf das eine, dann auf das andere zu wersen und sie zu vernichten. Fürst Carol sah diese Gesahr wohl ein und beschloß, nunmehr das Widsthal zur Operationslinie zu machen.

Er berief nach seiner Rückfehr aus Gorni-Studena die Commandeurs der rumänischen Truppenkörper zu einem Kriegsrathe in Koradia zusammen und legte ihnen die militärische Lage in Bulgarien so dar, wie das russische Hauptquartier sie ihm geschildert; er zeigte, was die eigene Sicherheit, und was die Nothslage, in welcher die Russen sich auf allen Punkten befanden, dem rumänischen Heere gebot, vor allem, daß es nöthig sei, die bisherige Operationslinie aufzugeben und eine neue zu wähsen.

So schwierig nun stets ein solcher Wechsel der Operationslinie ist, sodaß nur die gewichtigsten Gründe ihn veranlassen dürsen, um so schwieriger war er hier; denn zugleich mit der Operationslinie mußten auch die Verbindungsstraßen mit der Basis gewechselt werden, also auch die Donaubrücke; setztere mußte bei Silischtioara abgebrochen und bei der Widmündung wieder ausgebaut werden. Nachdem die ganze rumänische Armee auf der Brücke bei Silischtioara die Oonau überschritten, sollte sie auseinandergenommen, unter dem Schutze der Flotille flußabwärts nach Turnn Magurele gebracht und zwischen dieser Stadt und der Festung Nisopoli wieder zusammengesetzt werden; Nisopoli gewährte dabei den Bortheil, daß man nicht erst genöthigt war, sich einen sesten Brückensopf zu erbauen.

Infolge ber Entscheidungen des Kriegsrathes gab Fürst Carol ber 3. Division den Befehl, sofort den Linksabmarsch aus dem Ister- ins Widthal anzutreten; die Reservedivision bekam

Orbre, am Tage barauf möglichst schnell über die Donau zu gehen, da im rumänischen Hauptquartiere die telegraphische Nach-richt von dem Angrisse eingetrossen war, den Osman Bascha am 19./31. August bei Pelischat und Sgalintsche gegen Zotow unternommen hatte.

In der Nacht vom 19./31. auf den 20. August / 1. September war die Brücke bei Silischtioara so weit fertig gestellt, daß die Reservedivission ihren Uebergang bewerkstelligen konnte. Die Division wurde am 20. August / 1. September auf der Sebene vor der Brücke zusammengezogen, damit sie noch vor ihrem Abmarsche Revue passirte. Nachdem der Bischof von Rimnik den Feldsgottesdienst abgehalten und den Segen des Allerhöchsten auf die rumänischen Wassen herabgesleht hatte, durchritt der Fürst mit seinem Stade im Beisein der Minister, der Präsidenten der gesetzgebenden Körper, sowie einer zahlreichen Bolksmenge, welche herbeigeeilt war, um die Ausrückenden noch einmal zu sehen, die Reihen seiner Truppen, an die er solgenden Tagesbesehl gerichtet:

### "Soldaten!

"Seit einem Jahre bringt der Kampf jenseit der Donau zwischen Türken und Christen unsere Grenzen in Gefahr. Zu ihrem Schutze hat das Land euch gerufen, und ihr habt enern Herd verlaffen wie Männer, welche das Bewußtsein haben, daß von ihnen der Bestand des rumänischen Staates abhängt.

"Solange der Kampf fern von uns blieb und wir uns nur gegen räuberische Ueberfälle zu schützen hatten, konnten wir uns auf die Vertheidigung des Donauufers beschränken. Jetzt aber nähert sich der Krieg unserer Grenze, und wenn die Türken siegen sollten, würden sie unser Land überschwemmen und Naub, Mord und Verwüstung mit sich bringen.

"Da ist es unsere Pflicht, daß wir ins Feld ziehen und den Feind auf seinem eigenen Boden befriegen.

"Rumänische Soldaten! ihr wißt, wie viel unser Baterland seit mehr als 200 Jahren gelitten hat, und daß man so lange es der Mittel berandt hat, männlich auf dem Schlachtfelde sein Recht zu vertheidigen. Heute habt ihr die Gelegenheit, euern Muth zu zeigen; ganz Europa hat die Augen auf euch gerichtet. Vorwärts darum mit rumänischem Herzen, und möge man uns nach unsern Thaten richten!

"Wir nehmen heute die ruhmvollen Kämpfe der Borväter wieder auf an der Seite der großen und tapfern Armee einer der ersten Mächte der Belt. Und wenn das rumänische Heer auch klein ist, es wird sich, darauf baue ich fest, durch Muth und Mannszucht auszeichnen und damit Rumänien den Rang wiederserobern, den es einstmals besaß und der ihm gebührt in der Reihe der europäischen Nationen!

"Denselben Glauben theilt der erlauchte Kaiser aller Reußen, und deshalb werden die Rumänen nicht nur mit den Russen auf demselben Schlachtfelde und um dasselbe Ziel kämpsen, sondern deshalb ist mir der Oberbesehl über beide Heere vor Plewna anvertraut worden. Das ist eine Ehre, die dem Lande, die uns allen zutheil wird.

"Handelt also so, daß die rumänische Fahne ruhmvoll auf dem Schlachtfelde flattern möge, auf dem euere Borväter jahrshundertelang ihr Recht und ihre Freiheit vertheidigt haben!

"Vorwärts, rumänische Soldaten, muthig vorwärts! Bald werdet ihr unter den Jubelrufen der ganzen Nation in euere Familien, in euer Vaterland, das durch euch frei geworden, zurückfehren!

Gegeben im fürstlichen Hauptquartier zu Korabia am 20. August 1877.

Carol."

Darauf marschirten die Truppen mit klingendem Spiele und unter patriotischen Gesängen, die Fahnen stolz im Winde flatternd, ihrem voranreitenden Fürsten nach, in langen Reihen über die Donau.

Ein feierlicher Augenblick! Ein tiefer Schauer, eine unaussprechliche Bewegung durchlief alle. Nicht enden wollende Zurufe begleiteten die Tapfern, die für das Baterland in Kampf und Tod zogen.

Der Fürst richtete von Bulgarien aus eine Proclamation an sein Bolf, in welcher er bemselben die Bedeutung des Schrittes, den es gethan, flar legte.

Kurz bevor der Rest der rumänischen Truppen über die Donau ging, waren noch einige Personalveränderungen in den Commandostellen vorgenommen worden: General Cernat, bisher Kriegsminister, hatte sein Porteseuille an den Ministerpräsidenten

Bratianu abgetreten und den Befchl über die Operationsarmee übernommen; Generalftabschef war Oberft Barozzi.

Die Armee, welche aus drei Divisionen bestand und sich vor Plewna sammeln sollte, stand unter dem Oberbesehle des Fürsten, ebenso wie die beiden russischen Armeecorps, welche zusammen mit den noch erwarteten russischen Truppen die Westarmee bilden sollten. Zum Chef des Generalstabes der vereinigten russischen rumänischen Armee ward General Zotow ernannt, an dessen Stelle General Krylow Commandeur des IV. Armeecorps wurde.

Am 21. August / 2. September, 5 Uhr abends, langte Fürst Carol in Poradim vor Plewna an, empfangen von General Zotow; er schlug daselbst sein Hauptquartier auf und übernahm sogleich durch Tagesbefehl den Oberbeschl. Am Morgen des solgenden Tages langten die Generallieutenants Krüdener und Krylow, die Commandeurs des IX. und IV. russischen Corps, mit den Chefs ihrer Stäbe an und wurden dem Höchsteommandirenden durch General Zotow vorgestellt. Ebenso meldeten sich hier die vier russischen Ordonnanzossiziere, die zur Dienstleistung beim Commandeur der Bestarmee aus Petersburg von der Garde decheval, von den Kaiser = Kürassieren und vom Regiment der Kaiserin commandirt waren.

Der Fürst ritt zu den russischen Linien, um die nunmehr unter seinem Besehle stehenden Truppen zu inspiciren, und er bemerkte schon damals, wie schwach der Effectivbestand jener Corps, wie dringend die Nothwendigkeit der Hülfsleistung war.

Die 3. rumänische Division hatte am 20. August / 1. September die Detachements, welche sich auf dem linken Iskeruser besanden, zurückgezogen, die Iskerbrücke abgebrochen und war über Brest nach Golenzi links abmarschirt. Die Reservedivision, die an demselben Tage auf der Brücke dei Silischtioara die Donan überschritten hatte, hatte gleichfalls einen Flankenmarsch ausgesührt, den Wid überschritten und sich auf dem rechten User dei Gaureni sestgesett. Am 21. August / 2. September formirte die 3. Division sich in zwei Colonnen: die 2. Infanteriebrigade mit zwei Batterien des 3. Artisserieregiments unter Oberst Gramont brach vom rechten Widuser auf und nahm Stellung dei Riben, wo sie mit der Cavaleriebrigade Format sich berührte, welche diesen Marsch auf dem linken User gedeckt und dann dei Murze-wiza den Wid überschritten hatte, um sich hier mit der Brigade

Gramont zu begegnen; die 1. Infanteriebrigade unter Oberst Ipatescu mit dem Reste der Divisionsartillerie postirte sich hinter der 2. Brigade bei Kreta auf dem rechten Widuser.

Unterdeffen war Oberft Sachelarie mit der 1. Infanteriebrigade ber Reservedivifion von Gaureni nach Sefowa und Roprima vorgegangen, ohne jedoch die Fühlung mit der 3. Divifion in Rreta zu verlieren; die Refervecavalerie ging gegen Brislan und Tichalijewat vor, um mit der 4. Divifion in Fühlung gu fommen. Oberft Cerchez, ber Commandeur ber Refervedivifion, entfandte ju gleicher Zeit feine 3. Infanteriebrigade unter Oberft Bladesen über Grabifchte nach Mufelimfelo am Osmul, bamit fie die Berbindung mit Nitopoli herstellte, wohin jest unfere Operationsbafis verlegt war. Die 2. Infanteriebrigade unter Oberft Budifchteanu blieb zwischen Golenzi und Mofrischan, von wo aus fie das linke Wid= und das rechte Donauufer nach Rahowa zu beobachtete. Am 23. August / 4. September befam die Refervedivifion Befehl, fich naher auf Plewna zu giehen und ihre drei Infanteriebrigaden mit ber Divisionsartillerie bei Brislan zu vereinigen; die Reservecavalerie mit der reitenden Batterie follte ihr jenseit des Wid nach Golenzi und Mofrijchan ju ben Rücken, nach Golenzi-Murzewiza zu bie Flanke beden.

Die Berschiebung der Operationslinie vom Isters ins Widthal war mit dem dritten Tage vollendet: am 24. August/5. September befanden sich drei rumänische Divisionen auf dem rechten Widuser. Der Bormarsch gegen die seindlichen Stellungen dauerte sort. Die 4. Division wurde weiter vorgeschoben und um Brdiza concentrirt; die 3. Division rückte in ihre Stelle bei Tschalisewat-Riben ein; die drei Brigaden der Reservedivision nahmen hinter der 3. und 4. Division bei Brislan und Kujuslowzi Stellung; die Cavalerie der 3. und 4. Division deckte ihre Flanke auf dem rechten Widuser nach Riben, Krzamuniza, Susurlu (Biwolar) zu, die an die seindlichen Positionen bei Opanez, während Oberst Eregann mit der Reservecavalerie das linke Widsuser bewachte und einen regelmäßigen Patronillengang auf dem Plateau von Plewna eingerichtet hatte.

So hatte man nach Norden zu die Truppen vor Plewna vermehrt und den Damm verstärft, an dem der drohende Anprall der Truppen Osman Pascha's gegen die Flanke der russisschen Armee und ihre Operationsbasis Sischtow-Nikopoli sich brechen sollte. Rach Süben und Westen zu, auf den Chausseen Plewna- Orhanieh und Plewna-Lowtscha, konnte Osman Pascha jedoch noch ganz frei Zusuhr an Manuschaft und Material bekommen. Durch die Besetzung Lowtschas hielt er die russische Armee unaufhörlich in Athem, da er von hier aus, sei es gegen das Centrum in der Richtung auf Selwi und Tirnowa, sei es gegen den Balkan zu, gefährliche Ueberfälle unternehmen konnte; über den Trojan- und den Rosalitapaß und Rasaulik stand er mit Suleiman in Berbindung: beide Generale konnten also ihre Truppen gegen die Russen vereinigen. Der Ausfall vom 19./31. August war ein neuer Beweis für die Möglichkeit eines derartigen Unternehmens, und es war unumgänglich nothwendig für die Sichersheit der Stellungen vor Plewna und des russischen Centrums, daß die Russen trotz ihrer numerischen Schwäche versuchten, Osman Pascha aus Lowtscha zu verdrängen.

Im russischen Hauptquartier nahm man wol mit Necht an, daß die letzen erfolglosen Angriffe Suleiman's gegen den Schipkapaß, und diesenigen Osman's bei Pelischat die türkische Offensive für einige Tage gelähmt hätten, und tras unterdeß in aller Heimslichkeit die Vorkehrungen für den Schlag gegen Lowtscha. Großfürst Nicolaus glaubte 15000 Mann aus dem Centrum an sich ziehen zu dürsen, da die Türken vor dem Schipkapasse sich ruhig verhielten, und sandte sie unter General Fürst Imeritinsky von Selwi aus gegen Lowtscha vor. Sine kurz vorher von General Stobelew II. ausgeführte Recognoscirung hatte ergeben, daß sich dort etwa 9000 Türken befänden, welche Osman Pascha nach der ersten Schlacht bei Plewna dorthin detachirt hatte; dieselben hatten sich unter Leitung des besahrten, aber energischen Adil Pascha start verschanzt.

Fürst Imeritinsth griff am 22. August/3. September an, unterstützt durch General Stobelew, und nahm Lowtscha nach heißem Kampfe; Abil Pascha zog sich mit dem Verluste von unsgefähr 2000 Mann nach Plewna zurück, ohne von den Russen besonders lebhaft verfolgt zu werden.

Das Detachement des Fürsten Imeritinsth und General Stobelew's setze sich am 24. August/5. September in Marsch auf Plewna und langte baselbst gegen Abend an; es ward, wie die ganze Westarmee, dem Commando Fürst Carol's unterstellt.

Das verbündete Heer vor Plewna setzte sich folgendermaßen zusammen:

# A. Rumänische Armee.

3. Infanteriedivifion: 12 Bataillone, 6 Batterien;

4. Infanteriedivifion: 12 Bataillone, 5 Batterien;

Infanterie-Reservedivision: 17 Bataillone, 6 Batterien; Roschior-Brigade: 8 Escabrons, 1 reitende Batterie;

2 Ralaraichen-Brigaden: 20 Escabrons;

2 Escadrons Gensbarmen;

Geniebataillon.

Effectivbeftand: 35000 Mann, 108 Gefchüte.

## B. Ruffische Armee.

IV. Corps: 24 Bataillone, 12 Batterien;

IX. Corps: 21 Bataillone, 11 Batterien;

Detachement Imeritinsty: 16 Bataillone, 8 Batterien;

4. Cavaleriedivision: 40 Escadrons, 3 reitende Batterien;

9. Cavaleriedivifion: 18 Escadrons, 2 reitende Batterien;

2 Sappeurbataillone; 20 Belagerungsgeschütze.

Effectivbestand: 30000 Mann, 282 Geschütze.

Am 25. Angust / 6. September abends besetzte die Westarmee folgende concentrische Positionen vor Plewna:

Um Brbiza, auf dem Plateau vor Griwiza, stand die 4. rus mänische Division; hinter ihr, bei Tschalisewat, die 3. Division; beider Cavalerie deckte die rechte Flanke bis zum Wid nach Riben, Krzamuniza und Susurlu zu, ihre Patrouillen ritten das linke Widuser bis Murzewizas Demirköi und Semeret-Trstenik ab.

Bei Sgalintsche und Pelischat, zwischen der Chaussee Plewna-Bulgareni und dem Wege Plewna-Pelischat, das IX. russische Corps in zwei Linien: auf der ersten zwölf, auf der zweiten, in Reserve, acht Belagerungsgeschütze; die Cavaleriedivision (die 9.) unter General Loschkarem hielt die Verbindung zwischen dem IX. Corps und der 4. rumänischen Division aufrecht.

Zwischen Belischat und den Höhen vor Raditschewo das IV. russische Corps, gleichfalls in zwei Linien; bei Tutscheniza, hinter dem IV. Corps, das Detachement Imeritinsth, gedeckt nach der linken Flanke durch die 4. Cavaleriedivision unter General

Leontjew, welche zu gleicher Zeit die linke Flanke der Westarmee gegen die Chaussee Plewna-Lowtscha und die feindlichen Positionen von Krschin bildete.

So hatten die zwei russischen Armeecorps und die eine Cavaleriedivision, welche fünf Tage vorher noch mit kaum 25000
Mann den 60—65000 Mann Osman Pascha's gegenübergestanben hatten, am 25. August/6. September durch die Bereinigung
mit den 35000 Rumänen sich auf mehr als 60000 Mann mit
390 Geschützen vermehrt! Bor Psewna also hatte sich die Lage
bedeutend verbessert; in der That, vom Tage des Abschlusses der
russisch-rumänischen Allianz an schien das Glück den russischen
Waffen wieder zu lächeln; der Ersolg des 19./31. August, das
Zurückschlagen des Aussalls bei Pelischat, die Sinnahme von
Lowtscha am 22. August/3. September, zusammengenommen mit
der Behauptung der Schipkastellung, waren die ersten günstigen
Momente, deren sich die russischen Monate erstenen durste.

# Siebenter Abschnitt.

### Griwiza.

Kriegsrath jur Feftstellung des Operationsplanes. - Anficht bes ruffifden Generalftabes. - Anficht bes Fürften von Rumanien. - Gin gemeinsamer Angriff auf Plewna wird beschloffen. - Die Positionen des Feindes. - Die Armee Deman Bafcha's. - Biertägiges Bombarbement. - Stellung ber rumanifden 4. Divifion vor Griwiga. - Erfter Tag des Bombardements, 26. Auguft /7. September. - Die 4. Divifion ichiebt mahrend ber Racht ihre Batterien näher gegen die feindlichen Linien vor, die 3. Divifion fett fich morgens vor Butowa fest. - Zweiter Tag bes Bombardements, 27. Muguft/8. Geptember. - Angriff auf bas Reban vor ber Grimiga-Reboute. -Dritter Tag bes Bombarbements, 28. August / 9. September. - Ausfallsversuch ber Türken nach Etropol gu. - Giegreicher Rampf ber rumanischen Cavalerie. - Bierter Tag bes Bombardements, 29. August / 10. September. - Befehle und Borbereitungen jum allgemeinen Angriff. - Beginn des Ungriffs burch Stobelew's und Arylow's Truppen. - Stand ber Schlacht um 2 Uhr. - Angriff ber Rumanen. - Die 3. Divifion ftogt auf Die zweite Griwiga-Redoute. - Bergeblicher Angriff ber 4. Divifion. - 3meiter Ungriff. - Dritter, ebenfalls vergeblicher Angriff ber Rumanen und Ruffen. -Bierter Angriff. - Erfturmung ber Griwiga-Redoute.

Nachdem Fürst Carol am 22./3., 23./4. und 24. August / 5. September die russischen Truppen in ihren Desensiv= und Offensivstellungen um Plewna genau inspicirt hatte, ging er am Morgen des 25. August / 6. September nach Radeniza, wo sich das Hauptquartier des Großfürsten Nicolaus befand, um mit demselben den Plan für die bevorstehende Action auf Plewna sestzusstellen.

3m Kriegsrathe, an welchem auch die Chefs der Generalftabe theilnahmen, beftand von Anfang an eine Meinungsverichiedenheit in Bezug auf die Art und Beise des Borgehens der rumanisch= ruffischen Streitfräfte auf bem weftlichen Rriegsichauplate. Das Endziel an sich war freilich hinreichend klar bestimmt: vor allem mußten die feindlichen Truppen vor dem rechten Flügel der ruffi= ichen Urmee baran verhindert werden, die Offenfive gu ergreifen, und die Ruffen ihrerseits mußten in ben Stand gesetzt werben, ihren Bormarich gegen Konftantinopel wieder aufzunehmen. Bie aber war dies zu erreichen? Der ruffische Generalftab war der Unficht, daß die ruffifd-rumanischen Streitfrafte ohne Bergug gu einer energischen Offensive übergeben und Plewna mit Sturm nehmen müßten; an bem Erfolge ware nicht zu zweifeln, benn die Truppen Osman Pascha's beliefen sich auf nicht mehr als 40-50000 Mann, mahrend bas vereinigte ruffisch rumanische heer 65000 Mann gahlte. Auch mußte die Stimmung ber turfiichen Truppen in Plewna burch die zwei fürzlich erlittenen Rieder= lagen, bei Pelischat und Sgalintsche und bei Lowtscha, sehr herabgedrückt fein. Die Armee Suleiman's im Suben bes Balfans ferner mußte durch die erfolglosen Angriffe auf ben Schipfapaß geschwächt und nicht mehr im Stande sein, Deman Bascha gu Sülfe zu eilen.

Fürst Carol theilte dieje Ansichten nicht und fette dem Rriegs= rath die Gründe auseinander, auf welche er feine abweichende Meinung ftutte. Die Truppengahl Osman Bascha's fonnte nicht mit Genauigfeit ermittelt werden; wahrscheinlich jedoch hatte Deman Bascha in den anderthalb Monaten, die feit den letten Angriffen verstrichen waren, sich auf den ihm offen stehenden Wegen durch Mannschaften und Kriegsmaterial verftärft, fodaß seine Armee bis auf 65000 Mann angewachsen sein burfte. Allerdings mare zuzugeben, daß die Stimmung des Feindes augenblicklich gedrückt ware durch die eben erlittenen Miserfolge; aber vielleicht würde ber Ginfluß der letztern mehr als aufgewogen burch den Stols auf die beiden frühern Siege. Außerdem befage der Feind noch einen Bortheil, der seine physische und moralische Rraft felbst in dem Falle vermehrt haben würde, daß er feine neuen Sulfstruppen befommen hatte: die außerordentliche Ber= ftarfung ber Befestigungswerfe, an welcher er ungestört hatte arbeiten fonnen. Schon an den Schangen und Redouten, wie fie

vor dem 18.30. Juli gewesen, wären ja die 40000 Russen abgeprasst! Durch die Inspectionen der setzten Tage hätte er, der Fürst, sich von der Stärke jener Besesstigungen überzeugt, und es stände für ihn fest, daß selbst ein erfolgreicher Sturmangriff auf diese Positionen, abgesehen von enormen Berlusten an Menschenkeben, nicht einmal die Gewißheit bringen würde, daß die so geschwächte Bestarmee im Stande wäre, die Früchte ihres Ersolges einzusammeln und den Feind derart zu versolgen, daß er auf seiner Rückzußslinie kein zweites Plewna fände, vor dem alles wieder auß neue zu beginnen hätte. Außerdem bliebe noch zweiselhaft, ob die Russen mit den Streitkräften, über welche sie gegenwärtig versügten, vor Ankunst der erwarteten Hülfstruppen aus Rußland im Stande sein würden, die Offensive sortzussühren, den Balkan zu überschreiten und auf Konstantinopel zu marschiren.

Aus diesen Gründen hielt der Fürst den Plan eines allgemeinen Angriffs für jetzt noch nicht angezeigt; er entschied sich vielmehr für eine regelmäßige Belagerung. Aber selbst für eine solche müßte die Bestarmee auf eine Stärke von 100000 Mann gebracht werden, geschweige denn für einen allgemeinen und sofortigen Angriff gegen einen Feind, der ihr bis jetzt noch numerisch gleich und sest entschlossen war, sich innerhalb seiner vorzüglichen Besestigungen bis auss äußerste zu vertheidigen.

Die Thatsachen haben bewiesen, wie richtig und flar der Fürst von Rumänien die militärische Lage vor Psewna beurtheilt hatte; auch General von Todleben, welcher in der Folge dorthin berusen wurde, theilte seine Auffassung. Der russische Generalstad jedoch blieb bei seinem ersten Entschlusse. In ihm überwog der Bunsch, um jeden Preis zur Action überzugehen. Seit mehr als anderthalb Monaten waren die russischen Heere sowol in Usien als in Europa zum Stillstande gezwungen; die Türsei, welche ansangs schon verloren zu sein schien, hatte eine unerwartete Energie entwickelt, der franke Mann besaß noch eine überraschende Lebenssähigkeit. Ie mehr das Prestige der Türsei wuchs, um so mehr nahm daszenige Rußlands ab. Die öffentliche Meinung der ganzen Welt schlug um, und die Stimmung in Rußland war eine sehr gedrückte.

So vereinigten sich politische und militärische Rücksichten, um Rußland zu neuen Anftrengungen zu zwingen. Die Zeit war vorgerückt, der Winter vor der Thür, in welchem auf den schlechten, lehmigen Wegen Bulgariens der Verkehr so schwierig werden mußte, daß der Vormarsch und die Verproviantirung die größten Hindernisse sinden würden. Sisgang und Stürme aber würden die Donaubrücken gefährden. Bulgarien war schon setzt sehr mitgenommen durch den Arieg; es bot keine Möglichkeit zur Verproviantirung des Heeres; nicht einmal Quartiere waren in den halb ruinirten und niedergebrannten Vörsern und Städten zu sinden, welche bald durch die Türken, dalb durch die Rache übenden Bulgaren selbst verwüstet wurden. Die Ueberwinterung war unter solchen Bedingungen sür große Truppenmassen und möglich. Die Russen särchteten, daß sie genöthigt sein würden, über die Oonau zurückzugehen und einen zweiten Feldzug zur Erreichung ihres Zieles zu unternehmen, wenn nicht ein günstiges Ereigniß, eine glückliche Unternehmung die Lage ünderte, solange es noch Zeit war.

Diese Unternehmung konnte aber nicht im Centrum versucht werden, wo die Russen damals nur zwei durch die Kämpse um den Schipkapaß geschwächte Corps (das VIII. und XI.), also 35—40000 Mann, den überlegenen Truppen Suleiman Pascha's gegenüberzustellen hatten; noch dazu konnte einem Vorgehen des Centrums der linke Flügel der Armee nicht folgen, denn der Großfürst-Thronsolger mit höchstens 55000 Combattanten ward immer mehr bedrängt durch die 80000 Mann Mehemet Ali's. Ja, es stand zu erwarten, daß die türkischen Truppen vom Süden des Balkans her seden Augenblick einen neuen Sturm auf die Schipkapositionen begönnen! Und erst vor einem Tage, am 24. August/5. September, war der Zarewitsch wiederum bei Katschelewo angegriffen und genöthigt worden, sich vom Schwarzen Lom an die Jantra zurückzuziehen.

Die einzige Stelle, wo die Bedingungen noch relativ gut waren, wo die russischen Streitkräfte zusammen an 70000 Mann betrugen, war Plewna. Hier, wo Osman Pascha der russischen Armee wie ein Psahl im Fleische stak, nur hier konnte die von den Russen aus politischen und militärischen Gründen so dringend ersehnte Offensive ergriffen werden. Alle diese Gesichtspunkte wurden dem Fürsten im Kriegsrathe von Radeniza eindringlich dargelegt und dabei mit Wärme um seine unentbehrliche Mithülse gebeten.

Die Lage bes Fürften war eine schwierige. 2018 Ober-

besehlshaber einer bedeutenden Armee verlangte man von ihm die Aussührung eines Planes, dessen Grundprincip er nicht billigte. Der Fürst und das rumänische Heer waren aber über die Donau und nach Plewna gegangen, um den Russen Hülfe zu leisten, eine Hülfe, die nach der Russen Meinung einzig und allein in einem allgemeinen energischen Angriff auf Plewna bestehen konnte. Als Feldherr hatte Fürst Carol seine Bedenken, als Fürst von Rusmänien konnte er die Berantwortung nicht auf sich nehmen, ein besserer Beurtheiler der russischen Interessen zu sein als die Russen selbst. Er, der unter sich das Heer hatte, auf welches man alle Hossmung gesetzt, konnte die Beihülfe, die seine Allsirten von ihm verlangten, nicht gut verweigern.

Außerdem durfte noch ein Gesichtspunkt nicht außer Acht gelaffen werden. Wenn die rumänische Armee eine alte, fampf= erprobte gewesen ware, hatte ber Fürst auf seiner Meinung be= stehen dürsen; so aber, wo die rumänische Armee ihre Probe noch nicht bestanden hatte, fonnte ihr Unführer sich nicht weigern, sie selbst unter ungunftigen Bedingungen gegen ben Teind gu führen, wenn er nicht Zweifel an ihrer Tüchtigfeit auffommen laffen wollte. Deshalb stimmte er ichließlich bem ruffischen Plane, Plewna zu erfturmen, bei, obwol er nach seinem militärischen Urtheile an der Richtigkeit deffelben zweifeln mußte. Er erflärte bem Groffürften Nicolaus und bem ruffifchen Generalftabe, daß er ihren Plan zwar zur Ausführung bringen, aber nicht die Berantwortung für das Gelingen beffelben übernehmen wollte. Auch verlangte er, daß der allgemeine Angriff nicht ohne hinlängliche Borbereitung ftattfände; namentlich follte die Artillerie nicht gu ber beschränften Rolle einer nur präliminaren Action weniger Stunden verurtheilt fein, wie in den letten Rampfen vom 8.,20. und 18./30. Juli, sondern im Gegentheil ben Weg für den Un= griff bahnen durch ein tagelanges energisches Bombardement; die Truppen sollten sich schnell verschanzen, wie bas rumänische Heer es jogleich that, wo es vorging; die Batterien jollten fich nach und nach den feindlichen Befestigungen nahern, um fie gu erschüttern und ihre Bertheidigung zu erschweren; schließlich sollte die Infanterie burch Lauf- und Schützengraben möglichft gedeckt und mit möglichfter Berfürzung der im Laufe zu durchmeffenden Diftang auf die feindlichen Stellungen losgehen, um fo die furchtbaren Berlufte, welche die modernen Teuerwaffen den offen in

der Front Angreifenden zufügen, auf das mindeste Maß zu besichränken.

Diese Wünsche des Fürsten wurden angenommen: ein dreistägiges Bombardement sollte dem allgemeinen Angriffe, der auf den 29. August / 10. September sestgesetzt wurde, vorangehen. Noch am selben Tage, am 25. August / 6. September, kehrte Fürst Carol von Nadeniza in sein Hauptquartier zurück und tras schlensnigst alle Borkehrungen zum bevorstehenden Sturme.

Plewna hatte eine große strategische Bedeutung als Anotenspunkt der fünf Hauptverkehrsstraßen: 1) Nikopoli-Plewna-Sosia; 2) Sischtow = Plewna = Sosia; 3) Nustschuk = Plewna = Sosia; 4) Plewna-Lowtscha = Selwi-Tirnowa; 5) Plewna-Lowtscha = Karslowo = Philippopel und Plewna-Lowtscha = Selwi-Gabrowa-Philipspopel.

Die Befestigungen der Türken um Plewna stellten jest einen Halbkreis dar, der vom Norden der Stadt, vom rechten Widuser aus, gegen Osten über Opanez, Bukowa und Griwiza, dann südsstlich über Raditschewo, und westlich über Krschin und Oktschegas verlief, um endlich wieder zum rechten Widuser zurückzuskehren: ein riesiges Huseisen, dessen Sichen sich an das rechte Widuser anlehnen, und dessen Krümmung gegen Griwiza und Raditschewo gerichtet ist. Im Bogen des Huseisens, nahe am Widus und unterhalb seines Zusammenslusses mit der Bukowa, Griwiza und Tutscheniza, liegt in engem Thale die Stadt Plewna, gedeckt und verborgen durch die Anhöhen des umgebenden Plateaus. Das rechte Widuser ist hier höher und beherrscht das linke, sodaß die türksichen Befestigungen nur von Norden, Osten und Süden ansgegriffen werden konnten.

Diese Besestigungen bestanden aus drei Linien von Tabias oder Redouten, mehr als zwanzig an der Zahl, und waren an günstigen Punkten mit wunderbarer Einsicht errichtet worden. Untereinander durch Gräben und bedeckte Wege verbunden, waren sie stark armirt und in der Front und der Flanke von Trancheen und Schützengräben umgeben; sie besassen starke Prosile und tiese Gräben.

Die Nordfront der türkischen Positionen zog sich vom Dorse Opanez am rechten Widuser den Kamm der absallenden Höhen entlang, welche das Bukowathal und den lebergang von da ins Griwizathal beherrschen. Diese Front war schon von Natur,

durch die Höhen oberhalb des Bukowas und Griwizathales, in zwei Linien getheilt. Die nordwestliche, von den Türken Bukowas Tabia genannt, hatte als Bertheidigungscentrum die Redouten Opanez und Bukowa; die nordöstliche, oberhalb des Dorfes Griwiza, hieß bei den Türken Abdulskerims Tabia, bei den Russen und Rumänen aber Große Griwizas Redoute. Dieselbe, in der Front durch ein Redan gestützt, sah von den russischen und rumänischen Positionen wie eine einzige, mächtige Redoute auß; sie galt für den Schlüssel der Positionen auf dieser Seite. Hinter ihr und durch sie gesichützt, befand sich ein türkisches Lager. Die rumänischen Truppen standen vor dieser Nordsront der Beseltigungen von Plewna.

Die Oftfront sag auf dem Kamme der Griwiza-Höhen und bestand aus einer Gruppe von Redouten und Besestigungen, welche nach demselben System wie die der Nordfront construirt waren. Die hervorragendste derselben war von den Türken Hasiz-Pascha-, von den Russen Raditschewo-Redoute benannt. Auch hinter dieser Besestigungslinie besand sich ein türkisches Lager, dem gegenüber das IX. und IV. russische Corps stand.

Die Sübfront begann links am Tutscheniza-Flusse, auf bem Kamme ber sich bis zum rechten Widnser hinziehenden Hügel. Auch hier, auf dem Gipfel des Grünen Berges, befanden sich wiederum mehrere Linien von soliden Befestigungen, die Redouten von Krschin. Ihnen gegenüber stand das Detachement des Fürsten Imeritinsky, das später unter den Besehl General Stobelew's gestellt wurde.

Das waren die Befestigungen, welche Osman Pascha mit anhaltender Thätigkeit bis zum 25. August / 6. September errichtet hatte, und an benen nicht nur die Soldaten, sondern auch die Einwohner von Plewna hatten arbeiten müssen.

Der Effectivbestand der Truppen Osman Pascha's sollte sich nach der Meinung des russischen Generalstades am 25. August/6. September auf 45—50000 Mann belausen haben; bei dem Falle von Plewna aber streckten ungefähr 50000 Combattanten, Mannschaften und Offiziere, die Wassen, während in der Stadt noch etwa 7000 Kranke und Verwundete lagen, die nach der vollständigen Einschließung von Plewna nicht hatten fortgeschafft werden können. Bei dem Ausfalle vom 28. November hatten die Türken 6000 Todte und Verwundete; und wenn die türksischen Streitkräfte nach fünf Monaten voller Kämpse, Entbehrungen und

Leiden fich noch auf 50000 Mann beliefen, bann ift die Unnahme ficher nicht übertrieben, daß Doman Bajcha Ende Auguft und Anfang September beim Neubeginn ber Action über ungefähr 65000 Mann verfügte. Die Türfen waren also an Bahl ben rumanisch-russischen Streitfraften ziemlich gleich. Die turkische Urmee in Plemna beftand aber nicht burchweg aus benjelben Gle= menten; zum Theil waren es Nizams, Redifs und jogar Elitetruppen aus ber Garbe bes Sultans, zum andern Theile Irregulare, Albanejen, Bosniafen und Afiaten. Die Cabres hatten feine vollständige Organisation. In vielen Compagnien ersetzten die 3mams, b. h. die Geiftlichen, die Offiziere und hatten mehr Autorität als dieje. Die türkischen Truppen waren mit ausge= zeichneten Peabody=, Martini=, Snider= und Remington=Gewehren sowie mit Winchester-Repetirgewehren (14 und 18 Patronen) bewaffnet. Die Artillerie hatte 100 Kanonen: 88 Krupp'iche Feld= geschüte von 8 und 9 cm, 12 Gebirgegeschüte. Munition, be= sonders für die Gewehre, war jehr reichlich vorhanden, was man aus der Patronenverschwendung der türkischen Infanterie fah. Osman Pascha's Generalstabschef war der Brigadegeneral Tahir Pajcha; Commandeur des Geniecorps war Tewfit Pajcha; Achmed Bajcha befehligte die Artillerie. Jede Bertheidigungslinie ftand unter bem Commando eines Baschas; Divisionsgeneral Abil Bascha, ein alter Held aus dem Krimfriege, befehligte die Nordfront, den Rumanen gegenüber.

Fürst Carol erließ nun folgende allgemeine Disposition für die Westarmee:

# "Poradim, den 25. August 1877.

"Heute, am 25. August, 6 Uhr abends, werden die Truppen der Westarmee ihre Bivnaks verlassen, um die Offensivstellungen dem südlichen Theile des besestigten Lagers von Plewna gegensüber einzunehmen. Zu diesem Zwecke wird besohlen:

"1) Das IX. Corps wird zwischen der Chaussee Bulgarenis Griwiza und dem Wege Pelischat-Plewna Stellung nehmen. Es wird sogleich mit der Herstellung von Artilleries und Infanteries positionen beginnen. Ins erste Treffen wird es drei Infanteries regimenter mit allen Batterien zu 9 cm vorschicken, während drei Infanterieregimenter mit den Batterien zu 8 cm die Reserve des Corps bilden werden. Ein Infanterieregiment und eine Batterie

zu 8 cm wird von der Hauptreserve detachirt werden. Zwei Beslagerungsbatterien, eine zu zwölf, die andere zu acht Geschützen, werden bis in die Linie des IX. Corps vorgehen, an vorher bestimmte Plätze; das IX. Corps hat für die Deckung derselben zu sorgen.

- "2) Das IV. Corps wird drei Regimenter der 16. Infanteriedivision mit fünf Batterien auf den Höhen vor Raditschewo postiren, wo dieselben sogleich Deckungen für die ins erste Treffen
  vorgeschobenen Batterien und Schützengräben für die Infanterie
  errichten sollen. Die 1. Brigade der 30. Infanteriedivission wird
  mit vier Batterien von 8 cm-Geschützen die Reserve des Corps
  bilden; die 2. Brigade derselben Division aber wird mit zwei
  Batterien von 8 cm einen Theil der Hauptreserve ausmachen.
- "3) Die 4. rumänische Division wird um das Dorf Wrbiza Stellung nehmen, und drei Kalaraschen-Regimenter werden die Positionen zur Rechten von Wrbiza bis zum Wid besetzen, der Nordfront der seindlichen Besessigungen gegenüber.
- "4) Die Cavalerie General Loschfarew's, bestehend aus den Dragonerregimentern Astrachan und Kasan, aus den Bugschen Ulanen und den Donischen Kosacken Kr. 9, mit zwei reitenden Batterien, wird die Griwiza-Chausse besehen, die rechte Flanke der ganzen Linie decken und die Berbindung mit der 4. rumänischen Division aufrecht erhalten. Die 1. Brigade der 4. Cavaleriedivission wird die Höhen zwischen Tutscheniza und Raditschewo besehen und die linke Flanke becken. Die Donischen Regimenter unter Oberst Tschenosubow werden die Berbindung zwischen der linken Flanke des IV. Corps und der Brigade der Kaukasusskofacken herstellen; sie werden außerdem die Chausse zwischen Plewna und Lowtscha beobachten, indem sie so weit wie möglich westlich von der Chaussee Eclaireurs aussenden.

"Die Hufarenregimenter Kiew und Mariupol mit der reitensten Batterie Rr. 8 werden einen Theil der Hauptreserve aussmachen. Drei Sotnien des 34. Donischen Kosackenregiments sind zur Bedeckung des Generalcommandos der Westarmee bestimmt.

"5) Die Hauptreserve, aus brei Infanterieregimentern, drei Batterien von 8 cm und einer Husarenbrigade mit der 8. reistenden Batterie bestehend, wird sich vor dem Dorse Pelischat concentriren.

- "6) Der Commandeur der Westarmee wird sich bei der Haupt= reserve aufhalten.
- "7) Anzug der Truppen: Waffenrock, weiße Beinkleider, weiß= überzogene Käppis. Die Tornister bleiben in den Ausgangsstelsungen zurück. In jedem Regiment werden die Kampfunfähigen zusammengestellt, theils zur Bewachung der Tornister, theils zur Berwendung beim Train.
- "8) Die Truppen werden mit sich führen: die Artillerie-Munitionsfarren, die Divisions-Feldlazarethe und die Krankenwagen.
  Die fliegenden Parks des IX. Corps werden in Sgalintsche, die
  des IV. Corps auf den Höhen zwischen Tutscheniza und Bogot
  bleiben; die schweren Parks des IX. Corps bei den Brücken von
  Bulgareni, die des IV. Corps dicht bei denen von Lejan. Der
  übrige Train wird in seinen gegenwärtigen Stellungen bleiben;
  der des IX. hinter Karagatsch-Bulgarssi, der des IV. hinter
  Poradim.
- "9) Jeder Mann wird zwei Pfund gekochtes Fleisch und vier Pfund Zwieback bei sich haben.
- "10) Die Ambulanzen des IX. Corps werden bei den drei Brunnen auf dem Wege zwischen Sgalintsche und Pelischat halsten; diejenigen des IV. Corps am Flüßchen Tutscheniza.
- "11) Bon beiden Corps sollen möglichst viele Wagen in den Dörfern der Umgegend requirirt und bei den Feldlazarethen angesammelt werden.
- "12) Für die Arbeiten der Sappeurs wird eine Specialinstruction herausgegeben werden.
- "13) Das Ziel der Action wird den Corpscommandeuren mündlich mitgetheilt werden.

Carol."

Zu gleicher Zeit erließ der Fürst folgenden Specialbesehl für das rumänische Heer:

"An General Cernat, Commandeur ber rumänischen Operationsarmee.

"Sogleich nach Empfang dieses Befehles haben Sie folgende Dispositionen zu treffen:

"I. Die 4. Division wird von Brbiza nach Griwiza vorgehen und die Artillerie in die vorherbestimmten Stellungen ein-

rücken lassen. Dieselben sind die Chaussee Plewna-Bulgareni und der Weg Griwiza-Wrbiza.

"Bei Griwiza werben acht Batterien aufgestellt: außer der Divisionsartillerie so viele Batterien der Reserveartillerie, daß diese Zahl erreicht wird.

"Die 4. Division wird sich sogleich nach ihrer linken Flanke mit der russischen Brigade auf der rechten Flanke des IX. Corps in Verbindung setzen.

"Die Cavalerie General Loschfarem's hat Ordre, hinter der 4. Division und dem rechten Flügel des IX. russischen Corps Stellung zu nehmen. Noch am selben Abend, nachdem die Division in ihre Stellungen eingerückt ist, wird sie beginnen, sich zu versichanzen. Drei Kalaraschen-Regimenter werden die Positionen zwischen Wrbiza und dem Wid, den seindlichen Besestigungen gegenüber, besetzen.

"II. Die Reservedivision wird in die bisher von der 4. Division besetzen Stellungen bei Brbiza einrücken. Bier Bataillone derselben werden nach Pelischat detachirt, um dort die Hauptreserve der Westarmee zu verstärken; diese vier Bataillone werden den Weg von Kujulowzi nach Pelischat über Sgalintsche nehmen.

"Reine Colonne darf ohne wegfundige Führer aufbrechen.

"III. Die 3. Division wird bis auf weiteres in ihren Stelslungen verbleiben.

Carol."

Die Nacht vom 25./6. auf den 26. August / 7. September war dunkel und mondlos; der Wind kam aus der den türkischen Stellungen entgegengesetzten Richtung; dies begünstigte die Aufstellung unserer Batterien, welche am nächsten Tage das Bombardement eröffnen sollten: die Türken bemerkten sie nicht und konnten sie also nicht durch Fenern hindern. Die Pioniere des IX. und IV. Corps singen an, die Schutzwehren sür die Feldgeschütze und die 20 Belagerungsgeschütze von 24 cm Kaliber aufzuwersen. Man arbeitete die ganze Nacht und stellte zwei Batterien der Belagerungsartillerie auf: die eine, zwölf Geschütze, rechts vom Dorfe Raditschewo, die man nach einem dort errichteten hohen Beobachtungsposten mit weiter Aussicht die Catartul Batterie nannte; die zweite, acht Geschütze, zwischen den Dörfern Raditsschewo und Tutscheniza.

Oberst Angelescu gab der 4. Division Ordre, ihr Bivuaf bei Wrbiza abzubrechen und nach Griwiza zu marschiren. Sie sah sich zu einem Umwege genöthigt, um dem Feinde ihren Vorsmarsch zu verbergen; da sie wegen dieser Verzögerung erst gegen Morgen in ihre Stellungen einrückte, hatte sie keine Zeit mehr, die Schutzwehren für ihre Batterien vor der zur Eröffnung des Vombardements bestimmten Stunde fertig zu stellen. So begann die Division auf offenem Felde ihre Action und vollendete ihre Schutzwehren im Feuer.

Das Signal wurde um 6 Uhr früh aus der Batterie Catartul durch eine Salve gegeben; 168 Kanonen begannen augenblicklich auf die Befestigungen und die Stadt Plewna zu feuern. Die Russen hatten 120, die Rumänen 48 Geschütze in Thätigsteit. Die Positionen für dieselben waren am Tage vorher vom Commandeur der 4. Division, von seinem Generalstabschef und dem Commandeur der Divisionsartisserie ausgesucht worden. Die Besestigungen Plewnas waren von den Russen, welche seit einem Monate vor ihnen lagerten, auf das genaueste studirt und aufgenommen worden; der russische Generalstab hatte dem unserigen eine Copie des Planes gegeben.

Unsere Batterien waren auf einer Linie aufgestellt, welche bei der Chausse Bulgareni-Plewna, oberhalb des Dorfes Griswiza, auf der linken Flanke des IX. russischen Corps begann. Die erste Batterie, mit zwölf Geschützen armirt, richtete sich, ebenso wie die russischen Batterien, gegen die seindlichen Werke links von der Chausse nach Raditschewo, sowie gegen die Abdul-Kerim-Tabia, von uns die Große Griwiza-Redoute genannt. Man bemerkte, daß jenseit der seindlichen Besestigungen von Raditschewo im türssischen Lager die Zelte eiligst abgebrochen wurden, was bewies, daß der Feind an diesem Tage kein Bombardement erwartet hatte. Die zweite rumänische Batterie, armirt mit 36 Geschützen, war auf dem mit Weinstöcken bedeckten Hügel oberhalb des Dorfes Griwiza ausgestellt.

Solange das Bombardement währte, stand die Infanterie in Terrainmulden gedeckt, bereit, die Batterien im Falle eines seindlichen Angriffes zu vertheidigen. Im ersten Treffen stand, so weit wie möglich vorgerückt, die Brigade Cantili, deren Borposten mit denen des Feindes Fühlung hatten; im zweiten Treffen die Brigade Boranescu, und dahinter, auf dem Plateau rechts

von der Chaussee Bulgareni-Plewna, die Feldlazarethe der 4. Division und der Reserve.

Zugleich mit der rumänischen Artillerie begann auch die russische sich in Thätigkeit zu setzen. Das IX. Corps, sinks von der Chaussee und in der Berlängerung der linken Flanke unserer Division, concentrirte sein Feuer auf die östliche Front der seindsichen Stellungen. Bon da lief die Fenersinie auf das Dorf Raditschewo zu, wo das IV. Corps die südliche Front beschoß. Weiter nach links, vor den türkischen Beseltigungen von Arschin, am User des Wid, stand auf der Chaussee Plewna-Lowtscha das Detachement General Imeritinsky's; es hatte von allen die größte Entsernung dis zu den seindlichen Stellungen zurückzulegen, und erst nach Mittag war es auf dem Rothen Berge, dem Gipfel des Grünen Berges gegenüber, angelangt, wo es seine Batterien aufspflanzte, um am nächsten Tage an dem Bombardement theilsnehmen zu können.

Nachdem die Türken ihre erste Ueberraschung überwunden hatten, eröffneten sie sogleich von ihren Besestigungen aus das Fener. Ihre Schüsse wurden regelmäßig und ohne Uebereilung abgegeben und waren im allgemeinen gut gezielt. Die Tragweite der türkischen Geschütze war eine sehr bedeutende, die Geschosse sielen die Arbiza. Man sah, daß der Feind die Stellungen gut studirt und eine genaue Kenntniß der Entsernungen hatte. Trotzem richtete sein Feuer anfangs keinen großen Schaden an, und die rumänischerussische Artillerie zeigte ihre numerische Uebersegenheit. Die Türken waren augenscheinlich vorsichtig und sparten ihre Artilleriemunition weislich für den entscheidenden Augenblich des Sturmes auf.

Fürst Carol, von seinem Generalstabe begleitet, ritt um 7 Uhr früh auf die Inspection der Truppen in ihren neuen Stelsungen. In der Nähe der Chausse nach Bulgareni begegnete ihm General Cernat und stattete ihm Napport ab über die Ansordnungen, welche auf dem rechten Flügel getroffen waren. Der Fürst versolgte die Thätigkeit der Artillerie von verschiedenen Batterien aus, studirte ihre Wirssamkeit, unterredete sich mit den Commandeuren und ertheilte ihnen mündlich den Besehl, die Insanterielinien schleunigst durch Wälle zu verstärken, um auf jede Anternehmung des Feindes vorbereitet zu sein.

Rurg nach 12 Uhr erschien Kaifer Mexander mit bem Groß=

fürsten Nicolaus und einer zahlreichen Snite, begrüßt von Fürst Carol; er ließ sich hinter dem Centrum auf einem Plateau links von der Bulgarener Chaussen nieder, von wo aus der Blick die kreissörmig aufgestellten Batterien übersehen konnte. Dieser Tag, der 26. August / 7. September, war der Jahrestag der Krönung des Zaren; die russischen Truppen begrüßten ihn beim Borüberreiten mit enthusiastischen Zurusen. Aber auch das rumänische Heer beging an jenem Tage eine nationale Feier: seine Kanoenen donnerten auf türkischem Boden und zahlten dem Erbseinde die durch lange Jahrhunderte hindurch aufgehäuste Schuld heim!

Munter und unverdroffen erfüllten die rumänischen Artilleriften ihre Pflicht; fast den ganzen Tag waren sie ungedeckt auf freiem Felde thätig, ohne der Gefahr zu achten. Sie hatten häufig Besuch von den russischen Generalstabs-Offizieren und den fremden Militärattachés.

"Habt Ihr die rumänischen Batterien gesehen?" fragte der französische Misstärattaché Oberst Gaislard einen Adjutanten des russischen Kaisers. "Ich komme von dort", suhr der französische Offizier sort, "und ich habe mich außerordentlich gesreut über das, was ich gesehen; was mir aber besonders aufsiel, ist die Geschicksichkeit und Umsicht der Batterieches, welche oft nur Lieutenants sind, während bei den Russen das Commando über eine Batterie meistens höhern Graden anvertraut ist. Ihr sollt sehen, die kleinen Rumänen werden sich samos machen! (Ils seront crânes, les petits Roumains.)"

Nichts charafterisirt so gut wie diese Worte des französischen Obersten das jugendliche Feuer der rumänischen Truppen, welche sich gleich am ersten Tage den altbewährten russischen Truppen würdig an die Seite gestellt hatten.

Das Bombardement dauerte bis 6 Uhr abends. Um 5 Uhr versammelten sich die russischen Corpscommandeure und General Cernat am Observationsposten, wo sich der Kaiser, Großfürst Nicolaus und Fürst Carol befanden. Die Commandeure bericketen hier über den Erfolg des Tages; es war constatirt worden, daß der Feind nicht auf das Bombardement vorbereitet gewesen war, denn sein Feuer, wenn auch gut gezielt, war weniger intensiv gewesen als das unserige, und die numerische Ueberlegenheit war augenscheinlich auf seiten der Allierten. Nirgends jedoch war das seindliche Feuer zum Schweigen gebracht, keine türkische

Befestigungen zerstört worden. Fürst Carol ordnete die Fortsetzung des Bombardements für den folgenden Tag an; es sollten mehrere neue russische Batterien in Thätigkeit treten und die Truppen in ihren Positionen verstärft werden. Während der Nacht sollte von Zeit zu Zeit geseuert werden, um den Feind an der Wiederhersstellung und Berbesserung seiner Besestigungen zu verhindern. Der Kaiser und der Großfürst kehrten nach Radeniza, Fürst Carol in sein Hauptquartier nach Poradim zurück.

Am folgenden Tage, dem 27. August / 8. September, begannen die zwei russischen Corps und die 4. rumänische Division bereits um 6 Uhr morgens das Bombardement. Auf unserm linken Flügel suhr das Detachement Imeritinsky fort, Positionen zu besehen, von denen aus es die seindlichen Redouten wirksamer beschießen konnte.

Die 4. Division schob in der Nacht ihre Batterien bis auf 1400 m gegen die türkischen Besestigungen vor; in derselben Nacht ließ der rumänische Generalstab durch einige höhere Offiziere das Bukowathal und die Positionen der Batterien der 3. Division recognosciren; letztere sollten am folgenden Tage gegen Plewna vorgehen. Diese Recognoscirungspatronille streiste bis an die türkische Borpostenlinie, wo man sie mit Schüssen empfing.

Die rumänische Fenerlinie wurde also am solgenden Tage durch die 3. Division neu verstärkt. Letztere war auf Besehl des Fürsten um 5 Uhr morgens von Tschalisewat nach Bukowa aufsgebrochen, rückte um 8 Uhr in die ihr vorgeschriebenen Stellungen ein und suhr sogleich 30 Kanonen oberhalb des Bukowathals auf, um die Schanzen der nördlichen Front, welche Bukowa-Tadia hießen, und die Ubdul-Kerim-Tadia in der Flanke zu beschießen; letztere ward von der 4. Division in der Front dombardirt. Jetzt waren 78 rumänische Kanonen in Thätigkeit. Zu gleicher Zeit besetzte eine Kalaraschen-Brigade trotz des seindlichen Feners das Platean Bukowa gegenüber, detachierte ein Regiment zum rumänischen Hauptquartier in Webiza, sieß die beiden andern Regimenter hinter der 3. Division Bivnak beziehen und stellte auf der rechten Flanke Feldwachen mit Patrouissen und Bedetten bis nach Susursu und ans Widuser auf.

Das Einrücken der 3. Division in die Feuerlinie konnte sich, da es bei Tage stattsand, dem ausmerksamen Feinde nicht versbergen. So richtete dieser sofort sein Feuer auf dieselbe, und

besonders auf die Arbeiter, welche die Schutzwehren für die Artillerie erbauten; aber unsere Kanoniere vollendeten ihre Aufsgabe in Ruhe und beantworteten das seindliche Feuer energisch.

Un diesem zweiten Tage des Bombardements war die Action von feiten ber verbündeten Armee lebhafter als am erften; 250 ruffische und rumänische Kanonen, benen 100 türkische antworteten, dröhnten um Plemna. Der garm mar fo groß, daß ältere ruffische Offiziere äußerten, feit Sebaftopol fein ähnliches Bombardement gehört zu haben. Ringsum auf den Abhängen, die wie ein Amphitheater Plewna umgeben, fah man, soweit das Auge reichte, nichts als Rauchmaffen, die fich wie dichte weiße Bolfen über den Batterien und Redouten erhoben. Berborgen in der Krümmung des Thales, war Plewna von unsern Linien aus nicht zu sehen; fein menschlicher Laut war hörbar, nur die fich wiederholenden Detonationen der Geschütze, das Pfeifen der Bomben und das Platen ber Granaten ließen die Leidenschaften und Kämpfe ber Menschen ahnen, welche, versteckt hinter ihren Schanzen, in Gebüschen, Thälern und Winkeln, Tod und Berberben fich zuschlenderten, ohne fich gegenseitig nur feben zu konnen.

Früh morgens war Fürst Carol wieder im Felde gur Inspection. Um Mittag famen wiederum Raifer Merander und Groffürft Nicolaus am Observationsposten an, wo fie auch am vorhergehenden Tage gewesen waren. Als der Fürft um 1 Uhr bie Positionen der 4. Division inspicirte, fah er, bag deren gange Artillerie nicht am Bombardement theilnahm, und daß zwei Bat= terien fich aus der Fenerlinie hatten gurudziehen muffen vor bem Infanteriefener eines die Abdul-Kerim-Redoute flanfirenden Rebans, welches in nur 900 m Entfernung von unsern Positionen uns viele Berlufte verursachte. Der Divifionscommandeur bat ben Gurften, dies Sinderniß wegraumen gu durfen; die Genehmi= gung ward ertheilt, und der Commandeur der 4. Division ergriff fogleich seine Magregeln, um an demselben Tage noch zum Un= griff zu schreiten. Das 2. Bataillon des 13. Dorobangen-Regiments befand sich auf Borposten. Um 2 Uhr nachmittags wurde ein anderes Bataillon beffelben Regiments vorgeschoben, und bas 1. Bataillon des 5. Infanterieregiments mit der 1. Section der 1. Batterie des 3. Artillerieregiments als Unterstützung aufgestellt. Die übrigen fünf Bataillone ber Brigade Cantili ftanden in Reserve. Um 31/2 Uhr nachmittags gab der Divisionscommandeur

den Befehl zum Angriff. Die Schützen des 2. Bataillons des 13. Dorobangen-Regiments gingen lebhaft vor und eröffneten bas Teuer auf die feindlichen Borpoften, das Terrain umfichtig gur Deckung benutend. Das 1. Bataillon deffelben Regiments ichwarmte gleichfalls aus; die 1. Compagnie umfaßte die linke Flanke, die 3. Compagnie die rechte Flanke ber feinblichen Stellung. Auf die Compagnie im Centrum folgte die 2. Compagnie mit der Sahne des Regiments. Die türlifden Borpoften feuerten und zogen fich vor unfern Schüten auf das Redan gurud; die Reboute Abdul-Kerim, beren Teuer bisher fehr spärlich gewesen war, überschüttete jett die Angreifer mit Shrapnels. Das 13. Dorobangen-Regiment ging nun gum Sturm über, rechts vom 1. Bataillon bes 5. Linien-Infanterieregiments und im Rüden vom verstärften Teuer einer Section der 1. Batterie bes 3. Artillerieregiments unterstützt. Die Dorobangen brangen ins Reban ein und warfen fich mit dem Bajonnet auf den Feind. Die Türken zogen fich feuernd in die hinter ihnen liegende Redoute gurud, während die Kanonen der lettern ein ftarkes Teuer unterhielten, das von unfern Batterien oberhalb Griwiza mit gleicher Energie beantwortet murde. Sowie die rumänischen Truppen ins Redan eindrangen, ging auch die 3. Batterie des 3. Artillerieregiments vor und fing an, das dahinterliegende Terrain gu beftreichen, um den Feind daran zu verhindern, neue Truppen gur Gulfe vorzuschicken; unsere Goldaten aber machten fich fogleich baran, fich in der eroberten Position festzusetzen und fie gegen den fruhern Befiter auszunüten.

Dieser Angriff der rumänischen Infanterie, ihre Fenertause, war mit großer Energie durchgeführt worden. Durch ihn bewiesen die Dorobanzen, deren Brauchbarkeit (siehe oben) meistens unterschätzt worden war, daß sie sich, was Muth und militärische Art anbelangt, durchaus den Linientruppen an die Seite stellen dursten. Die Artillerie errang sich auch hier wieder die Anerkennung, welche ihr bereits früher gespendet worden war, wie sie sich denn im ganzen Feldzuge auszeichnete. Die Batteriesection, welche zur Unterstützung des Angriffs auf freiem Felde bis auf 800 m vom Feinde vorgegangen war, hatte ihre Pflicht, unbeirrt durch den Kugelregen, in welchem ihr Commandeur verwundet wurde, erfüllt.

Unsere Verluste beliefen sich im ganzen auf nur 16 Todte und 113 Verwundete.

Ein glücklicher Zufall hatte es gefügt, daß bei diesem Sturme Soldaten aus der Moldan mit ihren walachischen Brüdern zus sammen fämpften, die trefflichste Illustration der nationalen Ginsheit beider Fürstenthümer!

Bur felben Zeit, wo die Rumanen gum Angriff fchritten, fampfte bas Detachement Smeritinsth auf bem linken Flügel. Daffelbe ftand weiter von ben feindlichen Befestigungen entfernt als unfer Centrum und rechter Flügel. Um seine Artillerie gegen Krichin ins Teuer bringen zu fonnen, mußte es erft den Ramm des Grünen Berges erobern, auf dem die Türken fich verschangt hatten und von wo aus fie uns durch ihr Infanteriefener ftarke Berlufte zufügten. Der Commandeur ber Weftarmee gab bem Fürsten Imeritinsth Ordre, seine Truppen gegen die feindlichen Bositionen vorgehen zu laffen, wie es auf bem Centrum und bem rechten Flügel geschehen; General Stobelem II wurde infolge beffen beauftragt, die Türken mit feiner Borhut vom Ramm bes Berges, dem Dorfe Breftoweg gegenüber, zu vertreiben. Er ging um 4 Uhr nachmittags mit bem 5. Infanterieregiment Raluga vor, während bas Regiment Eftonia in Referve blieb; von ihrer Begeisterung fortgeriffen, stürmten bie Truppen über bas erfte Plateau hinaus und ftiegen hinter ihm auf ftarte feindliche Abtheilungen, welche vom zweiten Platean aus die Sturmenden mit einem furchtbaren Tener empfingen. Die Ruffen waren genöthigt, unter empfindlichen Berluften guruckzugehen; doch gelang es Ge= neral Stobelem, fich auf bem erften Plateau zu behaupten, hier seine Kanonen aufzupflanzen und bis zum Anbruch ber Nacht seine Berwundeten einzubringen. Das Detachement 3meritinsth verlor in diesem Gefecht an 900 Mann.

Die Nacht brachte uns keine vollkommene Ruhe. Die 4. Dis vision hatte im Laufe des Tages das eroberte Redan in eine kleine Redoute verwandelt zum Stützunkt für unsere Vorposten, welche sich hier dis auf 700 m den feindlichen Befestigungen genähert hatten. In der Nacht nun suchten die Türken von der Abdulskerim-Redoute aus die Rumänen zu überrumpeln und das Redan wiederzunehmen; aber unsere Vorposten schlugen Alarm, und die Türken wurden zurückgewiesen. Von da ab blieb die Ruhe ungestört, nur die rumänischerussische Artisterie gab in Pausen ihre Schüsse ab, um die Ausbesserung der türkischen Besestigungen zu verhindern.

Jedoch hatte dieses nächtliche Feuern wenig Erfolg. Denn bei Tagesanbruch, am 28. August / 9. September, erschienen die türkischen Beseitigungen auf allen Fronten in demselben Zustande wie vor dem Bombardement. Mit unglaublichem Fleiße stellte Osman Pascha's Geniecorps jede Nacht das wieder her, was die Beschießung des Tages vernichtet hatte.

Das Bombarbement begann an seinem britten Tage um 6 Uhr früh; es war wirksamer und stärker als das der vorhergehenden Tage, denn die Batterien gingen auf allen Fronten vor, und 220 russische, 78 rumänische Kanonen waren in Thätigkeit.

Bemerkenswerth bei diesem Riesenduell der Artillerie war, daß die Türken, nachdem sie die ersten Schüsse mit den Rumänen gewechselt, sich augenscheinlich hüteten, mit ihnen den Kamps aufzunehmen, und mehr auf die russischen Batterien zielten. Die Ursache davon war nicht nur die größere Nähe der Rumänen: hier zuerst, wenn wir nicht irren, trasen sich Krupp'sche Kanonen als Gegner auf dem Schlachtselde; die türkische und rumänische Urtillerie waren beide nach diesem System armirt; so richtete sich der Feind lieber gegen die russische Artillerie, mit welcher er schneller sertig zu werden hosste.

Der Commandeur ber 4. Divifion hatte befohlen, auf einem Sügel links vom eroberten Redan eine Batterie gu postiren. Die 3. Batterie des 3. Artillerieregiments wurde bagu bestimmt und grub fich in der Nacht vom 27./8. auf ben 28. August/ 9. September auf biefem Sügel, 900 m von den türfischen Befestigungen, in die Erbe ein, berart, bag fie dem Feinde feinen Zielpunft barbot. Als bas Bombarbement am Morgen bes 28. Auguft / 9. September wieder begann, eröffnete diefe Batterie ein lebhaftes Teuer auf die Abdul-Rerim-Redoute, und der Effect beffelben war wegen ber geringen Diftang ein fehr bedeutender. Die Türken antworteten ihr eine Zeit lang energisch, indem fie ihr Feuer auf fie concentrirten. Alls fie aber die Unmöglichfeit einsahen, mit biefer wohlgedeckten Batterie ben Rampf aufzuneh= men, zogen fie ihre Kanonen aus ber Richtung gegen bie rumänischen zurud, verstopften bie Schießscharten mit Faschinen und fenerten fortan nur noch auf die Ruffen. Die andern, weniger erponirten türfischen Befestigungen fuhren fort, die Batterie auf jenem Sügel zu beschießen.

Fürst Carol besuchte am Morgen in den Feldlazarethen die im Rampfe um das Redan Bermundeten; die meiften berfelben waren nach dem erften Berbande in die Hospitäler geschafft worden, die hinter der Gefechtslinie in Metschfa und Muselimselo fich befanden. Rur die Schwerverwundeten, welche nicht transportirt werden fonnten, befanden sich noch in den Feldlagarethen der erften Linie. Der Fürst sprach ihnen Muth ein, lobte fie und empfahl fie der guten Pflege der Merzte; dann ging er gu ben Positionen gurud, wo er ben Raiser und ben Großfürsten Rico= laus traf. Beide beglückwünschten ihn zu dem Erfolge, den seine Truppen am Tage vorher errungen, und zu dem Muth, den fie gezeigt. Dieser Erfolg hatte nicht nur auf bie rumanischen, fondern auch auf die russischen Truppen einen aufmunternden Ginfluß gehabt, benn es war feit faft zwei Monaten ber erfte fieg= reiche Rampf vor Plewna; die Ruffen fahen barin eine gute Borbedeutung für den bevorftehenden allgemeinen Angriff.

Raiser Alexander schickte seinen Abjutanten, den Fürsten Demidow-Lapuschin, mit dem Ordonnanzossizier des Fürsten von Rumänien zum 13. Dorobanzen- und 5. Linienregiment, um denselben wie auch unserer Artillerie seine Anerkennung für ihre Haltung auszusprechen. Und bei dem auf dem Felde eingenommenen Frühstück, an welchem der Großfürst und die russische und rumänische Suite theilnahmen, brachte der Kaiser einen Toast aus "auf die rumänische Armee, die tapfern Verbündeten des russischen Seeres". Funfzig Kreuze des militärischen St.-Georgsordens ließ der russische Kaiser unter die Truppen vertheilen, welche die Kämpfe der beiden letzten Tage ausgesochten hatten.

Fürst Carol konnte aber die Schwierigkeit des Unternehmens, welches seinen Truppen bevorstand, nicht vergessen. Die drei Tage des vorbereitenden Bombardements waren verstrichen und der Angriff auf Plewna mußte nach den Beschlüssen des Kriegsrathes am solgenden Tage, dem 29. August/10. September, stattsinden. Der Fürst hatte jedoch unterdessen noch mehr Gelegenheit gehabt, sich davon zu überzeugen, wie richtig seine Aussicht gewesen war und wie wenig Aussicht auf Ersolg dieser allgemeine Angriff hatte. Trotz des furchtbaren Bombardements, trotz der lleberlegenheit der Artillerie der Berbündeten war das seindliche Fener nicht zum Schweigen gebracht worden; nur um seine Musnitionsvorräthe zu schweigen, hatte der Feind spärlicher zu schießen

angefangen; die Berschanzungen wurden immer wiederhergestellt und waren durchaus noch nicht erschüttert.

Die beiben fleinen Partialangriffe des vorhergehenden Tages, auf dem rechten Flügel von den Rumanen gegen bas Redan, auf dem linfen von den Ruffen unter Stobelem gegen ben Grunen Berg unternommen, hatten allein mehr als 1000 Mann gefoftet. Hieraus tounte man erseben, was für Opfer ein allgemeiner Ungriff unter so ungunftigen Umftänden, mit so großen, von den fturmenden Colonnen zu durchmeffenden Diftanzen fordern wurde. Die ruffifchen Corpscommandeure felbft waren davon überzeugt und wünschten, daß ber Angriff wenigstens um einen Tag noch hinausgeschoben würde, damit man fich den feindlichen Bositionen mehr nähern und die Batterien noch weiter vorschieben fönnte. Der Fürst billigte diese Forderung, und der allgemeine Angriff wurde auf den vierten Tag, den 30. August / 11. September, fest= gesetzt. Ohne fich Illufionen über bas Resultat bes Sturmes gu machen, und mit der Borficht, welche die Sauptpflicht des Beer= führers ift, war Fürst Carol auf die Sicherung seiner Operations- und Rudgugslinie bedacht. Darum wurden die Befefti= aungen, welche von der 4. Divifion auf dem dreieckigen Plateau von Brislan, Tichalisewat, Kreta und Riben angelegt worden waren, vervollständigt und ausgedehnt, außerdem zwei Bataillone der 3. Divijion nach dort verlegt, und das 4. Kalarafchen-Regiment nach Gaureni geschickt. Für den Fall des Mislingens des Angriffs und einer energischen Offensive von feiten ber Türken hätte so die rumänische Armee solide Positionen hinter sich gehabt und das Vordringen des Feindes verhindern fonnen.

Das Bombardement wurde von unserer Seite bis zum Abend des 28. August / 9. September energisch fortgesetzt und vom Gegner in längern Pausen erwidert. Als um 4 Uhr nachmittags die 4. Division ihre Borposten ablöste und für den Nachtdienst verstärkte, glaubten die Türken, daß unsere Truppen zum Angriffschreiten wollten wie am vorhergehenden Tage; die türkischen Borposten und die Redoute Abdul-Kerim eröffneten daher ein starkes Fener, auf das unsere Tirailleure antworteten. Als der Feindaber sah, daß wir keinen Angriff beabsichtigten, beruhigte er sich.

Am 24. August / 5. September hatte sich die Roschior Drisgade, bestehend aus dem 1. Regiment und allen Escadrons des 2., dis auf diejenige, welche als Bedeckung zum Hauptquartier

ber Beftarmee betachirt war, mit ber Brigade Format, bem 5. und 6. Ralaraschen-Regiment, sowie einer reitenden Batterie des 1. Artillerieregiments, als unabhängige Cavaleriedivifion constituirt und die Ordre befommen, sich mit der 9. ruffischen Ca= valeriedivision, Loschkarem, zur Bewachung der Wege von Plemna nach Rahowa im Nordwesten und nach Orhanieh und Sofia im Submesten zu vereinigen; jebe Bewegung Osman Bascha's gegen ihre Rückzugslinie follte burch fie beobachtet und gemelbet werben. General Loschfarem, der bisher auf der Chauffee Bulgareni-Plewna gestanden, brach mit dem 8. Dragonerregiment Aftrachan, dem 9. Dragonerregiment Kafan, dem 9. Manenregiment Bug, dem 16. Donischen Kosakenregiment und zwei reitenden Batterien auf und gelangte am 26./7., 9 Uhr abends nach Riben, wo er auf die rumänische Cavaleriedivision traf. Beide Divisionen bilbeten zusammen unter bem Befehle General Loschkarem's ein Cavaleriecorps, welches aus acht Regimentern und drei reitenden Batterien bestand.

Um folgenden Tage, bem 27. Auguft / 8. September, 6 Uhr morgens, brach dieses Cavaleriecorps nach Semeret-Trftenif auf; von hier ging die rumänische Division mit ihrer Batterie nach Dolni-Stropol vor und ftellte mit der Front gegen Plemna, 2 km von der fteinernen Widbrücke, eine Borpoftenkette auf, welche fich nach links, gegen Norden, den Wid abwärts bis rechts vom Dorfe Sujurlu hinzog, wo fie Fühlung hatte mit den Bebetten ber Brigade Rosnovanu auf bem rechten Widufer. Rach rechts aber, gegen Guden, erftrectte fich die Borpoftenkette bis Dolni-Dubnit auf ber Plemnaer Chanffee; hier reichten die rumanischen Bebetten ben ruffischen die Band. Die Division Losch= farem etablirte fich in Dolni-Dubnit; ihre Borpoften begannen auf bem rechten Flügel ber rumänischen Cavalerie und zogen sich die Chaussee entlang und zwischen Chaussee und Wid bis nach Gorni= Dubnif. Der 27. August verlief für bas Cavaleriecorps ohne bemerfenswerthe Zwischenfälle, abgesehen von bem Fange eines Biehtransportes, ber fich mit feiner Geleitmannschaft in Plewna einzuschleichen versuchte, und ber Zurückweisung eines türfischen Recognoscirungebetachements, bestehend aus einigen Escabrons mit Infanterie, welches um 4 11hr morgens von Plewna nach Dolni-Etropol und Dolni-Dubnit aufgebrochen war.

Um 28. Angust / 9. September, morgens 5 Uhr, fandte das

Cavaleriecorps Recognoscirungspatronillen nördlich nach Semeret-Trstenik und Demirköi, westlich an den Isker und südlich auf der Orhanieh-Chaussee nach Gorni-Dubnik aus. Dieselben fanden bei Trstenik am Isker und Wid-abwärts keinen Feind; die nach Westen Ausgesandten trasen auf der Chaussee einige Tscherkessen-Abtheilungen, schlugen sie in die Flucht und recognoscirten hinter Gorni-Dubnik ein ziemlich bedeutendes Lager türkischer Infanterie.

Nachmittags 2 Uhr melbeten die Borposten der rumänischen Division Bewegungen feinblicher Maffen, welche fich gegen Dolni-Etropol richteten. Bald barauf überschritten die Türken die Brücke und gingen auf bem linken Ufer gegen bie rumänische Cavalerie vor, zuerft eine Rette von Tirailleurs, bann eine Colonne Jugvolks, Artillerie und Cavalerie an den Flügeln, zusammen fechs Tabors (Bataillone) Infanterie, vier Escabrons Cavalerie und vier Geschütze. Bur felben Zeit eröffneten die feindlichen Batterien von Opanez ein lebhaftes Feuer, um den türkischen Ungriff zu unterstützen, welcher fühn und energisch begonnen wurde. Unfere Bedetten zogen fich auf das Gros der Borpoften gurud; bie rumanische Division faß auf und machte fich fampfbereit; qugleich ward die ruffische Division von dem türkischen Angriff in Renntniß gesett. Oberft Cretann ließ auf dem Plateau von Etropol zwei Escadrons des 6. Ralaraschen-Regiments mit einer Section feiner Batterie gurud, welche Ordre hatte, fofort auf den Feind, der über die Brude marschirte, zu feuern; mit den Roschiorund den übrigen Ralaraschen-Regimentern aber eilte er auf die Ebene hinab, in welche das Plateau nach dem Widufer zu ausläuft, um den Angriff in der Front abzuweisen, mahrend die andern Sectionen ber reitenden Batterie im Galopp nach ber Flanke aufbrachen und von dort ein wirksames Feuer auf den in geschloffener Colonne marschirenden Teind eröffneten.

Als General Loschfarew ben Kanonendonner hörte, und ihm der Angriff auf Etropol gemeldet wurde, sandte er die Dragoners Brigade mit einer Batterie ebendahin. Zwei Escadrons des 8. Regiments Astrachan saßen ab und gingen, von hohen Maissfeldern gedeckt, gegen die linke Flanke des Feindes vor und gaben ein wohlgezieltes Fener auf dieselbe ab; die sechs russischen Kanonen unterstützten sofort die rumänischen. Derartig in der Flanke von den Dragonern und der russischen Artillerie, in der Front von der rumänischen Artillerie angegriffen, sahen sich die türkischen Batails

lone zum Stillstand gezwungen. Das 9. russische DragonerRegiment, welches nicht abgesessen war, führte darauf einen Angriff auf die linke Flanke des Gegners aus; die seindliche Artillerie zog sich schlennigst über die Brücke, und die Tscherkessen auf
ihre Infanterie zurück, welche dadurch in Unordnung gerieth.
Oberst Eretann benutzte sogleich den Augenblick, um seine Brigade in Schelons auseinanderzuziehen und anzugreisen. Da artete
der Nückzug des Feindes in wilde Flucht auf die Widdrücke aus,
vor welcher sie, in Hausen zusammengeballt, unter das concentrirte Feuer unserer Artillerie kamen und starke Verluste erlitten.
Diesenigen der Rumänen und Russen waren nur gering, während
schon auf dem Schlachtselde 31 todte und 24 schwerverwundete
Türken ausgefunden wurden, außer denen, welche vom fliehenden
Feinde mitgenommen worden oder jenseit des Wid gesallen waren.

Beim Morgengrauen des 29. August / 10. September begann die rumänisch-russische Artislerie wiederum ihr gewöhnliches mächtiges Dröhnen aus 320 Feuerschlünden. An diesem vierten Tage erreichte das Bombardement seinen Höhepunkt. Die Türken feuerten seltener und hielten sich zurück dis zum entscheidenden Kampse, den sie voraussahen; aber selbst dies ihr gemäßigtes Feuer war höchst wirksam, weil unsere Artisserie dis auf sehr geringe Entsernungen von den seindlichen Besestigungen vorgegangen war. Die Rumänen und Russen erlitten deshalb empfindelichere Berluste als an den vorhergehenden Tagen. Besonders die Batterie auf dem Hügel sinks von dem eroberten Redan war stark beschädigt, fast alle ihre Lasetten und Räder waren zerschmettert.

Während des Bombardements trasen die Commandeure ihre Vorbereitungen zu dem großen Sturme des folgenden Tages. Nachmittags 4 Uhr wurde am Observationsposten von Fürst Carol, Großfürst Nicolaus und den Commandeuren und Generalstabsechefs der vereinigten Westarmee ein Kriegsrath abgehalten. Der Schlachtplan wurde noch einmal geprüft und die Uhren regulirt, dann löste der Kriegsrath sich auf und die Chefs machten sich an die Anssührung der ihnen ertheilten Ordres.

Die Gefechtsordnung lautete folgendermaßen:

Poradim, 29. August 1877.

1) Der allgemeine Angriff auf das befestigte Lager von Plewna ift auf morgen, den 30. August / 11. September, festgesetzt.

- 2) Bei Tagesanbruch werden alle Batterien das lebhafteste Feuer auf die Besestigungen eröffnen. Dies Feuer soll dis 9 Uhr anhalten, dann auf der ganzen Linie eingestellt werden, um 11 Uhr von neuem beginnen und dis 1 Uhr nachmittags dauern. Bon 1 dis  $2^{1}/_{2}$  Uhr wird das Feuer auf allen Batterien wieder eingestellt. Um  $2^{1}/_{2}$  Uhr soll das Bombardement abermals von allen Batterien aufgenommen werden, mit Ausnahme der Batterien, deren Feuer den Marsch der Angrisstruppen hindern könnte.
- 3) Um 3 Uhr nachmittags müffen die Bewegungen anfansgen, welche dem Angriff vorhergehen.
- 4) Das rumänische Corps wird die nördlich gelegene Restoute angreisen. Eine Brigade des IX. russischen Corps wird mit zwei Batterien zu 8 cm vom Dorfe Griwiza aus vorgehen, um die sinke Flanke der rumänischen Armee vor irgendwelchen Unternehmungen der seindlichen Reserven zu schützen; zwei Batailsone dieser Brigade sollen zugleich mit der rumänischen Armee die Nordredoute angreisen, aber von der Südwestseite.
- 5) Die übrigen Truppen des IX. Corps werden zwischen Griswiza und Raditschewo operiren.
- 6) Das IV. Corps wird auf das befestigte Lager östlich von Plewna vorgehen und von der Hauptreserve unterstützt werden.
- 7) Der Commandeur der Westarmee wird sich bei der Hauptreserve aufhalten.
- 8) Das Detachement des Fürsten Imeritinsky wird das Lager angreifen, indem es die Chaussee Lowtscha-Plewna verfolgt.
- 9) Die Cavalerie General Leontjew's wird unsern linken Flügel becken, auf der Chaussee nach Sosia operiren und versuchen, mit der Cavalerie General Loschkarem's die Verbindung herzustellen.
- 10) Die rumänische Kalaraschen-Brigade Rosnovanu wird die rechte Flanke des rumänischen Corps decken.
- 11) Das Husarenregiment Kiew wird auf der Chaussee Bulsgarenisplewna bleiben und hat die Aufgabe, die Verbindung des IX. russischen Corps mit dem rumänischen Corps herzustellen.
- 12) Was den Anzug, den Train, die Ambulanzen und Lasgarethe, die zweitägige Ration, welche die Soldaten mit sich zu führen haben, anbelangt, so werden dafür die Vorschriften aus der Gesechtsordnung vom 26. August / 7. September maßsgebend sein.

- 13) Die nähern Befehle werden auf dem Schlachtfelde geseben werden.
- 14) Drei Offiziere jedes Armeecorps werden dem Höchste commandirenden als Ordonnanzoffiziere zur Berfügung gestellt.

Carol.

Chef des Generalstabes, General Zotow.

Neben diesem allgemeinen Befehle des Höchstcommandirenden der Westarmee an alle Corps um Plewna besam das rumänische Corps von seinem unmittelbaren Commandeur, General Cernat, noch einen Specialbesehl über die Bildung der Angriffscolonnen und die Art und Weise, wie diese den Sturm aussühren sollten.

Als es Abend geworden war, wurde nur noch in langen Zwischenräumen gesenert. Dunkle Nacht breitete sich über das Feld, der Himmel bedeckte sich mit schweren Wolken, und es siel starker Regen bis zum Morgen. Feucht und kalt war der Borabend der Schlacht für die Truppen auf den Höhen und in den Thälern um Plewna. Noch spät war unruhige Bewegung im Lager bemerkdar; Reiter brachten Besehle, die Commandeure machten noch eine Ronde oder eine letzte Inspection, die Pulversfarren suhren hin und her, um die Munition zu erneuern; und in den Zelten der Offiziere wie um die halb erloschenen Feuer der Mannschaften stellte sich der Schlaf nur spärlich ein.

Indessen brannte die ruffische Armee vor Begier, die erlit= tenen Riederlagen wett zu machen; vom General bis herab zum letten Solbaten zweifelte niemand am Erfolge; alle waren ficher, daß Plewna am nächften Tage fallen würde; die einzige Angft ber Ruffen war die, daß Osman Baicha fich aus Plewna zurudziehen fonnte, mas man einen Augenblick gefürchtet hatte, als die Türken jenen Ausfall nach Weften, gegen unsere Cavalerie jenseit des Wid, machten. "Gute Nacht", wünschten fich am Abend des 29. August die ruffischen Offiziere, die an der Tüch= tigfeit ihrer Golbaten nicht zweifelten, "morgen Abend legen wir uns in Plewna schlafen." Gar manche Nacht, für viele die ewige, follte anbrechen, ehe dieses Ziel erreicht war! Die Ruffen waren ja aber überzeugt, baß fie dem Feinde an Bahl und in jeder Beziehung überlegen waren. "Befehlen Soheit nur", fagte Oberft Nowigin vom ruffischen Generalstabe jum Fürsten von Rumanien, "befehlen Gie nur, und Plewna wird fallen!" Dies Bertrauen

der Russen wurde noch durch ein anderes Argument verstärft, welches beweist, wie tief eingewurzelt die Verehrung des russischen Soldaten für seinen Zaren ist. Der Tag der Schlacht war auch der Tag des heiligen Alexander, des Schutpatrons des Kaisers. An einem solchen Tage, unter dem Auge des Herrschers, mußte fürwahr jeder Soldat wie ein Löwe fämpsen und das Unglaubelichste thun, um zu siegen!

"Soldaten", pflegte Napoleon zu fagen, "heute ift der Jahrestag des Sieges von Marengo", oder: "Seht, das ift die Sonne von Austerlitz"; aber neben der Sonne und dem berühmten Jahrestage suchte der große Feldherr noch andere Hülfsmittel, er sorgte vor allem für die taktischen und strategischen Factoren, die ihm den Sieg sichern sollten.

Im rumänischen Heere herrschte am Abend des 29. August ein anderes Gefühl als im russischen. Hier wußte man, trotz der Discretion, die man in Bezug auf die Beschlüsse des Kriegs-rathes bewahrt hatte, sehr wohl, daß der Fürst nicht die Anschauungen des russischen Generalstades theilte. Die Dispositionen zur Sicherung der Rückzugssinie bewiesen, daß er sich nicht mit der Hoffnung auf einen gewissen Sieg schweichelte, sondern auf alle Eventualitäten gefaßt war.

Trothem war auch das rumänische Heer von dem ungeduls digen Wunsche beseelt, den Sturm auf Plewna zu wagen.

Die Angriffscolonnen des rumänischen Heeres waren folgendermaßen zusammengesett:

Angriffscolonnen der 3. Division.

### 1. Colonne.

Commandeur: Dberft 3patescu, Chef ber 1. Brigade.

8. Linienregiment.

10. Dorobanzen=Regiment.

#### 2. Colonne.

Commandeur: Oberft Gramont, Chef der 2. Brigade.

- 2. Bataillon des 2. Linienregiments.
- 9. Dorobanzen=Regiment.

## Angriffscolonne der 4. Division.

Commandeur: Oberft Boranescu, Chef der 2. Brigabe.

- 2. Jägerbataillon.
- 1. Bataillon des 5. Linienregiments.
- 1. Bataillon des 14. Dorobanzen-Regiments.
- 1. Bataillon bes 16. Dorobangen-Regiments.

Die übrigen Truppen der 3. Divifion ftanden in Referve zur Disposition des Commandeurs der 4. Division; die Reserve der 4. Division, welche in den Schützengraben vor ber Redoute Abdul= Kerim und in dem am 27. August genommenen Redan lag, blieb gur Disposition bes Commandeurs ber 4. Division; sie bestand aus dem 15. Dorobanzen = Regiment, dem 2. Bataisson des 5. Linienregiments, dem 7. Linien- und bem 13. Dorobangen-Regiment und dem 2. Bataillon des 14. Dorobanzen-Regiments. Die Refervedivifion nahm Stellung auf bem Plateau oberhalb des Bufowathals, zwischen und hinter der 3. und 4. Division, nachdem fie drei Bataillone hinter ber Schlachtlinie jum Schute des Fuhrparfs, der Feldlagarethe und des Hauptquartiers bei Brbiza gelaffen. Hier ftand Oberft Cerchez mit 14 Bataillonen seiner Division gefechtsbereit und bildete bie Sauptreserve der rumänischen Urmee, zur Disposition General Cernat's, welcher vom Rande dieses Plateaus aus, nach Griwiza zu, die Schlacht auf bem rechten Flügel, wo die Rumanen ftanden, leitete.

Der blutige Tag bes 30. August/11. September brach an. Der Regen hörte zwar auf, aber schwere Nebel und Dünste breiteten sich wie Leintücher über die Höhen und Felder. Am frühen Morgen marschirten die Angriffscolonnen zur sestgesetzten Stunde und in vorgeschriebener Reihenfolge nach den Sammelplätzen ab, wo sie unbemerkt vom Feinde den Augenblick des Angriffs abwarten sollten. Der durch den nächtlichen Regen aufgeweichte Boden hemmte die Räder der Kanonen und den Schritt der Soldaten sehr. Dem Besehl entsprechend begann die Artillerie bei Tagesanbruch ihre Action.

Um 8 Uhr verließ der Fürst sein Hauptquartier, begleitet von seinen Abjutanten, vom Großfürsten Nicolaus dem Sohn und vom Prinzen Alexander von Battenberg, welcher an jenem Tage als Ordonnanzoffizier beim Commandeur der Westarmee

Dienst that. Um 10 Uhr fam der Kaiser mit dem Großfürsten Nicolaus auf dem Plateau beim Observationsposten an. Auf dem Felde, vor der Linie des zweiten Tressens, wurde ein Tebeum zu Ehren des heiligen Alexander abgehalten; und die Gebete für den Zaren vereinigten sich mit denen für das Heer. Andächtig und ergreisend war dieser Augenblick, wo so viel tausend Mensschen, vom einfachen Soldaten bis zum Fürsten und Kaiser, zusammen niederknieten in den Staub, um den Herrn der Heersicharen zu bitten, den christlichen Wassen den Sieg zu verleihen.

Das Wetter blieb dunkel, der Nebel murbe fo bicht, baß man faum 100 Schritt weit sehen fonnte. Zwischen 10 und 11 Uhr hörte man plötlich Gewehrsalven auf bem linken Flügel. Dem Fürften ward gemelbet, daß ber Feind die Truppen General Stobelem's bei beren Bormariche gesehen und Feuer auf fie gegeben hatte. General Stobelem bekam Befehl, die Stunde bes allgemeinen Angriffs abzuwarten. Während bie Truppen zu Mittag agen, speiften auf bem Platean bes Observationspoftens auch der Raifer, Fürst Carol und Groffürst Nicolaus mit ihren Suiten. Ihr Frühftud war noch nicht beendet, als plotlich gegen 1 Uhr, zwei Stunden vor dem für den Angriff festgesetten Moment, auf der Linken näher und deutlicher Flintenschüffe und Surrahgeschrei ertonten. Fürft Carol, erftaunt über biefen vorzeitigen Beginn, wollte felbft feben, mas bort vorging, und ritt mit bem Groffürften Nicolaus nach ben ruffifchen Bofitionen. Sier erfuhr er, daß die Türken, bennruhigt durch das Borgeben General Stobelew's in ber Richtung auf ihre Flanke und ihre Berkehrs- und Rudzugslinie, hier große Streitfrafte gusammengezogen und den linken Flügel der verbündeten Urmee angegrif= fen hatten; General Arhlow vom IV. ruffischen Corps, welcher ben rechten Flügel des Detachements Stobelem's bilbete, alaubte. durch den Rebel und die Nahe der Flintenschüffe irregeführt, den Angriff der Türken gegen sich gerichtet, und wurde dadurch in den Rampf hineingezogen. Er schickte eine Angriffscolonne gegen bie erfte Redoute der türkischen Befestigungen in der Richtung auf Raditschewo vor; dieselbe murde aber unter großem Berlufte zurückgeschlagen. Damit ward es hier wieder ftill; man erwar= tete die Stunde des allgemeinen Angriffs. Bur felben Zeit murde bas Detachement General Stobelew's in einen heißen Rampf mit ben türfischen Maffen verwickelt, welche fich ihm gegenüber auf

dem Kamme des Grünen Berges, gegen Krichin zu, angesammelt hatten; auch hier ersuhren die Russen fühlbare Berluste.

Bon den Stellungen der Rumänen aus war das Bombarbement bis 1 ühr fortgesetzt worden, obwol der Nebel das Zielen sehr erschwerte; dann trat die vorgeschriebene Pause bis  $2^{1}/_{2}$  Uhr ein. Obgleich sie Flintenschüffe und Schlachtenlärm zu ihrer Linken hörten, warteten sie die Stunde des Angriffs ab, da sie keine neuen Besehle bekommen hatten.

Endlich war ber Moment da. Unsere Angriffscolonnen joll= ten aus ben fleinen Thalern, in benen fie verftedt ftanden, heraus= marschiren und sich auf die berüchtigte, von den Ruffen am 18./30. Juli vergeblich angegriffene, blutige Redoute fturgen, vor welcher damals das Regiment Benfa halb aufgerieben worden war, die große Griwiza-Redoute, welche als das Malakow Plew= nas und als Schlüffel der türkischen Stellungen gegen Norden galt. Diefer Angriff follte durch elf rumanische Bataillone und durch drei Bataillone des Regiments Archangelgorod von der 5. ruffischen Division ausgeführt werden; lettere hatte den Auftrag, gleichzeitig mit ben Rumanen von Nordoften anzugreifen. General Cernat schickte um 9 Uhr früh einen Offizier des rumänischen Hauptquartiers zu General Schilder-Schuldner, Commanbeur ber 5. ruffischen Divifion, um ihm genan anzugeben, von wo und auf welchen Wegen unfere Colonnen zu bem auf Bunkt 3 Uhr angesetten Sturme aufbrechen würden. General Schilber-Schuldner ermiderte, daß die drei ruffifchen Bataillone gu ebenderfelben Zeit gegen die Redoute vorgehen würden.

Der Nebel begann sich in seinen kalten Regen aufzulösen. Unsere Batterien hatten um  $2^{1/2}$  Uhr ihr Fener wieder mit aller Kraft ausgenommen. Lautlos brachen die Bataillone auf und singen an, den Abhang des Plateaus, auf dem die seindliche Redoute stand, zu erklimmen. Die Colonne der 3. Division, die den rechten Flügel der Angriffslinie bildete, voran das ausgeschwärmte 1. Bataillon des 10. Dorobanzen-Regiments mit Arbeiterabtheilungen, welche Hacken, Faschinen und Sturmleitern trugen, dann das 1. Bataillon des 8. Linienregiments in Angriffscolonnen, die andern zwei Bataillone Linientruppen und die Dorobanzen als Unterstützung, durchmaß eine Distanz von 900 m und langte auf dem Gipfel vor der Redoute an. Ein Augenblick seierlich-schauerslichen Schweigens trat ein; die rumänische Artillerie stellte ihr

Feuer ein, um nicht auf ihre eigenen Truppen zu schießen; in der türkischen Redoute rührte sich nichts.

Die Türken wollten augenscheinlich die Rumanen nahe heranfommen laffen, ehe fie auf fie feuerten, um befto leichter bie Saltung unferer jungen Truppe zu erschüttern. Unfere Tirailleure hatten geglaubt, daß fie fofort, nachdem fie die Sohe erklommen, unmittelbar vor der Schange ftehen murben; fie fanden aber ein unerwartetes neues Sinderniß zwischen fich und der feindlichen Reboute, welches fie bei der Zerriffenheit des Geländes um Plewna aus der Entfernung nicht gefeben hatten: es war ein kleines Thal, 600 m lang, mit fteilen Abhängen, bas von einer feindlichen Tranchee beherricht murde; daffelbe mard nachher von unfern Goldaten das Blutthal genannt. Die Dorobangen ließen fich burch dies Hinderniß nicht abschrecken; fie ftiegen ins Thal hinab, ihnen nach die andern Truppen, und rasch suchten sie sich den gegenüberliegenden Abhang hinaufzuarbeiten. Das Erdreich aber war durch den Regen schlüpfrig und grundlos geworden; die Leute mußten fich an dem niedrigen Geftrupp festklammern oder fich aufs Ba= jonett ftuten, um die Sohe zu erreichen.

In diesem Augenblicke begann der Feind aus der Tranchee droben über dem Abhange zu seuern. Trotz der bedeutenden Berluste aber, die unsere Truppen erlitten, gingen sie unverdrossen weiter. "Borwärts!" rief Major Schontzu; er siel zu Tode getrossen nieder, gerade als seine Soldaten den Feind aus der Tranchee vor der Redoute vertrieben.

Das dann folgende 1. Bataillon des 8. Linienregiments stieg ebenfalls hinauf. Jetzt aber erwartete eine schreckliche Ueberraschung die Angreiser: die Redoute Abdul-Kerim, von Russen und Rumänen Griwiza-Redoute genannt, hatte sich verdoppelt, seitdem vor anderthalb Monaten der russische Generalstab sie recognoscirt und aufgenommen hatte! Noch jetzt sah sie von unsern Linien auf den Höhen über der Bukowa und Griwiza wie eine einzige Schanze aus; die rumänischen Generalstabsossiziere hatten bei ihren Recognoscirungen während der vier Tage, die unsere Armee bereits vor Plewna lag, ganz dasselbe Bild von ihr empfangen, wie früher die russischen. Und nun sah man, daß sie aus zwei durch einen etwa 300 m langen Graben miteinander verbundenen Redouten bestand! Das conpirte Terrain sieß nur die

Bacarescu.

Nord- und Südfront sichtbar werden; die Oftseite dagegen war vollständig verdeckt.

So hatte die rumänische Armee, statt gegen eine einzige Reboute, gegen zwei von gleicher Stärke zu kämpsen! Dazu natürslich reichten die Truppen, die zum Angriff bestimmt waren, nicht aus. Die 3. Division stand vor der einen Schanze, die 4. vor der andern, links von der erstern. Was nun beginnen? Sollte die 3. Division mit einem Frontwechsel sich gleichfalls gegen die zweite Redoute wenden? Daran war nicht zu denken; die Besichafsenheit des Terrains, das Feuer aus der ersten Redoute und vom gedeckten Wege zwischen beiden Redouten verboten es. 11mseshren und sich ohne Sturm zurückziehen? Das war gleich uns möglich.

"Borwärts, Kinder!" rief Oberst Spatesen, der Chef der Angriffscolonne; begeistert stürmten die Bataislone vor. Da ersöffnete die Artislerie des Feindes plötzlich ein hestiges Fener, und seine Infanterie, welche in drei Stockwerken übereinander aufs beste gedeckt lag, begann die Angreiser mit einem Hagel von Kugeln zu überschütten; jeder Schütze hatte einen gefüllten Patronenkasten neben sich, sodaß er mit seinem Peabodys oder Winschester-Gewehr ein unaushörliches Schnellseuer unterhalten konnte.

Unfere Tirailleure, die Schanggraber, die Dorobangen 311= fammen mit ben Linienfoldaten, langten am Graben an. "Mir nach, Jungens!" fagte Hauptmann Maracineanu und fprang als der erfte des Bataillons in den Graben, wo er fogleich gufam= menbrach, durchbohrt von Augeln und Bajonetiftichen. Er fiel, aber feine Soldaten gingen vorwärts. Alle, Offigiere wie Be= meine, machten bie größten Anftrengungen, um jum Parapet hinaufzugelangen, das wie eine Mauer 3 m hoch über ihnen lag, und von dem aus der Feind fie beschoß, daß fie hinfanken wie Korn unter der Sichel. Bergebens führten die Chefs des 10. Doro= bangen- und des 8. Linienregiments noch zwei andere Bataillone ins Fener, vergebens trieb Oberft Spatescu, bem fein Pferd unter dem Leibe meggeschoffen wurde, seine Truppen an; die Graben und die ganze Umgebung der mörderischen Redoute füllten sich mit Todten und Berwundeten; ber Berluft des rumänischen Beeres betrug über 1200 Mann.

Die Angriffscolonne der 3. Division wurde zu Grunde gerichtet durch das entsetzliche Fener des Gegners, aber keinen Angenblick des Zweifels ober Zurückweichens gab es in ihren Reihen: Compagnien, deren Offiziere alle todt oder verwundet waren, blieben ohne Anführer, aber kämpften allein weiter und versuchten, in die Redoute zu gelangen.

Als der Divisionscommandeur, Oberst Angelescu, sah, daß die Hälfte der bisher an der Action betheiligt gewesenen Truppen gesallen und 26 Offiziere kampsunfähig geworden waren, daß er mit den drei noch intact gebliebenen Bataillonen unmöglich die Attacke wieder aufnehmen konnte, bei welcher vier Bataillone aufzgerieben worden waren, daß alles geschehen war, was in menschlichem Bermögen stand und die militärische Ehre verlangte, zog er die Reste seiner tapfern Truppen zurück. Da brachen die Türken aus ihren Berschanzungen hervor und warsen sich wie wilde Thiere über die unglücklichen Berwundeten, die auf dem Schlachtselbe lagen, verstümmelten und mordeten sie und verschonten selbst die Todten nicht. Die Leichname Major Schontzu's und Hauptmann Maracineanu's wurden als entsetzliche Trophäen auf dem Parapet der Redoute aufgepslanzt.

Die Angriffscolonne der 4. Divifion war gleichfalls Buntt 3 Uhr, zugleich mit der Colonne der 3. Divifion, aufgebrochen; fie follte die Oftfront der Grimiga-Redoute gur felben Beit angreifen, wie die 3. Division die rechte Flanke und die drei ruffi= ichen Bataillone die linke. Die Colonne fonnte fich, burch eine enge Thalipalte gedeckt, ber Redoute bis auf 900 m nähern. Dann wandte fie fich ein wenig nach links, um fich die Klanke durch einen Sügel zu beden, welcher fich 150 m von ber feind= lichen Berichanzung befand; Oberft Boranescu ließ bas 2. Jager= bataillon ausschwärmen; es folgten bemfelben bas 1. Bataillon bes 16. Dorobangen-Regiments in Compagniecolonnen, und in Referve die Bataillone des 5. Linien- und 14. Dorobangen-Regiments. Unfere vorgeschobenen Batterien förderten burch ihr Weuer ben Bormarich. Die Jager mit ben Sappeurs fturmten im Gilichritt vor. Die Türken wandten auch jett wieder bie gegen die 3. Division gebrauchte Taftif an, die Angreifer gang nabe herankommen zu laffen.

Mit Hurrah begannen die Rumänen den Sturm. Allah, Allah! erwiderten die Türken von ihrer dreifachen, etagenförmigen Stellung aus und eröffneten augenblicklich ein furchtbares Gewehrsfeuer, welches tiefe Lücken in die Reihen der Angreifer riß. "Borwarts!" riefen die Offiziere. Unsere Truppen sprangen in den Graben, aber ihre Verluste waren entsetzlich, da der Feind sie wie aus einer Spritze mit Augeln überschüttete. Die fremden Militärattachés, welche schon andere Feldzüge mitgemacht hatten, erklärten, daß sie selten ein so intensives Feuer gesehen, und daß die Türken sich wunderbar darauf verständen, das Infanterieseuer bis zur höchsten Wirksamkeit zu steigern.

Trotz allen Helbenmuthes unserer Truppen wurde ihr erster Angriff zurückgeschlagen; sie sammelten sich hinter dem Hügel, um ihre Reihen wieder zu ordnen, warteten auf den Eintritt der 3. Division und der Russen in die Action, um mit ihnen gemeinsam eine neue Anstrengung zu machen. Denn die zweite Colonne der 4. rumänischen Division wußte noch nicht, warum die erste Colonne, welche auf die zweite Redoute gestoßen war, an ihrem Angriffe nicht theilgenommen, und war überrascht zu sehen, daß weder diese erste Colonne rechts, noch die russischen Bataillone links mitgewirft hatten. Oberst Angelescu schieste einen Oberststeutenant ab, um dem Höchstcommandirenden den Berlauf der Action zu melden und für den zweiten Sturm um die Unterstügung der dazu bestimmten rumänischen und russischen Colonnen zu bitten.

Don Fürst Carol's Standorte zwischen dem linken Flügel der rumänischen und dem rechten der russischen Armee ließ sich das ganze Schlachtseld übersehen. Der Fürst hatte einen Generalstabsossizier zu General Cernat, dem Commandeur des rechten Flügels, geschickt, um von ihm zu ersahren, warum die 3. Division disher nicht angegriffen hätte, und um ihm den Beschl zu überbringen, dieselbe augenblicklich vorgehen zu lassen. Zugleich übersandte er General Krüdener die Ordre, die russischen Batailsone, die den Angriff auf die Griwiza-Redoute unterstützen sollten, vorzuschicken.

General Cernat wußte, was auf der rechten Flanke sich erseignet hatte, er hatte den Sturmangriff auf die zweite Redoute beobachtet und auch den Bericht des Commandeurs der 3. Division empfangen; so meldete er dem Fürsten, daß die erste Colonne nicht im Stande sei, die zweite bei ihrem Angriffe zu unterstützen, und daß er selbst sich bei der kritischen Lage des rechten Flügelssichon veranlaßt gesehen hätte, die 14 Bataillone der Reservedivission weiter vorzunehmen, für den Fall, daß die starken seinblichen

Griwiza.

Streitfräfte aus dem befestigten Lager von Butowa eine Offensivbewegung gegen unsern rechten Flügel unternehmen würden.

Es war 4 Uhr. Oberst Angelescu hatte seine Truppen zum zweiten Angrifse gesammelt. Durch den Kugelregen gingen sie entschlossen vorwärts mit fliegenden Fahnen und flingendem Spiel. "C'est superbe!" rief Don Carlos, der spanische Thronprätendent, der als Amateur am Feldzuge theilnahm und in diesem Angenblicke dem Angrifse der Rumänen zusah. "Diese Leute", sagte er zu seinem Adjutanten, General Boët, und zum Grasen von Monserat, "diese Leute gehen so stolz ins Fener wie meine Spanier bei Huescar; sie sind wirklich unsere Stammesgenossen!"

Fürft Carol ftand innerhalb der Tenerlinie auf einem Sügel, von dem aus er den Angriff der 4. Division verfolgen fonnte; eine türfische Granate fiel mitten unter feine Begleiter vom Generalftabe. Die rumänischen Bataillone, angefenert durch die Gegenwart ihres Herrschers, stürzten sich noch einmal auf die Redoute und gelangten bis an den Graben; aber hier brach fich ihr Unprall an der hartnäckigen Bertheidigung des Feindes; der Ungriff ward gurudgeschlagen, ein Strom von Blut zeigte ben Weg an, den die Rumänen durchmessen. Erst jetzt, um 41/2 Uhr, jah man die ruffische Colonne, welche gleichzeitig angreifen follte, auf den Sügel zukommen, hinter welchem unfere Truppen Athem schöpften nach ihren furchtbaren Anftrengungen. Auf die ftarte Griwiga-Redoute, zu beren Erfturmung 14 Bataillone bestimmt worden waren, hatten die vier rumanischen Bataillone fich zweimal mit größter Bravour geworfen! Die ruffische Colonne hatte in dem Nebel ihren Weg verloren und war hinter die Redoute gelangt, wo fie einige Zeit mit ben feindlichen Referven geplanfelt hatte, ohne an den beiden Sturmangriffen ber rumanischen Bataillone theilnehmen zu können. Zweimal hatte fie versucht, fich zurechtzufinden; auch burch den aufgeweichten Boden mar ihr Marich so verzögert worden, daß sie erst jest angelangt war. Ihr Ericheinen fachte die Rampfluft ber rumanischen Truppen aufs neue an.

"Gebt nicht nach, Jungens, sonst kommen die Russen und nehmen die Redoute, daß wir uns schämen müssen", riesen sie wie mit Einer Stimme und gingen zum dritten mal vor, nach Westen zu, während die Russen im Osten angriffen. Wiederum ward der Sturm zurückgeschlagen; die Russen versoren eine große Anzahl von Soldaten und Offizieren, darunter den Commandeur des Archangelgorod-Regiments. Die Rumänen hatten jetzt den Gesammtverlust von mehr als 20 Offizieren und 1000 Soldaten. Und die Redoute war nicht genommen!

Die Türken bewiesen eine Standhaftigkeit und Todesverachtung, die auch ihre Gegner anerkennen mußten. Oben auf dem Parapet stehend, erwarteten sie regungssos den Feind; wenn die Kugeln ihre Reihen lichteten, traten neue Bertheidiger in die Lücken und bildeten eine Mauer aus ihren Leibern. Die Imams stärkten sie durch Anrufung des Propheten, und der Tod war für sie das Thor des Paradieses.

Ernft war die Lage um 5 Uhr abends. Der Angriff der rumanischen Division auf bem rechten Flügel mar gurudgewiesen; die Truppen fonnten feinen neuen Sturm mehr unternehmen; auch ber dreimalige Angriff ber 4. Division und berjenige ber ruffifden Bataillone mar erfolglos gewesen. Im Centrum hatte General Arylow fieben Regimenter zweimal gegen bie Schanzen von Raditschewo geführt und gleichfalls mit großem Berlufte zurückweichen müffen, mehr als 5000 Mann todt oder verwundet! Auf dem linken Flügel hatte General Stobelem mit wechselndem Blücke gefämpft; die zwei Redouten von Krichin hatte er genom= men, wieder verloren und jett von neuem angegriffen; aber mehr als 4000 Mann waren bereits fampfunfähig! Das waren bie tranrigen Melbungen, welche, bie eine nach der andern, beim Böchftcommandirenden der Weftarmee, dem Fürften Carol, einliefen. Derjelbe fah durch sie seine schlimmen Ahnungen und Borhersagungen nur allzu sehr bestätigt. Und das war die unfelige Runde, die auftatt der Freudenbotschaft von einem Siege zur Feier des Namenstages den Raiser erreichte; tief erschüttert tehrte er von bem Observationsposten, auf dem er mahrend des Nampfes verweilt, in fein Hauptquartier Rabeniza gurud.

lleber ben wolfigen und regnerischen Tag brach die Nacht früh herein. In der Abenddämmerung ward nur noch auf dem linken Flügel, von General Stobelew, und auf dem rechten Flügel, wo die Rumänen Oberst Angelescu's und die drei russischen Bastaillone hart vor der feindlichen Redoute standen, gefämpft.

Der Fürst ritt zur 4. Division und begegnete zuerst einem Schwarme Soldaten des 2. Jägerbataillons. Mübe von der Arbeit des Kampfes, becimirt durch die Kugeln des Feindes,

standen die Tapfern dicht um ihre Fahne geschart, der seindlichen Redoute gegenüber, aus welcher noch hin und wieder ein Flintensoder Kanonenschuß siel. "Bas macht ihr da, Kinder", rief der Fürst ihnen zu. "Bas sollen wir machen, Hoheit?" entgegnete ein Sergeant in seiner naiven Redeweise, das Gesicht geröthet von der Mühe und der Erregung des Tages; "die Heiden haben uns zu Grunde gerichtet; schaut nur, wie wenige von uns übrig sind!" "Bie?" sagte der Fürst, "aber ihr alle hier seid heil und frästig, dort drüben sehe ich noch andere euerer Gesährten, sammelt euch und geht tapfer vorwärts, und der Sieg wird euer sein, ihr werdet die Ehre des heutigen Tages retten!" Mit frästigem Hurrah beantworteten die braven Jäger diesen Zuruf; bald schlossen sich ihre Reihen wieder, das Batailson formirte sich und brannte vor Begier, wiederum ins Feuer zu kommen.

Der Fürst befahl barauf dem Commandeur der 4. Division, fich um jeden Preis in der eroberten Position gu halten, sich in ihr zu befestigen und, falls der Feind in der Redoute über Nacht weniger wachsam ware, fich dies für einen neuen Angriff zu Rute zu machen. Nachdem er dann allen Corpscommandeuren mitge= theilt, daß er die Nacht im Bivnaf oberhalb von Griwiza, zwi= ichen ben ruffischen und rumänischen Linien, zubringen würde, ritt er nach den Feldlagarethen, wo unsere Bermundeten zu Sun= derten anlangten. Bewundernswerth mar die leidende Geduld unferer Soldaten. Diejenigen, welche noch sprechen fonnten, be= jammerten nicht ihr Schicksal, sondern suchten nur zu beweisen, baß fie ihre Soldatenpflicht erfüllt hatten. "Bier ift mein Bewehr, herr Doctor", fagten fie, als diefer fich anschickte, ihre Bunde zu untersuchen; "nehmen Gie es an fich, damit es nicht heißt, ich hatte es fortgeworfen oder in den Sanden der Türfen gelaffen!"

Abends  $6^3/_4$  Uhr sammelte Oberst Angelesch zum vierten mal in einem Zeitraum von vier Stunden seine Truppen zum Angriff; noch einmal warsen sich das 2. Jägerbataillon, das 14. und 16. Dorobanzen= und das 5. Linienregiment auf die Redoute, und jetzt endlich gelang es, den hartnäckigen Widerstand des Feindes zu brechen und die Redoute zu nehmen; ein Augenblick erditzterten Kampses Brust an Brust, und der Sieg war errungen.

Zur selben Zeit hatten die russischen Bataillone die Südfront erstürmt; beibe, Rumänen wie Russen, machten alles nieder, was

4

sich ihnen entgegenstellte und sich nicht ergab; die Redoute war mit Leichen gefüllt. Die Türken suchten ihre Rettung in der Flucht und ließen fünf Kanonen und eine Fahne in unsern Händen.

Der Sieg war theuer erkauft; die 4. Division hatte nach viermaligem Angriff einen Berlust an Todten und Berwundeten von 27 Offizieren und 1300 Soldaten.

Als abends um 8 11hr die Redoute genommen war, hatte der Fürst noch feine Kunde davon. Die Nacht war schon hereingesbrochen; die tiese Dunkelheit und der Regen ließen nichts auf dem Schlachtfelde erkennen. Aus der Ferne nur hörte man auf dem rechten und dem äußersten linken Flügel bald stärkeres, bald schwächeres Gewehrseuer, dazwischen das Stöhnen der Berwundesten, welche die Sanitätsbediensteten bei Fackels und Laternenlicht aussuchten.

Ein langer, schwarzer Abend für die Ueberlebenden! Nach einem Tage voll Kampf und maßloser Anstrengung besand sich am Abend das russische und rumänische Heer in denselben Stelslungen wie am Morgen, und das bei einem Berluste von über 10000 Mann! Was nun, wenn der Feind den erlangten Borstheil ausbeutete und jetzt die Offensive gegen die erschöpften Streitfräste der Berbündeten ergriff? — Diese Besorgniß war es gewesen, welche den Fürsten von Rumänien veranlaßt hatte, die Nacht auf dem Felde zuzubringen, damit er für jede Eventualität unter den Seinigen wäre. Auch der russische Höchstcommandizvende, Großfürst Nicolaus, brachte in derselben Besorgniß diese Nacht im Bivnaf zu.

Mitten in dieser bedrückten Stimmung traf der Offizier, welcher durch die schlechten Wege aufgehalten worden war, spät in der Nacht mit dem Rapport Oberst Angelescu's über die Ersoberung der Griwiza-Redoute im Lager ein. Das war ein Lichtsstrahl in dem Dunkel, das sich über die Gemüther wie über das Schlachtseld gelegt hatte! Der Großfürst umarmte den Fürsten, und Russen und Rumänen waren Sins in dem Jubel über den endlich erfämpsten Sieg, welcher tags darauf alle Herzen höher schlagen machte von der Donau dis an die Karpaten.

## Achter Abschnitt.

### Vor Plewna.

Folgen ber britten Schlacht vor Plemna. — Bechfel ber Taftif: Cernirung Plewnas wird beichloffen. - Anerkennung ber Tapferkeit bes rumanischen heeres. - Brief bes Raifers an Fürst Carol. - Angriff ber Türken am 31. Auguft / 12. September gegen die von den Rumanen eroberte erfte Gris wiga-Redoute und bie beiden von General Stobelem eroberten Redouten. -Die Rumanen ichlagen bie Türken gurud; General Stobelem gibt bie beiben Redouten wieder auf. - Die Rumanen beginnen ben Ban von Belagerungs= werfen gegen die zweite Griwiga-Redoute und befestigen ihre Cernirungelinie. - Osman Pafcha verweigert einen Baffenftillftand gur Auffuchung ber Berwundeten und Bestattung der Tobten. - Graufamteit ber Türken gegen unfere Bermundeten. - Bergeblicher Angriff ber Türken am 2./14. Geptember gegen die erfte Grimiga-Redoute. - Sturm ber Rumanen am 6./18. Gebtember gegen die zweite Grimiga-Redoute. - Operationen der Cavalerie meftlich von Blewna auf bem linken Bidufer. - Rampf bei Anefa. - Ankunft ber erften türfifden Proviant- und Munitionscolonne in Plemna. - Bilbung eines rumanifden Observationscorps zwischen Wid und Ister gur Sicherung unferer Berfehrslinien. - Befestigungswerte ber Rumanen um die Mitte des Septembers. - Ankunft General von Todleben's. - Infpection ber Bositionen. - Billigung ber rumanischen Berichangungen. - Ernennung General von Tobleben's jum Ablatus des Bochficommandirenden ber Bestarmee. — Demonstration General Arylow's gegen Rahowa. — Begnahme einer türfischen Proviantcolonne. - Recognoscirung jenseit des Wid bei Opanez. — Ankunft der zweiten türkischen Proviantcolonne in Plewna. - General Arnoldi erfett General Arylow im Befehl über bas Cavaleriecorps jenfeit des Bid. - Befestigungswerte der Rumanen vom 15./27. Geptember bis jum 6./18. October. - Dritter Sturm auf bie zweite Grimiga-Redoute am 7./19. October.

Die dritte Schlacht vor Plewna am 30. August / 11. September war bedeutender als die beiden vorhergehenden vom 8./20. und 18./30. Just; im ganzen hatten 130000 Mann an ihr theilgenommen, der Erfolg aber hatte in keinem Verhältnisse dazu gestanden: nur eine einzige Redoute, die von Griwiza, war genommen worden! Und was das Schlimmste war: 300 m von dieser
entsernt sag eine zweite, ebenso starke Redoute, welche jene vollständig sahm segte. Auf seiten der Russen, auf der äußersten
Linken, hatte mit furchtbaren Mühen General Skobelew bei Krschin
zwei türkische Schanzen erstürmt, war aber zu schwach, um sie
halten zu können. Aber selbst wenn er stark genug dazu gewesen
wäre und sich behauptet hätte, wäre der Ersolg derselbe gewesen
wie bei der Griwiza-Redoute: Hinter der ersten Besestigungssinie
sag die zweite, deren Wälle noch höher und stärker waren und
noch mehr Anstrengungen und Opfer gekostet hätten als diesenigen
der ersten; Osman Pascha hatte über zwanzig Schanzen rings
um Plewna erbant.

Am Tage nach der blutigen Schlacht konnte man die Berluste genau berechnen; sie betrugen bei Russen und Rumänen zusammen an Todten 60 Offiziere und mehr als 3000 Mann, an Berwundeten 232 Offiziere und 11000 Mann; das rumänische Heer allein hatte an Todten 15 Offiziere und 1333 Mann, an Berwundeten 41 Offiziere und 1176 Mann!

Die Verluste der Türken konnte man damals nicht in Ersahrung bringen. Später hieß es, daß sie 8—10000 Mann versoren hätten. Besonders groß soll die Zahl der Todten und Verwundeten in der von den Rumänen eroberten Abdul-Kerims Redoute gewesen sein; ein Pascha todt, zwei verwundet.

Die Schlacht des 30. August hatte zwei bemerkenswerthe Rejultate. Das erste und für den Augenblick wichtigere war, daß der russische Generalstad einsah, wie richtig Fürst Carol's Ansicht gewesen, daß Plewna nicht mit Sturm genommen werden könnte. Benn die Eroberung von drei Redouten, von denen die zwei durch Stobelew genommenen wieder aufgegeben werden mußten, 16000 Mann (mit den Berlusten vom 27./8.) gekostet hatte, wie viel mußte man für die Erstürmung aller zwanzig Redouten opfern?

Fürst Carol erklärte daher dem russischen Commando, daß er jetzt, wo ein Bersuch wirklich gemacht und gescheitert wäre, wo ferner die rumänische Armee Beweise von ihrer Tüchtigkeit gegeben hätte, jeden weitern Bersuch von der Hand weisen müsse.

Wäre man damit nicht einverstanden, so müßte er die Berantwortung des Oberbefehls ablehnen, da er seinem Heere keine unnöthigen Opfer auferlegen dürse. Kaiser Alexander selbst fing an, sich von der Autslosigkeit des bisherigen Systems zu überzeugen, welches seiner Armee in drei Schlachten 25000 Mann gekostet hatte. Der russische Generalstab ließ deshalb für den Augenblick die Idee eines allgemeinen Sturmes fallen und adoptirte Fürst Carol's Idee einer systematischen Belagerung.

Das zweite bedeutende Resultat war, daß die rumänische Armee dem russischen Heere und der Welt bewiesen hatte, daß sie etwas zu leisten vermöchte. Hatte man nicht daran im Auslande vielsach gezweiselt, ja, hatte es nicht unter uns selbst solche Zweisler gegeben?

Kaiser Alexander schrieb jetzt folgenden Brief an den Fürsten von Rumänien:

"Sr. Hoheit dem Fürsten von Rumänien in Poradim. Gorni-Studena, 5. September 1877.

"Die rumänischen Truppen haben im Vereine mit denjenigen Theisen meiner Armee, welche unter Ew. Hoheit Commando stehen, in den Tagen des 30. und 31. August unter dem mörderischesten Feuer des Feindes gefämpst und Beweise großen Heldenmuthes gegeben.

"Um diese Waffenbrüderschaft zu besiegeln, habe ich Ew. Hoheit den Orden des Heil. Georg verliehen, dessen Insignien ich Ihnen eingehändigt habe. Ich bitte Ew. Hoheit, den Ausdruck meiner aufrichtigsten Liebe entgegenzunehmen.

Mlexander."

Am frühen Morgen des 31. August / 12. September griffen die Türken, wie man gefürchtet hatte, die von den Rumänen ersoberte Abdul-Kerim-Redoute (die erste Griwiza-Redoute) an. Zu derselben Zeit machten sie von der Krschin-Redoute aus einen fräftigen Borstoß gegen den linken Flügel der verbündeten Armee, gegen das Detachement Imeritinskh. Bor allem suchten sie General Stobelew aus seinen Positionen zu verdrängen, welche Osman Pascha's Berbindungs- und Rückzugslinie auf Sosia und Orhanieh bedrohten. Die Rumänen widerstanden dem gewaltigen

Anprall des Feindes trot ihrer exponirten Stellung und trot des Feners aus der nur 300 m entfernten zweiten Griwiza-Redoute. General Stobelew hielt den ganzen Tag in heißem Kampfe aus; aber sein Detachement war zu schwach, und Hülfe konnte er von nirgendwo erwarten; so mußte er gegen Abend die eben eroberten Redouten räumen und bekam Besehl, sich auf die leichter zu verstheidigenden Stellungen dem Grünen Berge gegenüber zurückzuziehen.

Man hat über das Resultat dieses Kampses verschieden geurtheilt. General Stobelew selbst beklagte sich bitter darüber,
daß man ihn ohne Unterstützung gelassen, und diese Klagen richteten sich gegen General Lewitzth, den Unterchef des Großen Generalstabes. Aber wenn ihm auch Hilfe gebracht worden wäre,
wie sie ihm factisch nach den Verlusten des Vortages nicht gebracht
werden konnte, und wenn er dann diese beiden Redouten hätte
halten können, zur definitiven Lösung der Aufgabe, welche dem
verbündeten Heere gestellt war, hätte es nicht beigetragen.

Die ruffischen Führer maren in ber natürlichen Reaction, welche meistens auf bas Fehlschlagen übertriebener Hoffnungen folgt, einen Augenblick fo bedrückt, daß im nächften Rriegsrathe die Generale Repokoitschisky und Lewitzky und selbst ber Groß= fürft Ricolaus die Anficht laut werden ließen, man follte die Beftarmee auf ben Domul zurückgehen laffen, unter den Schut ber Feftung Nifopoli und in größere Rahe ber Donau. Fürst Carol und General Miljutin, ber ruffifche Kriegsminifter, widersetzten sich biefer pessimistischen Strömung und waren ber Meinung, daß die verbündeten Truppen in ihren Stellungen verbleis ben sollten. Kaiser Alexander stimmte ihnen bei; er war auch damit einverstanden, daß ber Plan, welchen der Gurft im Rriegs= rathe von Radeniza vorgeschlagen hatte, jest zur Ausführung fame. Man follte fich fortan in der Defenfive halten und befestigte Linien zur Cernirung des Feindes anlegen. Die Cavalerie auf bem linfen Ufer des Bid follte ihre Bachsamfeit verdoppeln, um Deman Bajcha von Orhanieh, Sofia, Rahowa und Widdin und damit von feinen Zufuhrlinien für Lebensmittel und Munition abzuschneiden. Rur wenn es absolut nothwendig werden follte, den Feuergürtel enger zusammenzuziehen und zu dem Ende dem Teinde noch weitere Stellungen zu entreißen, follte bie verbundete Armee mit größter Borficht und Schonung ihrer Krafte

zu einem Angriff schreiten. Auf diese Beise mußte Plewna zwar langsam, aber um so sicherer zur lebergabe gezwungen werden.

Allein selbst für ein derartiges Vorgehen reichten die Truppen der Westarmee nicht aus; die neu ausgehobenen 185000 Mann, aus denen sechs neue Armeecorps sormirt worden waren, und welche sich auf dem Marsche von Rußland nach der Donau besanden, sollten der Westarmee die nothwendige Verstärfung bringen. Vis zu deren Ankunst bestand die Hauptausgabe der Alliirten darin, Osman Pascha zu verhindern, aus Plewna hervorzubrechen und sich mit Suleiman oder Mehemet Ali zu vereinigen; und da beschlossen der Zar und das russische Obercommando, den besrühmten Vertheidiger von Sebastopol, General von Todleben, als Autorität im Festungskriege zu berusen.

Schon am Tage nach dem Sturme, am 31. August, begannen die Rumänen die Befestigungsarbeiten; die Russen fonnten nicht umhin, die Schnelligkeit, Geschicklichkeit und Correctheit, mit welcher dieselben ausgeführt wurden, zu bewundern. Großfürst Nicolaus stellte sie seinem Heere als Borbild hin, und auch der große Militäringenieur General von Todleben lobte sie, als er vor Plewna angekommen war.

Die erste Sorge der Rumänen war, sich in der Griwizas Redoute Nr. 1 zu behaupten, obwol dieselbe von der nur 300 m entsernten Redoute Nr. 2 und von den Bukowas Schanzen vollständig beherrscht wurde. Die Verbindung war sehr gefährdet, unsere Truppen in sehr exponirter Stellung; die Reserven, welche für den Fall eines Angrisss Hülse bringen sollten, mußten sich in zu großem Abstande, 1500 m, halten, während die türkischen Stellungen nur 6—700 m von unserer Redoute entsernt waren.

Aus diesem Grunde hatte die Besatzung der letztern empfindsliche Bersuste, bis sie ihre innern Vertheidigungsarbeiten, Paraspete und Traversen, vollendet hatte, vom 31. August bis zum 2./14. September. Gleichfalls begann man in der Nacht des 31. August einen bedeckten Weg vom Bukowathale aus nach der ersten Griwiza-Nedoute zu graben, auf welchem die Reserven gebeckt hineingelangen konnten. Die 3. Geniecompagnie arbeitete, unterstützt von der 3. Infanteriecompagnie, Tag und Nacht an diesem 1113 m langen, 4 m breiten, 1 m tiesen bedeckten Wege, der ein Parapet von 1,30 m Höhe hatte; er wurde in drei Tagenbis zum 4./16. September beendet.

Die Angriffe der Türken gegen General Stobelem und die Griwiga-Redoute Nr. 1 am Morgen bes 31. August / 12. September bewirften, daß die rumanischeruffische Armee ben gangen Tag unter Gewehr blieb, für den Fall, daß der Feind mit allen feinen Streitfraften gur Offenfive übergehen würde. Das gefchah aber nicht; nachdem die Rumanen den Berfuch der Turfen, die Griwiga-Redoute Dr. 1 gurudgunchmen, vereitelt, die Ruffen aber ihre zwei Redouten bei Rrichin wieder aufgegeben hatten, trat Ruhe ein. Osman Pajcha ließ fich an bem britten Siege ge= nugen, beffen Resultat ihm nicht unbedeutend erscheinen fonnte. ba er ben Feind gezwungen, trot ber größten Opfer in feinen Stellungen ju verharren. Wenn Osman Bafcha feine brei Giege auch strategisch beffer hatte ausnützen muffen und fonnen burch einen energischen Borftoß, so durfte er doch zufrieden sein mit der Anerkennung und dem Ruhme, den er fich erworben. Der Sultan hatte ihm ben Titel Gazi, ber Siegreiche, verliehen.

Am Morgen des 31. Auguft / 12. September überwachte Fürst Carol gemeinsam mit dem Großfürsten Nicolaus die Aussführung der Truppenverschiebungen, welche nöthig geworden waren zur Abwehr eines seindlichen Angriffes.

Später besichtigte der Fürst mit dem Kaiser, welcher gegen Mittag anlangte, und mit dem Großfürsten die Verwundeten in den Feldlazarethen. Viele derselben hatten nach dem ersten Verbande in die Lazarethe der zweiten Linie nach Metschka und Muselimselo oder in die Heimat transportirt werden können. Die ganze Nacht nach der Schlacht und den folgenden Tag durchsuchten die Aerzte mit ihren Gehülsen das Schlachtseld und seine Umgebung nach Verwundeten.

Viele unserer Soldaten waren auf dem Plateau vor der Griwiza-Redoute Nr. 2 gefallen und lagen dort im Bereiche des türkischen Feuers. An den folgenden Tagen machte unser Sanitätspersonal die größten Anstrengungen, um sie einzuholen; die Türken schossen auf die Suchenden; zwei von ihnen sielen, mehrere wurden verwundet; aber trotzem suhren sie in ihren Nachsorsschungen fort, indem sie die weiße Fahne und diesenige der Genfer Convention des Rothen Kreuzes, sowie die weiße Flagge mit dem rothen Halbmond des türkischen Sanitätsdienstes aufzogen. Alles war vergebens. General Zotow schische einen Parlamentär in das türkische Lager, um eine kurze Wassenruhe zu erbitten zur Be-

stattung der Todten und zum Transport der Verwundeten. Osman Pascha antwortete, daß er diesem Verlangen nicht entsprechen könnte, da die russischerumänischen Positionen den seinigen zu nahe wären, und er nicht zulassen könnte, daß man seine Vefestigungen studire.

Wie viele unserer unglücklichen Brüder, welche noch zu retten gewesen wären, mußten so zu Grunde gehen! Glücklich waren noch die, welche gleich starben; sie entgingen der unmenschlichen Grausamkeit der Tscherkessen und Baschi-Bosuks, die sich im Schutze der Dunkelheit aus ihren Gräben und Redouten herausschlichen, um zu rauben und zu morden. In den Nächten nach der Schlacht hörten unsere Vorposten und die Besatung der Redoute deutlich das Aechzen der Verwundeten auf dem Schlachtfelbe vor den seindlichen Besestigungen und den Hülssescher der Gemordeten.

Buthentbrannt wollten sie sich auf die elenden Mörder stürzen, aber die Offiziere waren gezwungen, sie zurückzuhalten. Alles, was die Unserigen thun konnten, war, daß einige sich im Dunkel der Nacht in der Richtung, aus welcher man das Stöhnen gehört, hinausschlichen und einen Unglücklichen auf ihren Armen in unsere Redoute retteten, ehe die türkische Schildwache sie ersblickt und Teuer gegeben.

Dieje Unmenschlichkeit gegen die Berwundeten wurde damals von allen Correspondenten der ausländischen Preffe berichtet. Sie würde Osman's Namen beflecken, wenn man nicht wußte, daß Die Graufamfeit in ber Natur des türfifchen Solbaten liegt, daß fein Commandeur ihr Einhalt thun fann. Natürlich erbitterte bas die Unserigen auf bas äußerste; jeder wußte, daß er es mit einem Gegner zu thun hatte, der feine Schonung fannte, und brannte vor Begierde, die Ermordeten zu rachen. Das erfuhren Die Türfen am 2./14. September, als fie die von General Sfobelew genommenen beiden Redouten zurückerobert hatten und fich bann auf bem rechten Flügel jum Sturme gegen die von den Rumanen befette Redoute anschieften; fie eröffneten plötglich, nach= bem fie fich am 1./13. und 2./14. September gang ruhig verhal= ten hatten, am Abend des 2./14., um 5 Uhr, ein lebhaftes Bom= bardement gegen unfere Redoute; wir antworteten fogleich, und bas Feuer mahrte zwei Stunden. Um Abend verliegen mehrere Tabors türkijcher Infanterie die zweite Grimiga-Redoute und die Berichanzungen bei Bukowa und ichritten jum Angriff vor. Aber

bie Rumänen ließen dieselben sich dis auf 100 m nähern und eröffneten dann ein starkes Feuer auf sie. Die Reihen des Feindes geriethen zwar in Unordnung, rückten aber entschlossen gegen den Graben vor. Hier empfingen die Unserigen sie mit dem Bajonett, während von der Redoute her ein dichter Kugelregen auf sie siel. Nach einstündigem Kampse waren sie genöthigt, sich zurückzuziehen; sie ließen über 100 Todte im Graben und vor der Redoute zurück; die Zahl ihrer Berwundeten konnte man nicht constatiren, sie war aber gewiß doppelt so hoch. Die Rumänen hatten nur 80 Todte und Verwundete.

Kaiser Alexander war erfreut über diese neue Probe von der Tüchtigkeit unserer Soldaten und nahm am 3./15. September als Beweis seiner Achtung vor dem rumänischen Heere und zur Besiegelung des brüderlichen Einvernehmens der Russen mit den Rumänen das Großkrenz des Rumänischen Sterns aus der Hand des Fürsten entgegen.

Um folgenden Tage inspicirten Fürst Carol und Groffürst Nicolaus die auf den rumänischen Linien errichteten Befeftigungen; in vier Tagen hatten die Rumanen den gedeckten Weg von 1113 m Länge zwischen der Redoute und dem Bukowathale vollendet und die Redoute selbst umgeformt und gegen den Feind verwendbar gemacht. Außerdem hatte rechts von bem am 27. Auguft/8. Gep= tember genommenen Redan die 4. Artilleriedivision eine Batterie mit acht Ranonen gegen die zweite Griwiga-Redoute und die Be= festigungen von Bufowa angelegt; die 3. Division hatte seit dem 30. August drei neue Batterien mit 18 Kanonen errichtet, zwei gegen die zweite Griwiga-Reboute, die dritte, mit feche Kanonen, gegen das türfische Lager oberhalb von Butowa. Ferner hatte unser Geniecorps, von der Infanterie unterftützt, den Bau der Redouten Alexander und Wrbiza begonnen, durch welche ein Bor= stoß der Türken das Bukowathal hinauf und gegen unsere rechte Flanke unmöglich gemacht werden sollte. Zwischen diesen Redouten waren noch Trancheen und Schützengraben für bie Infanterie hergestellt worden. Um aber den Teind zu verhindern, von Opanez aus unsern rechten Flügel zu umgehen und uns in den Rücken zu fallen, wurden zu gleicher Zeit zwei Redouten bei Tichalijewat und Riben errichtet.

Großfürst Nicolaus sandte dem Fürsten am 5./17. September von Radeniza aus nachstehendes Telegramm: "Ich bitte Dich,

anzuordnen, daß der linke Flügel des IV. russischen Corps und der 2. Division Imeritinsky sich ebenso stark verschanze wie Dein Heer."

Die russischen Truppen hatten nämlich unterdeß so gut wie gar keine Besestigungsarbeiten ausgeführt; freilich waren sie auch weniger gut dasür ausgerüstet und besasen, abgesehen von den beiden Sappeurbatailsonen des IX. und IV. Corps, nur eine geringe Anzahl von Spaten und Hacken, während unsere Infanterie durchgehends mit dem trefslichen Leemann-Spaten ausgerüstet war. Dieser Mangel, dem später abgeholsen wurde, machte sich am 30. August sehr sühlbar; General Stobelew beslagte sich officiell darüber, daß derselbe theilweis schuld daran gewesen wäre, daß er sich nicht schnell genug in den am 27. genommenen Stelungen hätte besestigen können, um sie zu halten; daß er am 30. wieder sehr unter diesem Mangel gelitten, und daß seine Soldaten gezwungen gewesen wären, sich mit dem Bajonett Gräben zur Deckung zu graben und die Erde mit den Deckeln der Kochgeschirre herauszuschauseln.

Es ist aber auch wahr, daß der Russe im allgemeinen keinen Werth auf Befestigungen legt; sie scheinen ihm überslüssig, er hält die Brust des Soldaten für die beste Schanze: eine Ansichauung, welche in dem russischen Temperament, der vollkommenen Selbstverleugnung, der grenzenlosen Hingabe und dem unübertresslichen Heldenmuth des russischen Soldaten ihre Wurzel hat.

Die ganze Autorität General von Todleben's war nöthig, um die Russen an die Errichtung von Feldbefestigungen zu gewöhnen.

Trotz aller Deckungen gegen das feindliche Fener, die man in der eroberten ersten Griwiza-Redoute geschaffen hatte, war es sehr schwer, dieselbe gegen die gefährlich nahe zweite Griwiza-Redoute zu halten. Die Besatung war dem Fener der Türken zu sehr ausgesetzt und hatte täglich fühlbare Verluske; außerdem litt sie sehr unter den unaufhörlichen Alarmirungen und der Angst vor der Wiederkehr der türkischen Angriffe. Darum schien es geboten, den Feind auch aus der zweiten Griwiza-Redoute zu vertreiben. Fürst Savol berief am 4./16. September einen Kriegsrath; es handelte sich nicht um einen allgemeinen Sturmangriff auf Plewna, wie im Juli und am 30. August/11. September;

man wollte von dem fürglich adoptirten Spftem nicht abgeben: nur drei Bataillone waren für den Angriff bestimmt, und Approchen sollten ihnen den ungedeckt zu durchmessenden Raum verfürzen. Der Kriegerath erfannte bie Dringlichfeit ber Erfturmung der Redoute an, zumal da die Türken feit dem 31. Auguft un= aufhörlich an neuen Befestigungen arbeiteten. Der 6./18. Gevtember ward für den Angriff festgesett; bis dabin follten unfere Truppen Tag und Nacht arbeiten, um sich mittels zwei Approchen und einer Parallele bis auf 350 m der türkischen Redoute zu nähern. Zugleich murde eine Demonstration gegen die feindliche Redoute angeordnet, welche dazu dienen follte, den Grad ber Wachsamkeit des Feindes zu prüfen, die Zahl seiner Truppen gu eruiren und das Terrain vor der Redoute so genau zu recognosci= ren, daß eine gleich verhängnifvolle Ueberraschung wie die am 30. August nicht mehr möglich wäre. Zwei Compagnien bes 13. Dorobangen=Regiments befamen Ordre, diefe Recognoscirung auszuführen. Gie brachen um 3 Uhr von dem bedeckten Bege auf, eine Compagnie ausgeschwärmt, die zweite als Unterftützung folgend. Sowie der Reind fie erblickte, begann er zu feuern; unsere Schützen antworteten barauf und wurden unterstützt burch unfere Batterie auf dem Redan.

Nachdem die beiden Compagnien constatirt hatten, daß die Türken wachsam waren, zogen sie sich in guter Ordnung zurück; ihr Berlust betrug einen Todten, vier Berwundete.

Der Befehl zum Angriff war für den 6./18. September gegeben. Morgens 6 Uhr begann die Artillerie ihr Feuer und unterhielt es dis 1 Uhr nachmittags, um unsern Bataillonen ihre Aufgabe zu erleichtern.

Die Angriffscolonne unter dem Befehl Oberft Sachelarie's, Commandeurs der 1. Reservebrigade, bestand aus dem

- 2. Bataillon des 15. Dorobanzen-Regiments;
- 2. Bataillon des 9. Dorobanzen-Regiments;
- 2. Bataillon des 1. Linienregiments.

Reserve: 7. Linienregiment.

Um 1 Uhr gab Oberst Sachelarie das Zeichen zum Angriff. Das 2. Bataillon des 15. Dorobanzen-Regiments schwärmte aus; einige seiner Soldaten trugen Faschinen zum Ausfüllen der Gräben und Sturmleitern. Die Dorobanzen stürzten sich ohne zu feuern auf die seindliche Infanterie und vertrieben sie nach kurzem Bajonett-

kampf aus ihren verschanzten Linien vor der Redoute. Dann stürmten sie auf die Redoute selbst los und gelangten bis an den Graben, wo sich ein hitziges Handgemenge entspann. Endlich hatten sie den Graben genommen; schon legten sie die Leitern an, um zum Parapet emporzuklimmen; da aber scheiterten alle ihre Unstrengungen an der hohen, steilen Mauer und an dem surchtbaren Fener aus der Redoute. Der Major stürzte todt nieder, von den Hanptleuten siel einer, die drei andern wurden verwundet. Unterdeß eiste das 2. Bataillon des 9. Dorobanzen-Regiments in Compagniecosonne ihnen zu Hüsse. Die Türken aber richteten ein so mörderisches Fener von allen Seiten auf dasselbe, daß die meisten seiner Offiziere, darunter der Major, sielen; die Reihen sichteten sich und der Vormarsch war gehemmt.

Da ließ Oberst Sachelarie das 2. Batailson des 1. Linienregiments vorgehen; es gelangte bis an die Linien, hinter denen die übrigen rumänischen Truppen gedeckt lagen und mit dem Feinde in der Redoute Schüsse wechselten. Aber auch dieses Batailson erlitt große Verluste an Offizieren und Mannschaften.

Unsere Soldaten machten die heldenmüthigsten Anstrengungen, aber umsonst; sie wurden von der llebermacht erdrückt. Trothem wollte Oberst Sachelarie noch einen letzten Versuch machen mit den beiden Batailsonen des 7. Linienregiments, welche die Reserve bildeten, und befahl ihnen, vorzugehen. Das 1. Batailson sprang entschlossen über die Brustwehr der Parallele, in welcher es gestanden, und stürmte vorwärts; allein kaum auf dem Glacis der Redoute angelangt, mußte es gleichfalls innehalten und dem Tode reichlich den blutigen Zehnten darbringen.

Der Fürst beobachtete von der Höhe der ersten Griwiza-Reboute den Verlauf der Schlacht. Als er sah, daß der Widerstand des Feindes nicht gebrochen werden konnte, und daß durch die Engagirung weiterer Truppentheile der Kampf größere Dimenssionen annehmen würde, als in den Absichten des Obercommandos lag, gab er Befehl, das Gefecht abzubrechen und die Truppen unter dem Schutze des 2. Bataillons des 7. Linienregiments aus dem Feuer zu ziehen. Der Kampf endete um 5 Uhr abends.

Wieder hatten unsere Offiziere und Soldaten ihre Tapferkeit bewiesen, aber gerade deshalb waren die Berluste unverhältnißmäßig große: von den drei Bataillonen, welche den Sturm unternommen hatten, und von den zwei Bataillonen in Reserve waren 5 Offiziere gefallen, 15 verwundet, 123 Mann gefallen, 452 ver- wundet.

Während die rumänischen Truppen auf dem rechten Widuser an der Berstärkung ihrer Stellungen arbeiteten, erlangte die Action unseres Cavaleriecorps westlich von Plewna größere Bedeutung durch das neuerdings vom Obercommando angenommene System der Belagerung Plewnas; dasselbe sollte sich nicht mehr auf eine Beobachtungsrolle und auf die Deckung unserer rechten Flanke beschränken, sondern vor allem dem Feinde seine Berbindungssund Rückzugslinien abschneiden. Es sollte die Umgebung Plewnas zwischen Wid und Isker von seindlichen Streiscorps säubern und mit allen Mitteln die Berstärfung Osman Pascha's durch Mannschaften und Proviant hindern.

Der Commandeur der rumänischen Cavalerie hatte im Einsvernehmen mit dem Corpscommandeur in den Tagen vom 30. August / 11. September bis 4./16. September Roschiors und Kalaraschens-Escadrons von Dolni-Etropol nach Mahaleta, Sesmeret-Trstenis und Krzamuniza geschieft, um den Weg nach Rahowa zu beobachten, während die russische Cavalerie denselben Sichersheitsdienst auf dem Wege von Plewna nach Dubnis und Telisch versah.

Diese Escadrons trafen zu verschiedenen malen auf fourragirende Ticherkeffen; fie verloren in ben Scharmugeln mit benfelben nur einen Todten und einige Pferbe. Um 5./17. September fand ein ernfthafterer Zusammenftof ftatt. Die 3. Escabron bes 1. Roschior-Regiments und ein Detachement von 30 Ralarafchen des 5. Regiments brachen an diesem Tage von Mahaleta auf, gingen über den 38fer, um bei Belaflatina und im Sfitthal gu recognosciren, da von hier ein Weg nach Rahowa abzweigt. Bei Aneja, jenfeit des Ister, erfuhren fie von bulgarischen Bauern, daß dieses Dorf von türkischer Cavalerie besetzt mare, welche von Rahowa fame und unter Führung des Commandanten biefer Feftung fich nach Plewna durchschlagen wollte, um sich mit Osman Pajcha in Bernehmen zu feten. Man beschloß, zur Erforschung der Stärfe des Feindes, benfelben anzugreifen; die Ralarafchen befamen Befehl, das Dorf zu umgehen und dem Feinde in den Rücken zu fallen, mahrend die Roschiors auf der Hauptstraße vorgehen und in ber Front angreifen follten. Die türkischen Bedetten an der Dorflifiere erblickten die Rofchiors und machten garm.

Die Türken, zwei Escabrons Ticherkessen, saßen auf und machten sich gesechtsbereit. Es entbrannte ein heißer Kamps, Mann gegen Mann. Unterdeß hatten die Kasaraschen die Umgehung ausgeführt; da begannen die Türken, von zwei Seiten angegriffen, den Rückzug. Sie versoren eine Standarte; 3 Todte, 11 Verwundete blieben auf dem Kampsplatze, wie auch mehrere Pferde und Wassen; von uns siel ein Mann, sieben waren verwundet. Die ersoberte Standarte wurde dem Höchstcommandirenden nach Poradim und von da nach Bukarest ins Arsenal gebracht, wo sie neben der beim Sturm auf Griwiza genommenen Fahne aufgehängt ward.

Weftlich von Plewna und auf dem rechten Widner waren unsere Stellungen am schwächsten. Auf dem linken Ufer, gegen Norden und Osten, machten die Cernirungsarbeiten rasche Fortschritte; im Westen und Süden von Plewna befanden sich die Berbindungs und Kückzugslinien des Feindes, welche unablässig bewacht werden mußten. Bor Ankunst der rumänischen und russischen Berstärkungen konnte man nur Cavalerie, seine Infanterie, auf das linke Widuser senden. Die aus Rumänien anlangenden neuen Truppen sollten ein Observationscorps zur Abwehr eines Angriffes aus Rahowa oder Widdin und zur Sicherung der Rückzugslinie auf die Donaubrücke von Magurele-Rikopoli bilden. Am 11./23. September ward dasselbe zusammengestellt.

Bur Verftärfung des Cavaleriecorps auf dem linken Widufer commandirte Fürst Carol General Loschkarem mit den drei Regimentern der 9. ruffischen Divifion und dem 16. Donischen Rofacenregiment von demfelben ab und poftirte ihn auf dem linken Flügel ber Weftarmee, mahrend er nach dem rechten Flügel auf das linke Widufer ausgeruhtere Truppen, das 21. und 22. Doniiche Rojackenregiment von der Brigade Tichernosubow, die Rubanichen und Wladifawtas-Rosackenregimenter der Brigade Tutolmin, das 4. Manen=, das 4. Hufaren= und das 4. Dragonerregiment mit vier reitenden Batterien, birigirte. Diefen ruffifchen Regimentern wurden das 1. und 2. Roschior-Regiment der Brigade Creganu, das 5. und 6. Kalarafchen-Regiment der Brigade Format und eine reitende Batterie bes 1. Artillerieregiments zugetheilt. Das Commando über diefes aus elf Regimentern und fünf Batterien bestehende rumanisch-ruffische Cavaleriecorps mit der Gefammtftärfe von 6000 Mann und 30 Geschützen ward dem fruhern interimistischen Chef bes IV. ruffischen Corps, Generallieutenant Krhlow, anvertraut; er trat sein Commando am 7./19. September an. General Loschfarew erließ vor seiner Trennung von den rumänischen Regimentern, die er bisher besehligt hatte, einen Tagesbesehl, in welchem er ihre Haltung lobend anerkannte.

Gerade zu dieser Zeit hatte das Cavaleriecorps jenseit bes Bid Runde erlangt von einer ftarten feindlichen Colonne, welche einen Proviant- und Munitionszug von Rahowa nach Plewna geleiten follte; General Krylow schickte zwei Roschior=Escadrons und zwei russische Escadrons mit zwei Geschützen der rumanischen reitenden Batterie nördlich gegen Rahowa gu, und vier ruffische Escadrons mit zwei Geschützen füblich gegen Telisch gu. Die auf Rahowa birigirten Escabrons überschritten ben Ister und brangen über Aneja, Ernat und Belaflatina bis ins Stitthal vor, trafen aber außer auf einige Baichi Boint Sorden auf feinen Feind. Bulgarifche Bauern fagten aus, bag fubmarts, gegen Braga gu. fich eine große türkische Colonne von etwa 2000 Wagen befünde. Die gegen Telisch ausgesandte ruffische Recognoscirungs-Abthei= lung traf in der Nahe diefer Stadt auf gahlreiche türfische Detachements, mit denen fie ein furges Gefecht bestanden; ba ihr Führer fich aber nicht ftark genug fühlte, kehrte er um, ohne die Bahl des Feindes bestimmt zu haben.

Die Nachricht vom Abmarsch einer Colonne aus Nahowa war also absichtlich verbreitet worden, um die Ausmerksamkeit des Cavaleriecorps dorthin zu lenken; in Wirklichkeit war die Proviantcolonne aus Orhanieh aufgebrochen. General Krübener dirigirte darauf die Rosacken-Brigade Tutolmin mit zwei Escadrons des 5. Kalaraschen-Regiments und acht Geschützen am 9./21. September nach Telisch, um die Stärke des Feindes zu erkunden. Oberst Tutolmin griff die Türken energisch an und zwang sie, ihre Streitkräste zu entwickeln; dieselben bestanden aus 10 Tabors Insanterie, zwei Regimentern Cavalerie und sechs Geschützen, zusammen etwa 8000 Mann. Sie kamen aus Orhanieh, woher Schesket Pascha sie geschickt hatte, standen unter dem Besehle Uchned Hafzi Pascha's und escortirten eine Munitions- und Proviantcolonne von circa 2000 Wagen.

Jett beging General Krhlow den Fehler, in seinen Stellungen von Dolni-Dubnif den Feind zu erwarten, anstatt ihm seinen Instructionen und seiner taktischen Aufgabe gemäß so weit wie möglich entgegenzugehen, seinen Marsch in größerer Entsernung von Plewna burch die 6000 Reiter und 30 Geschütze, über die er verfügte, zu unterbrechen und den langsam sich fortbewegenden Zug wegzunehmen. Statt dessen seite er sich der Gefahr aus, zwischen zwei Feuer zu kommen.

Die türkische Colonne brach am 10./22. September 10 Uhr früh von Gorni- nach Dolni-Dubnik auf. General Arhlow besfahl Erekanu, mit der Roschior-Brigade, dem 6. Kalaraschen-Regiment und der rumänischen reitenden Batterie ihm die linke Flanke und den Rücken zu decken, während er selbst mit den sieben russischen Regimentern, dem 5. Kalaraschen-Regiment und vier Batterien den Kampf begönne.

Er ließ zuerst die Artillerie feuern und hemmte dadurch den Marich der türkischen Colonne. Aber gegen 2 Uhr machten zwei türfische Abtheilungen einen Ausfall aus Plemna; die eine, zwei Bataillone Infanterie und fechs Escadrons Cavalerie, ging unter dem Schute ber Schanzen von Opanez gegen unfere Bebetten bei Etropol vor: die zweite, gahlreichere, ftieg ben Grünen Berg hinab und wandte fich gegen Dolni-Dubnit. Dberft Creganu meldete dem Corpscommandeur diese Bewegungen des Feindes und ließ seine reitende Batterie auf die vor ihm befindliche Abtheilung fenern. General Arplow aber, der fich jetzt zwischen zwei Feuern fah, zwifchen den Bataillonen Achmed Safzi's aus Dubnif und benen aus Plewna, jog fich auf Gemeret Trftenif gurud; als Nachhut ließ er bei Etropol nur die Rosacken-Brigade Tichernosubow und die Ralaraschen-Brigade Format. Die Chaussee pon Dolni-Dubnik nach Blewna blieb auf diese Beise offen, und die Proviantcolonne gelangte morgens am 11./23. September an ihren Bestimmungsort.

Die Befestigungsarbeiten der Rumänen waren unterdeß eifrig fortgesetzt worden. Sie waren von zweierlei Art: einestheils Offensivwerke gegen die zweite Griwiza-Redoute, der man immer näher rücken mußte, damit sie unsere Stellung in der ersten Griwiza-Redoute nicht gefährdete; andererseits Desensivwerke auf der ganzen Cernirungslinie. Nachdem die 4. Division die zweite Parallele dis auf 150 m an die türkische Redoute herangesührt hatte, wurde sie bedeutend erweitert; dann am 10./22. September begann man die dritte Parallele, welche unter heftigem Fener des Feindes sich demselben dis auf 70 m näherte. Außerdem stellte

man die Verbindung her zwischen der zweiten und der dritten Parallele, postirte die Geschütze zwischen der ersten und zweiten Parallele und vollendete die Traversen. Am 12./24. September wurde die Witterung regnerisch; trothem stellte man die Arbeiten nicht ein. Am 14./26. September war die dritte Parallele fertig; man erbante nunmehr die Schutzwehren, um dieselbe mit einer Mörserbatterie armiren zu können, welche ihre Bomben in die seinbliche Redoute schlendern sollte. Zu gleicher Zeit begann man an einer vierten Parallele zu arbeiten.

Die Alexander-Redoute ward mit 8 cm-Kanonen armirt und bekam eine Besatzung von zwei Compagnien Infanterie, während zwei andere Compagnien an den Flanken aufgestellt wurden. Die Redouten Brbiza, Tschalisewat und Niben wurden gleichzeitig in Angriff genommen. Außerdem suhr man zwei Batterien von 9 cm auf, um die Seitenthäler rings um diese Redouten zu besherrschen. Zwischen Kiben und Tschalisewat wurde eine Lunette für zwei Compagnien Infanterie errichtet, welche die von Opanez ins Thal von Tschalisewat sührenden Wege bewachen sollten.

Anfangs schienen die Türken überrascht von dieser neuen Taktik; sie hatten gehofft, man würde das für sie günstige System der allgemeinen Angriffe beibehalten, und nun umspannte man sie mit einem Reif von Fener und Eisen! Sehr bald schon begannen sie sich für die Sicherung ihrer Verproviantirung zu bemühen. Am 11./23. war es, wie gesagt, einem Munitions= und Proviantzuge unter Achmed Hafzi's Führung gelungen, sich nach Plewna durchzuschlagen; und Schefket Pascha in Orhanieh bekam Ordre, alle vierzehn Tage einen solchen Transport abgehen zu lassen.

Der Belagerungskrieg brachte auch für die rumänische Armee eine neue Art des Lebens. An die Stelle der Märsche und Constremärsche und der steten Spannung des Vorrückens trat jetzt das Einerlei täglich sich gleichbleibender Pflichten. Dasselbe verlangte vielleicht einen höhern Grad von Ausdauer und Energie als die frühere Art; nicht nur mit der Wasse, sondern auch mit Spaten und Hacke nußte der Soldat kämpsen. Der Dienst in den Transcheen war besonders beschwerlich dei Nebel und Regen, in den langen kalten Nächten, in denen wegen der Nähe des Feindes kein Feuer angezündet werden durste. Unaushörlich auf das kleinste Geräusch horchend, mit angestrengter Ausmerksamkeit in die schwarze

Finsterniß hineinblickend, damit der Feind sie stets auf ihrem Posten fände, so standen unsere Offiziere und Soldaten Tage und Nächte, durchnäßt und bis zu den Anien im Schlamm steckend. Physische und moralische Kraft war zu diesem Leben erforderlich, aber unsere Soldaten überwanden alle Schwierigkeiten.

Am 17./29. September langte Generallieutenant von Todsleben vor Plewna an und stellte sich dem Commandeur der Bestsarmee vor. Ohne Berzug besichtigte er mit demselben und mit Großfürst Nicolaus die Positionen; er verdammte nach genauem Studium des Terrains und der seindlichen Besestigungen absolut das Shstem des Sturmangriffs ohne Deckung und erklärte, daß dasselbe nothwendig zur Bernichtung der Angreiser führen müßte. Die einzig rationelle Taktik wäre die von Fürst Carol vorgeschlasgene, die der Anlage eines Besestigungsgürtels zur Cernirung des Gegners. Das war die Ansicht des genialen Generals, der im Jahre 1855 in der Krim elf Monate lang vier mächtige Heere in Schach gehalten hatte.

Bei den Inspectionen, welche General von Todleben mit Fürst Carol machte, sielen ihm die von den Rumänen hergestellten Werke wegen ihrer geschickten Anlage und Aussührung auf; auch dem Dienste, welchen unsere Soldaten in den Trancheen versiahen, zollte er seine Anerkennung. Die russischen Truppen das gegen hatten immer noch so gut wie gar keine Besestigungswerke aufgeworfen.

Das russische Obercommando nahm jedoch die Besestigungspläne General von Todleben's an und commandirte ihn Ende September zur Dienstleistung beim Obercommando der Westarmee als Ablatus des Fürsten. Damals sanden mehrere Personalveränderungen im russischen Generalstade statt. General Zotow, der bisherige Chef desselben, übernahm wieder den Besehl über das IV. Corps, welchen General Arhlow interimistisch geführt hatte, ehe er zum Commandeur des Cavaleriecorps ernannt worden war; Generalsientenant Fürst Imeritinssh wurde Chef, Oberst Fürst Cantacuzino Unterchef des Generalstads der Westarmee. General Stobelew II. übernahm das bisher von Fürst Imeritinssh gestührte Commando. In der rumänischen Armee sand ein wesentslicher Wechsel nicht statt.

Die Uebereinstimmung des Fürsten von Rumänien mit General von Todleben erstreckte sich auch auf die Frage, mit welchen Streitfräften die Action gegen Plewna unternommen werden fömmte. Im Kriegsrathe von Radeniza hatte der Fürst bereits seine Meinung dargelegt, daß die vereinigte Armee zu schwach wäre und auf mindestens 100000 Mann gebracht werden müßte. Jeht erklärte General von Todleben, daß selbst diese Zahl nicht ausreiche.

Bis zur Ankunft ber nöthigen Verstärkungen richteten Fürst Carol und General von Todleben ihr Augenmerk besonders auf die schwache Seite unserer Stellungen, das sinke Widuser, auf dem die Verbindungswege des Feindes mit Rahowa, Widdin, Orhanieh und Sosia lagen. Solange dieselben nicht im Besitze der Alliirten waren, konnte Osman Pascha sich mit Proviant und Munition versorgen und den Widerstand fortsetzen, eventuell aus Plewna abziehen, oder aber dem Entsatheere, welches die Türken in Sosia sammelten, die Hand reichen. Das Cavaleriecorps General Arhlow's jenseit des Wid, so start es war, vermochte doch nicht, diese Wege wirksam zu sperren; dazu war Infanterie erforderlich, und diese konnte man einstweisen nicht hergeben.

General Arhlow, der sich am 11./23. September vor der Colonne Achmed Hafzi's auf Semeret-Trstenis zurückgezogen hatte, brach am 13./25. auf, um eine Demonstration gegen Rahowa zu machen; er verjagte unterwegs einige Horden Baschis-Bosuks und zerstörte die Telegraphenlinien Rahowa-Plewna und Rahowa-Biddin. Doch blieb diese aus seiner eigenen Initiative hervorgegangene Demonstration ohne eigentlichen Ersolg; man wußte schon zuvor, daß Rahowa durch drei Redouten besestigt war und eine Garnison von 3000 Mann besaß. Am 14./26. September sing General Arhlow an, diese Redouten zu beschießen; auf dem andern Donanuser hörte man die Kanonade und eröffnete gleichsfalls aus den Batterien von Becket Feuer auf Rahowa.

Bald aber stellte General Arylow die Beschießung wieder ein, "da er", wie sein Rapport sagt, "die Unmöglichkeit bedachte, die Festung nach ihrer Sinnahme mit Cavalerie allein zu halten, und da er sie nicht in Brand schießen wollte, weil sie mehr bulgarisch als türkisch wäre". Benn ein anderes Resultat nicht möglich war, hätte die Demonstration besser unterbleiben sollen.

Während der größte Theil des Cavaleriecorps vor Rahowa lag, fingen die Kalaraschen-Brigade Formak und die Kosacken-Brigade Tschernosubow zweimal einen für Plewna bestimmten Proviantzug ab, einen von 20, den andern von 100 Wagen mit Mehl, Hafer und Fourrage.

Das Gros des Cavaleriecorps begab sich am 16./28. September nach Riben, wo es sich neu mit Proviant und Munition versah, und am 18./30. nach Semeret-Trstenik, von wo aus ein Detachement unter Oberst Lewis nach Telisch, Tscherwenibreg, Rupza und Radomirze auf der Chausse nach Sosia ausgeschickt wurde. Denn der Feind hatte, wie General Arhlow nun ersuhr, aus dem Umstande Nuzen gezogen, daß jene Wege, welche der Ueberwachung mehr bedurft hätten als die nach Rahowa, undessetzt waren, und einen neuen großen Wagenzug nach Plewna absgehen lassen.

Auf den 19. September / 1. October war eine Recognoscirung der Besesstigungen von Opanez sestgesetzt. In ihrer Nähe sollte, so hatte man von flüchtigen Bulgaren und türkischen Deserteurs gehört, Osman Pascha sein Lager haben. Der Commandeur der 2. Division sollte diese Recognoscirung aussühren. General Cernat ersuchte General Krhlow, mit seiner Cavalerie senset des Wid die Operation durch Demonstrationen vor Opanez zu unterstützen.

Oberst Cerchez marschirte am Morgen bes 19. September/
1. October mit einem Infanterieregiment, einer Escadron Kasaraschen, der Brigade Rosnovanu und vier Geschützen in der Richtung auf Opanez ab. Als er auf die türkischen Vorposten stieß,
sieß er auf sie seuern, um den Feind zu zwingen, seine Stärke
zu zeigen.

Zu berselben Zeit schiefte General Arhlow von Etropol aus die Kalaraschen-Brigade Format und die Kosacken-Brigade Tschernosnbow mit einer Batterie vor; da der Feind aber unterhalb von Opanez am Bid ein bedeutendes, aus allen drei Baffengattungen zusammengesetztes Detachement concentrirte, bekam das ganze Cavaleriecorps Ordre, von Trstenik nach Etropol zu rücken.
Oberst Eretzanu postirte sich mit seiner Roschior-Brigade und seiner Batterie vor Opanez und eröffnete das Feuer, welches nach lebhastem Kugelwechsel das Feuer der beiden seindlichen Redouten

<sup>1</sup> Durch Tagesbefehl Nr. 63 vom 9./21. September hatte die Reservedivision des Obersten Cerchez mit ihrer Artillerie und Cavalerie den Namen "2. Division des rumänischen Operationscorps der Westarmee" bekommen.

am Bid zum Schweigen brachte. Gine türfifche Infanteriecolonne ging nun vor und suchte die Roschiors in der Flanke anzugreifen; unfere Batterie jedoch, von der Kofacken-Brigade unterftütt, beichof dieselbe auf 1600 m Entfernung und brachte fie gum Stillitehen. Die feindliche Cavalerie entwickelte fich jett auf ben Flugeln und wollte unsere Cavalerie in ber Flanke fassen. Unfere Batterie wechselte schnell ihre Front und brachte die Reihen der feindlichen Reiter durch ihr Feuer bald in Unordnung. Die Oberften Cretanu, Format und Tichernosubow formirten ihre Rojchiors, Ralarafchens und Rojacken-Escadrons jum Angriff, als ihnen von General Arylow der Befehl zuging, das Gefecht abzubrechen; daffelbe geschah unsererseits auf dem rechten Bidufer, benn das Fener mußte auf ber gangen Linie eingestellt werben, weil ein Parlamentar an Osman Pascha zur Erlangung eines Baffenstillstandes abgegangen war; noch immer lagen unfere Todten seit dem 30. August / 6. September unbestattet vor den türfischen Schangen.

Das nach Telisch abgegangene Cavaleriedetachement rückte bis Radomirze vor und traf in den Dörfern an der Chauffee Orhanieh-Plemna auf Tiderkeffen und Baichi-Bosuts, die Spigen einer Colonne, welche einen neuen Munitions- und Provianttransport von Sofia nach Plewna geleitete. Unfer Detachement plankelte vom 18./30. bis zum 23. September / 5. October mit den feind= lichen Abtheilungen und fing einige Wagen mit Galz und mit Chinin und andern Medicamenten, jowie circa 1000 Stud Bieh ab, welche die Türken in den Bulgarendörfern zusammengeraubt hatten. Am 24. September / 6. October wurde Oberft Lewis von der Borhut einer gablreichen Truppe, die von Guden, von Jabla= niza, fam, in der Front angegriffen. Dieselbe bestand aus 5000 Mann Infanterie und 2000 Reitern mit 5 Ranonen und geleitete einen Bug von 2000 Wagen, unter Führung Scheffet Bajcha's felbst, in beffen Begleitung sich Kiasim Pascha, ber Schwager des Sultans, befand. Zugleich suchte eine andere turfijche Colonne von Plewna aus das russische Detachement im Rücken zu faffen und ihm ben Rückweg abzuschneiben. Oberft Lewis sah sich infolge bessen genöthigt, ben 38ker zu überschreiten und fich über Tichumafomzi nach Mahaleta zurückzuziehen. Go war die Chaussee Telisch-Plewna wiederum den Türken offen. Diefer durch die vom Regen aufgeweichten Wege, die angeschwol=

lenen Bäche und die zerstörten Brücken aufgehaltene Wagenzug gelangte erst am 30. September / 12. October nach Plewna.

Auch diesmal beging General Arylow den Fehler, mit dem Gros in zu weiter Entfernung von Telisch-Lufowig-Jablaniza gu ftehen, von wo die Colonnen und Wagenzüge des Feindes fommen mußten; jedenfalls durfte er ein ftarkes Cavaleriecorps mit gahl= reicher Artillerie nicht bei Semeret-Trftenik, auf dem Wege nach Rahowa, unthätig laffen, benn von dort fonnte Osman Baicha, wie leicht zu feben mar, feine große Berftartung an Mannschaften und Proviant erwarten. Endlich hätte General Arplow auch aus bem Zufall ber Berspätung bes Zuges Nuten giehen fonnen; als er fich aber schließlich in Bewegung fette, um dem Detachement Lewis zu Gulfe zu kommen, fand er Dolni- und Gorni-Dubnik ftart vom Feinde befett. Wenn er von Infanterie unterstütt worden ware, hatte er die türfischen Colonnen und Wagenzüge, welche zweimal unter seinen Augen nach Plewna hineingelangten, leichter guruckweisen fonnen; aber auch fo hatte man von einem Detachement, das aus mehr als 6000 Reitern mit 30 Kanonen bestand, mehr erwarten fonnen, zumal da der Mangel an Infanterie durch geschickte Berwendung der Reiter zu Fuß hatte ausgeglichen werden fönnen.

Ende September wurde General Arhlow durch General Arsnoldi ersett.

Der rufsische Generalstab hatte sich entschlossen, den größten Theil der aus Rußland anlangenden Berstärkungen nach Plewna zu dirigiren, darunter die kaiserliche Garde. Am 27. September/ 9. October traf die Gardeschützen-Brigade vor Plewna ein; bald darauf die andern Infanteriedivisionen und die Cavalerie. Nachsem letztere das Cavaleriecorps jenseit des Wid verstärkt haben würde, sollte Generallieutenant Gurko den Besehl über dasselbe übernehmen.

Unter General von Todleben's Einfluß nahmen die Befestigungsarbeiten einen energischen Aufschwung, da jetzt auch die Russen sich ans Werk machten.

Bon ben Rumänen ward in der zweiten Hälfte des September oberhalb von Tschalisewat eine neue Batterie errichtet. Zum Schutze unserer Flanke am Wid wurde vom Observationsscorps Slaniceanu zwischen Wid und Isker ein Bataillon des 12., sechs Compagnien des 2. und drei Compagnien des 6. Dorobanzens

Regiments betachirt, welche von Kreta und Gaureni aufbrachen und auf der Linie Arzamuniza-Riben Stellung nahmen. Bei Riben schlug die 1. Geniecompagnie eine Brücke über den Wid, zu deren Bertheidigung zwischen Demirköi und Semeret-Trstenik Schützengräben und ein Redan für zwei Kanonen errichtet wurden. General Mann, der Commandeur der Artillerie, bestimmte den Platz für eine Batterie von 9 cm der 3. Division, welche das türkische Lager von Bukowa im Rücken beschießen sollte. Die Redoute Krajowa und die Lunette Jassh, welche gleichfalls vollendet waren, wurden von Truppen der 2. Division besetzt.

Gegen die zweite Griwiza-Redoute waren die Werke gleichfalls weit vorgeschoben; eine vierte Parallele war eröffnet, welche auf der rechten Flanke nur 65 m von dem Graben der türkischen Schanze entfernt war. Die Rumanen naherten fich auf biefe Urt den Türfen fo fehr, daß fie deren Worte vernehmen fonnten. Unfere Mörserbatterie ichlenderte unaufhörlich ihre Bomben in die türkische Redoute. Die Soldaten, versteckt hinter den Bruftwehren, lauerten mit geladenem Gewehr auf jede Bewegung bes Feindes und gaben Teuer, sowie fich etwas rührte. Aber auch die Türken waren wachsam und thätig. In der Nacht bes 21. September / 3. October begannen fie einen Laufgraben auf ber rechten Flanke unserer Werke auszuheben; in der folgenden Nacht jedoch zogen die Rumanen einen Graben, welcher die türfische Parallele abschneiden follte. Bei der geringen Entfernung hörten fich die Arbeiter von beiden Seiten genau. Gin lebhaftes und wirkfames Feuer ward von hüben und drüben unterhalten, durch welches wir acht Tobte und Schwerverwundete verloren. Der Tag unterbrach die Arbeit, aber nicht den Kampf der Infanterie und Artillerie. Unfere Geschoffe verursachten am 25. September / 7. October eine Explosion in einer ber türfischen Schangen hinter ber angegriffenen Redoute; man fah eine Rauch- und Feuerfäule fich in die Luft erheben.

Am 26. September/8. October erfolgte ein neuer Zusamsmenstoß, da der Feind bei Ablösung der Posten in den Laufgräben von den Rumänen gesehen und beschossen wurde. Die Türken schiesten Verstärfung und versuchten unsere Infanteries Verschanzungen anzugreisen, wurden aber unter großen Verlusten zurücksgeschlagen. Wir verloren am 27. September/9. October und 29. September/11. October 4 Todte, 14 Verwundete.

Die Witterung ward immer ungünstiger und winterlicher; es regnete und stürmte unaufhörlich und die bivnakirenden Mannschaften erstarrten im Schnee; sie litten besonders in den mit Wasser angefüllten Laufgräben. Man hatte zwar alle Maßregeln getroffen, um ihnen den Aufenthalt in den Trancheen erträglich zu machen, man hatte Bretterdielen und Abzugsgräben hergestellt, aber es war unmöglich, sich vor dem ununterbrochen fallenden Regen zu schützen, welcher den weichen lehmigen Boden um Plewna gänzlich auflöste. Die Folge war, daß die bisher höchst unbedeutende Zahl der Kranken sich steigerte, ohne jedoch abnorme Proportionen anzunehmen, dank der abgehärteten Natur des rumänischen Soldaten. Häufig allerdings waren die Fälle, daß benjenigen, welche bis an das Knie im Wasser der Laufgräben stehen mußten, die Beine erfroren.

Ein Sturm hatte am 25. September / 7. October die Brücke zwischen Magurele und Nikopoli zerftört, und wenn nicht die Pioniercompagnie und die dort zur Bewachung der Brücke stationirten Truppen sich energisch an ihre Wiederherstellung gemacht hätten, würde unser Heer ernstlich in Gefähr gekommen sein, von seinem Zusuhrgebiet abgeschnitten zu werden.

Ebenso wenig wie die Rumänen, ließen sich die Türken durch die rauhe Jahreszeit abhalten, ihre Berschanzungen zu erweitern und zu verstärken. Sie eröffneten Contre-Approchen gegen die rumänischen Parallelen. Nachdem die Rumänen in dem Graben, welcher die kürkische Parallele abschneiden sollte, einen Cavalier errichtet hatten, von dem aus unsere Schützen auf die feindlichen Arbeiter schossen, wurden am 3./15. October die kürkischen Contreapprochen abgeschnitten. Als die Türken sahen, daß ihnen so der Weg zu uns unter der Erde versperrt worden war, suhren sie an der Chaussee Griwiza-Plewna eine Batterie von 12 cm-Geschützen auf, mit der sie am folgenden Tage unsere Verschanzungen beschossen und uns den Verlust von 2 Todten und 10 Verwundeten zufügten.

Die von den Rumänen innerhalb eines Monats hergestellten gewaltigen Werke hatten den Feind vom 1./13. September an Tag und Nacht in Uthem gehalten. Nur hier, auf dem rechten Flügel der Cernirungslinie, den die Rumänen innehatten, und auf der äußersten russischen Linken war ununterbrochen gekämpst worden, wo General Stobelew auf dem Grünen Berge von

Plateau zu Plateau vorging; die übrigen russischen Detachements hatten sich zwar gleichfalls in ihren Stellungen verschanzt, aber feine Approchen angelegt.

In der Monotonie des Lebens, das die Alliirten jetzt seit mehr als einem Monate führten, gewährte der Besuch der rumänischen Erdwerke eine interessante Abwechselung, und es war eine Art Sport der russischen und fremdländischen Offiziere geworden, sich in ihnen dem steten Angelregen auszusetzen; Prinz Arnulf von Baiern, der gekommen war, um die Heere vor Pkewna zu sehen, wurde hier decorirt; in unserer Alexander-Redoute setzte sich selbst der Kaiser von Rußland dem Fener aus und nahm aus der Hand des Fürsten die rumänische Tapferkeitsmedaille entgegen.

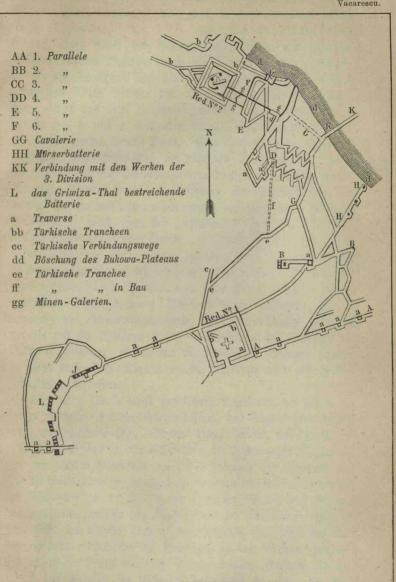
Die Werke waren aber jetzt so weit gegen die türkische Reboute vorgeschoben, daß sowol Feind wie Freund täglich sühlbare Berluste erlitten. Ein Sturm war daher durchaus nothwendig geworden; wenn die Rumänen ihn nicht unternahmen, mußte es der Feind thun. Allerdings konnte uns die Einnahme der zweiten Griwiza-Redoute dem Ziele, der Einnahme Plewnas, nicht viel näher bringen; sie mußte aber einen bedeutenden moralischen Einssluß auf den Feind ausüben. Die Redoute, welche keilförmig in unsere Linien vorsprang, nußte im Interesse unserer Ruhe und Sicherheit jetzt erobert werden. Und endlich brannten auch die Solbaten vor Ungeduld, den Manswurfskampf im Dunkeln zu beenden und dem Feinde wieder einmal im hellen Tageslicht entzgegenzutreten.

Fürst Carol gab beshalb General Cernat Befehl, die Resoute stürmen zu lassen, jedoch Sorge zu tragen, daß der Kampf nicht zu große Dimensionen annähme, da vom Gelingen oder Nichtgelingen der endliche Erfolg nicht abhinge.

General Cernat beauftragte Oberst Angelesen mit der Ausführung des Sturmes und überließ es ihm, die nöthigen Dispositionen zu trefsen und den geeigneten Moment zu wählen. Derselbe begann seine Borbereitungen am 5./17. October; damit der Feind keinen Berdacht schöpste, wurde an den Approchen weiter gearbeitet, und um zu ersahren, wie start die Besatzung der Redoute war, wurden mehrere Scheinangriffe unternommen. Den ersten hielt der Feind für einen ernsthaften; seine Insanterie und Artillerie antwortete augenblicklich auf unser lebhaftes Feuer; auch die Kanonen der weiter zurückliegenden Schanzen grifsen in das

## Approchen der Rumänen vor der Griwiza-Redoute Nr. 2.

Vacarescu.



Gefecht ein. Eins unserer Geschütze ward durch eine feindliche Granate leicht beschädigt, und zwei Soldaten getödtet. Beim zweiten Scheinangriff am 6./18. erwiderten die Türken in der Redoute unser Feuer nur schwach; einzig ihre mit Festungsgeschützen armirte Batterie neben der Chausse feuerte energisch.

Oberft Angelescu fette ben wirklichen Angriff auf ben Nachmittag des 7./19. October feft. Den Befehl über die Sturm fäule, welche aus dem 1. Jägerbataillon, dem 2. Bataillon des 5. und dem 1. und 2. Bataillon des 13. Dorobangen-Regiments bestand, übernahm Dberft Dona. Gine Abtheilung der 3. Geniecompagnie und Freiwillige verschiedener Truppenförper, welche auf den Aufruf des Divifionscommandanten vorgetreten waren, follten die Sturmcolonne mit Faschinen und Schangforben, mit Leitern, Spaten und anderm Werfzeuge begleiten, bamit die feindliche Redoute gleich nach ber Erfturmung gegen bie bisherigen Besitzer umgebaut werden fonnte. Der Angriff sollte von unserer Griwiga = Redoute Nr. 1 aus unterftüt werden, indem das 7. Linienregiment die Rucfeite ber angegriffenen Redoute be= ichiegen follte, fodag ihr von bort feine Bulfe gebracht werden fonnte; die Batterien ber 4. Division follten fortfahren, auf die Redoute, die Belagerungsbatterie neben ber Chaussee und, im Bereine mit der Artillerie der 3. Divifion, auf die Schangen von Bufowa zu feuern, in welchen die feindlichen Referven ftanden.

Alle diese Dispositionen wurden umsichtig und mit größter Heimlichkeit getroffen.

Um  $12^{1/2}$  Uhr mittags gab Oberst Angelescu, der sich in der dritten Parallele bei der Reserve besand, das Signal zum Angriss durch eine Mörsersalve. Oberst Dona schickte das 1. Jägers bataillon und das 2. Bataillon des 5. Dorobanzens Regiments aus der vierten Parallele gegen den Graben der Redoute vor. Da die Entsernung so gering war, senerten unsere Soldaten nicht, um keine Zeit zu verlieren, sondern warsen sich mit dem Bajonett auf den Feind, welcher den Graben und die Caponnière darin bessetzt hielt. Die Türken aber waren wachsam und ließen sich nicht überrumpeln. Während die Unserigen in den Graben sprangen und Brust an Brust mit dem Gegner rangen, eröffnete die Bessatzung der Redoute ein lebhastes Fener auf sie, und alle Batzterien von Bukowa concentrirten ihr vernichtendes Fener auf sie. Die Batterie neben der Chanssee richtete ihre Geschosse auf

unsere Unterftützung aus ber vierten Barallele und ftrecte gange Reihen berfelben nieder, jede Granate gerriß vier bis fünf Mann; weiter vorzurücken war unmöglich. Als ber Divisionscommandeur dies fah, befahl er Oberft Dona, ben Sturm aufzugeben und fich wieder in die Parallelen guruckgugiehen. Unfere Batterien beichoffen die Redoute und die feindlichen Referven bis 4 Uhr nachmittags. Dadurch wollte Oberft Angelescu die Balle und Baravete der Redoute zerftören und die Reserven aus ihr vertreiben. Bei Anbruch der Nacht versuchte er noch einen Angriff in der Soffmung, daß der Feind vom Rampfe ermüdet und burch bas Bombardement geschwächt ware. Statt bes 7. Linienregiments wurde das 5. in unsere Redoute gelegt; das erftere wurde bann in der vierten Parallele aufgestellt und follte von dort mit dem 1. Jägerbataillon und bem 13. und 5. Dorobangen-Regiment zum Sturm ichreiten. Als es buntel geworben, ungefähr um 7 Uhr, warf sich das gange 7. Regiment lautlos mit dem Bajonett auf ben Graben vor der feindlichen Redoute. Gin Rampf auf Leben und Tod entspann sich; der Graben lag voller Leichen und umgefturzter Schangkorbe; die Türken murden niedergestochen; wer von ihnen fliehen konnte, floh in die Redoute hinauf. Die Golbaten bes 7. Linienregiments und bes 1. Jägerbataillons, bas zur Unterstützung herbeigeeilt war, setzten die Leitern an und erklommen die Escarpe. Mit lautem Hurrah gelangten fie auf das Parapet und ftiegen in die Redoute hinab: die Türken maren geworfen!

Sogleich wurde dem Divisionscommandeur die Erstürmung der Redoute gemeldet. Ein großer, aber leider nicht dauernder Erfolg!

Im türkischen Lager wurde Alarm geblasen; die Truppen strömten von allen Seiten zusammen. Da der Kampf sich auf diesen einzigen Punkt beschränkte, konnten die Feinde nicht nur ihre Reserven, sondern auch noch andere Truppen in die Redoute werfen. Der Kampf entbrannte von neuem im Dunkel der Nacht, und trot allen Heldenmuthes wurden die Rumänen gezwungen, sich vor der Ueberzahl zurüczusiehen. Fast alle ihre Offiziere waren gesallen, ihr Oberst verwundet aus der Schlacht getragen.

Ein französischer Taktiker 1 fagt über den Sturm Folgendes:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> La guerre d'Orient de 1877/78 par un tacticien. Paris, J. Dumaine, 1880, fasc. 6, pag. 650.

"Bir können nicht auf die Details der stürmischen Angriffe der Rumänen eingehen, wir erwähnen nur, daß die Rumänen bei einem einzigen dieser Angriffe mehr als 2000 Mann versoren, was die Tapferkeit der jungen Armee, die ihre Fenerprobe bestand, hinreichend beweist; und dies bezieht sich auf das active Heer ebenso wie auf die Territorialtruppen. Dieses junge Heer hat Beweise von Selbstverleugnung und Opfermuth gegeben, welche ihre Dienste mindestens ebenso nützlich machten wie die der russischen Armee."

Als Oberft Angelescu sah, daß auch der zweite Nachtangriff ben Feind vorbereitet traf, und daß er die ganze Division ins Feuer schicken müßte, um die numerische Ueberlegenheit desselben aufzuheben, gab er Befehl, den Sturm aufzugeben und in die Parallele zurückzugehen.

## Reunter Abschnitt.

Einnahme von Rahowa, Fall Plewnas.

Abschluß eines Waffenstillstandes. — Beerdigung der Todten am 9./21. October. - Ankunft der Sulfstruppen aus Rufland. - Die faiferliche Garbe und andere Truppen werden unter ben Befehl des Fürsten von Rumanien gestellt. - Die Türken ziehen in Sofia ein heer zur Entsetzung Plewnas gufammen. - Fürft Carol beichlieft, Die Berkehrs- und Rudzugslinien Osman Bafcha's nach Nord- und Gildweften ju fperren. — Angriff auf Gorni-Dubnit und Telifch burch die ruffifche Garbe, auf Dolni-Dubnit burch rumänische Truppen am 12./24. October. - Demonftration auf bem rechten Widufer. - Operationen des Detachements Claniceanu zwischen Wid und Isfer. - Oberft Slaniceann befommt Befehl, Rahowa zu nehmen. - Das Obfervationscorps von Kalafat foll durch Bombardirung Widdins verhindern, daß von dort Rahoma Sulfe gebracht werde. - Untergang des türfifden Monitors bei Ranapa. - Angriff und Einnahme von Rahowa am 7./19., 8./20. und 9./21. November. - Ordre de Bataille der rumänischen Armee. -General Gurfo foll flidlich von Plewna operiren und das Entfatheer aus Sofia zurudichlagen. - Befestigungswerke, Approchen und Minen ber Rumanen bis zum Falle Plewnas. — Bergebliche Aufforderung an Osman Bajcha, fich zu ergeben. - Eintheilung ber rumanischeruffischen Cernirungslinie in Sectionen; Anordnungen gegen einen Ausfall bes Feindes. — Nachrichten über ben Zuftand ber Belagerten und beren Borbereitungen zum Ausfalle. — Ausfall Osman Baicha's am 28. November / 10. December. — Kall Blewnas.

Seit den drei Angriffen vom August, September und October lagen Tausende von Leichnamen unbeerdigt zwischen den beiden Griwiza-Redouten und verpesteten die Luft.

Das war ein Zustand, welcher schließlich unerträglich ward. Der Gedanke, daß die Brüder dort auf dem Felde ohne Grab

und priesterliche Weihe verwesten, lastete schwer auf unsern Soldaten.

Um 7./19. October füllten neue Opfer dieses enge, blutgetränfte Terrain zwischen der türkischen und rumänischen Redoute, und wieder wurde ihre Aufhebung und Bestattung burch das feindliche Feuer verhindert. Fürst Carol beschloß, abermals einen Bersuch zu machen, Osman Bascha zu einem Waffenftillstande gu bewegen, und beauftragte feinen Ablatus, General von Tobleben, die nöthigen Schritte zu thun. Derfelbe fandte Doman Baicha am 8./20. October burch einen Barlamentar einen Brief, in welchem er ihm die Bedingungen nannte, unter benen die Kriegführenden vor Sebaftopol ihre Todten begraben hatten. Jest endlich ging Osman Pascha auf bas Berlangen Fürst Carol's ein, und der 9./21. October murbe für die Einbringung und Beerdigung der Todten festgesett. Doman Pascha gab biesmal nach, weil seine frühere Beigerung in ber ganzen Welt einen schlechten Eindruck gemacht hatte, und vor allem, weil auch feine eigenen Truppen unter ber verpefteten Luft litten.

Der Waffenstillstand zur Beerdigung dauerte drei Stunden; beide Parteien tauschten während desselben miteinander kleine Höflichkeiten aus der Entfernung aus; die Rumänen warsen den Türken Taback zu, diese den Rumänen Tabackspfeisen und ähnliche Gegenstände. Nachmittags wurden die weißen Fahnen einzezogen, die Truppen kehrten in ihre Stellungen zurück, und das Feuer begann wieder von beiden Seiten mit derselben Heftigkeit. Wir hatten dadurch in unsern Parallelen 6 Todte und 14 Berwundete.

Die Operationen gegen Plewna sollten jetzt durch die Anfunst der Berstärkungen, sieben Infanteries, zwei Cavaleriedivissionen und eine Schützenbrigade, in eine neue und entscheidende Phase treten. Es langten an das Gardecorps, die 1., 2. und 3. Insanteriedivission und die 2. Cavaleriedivision, die 2. und 3. Gresnadierdivission, die 24. und 26. Infanteriedivision und die 14. Casvaleriedivision.

Bis zum Ausbruche des Krieges hatte der Großfürst-Thronfolger die Garde commandirt; deshalb glaubte man, sie würde jetzt die Com-Armee vor dem Festungsviereck verstärken.

Allein die strategische Lage der Lom-Armee hatte sich seit dem August sehr verbessert, wenn auch anfangs Mehemet Ali,

der Nachfolger Abdul Kerim's, die Offensive ergriffen und vier Erfolge hintereinander, bei Ajaslar, Kara Hasanköi, Raselewo und Popköi, errungen hatte; denn bald sah derselbe sich durch die Unbotmäßigkeit und die Intriguen seiner Offiziere geswungen, die Offensive wieder einzustellen, sodaß der Zarewitsch Zeit hatte, sein Heer zu concentriren und zu kräftigen, und am 9./21. September im Stande war, die Türken bei Zerkowna zurückzuschlagen. Mehemet Als siel nun in Ungnade; der oberste Kriegsrath in Konstantinopel, welcher sich anmaßte, von dort aus die Operationen zu leiten, ersetzte den einzigen seiner Generale, welcher gleich Osman Pascha militärisches Talent bewiesen hatte, durch den eingebildeten Suleiman, welcher bisher nichts geleistet hatte, als seine Truppen vor dem Schipkapasse nutslos hingeopfert zu haben. Bis Ansang November a. St. wagte die türksische Urmee im Festungsviereck keine ernstliche Unternehmung mehr.

Unter diesen Umständen begnügte sich das russische Obercommando damit, die Armee des Zarewitsch, welche aus dem XII. und XIII. Corps bestand und auf dem rechten Flügel, bei Osmanbasar, durch das XI. Corps unterstützt ward, durch die 24. Infanteriedivision zu verstärken.

Die 26. Division wurde dem VIII. Corps auf dem Schipkapasse gesandt; der Rest der neuangesommenen Truppen, die Schützenbrigade, die drei Garde-Infanteriedivisionen, die zwei Grenadierdivisionen und die 2. Garde-Cavaleriedivision, wurde nach Plewna, wo sich das Geschick des Krieges entscheiden sollte, dirigirt und der Westarmee einverleibt.

Die letztere bestand nunmehr aus drei rumänischen Insanteriedivisionen, einer rumänischen Cavaleriedivision, aus den drei Insanteriedivisionen und der Schützenbrigade des Gardecorps, aus der 5. und 31. Insanteriedivision (IX. Corps), aus der 16. und 30. Insanteriedivision (IV. Corps), aus der 2. Insanteriedivision, der 2. und 3. Grenadierdivision, der 4. Schützenbrigade, der 4. und 9. Cavaleriedivision und der 2. Garde-Cavaleriedivision: zussammen mehr als 13 Insanteries und 4 Cavaleriedivisionen mit über 125000 Mann.

Die ersten Truppenkörper des Gardecorps trasen Ende September a. St. vor Plewna ein; zuerst die Cavalerie, dann, in den ersten Wochen des October, die Infanterie und die Grenabiere. Der Fürst hielt in Poradim eine Musterung ab; dann

marschirten sie in ihre Stellungen rings um Plewna. Nach Ankunft der Garde verlegte Kaiser Alexander sein Hauptquartier von Gorni-Studena nach Poradim. Dieses kleine bulgarische Dorf mit nur zwei schlechten Häuschen aus Fachwerk und etwa 50—60 Lehmhütten beherbergte jetzt den Kaiser von Rußland mit seiner glänzenden Suite und Escorte und den Fürsten von Rusmänien mit dem Hauptquartier der Westarmee. Großfürst Nicoslaus etablirte sich mit dem russischen Dbercommando im nahen Dorse Bogot, und General von Todleben im Dörschen Tutscheniza.

Deman Bascha's Lage war burch die Berftartung ber Cernirungsarmee fehr viel schwieriger geworden. Wenn er auch feine Redouten und Schanzen feit dem 30. August / 11. September noch vermehrt hatte, mußte doch die große numerische llebermacht des Feindes ihm verderblich werden; er hatte den 125000 Ruffen und Rumanen nur 55-60000 Streiter entgegenzustellen. Manche Kritifer haben ihn verurtheilt, weil er Plewna nicht vor bem Eintreffen jener bedeutenden Berftarfungen, burch welche bie Cernirung erft zu einer vollftandigen werden fonnte, verlaffen hatte, folange ihm die Linien Rahowa-Biddin und Orhanieh - Sofia noch offen ftanden; und weil er nicht nach den im Juli erfochtenen Siegen und nach ber Schlacht vom 30. Auguft / 11. September eine fräftige Offensive ergriffen hatte. Allein bergleichen Streit= fragen haben am Grünen Tifche ein anderes Gesicht als inmitten der Wechselfälle des Schlachtfeldes und angesichts der moralischen Buftande der Truppen, mit welchen der Kampf auszufechten ift. Wenn Doman Pascha nicht die Offensive ergriff, um zu versuchen, die Ruffen über die Donau zurückzuwerfen, so kannte er wahrscheinlich seine Streitfrafte; er mußte, daß fein Seer, welches in der Defensive, hinter ben Wällen der Redouten, brauchbar mar und fogar Außerordentliches leiftete, vielleicht nicht die nöthigen Eigenschaften für ben Angriff auf offenem Felbe befaß; er mag gedacht haben, daß es beffer mare, fich in Plemna zu behaupten, als burch eine Riederlage die errungenen Bortheile zu verlieren. Ronnte er dort alle Rrafte des Feindes festhalten, dann hinderte er lettern an der Erreichung feines letten Zieles: ber Ginnahme Konftantinopels. Wirklich hat er die ruffische Armee fünf Monate lang dort feftgebannt und damit bewiesen, daß er recht gehabt.

Warum er aber noch nach Anfunft der ruffischen Berftar- fungen in Plewna ausharrte, ift vom ftrategischen Gesichtspunkte

aus schwerer zu begreifen. Jedoch darf man die Berantwortung dafür nach allem, was damals und später darüber in Erfahrung zu bringen gewesen ist, nicht Osman Pascha zuschreiben. Er wußte genau, daß er schließlich vom Gegner erdrückt werden müßte; Plewna war wol eine Stellung, welche den Feind längere Zeit hemmen konnte, aber keine Festung, welche im Stande war, eine wirkliche Belagerung auszuhalten. Weder Proviant noch Munition waren ausreichend vorhanden, sondern mußten immer wieder von außen hineingeschafst werden; nicht einmal Kasernements gab es, ebenso keine Depots und Hospitäler; sogar die Kleidung der Truppen war sehr mangelhaft, zumal für den Winter, der jetzt hereinbrach.

Dsman Pascha hatte zu verschiedenen malen inständig um die Ersaudniß gebeten, Plewna zu verlassen, ehe die Eernirung eine vollständige wurde; aber der Oberste Kriegsrath in Konstantinopel, dieser berühmte Areopag, der die Anmaßung besaß, von seinem Salon aus die Heere durch telegraphische Ordres zu seiten und Generale eins und abzusetzen, verweigerte ihm die Ersaudniß. Viele der türkischen Misersolge in diesem Kriege sind jenem Rathe zuzuschreiben, der die Action der Generale Mehemet Ali und Osman in Europa, Mukthar's in Asien paralhsirte. Den Aussichlag in demselben gab Machmud Damat, der Schwager des Sultans, dessen Hauptsorge war, die Russen möglichst lange jenseit des Balkan vor Plewna zu halten, sern von Stambul, damit der Sultan nicht beunruhigt würde.

So schiefte man Osman mit vielen Lobeserhebungen und Schmeicheleien den Befehl, in Plewna auszuharren, und versprach ihm Hülfe an Mannschaften, Proviant und allem Ersorderlichen. Scheffet Pascha und Kiasim Pascha, ein anderer Schwager des Sultans, wurden beauftragt, ihm diese Versicherungen zu überbringen.

Im Caufe des September gelang es, wie oben berichtet, wirklich, zwei große Proviants und Munitionszüge nach Plewna hineinzubringen. Osman traute den Zusicherungen, und als Solsdat, der an Gehorsam gewöhnt war, suhr er sort, mit unsäglicher Energie seine Pflicht zu thun. Die versprochene Entsaharmee, deren Kern die Truppen Schessels bilden sollten, etwa 15000 Mann, welche ungefähr 100 km entsernt auf dem Wege Plewnadranieh zerstreut lagen, wollte immer nicht eintressen. Am

16./28. October wurde Mehemet Ali, dessen Absetzung man endelich als ungerecht erkannt hatte, beauftragt, ein Heer von 60000 Mann zur Befreiung Osman's zu sammeln. Aber trotz aller Anstrengungen konnte Mehemet Ali in der kurzen Zeit eines Monats zwischen Sosia und Orhanieh nicht mehr als 15—20000 Mann Irreguläre und Localmilizen zusammenraffen, denn die besten Soldaten standen schon im Felde, und die Garnison von Konstantinopel sollte dort zum Schutze des Sultans bleiben.

Die Ereignisse überstürzten sich und ließen Mehemet Mi keine Zeit mehr zur Rettung Osman Bascha's.

Die erste Sorge Fürst Carol's und seines Ablatus, Generals von Tobleben, war, gleich nach Ankunft der neuen russischen Corps die schwache Seite des Cernirungsgürtels zu verstärken und Osman's Verkehrsstraßen zu sperren. War Plewna einmal sest eingeschlossen, dann war sein Fall nur eine Frage von Tagen oder Wochen. Im Süden die Linien Orhanieh-Sosia, besonders die Chausse Plewna Sosia, im Westen die Linien Rahowa-Widdin wurden nunmehr stark besetzt.

Die rumänisch-ruffische Cavalerie weftlich von Plewna, unter bem Befehle des Generals Arnoldi, wurde durch die von General Gurfo befehligte 2. Garde-Cavaleriedivifion verftärft, und fammt= liche unabhängig operirenden Cavaleriedetachements unter bas Commando biefes Generals geftellt. Außerdem wurden die 1. und 2. Garde-Infanteriedivifion und rumanische Truppen über den Wid gefandt. Unfere 4. Divifion, welche zuerft die Donau überschritten und' auf Plewna marschirt war, hatte die meisten Bejchwerden zu erdulden gehabt; fie hatte die bedeutenbften Berlufte in den Angriffen vom 27./8. und 30. Auguft / 11. September und vom 6./18. September und 7./19. October erlitten, ba fie die dem Feinde am nächsten liegenden Befestigungswerke befest hielt. Deshalb hatte fie eine zeitweise Ruhe nöthig, und am 8./20. October gab man ihr den Befehl, vor dem Dorfe Brbiga Bivuat zu beziehen, nachdem ihre bisherigen Stellungen von der 2. Brigade und drei Bataillonen der 3. Brigade der 2. Divifion eingenommen waren. General Racoviga übernahm den Befehl über die 4. Divifion; Oberft Angelescu benjenigen über die Artillerie des Observationscorps von Kalafat. Zu gleicher Zeit mard Oberft Falcoiann jum Chef bes Generalftabes ber rumanischen Operationsarmee ernannt an Stelle Oberft Barozzi's, welcher

Generaldirector im Kriegsministerium wurde. Nach breitägiger Ruhe wurde die Brigade Cantisi aus der 4. Division über den Wid gesandt, wo sie bei Etropol und Demirköi Stellung nahm, um mit der russischen Garde an den Operationen westlich von Psewna theiszunehmen.

Die Cernirungslinie auf bem linken Widufer, bisher nur durch Cavalerie marfirt, war also jest burch brei Infanteriedivifionen besetzt, die 1. und 2. Division des ruffischen Gardecorps. die Schützenbrigade und acht rumanische Bataillone; außerdem durch drei Cavaleriedivisionen mit gahlreicher Artillerie. Um den Cernirungsgürtel ju fchließen, mußte man jett bie Stellungen angreifen, welche der Feind Ende September auf der Chauffee Blewna-Drhanich-Sofia befett hatte; Scheffet Bajcha hatte hier eine befestigte Etappenftrage eingerichtet, auf welcher Osman Baicha die Wagenzüge zugingen; bas Centrum ber Befestigungen waren die Dörfer Dolni-Dubnit, Gorni-Dubnit und Telisch; die Türfen hatten dafelbft gablreiche, burch Redouten und Schangen geschütte Detachements poftirt. General Gurto, unter beffen Befehl fammt= liche links vom Wid operirende Truppen der Bestarmee standen, bekam Befehl, alle dieje Stellungen zwischen Plemna und Radomirze zu nehmen.

Er bestimmte die 2. Garde-Infanteriedivision und die Garde-Schützenbrigade nebst sechs Escadrons Cavalerie und 48 Ranonen jum Angriff auf Gorni-Dubnik. Oberft Ticherewin follte mit 12 Sotnien Rojacken, 8 Escadrons Ralaraschen und 12 Ranonen die Stellungen westlich von Gorni-Dubnif besetzen, um den Ungriff zu unterftützen; die Ralaraschen-Brigade Formak ging zu diesem Zweck gegen Tscherwenibreg vor, um die türkischen Truppen auf diefer Seite aufzuhalten, das rechte Ufer des Ister au bewachen und dem Teinde die Rückzugslinie westlich von Gorni-Dubnit abzuschneiden. Zum Angriff auf Telisch wurde das Reaiment der Gardejäger und die 2. Brigade der 2. Cavaleriedivision mit 20 Kanonen vorgeschickt. Den Angriff auf Dolni-Dubnif follte General Arnoldi mit zwei rumänischen Bataillonen der Brigade Cantili, mit der ruffischen 4. Cavaleriedivision und ihrer Artillerie, mit der Roschior-Brigade und ihrer reitenden Batterie ausführen. Zwischen Dolni-Dubnif und Demirfoi ftand bas 14. Dorobangen=, das 7. Linienregiment, ein Bataillon des 16. Dorobangen-Regiments, ein Rosackenregiment und zwei rumänische Batterien, unter dem Besehl des Obersten Cantili. Diese Truppen hatten die Aufgabe, zu verhindern, daß die Türken einen Aussall aus Plewna machten, um den Ihrigen in Dolni-Dubnik zu Hülfe zu kommen. Die Hauptreserve stand zwischen Gorniund Dolni-Dubnik und bestand aus der 1. Insanteriedivission, der 3. Cavaleriedrigade des russischen Gardecorps mit 44 Kanonen. Der Angriff auf Gorni- und Dolni-Dubnik und auf Telisch wurde aus den 12./24. October sestgesetzt.

Bahrend man auf bem linken Bidufer bieje Dispositionen traf, befahl Fürst Carol den auf dem rechten Ufer nördlich und öftlich von Plewna ftehenden Cernirungstruppen, am 12./24. October energische Demonstrationen zu machen, um Deman Bascha glauben zu machen, es handle fich um einen allgemeinen Sturm auf Plewna; derfelbe würde dann nicht wagen, feine Truppen auf einen Bunft zu concentriren, und fonnte infolge beffen ben jenfeit des Wid Angegriffenen feine Gulfe ichicken. Diese Scheinangriffe wurden am heftigften auf dem rechten und linken Flügel von den Rumanen und vom Detachement Stobelem ausgeführt. Dberft Rosnovanu mußte mit feiner Ralaraschen-Brigade, feinen Doro= bangen-Compagnien und feiner Artilleriesection von Sufurlu aus gegen Opanez operiren, unterftütt von ber Infanteriebrigade Sachelarie, welche unsere Borhut am rechten Widufer bilbete. Unfere 2. und 3. Divifion follte in Gefechtsbereitschaft fteben. Die Befatungen unferer Parallelen und vorgeschobenen Berte hatten am frühen Morgen ein lebhaftes Teuer aus 70 Gefchüten auf bas befestigte Lager von Butowa, die zweite Grimiza-Redoute und ben gedeckten Weg zu eröffnen, wo die feindlichen Referven standen.

Der linke Flügel sollte gleiche Bewegungen wie die ruffischen Truppen ausführen, um die türkischen Streitkräfte dort festzuhalten.

Diesen Maßregeln entsprechend begann die Action am frühen Morgen des 12./24. October. Zum ersten mal gelang es, Osman Pascha zu täuschen. In dem Glauben befangen, die Hauptmacht der Berbündeten würde sich wie bisher auf dem rechten Ufer des Wid entwickeln, beschäftigte er sich nicht genug mit der Rückseite seiner Stellungen, obwol dort seine Berbinsdungs und Rückzugslinien lagen.

General Gurfo griff mit über 30000 Mann und 159 Gesichützen (zwei russischen Garde-Infanteriedivisionen, einer halben

rumänischen Division und zahlreicher russischer rumänischer Cavalerie und Artislerie) die türkischen Streitkräfte bei Dolnis und Gornis Dubnik und Telisch an, die nur 15000 Mann mit 12 Kanonen zählten. Der Hauptangriff war gegen Gornis Dubnik gerichtet; die auf Telisch und Dolnis Dubnik vorgehenden Truppen hatten die Aufgabe, den Feind dort festzuhalten, damit er nicht den in Gornis Dubnik Stehenden zu Hüsse käme. Die sechs Bataissone der Brigade Cantisi und die Cavalerie und Artisserie von Etropol und Demirköi sollten einen Ausfall der türkischen Truppen aus Plewna vereiteln.

Die russische Garde kämpste mit großem Muthe und zeigte sich ihres alten Ruhmes würdig; aber die Türken leisteten mit bewunderungswürdiger Ausdauer Widerstand. Achmed Hassis Pascha gebot bei Gorni-Dubnik nur über 6500 Mann und 4 Kanonen, hielt aber mit dieser Hand voll Menschen vom Morgen dis Abend die wüthenden Angrisse der 18000 Russen mit ihren 60 Kanonen aus und fügte denselben einen Berlust von mehr als 4000 Mann an Todten und Berwundeten zu. Erst als der tapfere Commandeur mehr als die Hälfte seiner Truppen versoren hatte — 3500 Mann waren kampsunsähig geworden — sah er sich zur Ergebung genöthigt.

Der Angriff auf Telisch sollte wie der auf Dolnis Dubnik, nach dem Plane General Gurko's, die Türken lediglich daran verhindern, Achmed Hafzi Pascha in Gornis Dubnik zu Hülfe zu kommen. In Telisch befanden sich 6—7 Tabors Infanterie, 6000 Mann, mit einigen Horden Tscherkessen und Baschis Bosuks. Das Garde-Jägerregiment aber, die Stärke der türkischen Berschanzungen nicht gehörig beachtend, ging tollkühn zum Sturme vor und wurde mit großen Berlusten zurückgeschlagen; an 1000 Mann waren todt oder verwundet.

Mehr Erfolg hatten die Rumänen gegen die Stellungen von Dolni-Dubnik. Die Türken hatten dort etwa 3000 Mann Infanterie und 4 Kanonen. Die Roschior-Brigade mit ihrer reitenden Batterie und zwei russische Cavalerieregimenter mit einer Batterie gingen um 7 Uhr früh dis auf 2 km von Dolni-Dubnik vor. Die Türken eröffneten sogleich auß ihren drei Redouten neben der Chausse ein heftiges Feuer. Die russische Artillerie aber suhr auf und erwiderte das seindliche Feuer, während die Roschiors und ein russisches Husareregiment ein feind-

liches Detachement vertrieben, welches im Mais hinter einer bie dritte türfijche Redoute beherrichenden Sohe verftedt lag. Das Teuer unferer Geschütze, die weiter trugen als die ruffischen, brachte die türfische Artillerie bald ganglich zum Schweigen, aber das Gewehrfeuer aus der Redoute hinderte die rumanisch-ruffische Cavalerie am weitern Borrucken. Inzwischen hatte fich bas rumänische 2. Jägerbataillon und ein Bataillon bes 16. Dorobangen= Regiments, welche mit bem Detachement Arnoldi gemeinschaftlich operirten, rafch verschangt, und aus ben Befestigungen, welche fich über Racht 500 m von ben feindlichen Stellungen erhoben hatten, ward ein fehr lebhaftes Fener eröffnet. Sierbei fah man wieder den Unterschied zwischen der Kampsweise der russischen und berjenigen der rumänischen Armee. Während die Ruffen nicht für Berschanzungen und Deckungen forgten, sondern, einzig auf den Clan ihres Angriffes fich verlaffend, ungebedt vorgingen, legte die rumanische Infanterie fogleich Feldbefestigungen und Schützengraben an. Dadurch gelang es ihnen, die Türken bei Dolni= Dubnit festzuhalten, ohne daß fie felbft bedeutende Berlufte hatten.

Während dieser Kämpse bei Dolni Dubnik, Gorni Dubnik und Telisch verhinderten sechs rumänische Bataillone mit zwei Batterien aus der Brigade Cantili bei Dolni und Gorni-Etropol einen Aussall der Türken aus Plewna. Auf dem rechten User des Wid, von Opanez dis Griwiza, demonstrirten die Rumänen nur; unsere Batterien vor der zweiten Griwiza-Redoute und dem Lager von Bukowa seuerten energisch, und die Besatungen unserer vorgeschodenen Werke eröffneten um 12 Uhr ein lebhaftes Gewehr- und Mörserseuer. Man sah klar von unsern Linien aus, wie der Feind, überzeugt, daß man dort zum Sturme schreiten würde, zahlreiche Truppen zusammenzog und gesechtsbereit in den Gräben und den gedeckten Wegen ausstellte. Die türkischen Batzterien beantworteten unser Feuer kräftig, und die Insanterie überssäete unsere Trancheen mit Kugeln. Auf beiden Seiten hatte man sühlbare Verluste.

Solange die Schlacht vom 12./24. October dauerte, blieb Fürst Carol mit General von Todleben zu Pferde im Centrum, auf der Chaussee Plewna-Lowtscha. Eine Zeit lang hielt der Fürst sich bei General Stobelew im Dorfe Brestowez auf, um die Bewegungen der Türken auf den Höhen von Krschin zu beobachten. Eine halbe Stunde, nachdem der Fürst das Dorf verlassen, be-

setzten es die Türken; erst in der Nacht konnten die Russen es zurückerobern.

Durch die Eroberung von Gorni-Dubnik sing die Lage der türkischen Truppen vor Plewna an sehr kritisch zu werden. Tesisch hatte zwar am 12./24. October noch nicht genommen werden können, war jedoch von 16 Batailsonen mit 66 Kanonen eingeschlossen und mußte sich vier Tage später nach dreistündigem Bombardement mit seinem Commandeur Ismail Hasch, 7 Offizieren und 3000 Mann ergeben. Da die Türken sich auch in Dolni-Dubnik nicht mehr halten konnten und sich vor demsselben Schiesal sürchteten, zogen sie sich nach Plewna zurück. Die Berbindung Osman Pascha, welcher versprochen hatte, dieselbe aufrecht zu halten, zog sich nach dem Falle von Gorni-Dubnik eiligst mit seinen 12 Tabors Infanterie von Radomirze auf Orhanieh zurück. Jetzt war die Chaussee Plewna-Sosia dis nach Jablaniza im Besitze der Berbündeten.

Um Plewna aber vollkommen einzuschließen und ihm die Möglichkeit abzuschneiben, aus Nord- oder Gudwesten Gulfe zu bekommen, mußte man zwischen Ister und Ogost, vor allem gegen die befestigte Stadt Rahowa vorgehen, welche wegen ihrer freien Berbindung mit Braga, Berkowiga, Belgradiif und den Ortschaften donauauswärts bis Widdin als Truppensammelpunkt für das weftliche Bulgarien und die Gegenden fühlich des weftlichen Balfan bienen fonnte. Die zwischen Wid und Isfer stationirten Truppen Oberft Slaniceanu's wurden beauftragt, ben Angriff auf Rahowa vorzubereiten. Am 17./29. October wurde infolge beffen aus Gigen eine Recognoscirungs-Abtheilung, fünf Compagnien Dorobangen und brei Escabrons Ralaraichen mit zwei Geichüten, nach Kruschewen und Babin abgeschickt. Diese Ortschaften waren durch eine mit Infanterie besetzte Redoute vertheidigt. Die zwei rumanischen Geschütze gaben Teuer auf 1800 m Entfernung, um den Feind zu zwingen, feine Rrafte zu entwickeln; die Dorobangen rudten gegen die Redoute vor. Sogleich feuerte die turfifche Infanterie auf dieselbe, aber die gut gezielten rumanischen Gra= naten sprengten das Munitionsdepot ber Redoute in Die Luft, und die Dorobangen drangen bis auf 400 m vor; da hielten die Türken nicht länger Stand, fondern entflohen nach Rahowa. Eine Ralaraschen-Escadron verfolgte den Feind, welcher 14 Todte,

mehrere Verwundete und 11 Gefangene in unserer Hand zurückließ. Wir hatten nur 3 Todte und 3 Verwundete. Nachdem Oberst Slaniceanu so das Terrain zwischen dem Isker und Rahowa gefänbert hatte, schlug er für seine Truppen eine Brücke über den Isker.

Fürst Carol besahl Oberst Slaniceann nunmehr, den Angriff auf Rahowa zu unternehmen, und zwar von Osten her, da er vom Westen durch Cavaseriedetachements aus dem Heere vor Plewna unterstützt werden sollte. Zugleich besam General Lupu, Commandeur des Observationscorps von Kalasat, Ordre, vom sinken Donaunser aus den Angriff zu unterstützen. General Lupu trat das Commando vor Widdin an Oberst Angelescu ab und ging nach Becket, um den Besehl über die dort zusammengezogenen Truppen zu übernehmen. Die Batterien von Kalasat sollten vom 1./13. November ab täglich ein sehhaftes Bombardement auf die Festung Widdin eröffnen, um die Besatung derselben zu beschäftigen und daran zu verhindern, Rahowa Hüsse zu beschäftigen und daran zu verhindern, Rahowa Hüsse zu beschäftigen und daran zu verhindern, Rahowa Hilse zu beingen.

Zwischen Widdin und Rahowa freuzte auf der Donau ein türfisches Kriegsschiff. Der Major der Flotisse Dimitreseu-Maican bekam Ordre, es zu beobachten und von Rahowa sern zu halten. Er traf dasselbe auf der Höhe der Insel Tschiftele, zwischen Rijos und Kanapa; an beiden Punkten errichtete er Strandbatterien, welche er mit Mörsern armirte, um eine sehr gekrümmte Geschoßbahn zu erzielen und die einzige verwundbare Stelle des Monitors, die Brücke, treffen zu können. Außerdem suhr er zwei Feldbatterien auf, um das Fener einer zum Schutze des Kriegsschiffes am User errichteten türksschen Batterie erwidern zu können. Jene beiden Batterien wurden mit Feldgeschützen der 3. Batterie des 1. Artisserieregiments, welche vom kalasater Observationscorps betachirt war, armirt.

Am 7./19. November wurde gleichzeitig mit dem Angriff auf Rahowa auch der türkische Monitor vor Kanapa beschossen, und durch den 77. Schuß gelang es, denselben zum Sinken zu bringen.

Bei der Bernichtung von zweien der drei türkischen Kriegsschiffe, welche in diesem Feldzuge zu Grunde gingen, war unsere junge Marine betheiligt gewesen.

Die beseiftigte Stadt Rahowa war zu verschiedenen malen von russischerumänischen Cavaleriedetachements recognoscirt worden, und man wußte, daß sie im Often durch zwei Redouten, eine

größere und eine kleinere, und im Westen durch eine einzige Restoute vertheidigt war. Die Garnison bestand aus 3000 Mann Infanterie (Nizams) und einigen Horden Tscherkessen und Baschis Bosuks.

Die Angreifer waren 6500 Mann stark und bestanden aus folgenden Truppenkörpern:

# 1) Detachement Claniceanu:

10. Dorobanzen-Regiment, 1. Bataillon bes 1. Dorobanzen-Regiments, 2. Bataillon bes 4. Dorobanzen-Regiments, ein Bataillon des 15. Dorobanzen-Regiments, 4. Compagnie bes 6. Dorobanzen-Regiments, 1. Geniecompagnie; zusammen 3700 Mann Infanterie; 2., 7. und 9. Kalaraschen-Regiment: 1160 Mann; drei Krupp'sche Batterien des 2. Artillerieregiments, eine Territorialbatterie (System Lasitte): 22 Geschütze.

# 2) Detachement General Menendorf:

Roschior-Brigade (7 Escadrons), 4. russisches Ulanenregiment (4 Escadrons), die rumänische reitende Batterie Hepites, eine russische reitende Batterie: zusammen 1200 Mann.

Um 6./18. November abends langte Oberft Slaniceanu mit seinem Detachement auf dem Plateau von Selanomgi, etwa 4 km von Rahoma, vor der linken Flanke der feindlichen Positionen an. Um felben Tage brach General Mehendorf von Kneja auf und traf am Abend in Butowiza ein, wo er bivuafirte, nachdem er zwei Escadrons Roschiors zur Recognoscirung der Positionen zwischen Stit und Dgoft und gur Auffuchung ber Uebergange über diese Flüffe ausgefandt hatte; dieselben follten fich auf der rechten Flanke, gegen Tichibru-Palanka zu, gedeckt aufstellen und die telegraphische Berbindung zwischen Rahowa und Widdin zerstören. General Meyendorf und Oberft Claniceanu fetten bann ben Un= griff auf den 7./19. November fest; General Mehendorf, beffen Cavalerie durch das 2. Bataillon des 1. Dorobangen-Regiments aus dem Detachement Slaniceanu verftärft murde, hatte die Aufgabe, einen Scheinangriff westlich von den feindlichen Stellungen zu machen, um die Aufmerksamkeit der Türken dorthin zu giehen und fie ju nöthigen, ihre Streitfrafte ju theilen, mahrend Oberft Slaniceann ben wirklichen Angriff im Often auf die beiden feindlichen Redouten ausführen follte. General Lupu follte auf dem linken Donauufer von Becket aus die Beschiegung beginnen, sobald er vom rechten Ufer ber ben Kanonendonner hörte.

Ein Dorobanzen-Bataillon sollte sich in Becket auf Pontons einschiffen und durch das Dampsichiss Sageata an das bulgarische User gebracht werden, um den angegriffenen Stellungen in den Rücken zu fallen. Ein Kalaraschen-Regiment endlich sollte die Verbindung zwischen den Truppen General Mehendorf's und Oberst Slaniceanu's herstellen.

Am Morgen des 7./19. November gestattete der Nebel den Beginn des Angriffs nicht vor 9 Uhr. Um 9 Uhr aber suhr Oberst Slaniceann seine 22 Geschütze auf und eröffnete aus einer Entsernung von 2000 m das Feuer auf die türkischen Besestigungen. General Mehendorf sandte die Batterie Hepites frühzeitig bis auf 1500 m gegen die rechte seindliche Flanke vor; um 8 Uhr begann sie das Feuer; die Artisserie der türkischen Redoute erwiderte dasselbe energisch.

Zur selben Zeit postirte der General bei Herlez an der Stitbrücke, auf der Chaussee von Rahowa nach Lom-Palanka und Widdin, zwei Dorobanzen-Compagnien, welche sich sofort versichanzten; zwei Roschior-Escadrons bewachten den Weg nach Tschibru- und Lom-Palanka; der Rest der Cavalerie und die russische Batterie standen vor Bukowiza in Gesechtsbereitschaft, Front gegen Rahowa.

Gegen Mittag formirte Oberft Claniceann, nachbem er bie Artislerie hatte weiter vorgehen laffen, seine Angriffscolonne; er glaubte, daß durch die dreiftundige Beschiefung die feindlichen Werfe genügend erschüttert worden waren. Die Angriffscolonne bildete das 10. Dorobangen = Regiment. Gie erstürmte die erfte Redoute und die Schützengraben vor ihr trot des furchtbaren feindlichen Feuers und verjagte die Türken mit dem Bajonett. Dieselben flohen in die ruchwärts liegende Redoute. Oberftlieutenant Malbarescu murde bas Pferd unter bem Leibe getöbtet; ju Fuß führte er feine Soldaten weiter, bis eine Rugel ihm beide Beine durchbohrte. Der Kampf dauerte eine Stunde. Oberft Claniceann befette fogleich die eroberte Redoute mit Infanterie und einer Batterie, welche von hier aus die große Redoute beichof; eine andere Batterie murde in der Flanke aufgeftellt, da= mit die zweite Redoute unter Kreugfener genommen werden fonnte; die britte rumanische Batterie setzte das Feuer aus den bisher innegehabten Stellungen fort.

Die Beschießung der großen Redoute öftlich von Rahowa, Bacarescu.

wo die Türken ihren Sauptwiderstand leisteten, bauerte noch zwei Stunden. Oberft Glaniceanu fandte die Bataillone bes 1., 4. und 6. Dorobanzen-Regiments von neuem zum Angriff vor: in der Referve behielt er das 10. und ein Bataillon des 15. Regi= ments. Die Dorobangen nahmen ber Reihe nach die Graben und Werke vor ber Schange. 11m den Widerstand bes Feindes hier zu vermindern, ersuchte Oberft Slaniceanu General Menen= borf, auf unserer linken Flanke die westliche Redoute anzugreifen und die feindlichen Streitfrafte nach jener Richtung gu gieben. Obgleich General Mehendorf außer seiner Cavalerie nur zwei Compagnien des ihm unterstellten Dorobangen = Regiments gur Berfügung hatte, leiftete er Oberft Claniceanu boch die erbetene Sülfe. Die beiden andern Compagnien ftanden an der Brüde bei Herlez. Der Bataillonscommandeur befam Ordre, die zwei Compagnien gegen die westliche Redoute gum Sturme vorgehen gu laffen. Oberft Cretanu fandte gur Unterftütung bie Rofchior= Brigade mit zwei ruffischen Kanonen und eine ber beiden Compagnien, welche an der Sfitbrucke ftanden, auf ber Chaussee Rahowa-Widdin vor. "Die Dorobangen", jagte General Meyen= borf in seinem Rapport, "gingen mit größter Teftigfeit und einem über alles Lob erhabenen Muthe vor und gelangten bis an den vom Gegner besetzten Graben. Bier aber empfing fie ein fo mörderisches Teuer, daß ihr Commandeur verwundet wurde und ungefähr 100 von ihnen fielen. Gie waren genöthigt, fich gurudjugiehen, aber nur eine furge Strecke weit und immer feuernd, sodaß der Teind ihnen nicht zu folgen magte." Der Rückzug erfolgte in guter Ordnung, unter der Deckung der Roschior= Escadrons, der Infanteriecompagnie und der zwei ruffifchen Ge= schütze, welche Oberft Cretanu führte.

Währenddessen hatten Oberst Slaniceanu's Truppen die zweite Redoute zu erstürmen versucht; sie waren die auf 40 m von dem Graben vorgedrungen. Zwei Majore sielen, einem dritten wurde das Pferd unter dem Leibe getödtet; trotz aller Bravour fonnten die Truppen bei dem suchtbaren Fener des Gegners nicht weiter vorwärts. Als Oberst Slaniceanu sah, daß die Nacht hereindrach, daß seine Truppen zu ermüdet waren von dem neunstündigen Kampse, und daß ihnen die Munition ausgegangen war, entschloß er sich, wiederum die Stellungen bei

Selanowzi einzunehmen, damit seine Truppen sich ausruhen und nen mit Munition versehen könnten.

Am folgenden Tage, am 6./18. November, verhinderte ein dichter Nebel, wie er in dieser Jahreszeit oft von der Donau aufsteigt, jede Operation; man konnte nicht zehn Schritt weit sehen.

Unsere Truppen blieben auf ihrer Cernirungslinie um Rashowa herum. Eine Cavalerieescadron, welche zum Recognosciren gegen LomsPalanka ausgeschieft war, sing einen türkischen Wagensug mit Mehl für Rahowa ab. Als die Besatung sich jetzt auf der bulgarischen Seite vollskändig eingeschlossen sah, als sie die Einschiffungsvorbereitungen bei Becket auf dem linken Donaunser wahrnahm, beschloß sie, um nicht abgeschnitten zu werden, die Stadt zu räumen und sich auf den Ogost zu nach Tschibrus und LomsPalanka zurückzuziehen. In der Nacht vom 8./20. auf den 9./21. November machte sie ihre Vorbereitungen und setzte sich um 2 Uhr morgens in Marsch.

Da General Mehendorf eine berartige Absicht des Gegners befürchtete, hatte er am Abend bes 8./20. bas gange Bataillon des 1. Dorobangen-Regiments an der Brücke bei Berlez concentrirt; es gab feinen andern Uebergang über ben Sfit als biefen, benn das eine Ufer ift fteil, das andere niedrig und fumpfig, und bas Waffer ift zu tief, um burchfurtet werben zu können. Das Bataillon legte hier Schützengraben an, und General Megendorf gab Befehl, die Türfen um jeden Breis hier aufzuhalten, damit Dberft Claniceann biefelben im Rücken angreifen fonnte. Die Batterie Hepites und zwei Roschior-Escadrons nahmen in der Nahe ber Brücke Stellung. Um 3 Uhr morgens langte bie gejammte Garnijon von Rahowa, begunftigt durch Dunkelheit und Rebel, vor ber Sfitbrude an; die 2000 Türken fturgten fich wie eine Lawine auf die 600 Rumanen. Bon unsern Bebetten rechtzeitig benachrichtigt, liegen bie Dorobangen ben Feind auf furge Entfernung herankommen und eröffneten ein furchtbares Teuer auf ihn. Aber die Türken hatten den Muth der Bergweiflung, nur hier gab es für fie einen Ausgang, fie warfen fich also wüthend auf unsere Solbaten. Mehr als brei Stunden hielten die Doro= bangen ben breifach überlegenen Feind feft. Als Hauptmann Merischescu fah, daß die türkische Uebermacht sie zu erdrücken drohte, vertauschte er die Rollen und machte die Angegriffenen gut Angreifenden, indem er die Seinen aus ben Gräben heraustreten

und sich mit dem Bajonett auf den Gegner wersen ließ; dieser war erschreckt von solcher Kühnheit und wich zurück. Viele Türken suchten sich zu retten, indem sie in den Stit sprangen, wo sie ertranken. Da Hauptmann Merischesen jetzt aber der Gefahr, umzingelt zu werden, ausgesetzt war, kehrte er in die Gräben zurück und hielt sich wieder in der Desensive. Unterstützt ward er durch das Feuer der Batterie Hepites, welche von einer Höhe aus die seindliche Colonne beschoß, und durch die vier russischen Geschütze, welche den Bald am Ufer des Stit bestrichen.

Die Türken gaben die Hoffnung auf, sich der so energisch vertheidigten Brücke zu bemächtigen, und suchten sich unterhalb derselben nahe der Mündung des Stit in die Donau eine Furt. Sie warsen ganze Wagen mit Mehls und Reissäcken, Zelte u. s. w. ins Wasser, um daraus eine improvisirte Brücke zu bauen; sie spannten die Kanonen aus; die Pferde schwammen hinüber, und gedeckt durch die Vorsprünge und steilen Abhänge des Donaussers gelang es den Türken, hier zu entkommen; andere suchten über den Ogost zu schwimmen, wobei manche ertranken. Die Roschiors und die russischen Ulanen versolgten sie, nahmen viele gefangen und hieben nieder, wer Widerstand leistete; sie bemächtigten sich der ganzen Bagage und Munition in 147 Wagen. Da das Terrain für die Cavalerie aber ungünstig war, konnte die Bersolgung nicht fortgesetzt werden, und so entkamen die Reste der Garnison von Rahowa nach Lom-Palanka.

Inzwischen hatte General Meyendorf Oberst Slaniceanu vom Rückzuge des Feindes benachrichtigt und zugleich eine Roschior-Abtheilung ausgesandt, um in Erfahrung zu bringen, ob der Feind die westliche Redoute geräumt hätte. Major Rasti, welcher diese Recognoscirung aussührte, constatirte, daß die Redoute verslassen war, rückte in Rahowa ein und ließ General Meyendorf Meldung darüber machen. Währenddessen famen auch die Truppen General Lupu's von Becket herüber, und um 12 Uhr zogen die Detachements General Meyendors's und Oberst Slaniceanu's von Besten und Osten in die Stadt ein. Die bulgarische Bevölkerung, die Geistlichseit an der Spize, begrüßte die Soldaten als Besteier. Mit der Stadt Rahowa siel ein großer Vorrath von Urtilleries und Insanteriemunition, ein Geschütz zu 9 cm in einer der Redouten, sowie ungefähr 3000 Schessel Korn, Mais und Haser in unsere Hände.

In diesen Kämpsen vor Rahowa hatten die Unserigen 9 Offiziere und 307 Soldaten an Todten und Verwundeten; die Berluste der Türken betrugen, abgesehen von den 60 Gesangenen, 655 Todte und Verwundete. Allein an der Brücke bei Herlez, wo unsere Dorobanzen aus dem District Mehedingi sich ihnen so tapser widersetzt, lagen 200 türkische Leichen.

Durch die Einnahme von Rahowa wurde die Operationsbasis der Berbündeten eine breitere; die Türken verloren durch sie einen Punkt, von welchem aus sogar Einfälle nach Rumänien hinüber und ernstliche Bedrohungen unsers rechten Flügels unternommen werden konnten. Nur Widdin blieb jetzt noch dem Gegner als einziger sester Punkt an der Donan. Berbindungs- und Rücksugslinien nach Norden und Nordwesten hatte Osman Pascha jetzt nicht mehr; nach Süden und Südwesten waren dieselben bereits durch die Einnahme von Gorni-Dubnik und Telisch gesperrt worden.

Die Einnahme von Rahowa war ein rein rumänischer Ersfolg. Bon den 6500 Mann, welche denselben errungen hatten, waren nur vier Escadrons und eine Batterie, etwa 600 Mann Russen.

Zur Feier dieses Sieges wurde vor Plewna für die rumänische Armee ein Dankgottesdienst abgehalten. Nach dem Schlusse besselben stellten sich die Truppen zur Parade auf, welche Fürst Carol selbst abnahm; trot der Beschwerden des Winterseldzuges war das Aussehen der Soldaten immer noch ein propres und strammes.

Es ward jetzt, nach Einnahme von Gorni-Dubnik und Rashowa, beschlossen, die Operationszone so weit wie möglich nach Nords und Südwesten auszudehnen, um einen Entsatz Osman Pascha's unmöglich zu machen.

Durch Tagesbefehl Nr. 30 wurden über die rumänische Armee folgende Dispositionen getroffen:

Das I. Corps, General Cernat, blieb in seinen alten Stelslungen vor Psewna; es bestand aus der 2., 3. und 4. Insansteriedivision.

Das II. Corps, General Haralamb, sollte in Westbulgarien operiren; es bestand aus der 1. Infanteries und der Reservedivission von Kalasat.

Die Festung Nikopoli fam unter Commando und Abmini-

ftration der Rumänen; zu ihrem Commandanten ward General Lupu, zu dem von Rahowa Oberft Mavrichi ernannt.

General Gurfo erhielt Befehl, die Operationen südlich und südwestlich von Plewna zu leiten. Da zwei neue Infanteriedivisionen, die 2. und 3. russische Grenadierdivision, zur Westarmee gestoßen waren, konnte man ohne Schwächung der Cernirungsarmee den General mit der 1. und 2. Garde-Insanteriedivision, der Garde-Schüßenbrigade und der 3. Garde-Cavaleriedivision, der Garde-Schüßenbrigade und der 3. Garde-Cavaleriedivigade detachiren. Er sollte gegen Wraza und Berkowiza im Südwesten, gegen Tetewen, Etropol und Orhanieh im Süden operiren, um das Heer, welches Mehemet Ali in Sosia zur Entsetzung von Plewna zusammenzog, zurückzuschlagen.

Die Berschanzungen der Rumanen vor Plewna wurden täg= lich vervollständigt und bilbeten jett brei aufeinanderfolgende Bertheidigungslinien: 1) Griwiza-Susurlu-Gorni- und Dolni-Etropol; 2) Brbiza-Arzamuniza-Demirköi; 3) Brbiza-Tichalisewat-Riben, im ganzen ungefähr 30 Werke von verschiedener Art und Ausdehnung, Lunetten, Redans und Redouten. Die bedeutendften Redouten waren folgende: Wrbiga, Mexander, Großfürft Nicolaus, Tudor, Krajowa, Bufarest, Tschalisewat, Riben, Todleben und Etropol; die bedeutendften Lunetten Saffy und Turnu. Die Befestigungswerte erstreckten fich von der linken Flanke der Rumanen, der Chauffee Bulgareni-Plewna, bis nach Sufurlu auf dem rechten Widufer; nach dem Widübergange ber Brigade Cantili errichtete die 4. Geniecompagnie weftlich von Dolni-Etropol zwei Rebouten und Dolni-Dubnif gegenüber eine Lunette, ferner nahe bei Gorni-Dubnif verschiedene Werke, welche später von der Grenadierdivision besetzt murden. Auch das Dorf Gorni-Etropol ward durch Befestigung von sechs Häusern an der Lisière in Bertheidigungszuftand gefett.

Nachdem der Fürst mit General von Todleben diese Werke inspicirt hatte, gab er Besehl, von Susurlu am rechten bis zur Redoute Todleben am linken Widuser ein Wehr zu bauen, welches den Wid aufstauen und sein Wasser auf die Sbene ableiten sollte, die sich am linken User bis vor das Dorf Dolni-Etropol erstreckt. Diese Sbene mußte der Feind bei einem Ausfalle nach Nordwesten passiren.

Der Ban des Wehrs begann am 3./15. November; es hatte eine Länge von 960 m quer durch das Flußbett des Wid, eine

Höhe von 5 m und eine Dicke von 19 m an der Basis, von 5 m an der Spize. Einen Tag vor der Bollendung dieses Baues machte Osman Pascha jedoch bereits seinen Auskall.

Außer den Werken auf der Cernirungslinie legten die Rumänen neue Approchen vor der zweiten Griwiza-Redoute an. Am 30. October / 11. November wurde die fünfte Parallele eröffnet, und am 6./18. November ging man mit der sechsten noch weiter, bis auf 30 m von der feindlichen Parallele, vor, und man konnte jett Handgranaten und Raketen mit Phroxilin-Ladung in dieselbe wersen.

Die 2. Geniecompagnie begann am 18./30. October zwei Minengalerien zu graben; die rechte ging von der Rückseite ber vierten Barallele, die linke von der linken Flanke ber fechsten Barallele aus, und beide reichten bis unter ben Graben ber Reboute. Sie waren untereinander vor der Redoute burch eine transversale Berzweigung verbunden; die rechte hatte vier, die linke hatte brei Ramine; man wartete nur auf den Befehl, fie gu laden. Der Feind follte biefe unterirdischen Arbeiten gemerft und versucht haben, Contreminen zu legen, wie ein türfischer Deferteur versicherte; man tonnte aber absolut nichts Berdächtiges entbecken. Unfere Minen hatten ben Zwed, das Parapet ber feindlichen Redoute in bem Angenblicke bes Sturmes gu fprengen und dadurch unfern Soldaten ihre Aufgabe zu erleichtern; fie waren am 26. November / 8. December vollendet. Da aber Deman Baicha, wie man durch Spione und Deferteure erfuhr, einen Ausfall plante, waren fie, sowie ein Angriff überhaupt, unnöthig.

Seit dem 16./28. October, seit der Einnahme von Gorni-Dubnik und Telisch, war Osman Pascha's Einschließung eine vollständige geworden, der Fall von Nahowa hatte ihm noch die letzte Hoffnung genommen, von Norden her Hülfe zu erhalten. Sein Proviant konnte nur für einen Monat, höchstens für sechs Bochen noch reichen; Munition für Infanterie war noch reichlich vorhanden, begann aber für die Artillerie spärlich zu werden. Das ersuhr man von den Gesangenen, von den zahlreichen Deserteuren und von Bewohnern Plewnas, welche immer häusiger zu den Belagerern sich flüchteten; Fürst Carol vernnthete, daß die Feinde selbst sie dazu zwängen, um die Masse der zu Ernähsrenden zu vermindern. Er überlegte mit seinem Ablatus, ob man nicht besser diese christlichen Flüchtlinge von unsern Linien zurückjagen sollte; da das aber eine unmenschliche Handlungsweise gewesen wäre und da die Unglücklichen erklärten, daß sie sich lieber
von unsern Borposten erschießen lassen, als den Grausamkeiten
der Türken wiederum aussetzen wollten, bekamen die Borposten
Befehl, sie durchzulassen.

Die Aussagen aller dieser Flüchtlinge stimmten darin überein, daß die tägliche Nation für die Armee seit dem 16./28. October herabgesett wäre, daß es an Brennholz und Salz sehste, daß das Bieh zu crepiren begönne; daß die Truppen sehr entmuthigt wären, zumal da sie ohne die nothwendigsten Equipirungsstücke, als Stiesseln und Pelze, den schweren Dienst in den Trancheen zu versehen hätten; daß die Zahl der Kranken und Berwundeten sehr zunähme, ohne daß genügende Pflege sür sie da wäre; daß die Shmptome einer Typhusepidemie sich mehrten, und daß auch die Stadt sehr litte durch die Einschließung und das Bombardement.

In Anbetracht dieser Thatsachen und des Vormarsches General Gurfo's gegen Sosia, welcher Tetewen und Braza bereits erobert und derart immer mehr die Möglichkeit einer Entsetzung Plewnas durch Mehemet Ali vermindert hatte, beschlossen die Verbündeten, Osman Pascha zur Uebergabe aufzusordern. Um ihm die Demüthigung wie auch die Verantwortung zu ersparen, daß er sich einem Fürsten ergeben habe, welchen die Türkei noch für ihren Basallen hielt, entschied man sich dassür, daß Großfürst Nicolaus Osman Pascha aufsordern sollte, die Wassen zu strecken.

Ende October a. St. richtete also der Großfürst ein Schreisben an Osman Pascha; aber auch bei dieser Gelegenheit bewies der setzere, daß er zu den Männern gehörte, deren Größe in der Gesahr wächst: er lehnte das Anerbieten ab und erklärte, daß er fortsahren würde, seine Pflicht zu thun.

Man konnte also sicher sein, daß er sich solange wie möglich in Plewna halten und, wenn gar keine Lebensmittel mehr vorhanden, einen letzten, verzweiselten Versuch machen würde, sich durchzuschlagen. Der Fürst und General von Todleben trasen beshalb ihre Vorsehrungen für diese Eventualität. Die Westarmee umfaßte jetzt, seitdem das Corps General Gurko's nach Süden detachirt war, drei rumänische Infanteriedivisionen, die gesammte rumänische Cavalerie und folgende russische Truppen:

Das IX. und IV. Corps, die 4. Schützenbrigade, die

3. Garde-Infanteriedivifion, zwei Grenadierdivifionen und die 4. und 9. Cavaleriedivision, zusammen über 100000 Mann, doppelt foviel wie die eingeschloffene Armee. Die Cernirungelinie, welche einen Kreis von 75 km Umfang um die etwa 40 km lange türfische Bertheidigungslinie beschrieb, mar in Zonen ober Sectionen getheilt, von denen jede ihren Commandeur und ihre fefte Besatung hatte. Es waren folgende: Section I, von Susurlu auf bem rechten Bidufer bis an die Chauffee Bulgareni-Plemna, Länge 18 km, 2. und 3. rumanische Infanteriedivision, General Cernat; Section II, von der Chanffee bis an die Halitich-Redoute westlich von Raditschewo, Länge 10 km, IX. russisches Corps (bis auf eine Brigade der 5. Divifion), General Rriibener; Section III, von der Halitich-Redoute bis ins Thal der Tutscheniza, Länge 7 km, 2. ruffische Infanteriedivifion und ein Schützenbataillon, General Zotow; Section IV, vom Entschenigathale bis ins Tichernialkathal, Länge 9 km, 16. Infanteriedivis fion, brei Schützenbataillone und 9. Kojadenregiment, General Stobelem II.; Section V, vom Tichernialfathale bis ans rechte Bidufer, Länge 11 km, 3. Garbedivision und zwei Escabrons Rojacken, General Rataley; Section VI, von Tirnen auf bem linken Bidufer über Gorni- und Dolni-Dubnik und Dolni-Etropol bas linke Bidufer entlang bis Sufurlu gegenüber, Länge 20 km, 2. und 3. Grenadierdivifion, eine Brigade der 5. ruffifchen 3nfanteriedivifion, 4. rumanifche Infanteriedivifion, vier ruffifche Cavalerieregimenter und zwei rumanische Ralaraschen-Regimenter, General Ganetin.

Außer der 18 km langen Section I hielten die Rumänen eine 7 km lange Zone auf dem linken Widuser von Demirköt bis Dolni- und Gorni-Stropol besetht; hier stand die ganze 4. Division unter General Nacovița und die Kalaraschen-Brigade Format als Reserve des Grenadiercorps. So hatten die Rumänen fast den dritten Theil des ganzen Cernirungsgürtels um Plewna unter ihrer Obhut.

Die Commandeure jeder Section hatten ihre Instruction in Bezug auf die Bewegungen, welche sie bei einem seindlichen Angriffe auszusühren hatten, über die Truppen, welche ihnen zu Hülfe kommen sollten; man hatte die Entsernungen und die zur Ankunft jener Truppen an dem bedrohten Punkte ersorderliche Zeit genau berechnet; die Berbindungsstraßen waren in gutem Stande; optische

Zeichen für Tag- und Nachtzeit sollten sofort die Nachricht von einem Ausfalle verbreiten; außerdem waren die Sectionen durch Telegraphendrähte miteinander verbunden.

Jeden Morgen ward bei Tagesanbruch Appell geblasen; die Truppen blieben unter Gewehr, bis die Recognoscirungspatronillen constatirt hatten, daß kein Angriff zu befürchten wäre. Jeder Soldat trug stets eine dreitägige Nation bei sich, kurz, alle Vorsichtsmaßregeln waren ergriffen worden.

Wahrscheinlich würde der türkische Ausfall sich gegen Section VI richten, auf der Chausses Plewna-Sosia, oder auf dem Wege nach Widdin; deshalb wurde dieselbe besonders stark besetzt, durch zwei und eine halbe russische Divisionen, eine rumänische Division und sechs russische Tunstische Cavalerieregimenter.

Die entscheidende Stunde war nahe. Seit dem 20. November a. St. war den türkischen Soldaten nur noch eine Nation von 50 gr Brot, etwas Mais und Neis ausgetheilt; Fleisch gab es nur einen Tag um den andern. Nunmehr waren die Borräthe erschöpft; die Soldaten verlangten, daß ein Aussall gemacht würde.

Um 26. November / 8. December wurde das Feuer der tiirfischen Kanonen schwächer; am 27. hörte es gang auf. Das Hauptquartier erfuhr, daß Osman Bajcha am 25./7. und 26. Rovember / 8. December die Waffen hatte nachsehen und jedem Golbaten 150 Patronen hatte geben laffen. Um Morgen des 27./9. hatte man 5000 Mann mit 10 Geschützen fich auf ber Chaussee Plemna-Sofia fortbewegen feben; ebendafelbst befanden fich 500 Wagen mit Munition und Bagage. An demfelben Tage wurde ein Theil des noch übrigen Proviants unter die Truppen vertheilt, der Reft aufgeladen. In der Racht vom 27./9. gum 28. November / 10. December melbeten unfere Borpoften und Cavaleriepatronillen, daß fie große Truppenmaffen jenseit des Wid auf ber Chauffee nach Sofia bemerkt hatten, und daß die Türken dicht neben ber fteinernen Widbrücke an einer neuen provisorischen Briide arbeiteten. Alles das bewies, daß der Feind in ber Rich= tung auf Section VI einen Ausfall plante. Fürft Carol gab General Ganeth telegraphisch Befehl, feine Dispositionen für den Rampf zu treffen, und ben Commandeuren ber andern Sectionen, fich in Bereitschaft zu feten, um dem angegriffenen Bunkte gu Gülfe zu eilen.

Das Morgengrauen bes 28. November / 10. December, eines nebeligen Wintertages, brach allmählich an; ber Boden war hart gefroren von der Nachtfälte. Um 7 Uhr eröffneten die Türken aus den neuerrichteten Batterien am rechten Widufer bas Feuer und begannen die ruffischen Stellungen auf dem linken Ufer weft lich von Dolni-Stropol anzugreifen. Die Dispositionen Osman Bascha's waren einfach; er hatte seine ganze Armee in zwei ziemlich gleiche Theile getheilt; ber eine, etwa 20000 Mann, follte fich unter Osman's Führung auf die Linien jenfeit des Bid werfen und fie durchbrechen; der andere, gleichfalls ungeführ 20000 Mann, follte erft zwei Stunden nach Beginn bes Angriffs am Bid vorgehen, bis dahin aber der Ausfallscolonne die Flanken und den Rücken beden. Bu biefem Zwecke waren von biefem zweiten Theile etwa 6000 Mann mit der entsprechenden Artillerie in den Redouten von Opanez und Arichin geblieben, um von hier aus die rumanischen und ruffischen Truppen am Borgeben auf Plewna gu verhindern und der türfischen Urmee den Rücken gu becken; Doman Bajcha hoffte berart, Zeit zu gewinnen für die Durch= brechung der Cernirungslinie vor ihm.

Um 71/2 Uhr gingen bie Türken über bie Brücke und ent= wickelten sich auf der Chene links vom Wid. Ermuthigt durch die Anwesenheit ihres geliebten, unerschrockenen Unführers, welcher an ihrer Spige ruhig auf feinem ftolgen Bengfte, einem Gefchente des Gultans, in ben Sagel der Granaten und Rugeln hineinritt, durchmaßen die Türfen die 3 km bis an die Berschanzungen der ruffischen Grenadiere; wie ein Wirbelwind fturzten fie fich auf dieselben, und trot aller seit langer Zeit getroffenen Borkehrungen mußten die Ruffen nach einem Rampfe von weniger als einer halben Stunde die vorgeschobenen Trancheen, die Redoute Rr. 3 und drei Batterien in ben Sanden bes Feindes laffen, die Gre= nadiere bes Gibirischen Regiments, welche die Graben und die Redoute vertheidigten, zogen fich unter furchtbaren Berluften gurud; die Türfen eroberten feche Ranonen, nachdem fie beren Bemannung niedergemacht. Die erste Linie der Ruffen war durchbrochen, und um 81/2 Uhr gab Osman Bafcha Ordre, fogleich die zweite Linie anzugreifen. Die Türken warfen fich mit bemfelben Ungeftiim auf die Redouten Nr. 4 und 5 und die Berichanzungen neben benfelben, welche die Grenadiere von Rleinrufland vertheis bigten; die Türken nahmen mit dem Bajonett die Redoute Dr. 4

und sämmtliche Werke in deren Umgebung mit vier russischen Kanonen. Nur die fünfte Redoute leistete noch Widerstand; doch die zweite Vertheidigungslinie der Russen war durchbrochen, und der linke Flügel der Türken ging auf Gorni-Etropol vor. Alles hing jetzt von der Ankunft der Reserven ab; würden die russischen eher eintressen oder die türkischen? Osman Pascha blickte zurück über den Wid und erwartete in verzehrender Ungeduld den Vormarsch der zurückgelassenen 20000 Mann, welche ihm zwei Stunden nach Beginn des Angriss folgen sollten. Es ist  $10^{1/2}$  Uhr; drei Stunden sind also schon vergangen, und noch sind sie nicht zu sehen. Osman Pascha sendet Ordonnanz auf Ordonnanz ab; umsonst, diese 20000 Mann konnten nicht mehr kommen; die Rumänen waren es, die dem türksischen Marschall den halb erzungenen Sieg aus den Händen wanden.

In dieser Zwischenzeit suchte General Ganeuth, ber Commanbeur der Section, in welcher ber Rampf ftattfand, alle feine Streitfrafte ju fammeln. Die 2. Brigade ber 3. Grenadierdivi= fion eilte der 1. Brigade, welche zurückgeworfen worden war, zu Bulfe; die 2. Grenadierdivifion, welche als Reserve in Dolni-Dubnit ftand, ging gegen die linke Flanke bes Feindes vor; die 4. rumanische Division, welche fich zwischen Dolni-Etropol und Demirfoi befand, naherte fich ber rechten ruffifchen Flanke. Alle bieje Truppen ermöglichten es ben Grenadieren, bie Offenfive auf ber gangen Linie wieder aufzunehmen. Die Redouten und Graben sowie die verlorenen gehn Geschütze wurden gurudgenommen und sieben türkische Kanonen und eine Fahne erbeutet. Dann trat ein Augenblick des Stillstandes ein; es war 111/2 Uhr, vier Stunden feit Beginn ber Schlacht. Die Ruffen ordneten bie Reihen ihrer Bataillone, Osman Pascha erwartete sehnlichst bas Eintreffen seiner 20000 Mann und wußte nicht, daß diese ihm nicht mehr helfen fonnten.

Um  $6^{1/2}$  Uhr früh hatte General Cernat den telegraphischen Besehl des Fürsten bekommen, daß er vier Bataillone (Brigade Sachelarie) und drei Batterien zur Verstärfung der Truppen der angegriffenen Section nach Demirköi senden sollte. Zu derselben Zeit aber hatte General Cernat von Oberst Cerchez die Nachricht erhalten, daß man bei Tagesanbruch eine Rückzugsbewegung des Feindes aus der zweiten Griwiza-Redoute wahrgenommen und ein kleines Detachement unter einem Offizier und einigen Genic-

foldaten hingeschieft hätte, um zu sehen, ob dem so sei, und falls etwa Minen in der Redoute gelegt worden wären, dieselben zu entladen; unsere Truppen hatten darauf die seindliche Redoute besetzt, und Oberst Cerchez war dann mit der 2. und 3. Brigade seiner Division auf das besesstigte Lager von Bukowa vorgegangen. General Cernat sandte sogleich einen Major nach Demirköi und Opanez, und einen andern nach Bukowa, welche sich vom Stande der Dinge überzeugen sollten, und begab sich selbst mit dem Stabe nach der Redoute Alexander, um von dort die Bewegungen der rumänischen Truppen zu seiten. Es war gerade  $7\frac{1}{2}$  Uhr, d. h. der Augenblick, wo Osman Pascha über die Widdrücken ging und den Angriff gegen Section VI begann.

Dberft Cerchez rudte mit feinen beiden Brigaden von ber zweiten Grimiza-Redoute auf die linke Geite ber Sohen von Bufowa vor, während Oberft Angelescu mit der 3. Division bas Dorf Butowa befette, jodaß um 9 Uhr früh dieje Bertheidigungs= linie nördlich von Plewna im Besitze ber Rumanen war. Der Weind hatte fich auf feine zweite Bertheidigungslinie in ber Richtung nach Opanes zurückgezogen. Um 91/2 Uhr stellte sich eine Deputation von Einwohnern Plewnas bei Oberft Cerchez ein, welche berichtete, daß bie Stadt vom Feinde geräumt fei, und um Bulfe gegen die Banden von Uebelthatern bat, die das Leben und Eigenthum der Ginwohner bedrohten. Er fandte ein Bataillon des 6. Linienregiments unter Oberftlieutenant Algiu ab, ben er gum vorläufigen Platcommandanten von Plewna ernannte. Gegen 10 Uhr ritt berfelbe unter bem Zurufe ber Bevolkerung in bie Stadt ein. Die Rumanen alfo waren die erften, welche Plemna betroten.

Als Fürst Carol die telegraphische Nachricht bekam, daß die Türken auf dem linken Widuser zum Angrisse schritten, brach er von Poradim auf; dei Griwiza erreichte ihn die Meldung, daß die rumänischen Truppen auf die Höhen von Bukowa vorgegangen wären, und daß ein Detachement Plewna beseth hätte. Der Fürst sah von den Höhen aus unsere Soldaten in die Stadt einmarschiren und ließ Kaiser Alexander in Poradim telegraphisch von diesem Ereignisse benachrichtigen. Dann wandte er sich nach der Redoute Krajowa, um den Angriss auf die Linien von Opanez, die letzten, die noch Widerstand leisteten, zu leiten; die Rumänen sollten dem Feinde, welcher in der Front mit den Grenadieren

jenseit des Wid fampfte, in den Rücken fallen. Um 10 Uhr hatten unsere Truppen den Angriff auf Opanez begonnen; die Brigade Sachelarie der 2. Divifion und die Brigade Boranescu ber 4. hatten gerade drei Redouten besetzt und unterhielten ein lebhaftes Gener mit bem Teinde, welcher fich in der zweiten Schangenlinie mit der größten Sartnädigfeit vertheidigte, um zu verhindern, daß unsere Colonnen in das Thal vor ber Stadt Plewna hinabstiegen und dem türkischen Beere in den Rücken fielen. Bahrend die Brigaden Sachelarie und Boranescu bie erfte Linie bei Dpanes nahmen, fandte ber Fürft ben Chef feines Generalftabes, Dberft Falcoianu, zur Recognoscirung der zweiten Linie bes Feindes aus. mit dem Befehle, daß die große Redoute auf diefer Front und die fie ftütenden Werke angegriffen werden follten. General Manu leitete die Artillerie, ließ eine Batterie auffahren und eröffnete ein ftarfes Teuer auf die große Redoute. Oberft Falcoianu formirte die Angriffscolonne aus dem 2. Bataillon und der 2. Compagnie des 1. Bataillons des 5. Dorobangen-Regiments, dem 1. Jägerbataillon und bem 1. Linienregiment. Dieselbe brang unter Oberft Sachelarie's und Oberft Dona's Führung trop des heftigsten Weuers in die Redoute ein, vertrieb die Türken, welche, von allen Seiten durch unsere Kanonen beschoffen und durch die Truppen ber 2. und 3. Divifion in ber Flanke und im Rücken gefaßt, den Rampf aufgaben und bie Waffen ftreckten. Bier allein fielen in unsere Sande ein Baicha und mehr als 2000 Mann nebit Baffen. Munition und drei Kanonen.

Dies ereignete sich um 11 Uhr, in dem Augenblicke, wo General Ganetich auf dem linken Widuser vorzugehen ansing, um die Linien wiederzuerobern, welche die Türken erstürmt hatten, und wo Döman Pascha die Ankunst jener zurückgelassenen Truppen erwartete, welche ihm helsen sollten, die eroberten Positionen zu halten und die errungenen Bortheile weiter zu verfolgen. Aber von denselben hatten sich bei Opanez jetzt schon über 2000 Mann den Rumänen ergeben; weitere 3800 Mann wurden in den Schanzen von Krichin, gleichfalls auf dem rechten Widuser, von der 3. Gardedivision gesangen genommen, als dieselbe vorging, um in die ihr bestimmten Stellungen auf dem linken User zur Berstärkung General Ganetsch's zu rücken.

Die Truppen der 2. und 3. rumänischen Division blieben bem Feinde hart auf den Fersen, mahrend er sich auf die Höhen

von Opanez am Gingange in das Thal von Plewna gurudzog. Zwei türfische Batterien suchten von der Chauffee aus vergebens ben Bormarich unserer Colonnen zu hemmen. Die Tirailleure des 4. Linienregiments warfen die türfische Nachhut aus den Schanzen von Butowa und Opanez hinaus und brängten fie von ber Stadt Plemna ab in das Thal zwischen ber Stadt und bem rechten Widufer. Dieses Thal war verstopft von ungefähr 3000 Bagen und Karren aller Art, auf die sowol die türfische Armee als auch die mohammedanische Bevölferung der Stadt alle ihre Sabe aufgepadt hatte, in der Hoffnung, daß Osman Baicha ihnen ben Weg freimachen murbe. Die Granaten ber brei rumanischen Refervebatterien auf dem Plateau von Opanez und das Feuer unserer Infanterie, welche die Türken von hinten fagte, ichlugen in die dichten Reihen des feindlichen Beeres, aber auch in die Menge ber Flüchtlinge, ber Männer, Beiber und Kinder, ein und verursachten einen unsäglichen Schrecken und die größte Unordnung unter ihnen. In dieses Anauel verwickelt, eingeengt durch das Terrain, bedrängt durch bas Unruden ber Rumanen, war bie türkische Urmee auf bem rechten Bibufer nicht mehr im Stande, ben Rampf fortzuseten. Fünf Tabors mit drei Ranonen ftreckten, von unfern Truppen umzingelt, die Baffen. Oberft Cerches ließ die Gefangenen sofort burch Ralaraschen in die Redoute Rrajowa escortiren; die Colonnen der 2. und 3. Division rückten, ohne bas Feuer auszusetzen, auf die feindliche Maffe vor, welche von allen Seiten abgeschnitten war und aus der man die Rufe: Aman, Aman! hörte; die Goldaten marfen ihre Waffen weg und ließen weiße Tücher und Jahnen weben. Oberft Cerchez befahl feinen Truppen, das Feuer einzuftellen.

So standen um Mittag die Dinge auf dem rechten Widuser; die Türken waren zurückgeschlagen und eingeschlossen von den Rumänen; abgesehen von den Todten und Verwundeten waren über 8000 Mann in den Schanzen von Opanez, Krschin und auf der Chaussee hart vor Plewna gefangen genommen.

Als Osman Pascha diese Tranerkunde erhielt, sah er ein, daß ein Durchbruch nicht mehr möglich war, und entschloß sich, wieder über den Wid zurückzugehen. Wenig nach 12 Uhr begann diese Bewegung. Anf General Ganetsch's Besehl richtete die ganze Artislerie der 3. Grenadierdivission ihr Fener auf den Feind, verstärkt durch zwei Batterien der Brigade Cantili; sie ging gegen

den rechten Flügel des Feindes vor und faßte ihn in der Flanke, während die rumänischen Batterien von dem dominirenden Plateau von Ovanez aus auf dem rechten Widufer bie Saufen beschoffen, welche fich bei den Brüden drängten und schoben. Die ruffischen Grenadiere, die 1. Brigade ber 5. ruffifchen Divifion und die rumanische Brigade Cantili verfolgten nun den fich gurudziehenden Weind. Das Pferd Osman Pascha's ward burch einen Granatsplitter getödtet und dem Marschall selbst durchbohrte eine Augel das linke Bein. Als die Türken ihren Oberbefehlshaber, ber fie bisher mit seiner ungebrochenen Kraft aufrecht erhalten hatte, fallen fahen, glaubten fie, daß er getödtet mare; biefe Schreckens= funde verbreitete fich mit Bligesschnelle; volltommene Entmuthi= gung befiel die türfische Urmee, und ber Rückzug artete in wilde Flucht aus. Die Türken stürzten sich auf die steinerne und auf die am frühen Morgen erbaute provisorische Brücke, warfen die Kanonen, die Munitionsfarren und alles, mas ihnen im Bege war, um; der eine brangte fich über den andern, viele sprangen in das Waffer, und unter biefer ungeordneten, chaotischen Maffe richteten die ruffischen und rumänischen Granaten ein furchtbares Blutbad an. Die Berfolger fturmten den Weichenden bis an den Tluß nach und bemächtigten fich ber zurückgelaffenen Geschütze, Munitionstaften und Baffen. Die Brigade Cantili eroberte zwei türkische Batterien.

Der verwundete Osman Pascha war in ein Bauschen getragen worden, welches auf dem rechten Widufer, unterhalb eines Sugels, neben der fteinernen Brücke an der Chauffee Blemna= Sofia lag. Die auf der Chauffee vorgehenden rumanischen Colonnen nahmen dicht an der Brücke türfische Saufen gefangen, welche die Waffen fortgeworfen und die weiße Fahne gehißt hatten. Gin höherer türfifder Offizier meldete fich bei Dberft Cerches und theilte ihm mit, daß Doman Pascha ihn zu sprechen wünschte. Oberft Cerchez begab fich fogleich nach jenem Sauschen, ftellte eine Compagnie des 3. Linienregiments als Wache bavor auf und trat in Begleitung mehrerer Offiziere bes rumanischen General= stabes in das fleine, ärmliche Gemach, in welchem der Marichall auf einem leeren Patronenkaften faß; fein verwundetes Bein war entblößt und ausgestreckt; der alte Doctor Baffib Bey fniete vor ihm und verband die Bunde. Mehr noch seelischer als förperlicher Schmerz ftand auf Osman Baicha's Geficht geschrieben; um ihn

herum ftanden verschiedene Baschas und höhere Offiziere in trübem Schweigen. Oberft Cerchez grufte ben heroischen Feldherrn respectvoll; dieser befragte ihn durch seinen Dolmetscher über die Bedingungen, welche man ihm für seine und seines Heeres Ergebung stellte; Oberft Cerchez antwortete, daß er hierfür feine Instructionen hatte, daß er sich biefelben aber von dem Bochftcommandirenden ber Beftarmee, dem Fürsten Carol, einholen miirhe

Bahrenddeffen waren die Truppen der fechsten Section jenseit bes Bib, die ruffischen Grenadiere und die rumanischen Batailsone, bei der Brücke angelangt, wo die Türken die weiße Flagge aufgezogen hatten. Der ruffische General Strukow begab fich zu Doman Pascha und erklärte ihm, General Ganetsty hätte ihn vorausgeschieft, um ihm mitzutheilen, daß er feine Befehle des Söchstcommandirenden hatte und beshalb von dem türfischen Marichall bedingungslose Ergebung fordern mußte. Gleich darauf langte auch General Ganetifn an, welcher Strufow's Worte beftätigte. Osman Baicha ichwieg anfangs; bann fagte er feinem Arzte mit ruhiger, trauriger Stimme: "Die Tage vergeben, aber fie gleichen fich nicht; die einen glücklich, die andern unglücklich." Er neigte ben Ropf und verfiel in Nachdenken. Dann löfte er auf die Bemerfung General Strutom's, daß es fpat murde, langfam ben ihm vom Gultan geschenkten Degen, beffen Scheibe mit Sbelfteinen geschmuckt war, vom Gurt, fah ihn einen Augenblick schmerzlich an und überreichte ihn, ohne ein Wort ju fagen, General Ganeufy. Die Augen seiner türkischen Begleiter wurden feucht; auch die anwesenden ruffischen und rumanischen Offiziere waren bewegt von dieser traurigen Scene. Osman trug bem bejahrten Abil Baicha burch ein Zeichen auf, bag er bie Ergebung ber Urmee veranstalten follte. Dieser grußte nach türkischer Sitte, indem er die Sand an Berg und Stirn legte, und ging hinaus, um den Befehl feines Chefs auszuführen.

Der Filirft, welcher von den Butowa-Bohen aus den Sturm ber rumanischen Truppen auf Opanez beobachtet hatte, ließ jest die 7000 im Rampfe von unfern Truppen gemachten Gefangenen an fich vorbeimarschiren. Als ihm die Meldung von der Er= gebung Osman's und seines Beeres gemacht worden mar, sandte er fie Raiser Mexander, welcher den Berlauf ber Schlacht vom

Plateau oberhalb Raditschewos aus verfolgt hatte, und ritt dann auf der plewnaer Chauffee an den Wid, unterwegs von den enthusiastischen Zurufen seiner Soldaten begrüßt.

Das Weld, das fich von der Stadt bis zur Widbrücke er= ftredt, bot einen jener Anblide, die von teinem je wieder veraeffen werden. Go weit bas Auge reichte, überall die Feze und Turbane, die rothen, weißen und grünen Tucher ber Solbaten und türkischen Ginwohner Plewnas, welche eingeklemmt fagen zwiichen Taufenden von Wagen, die mit halbverhungerten Ochsen oder Pferden bespannt waren. In den Wagen lagen bicht gebrangt die verschleierten Frauen mit ihren Kindern, ihren Sausgeräthichaften und Sabseligkeiten. Auf den trüben Gefichtern aller las man die ausgestandenen Leiden und Entbehrungen; Saf leuchtete im Auge einiger, aber meift drückten die Physiognomien die islamitische Ergebung in das Rismet, das unabanderliche Geschief aus. Im Kreise um diese bas ganze Thal erfüllende Schar stand unsere Infanterie und Artillerie: sobald ein türkisches Bataillon seine Waffen niedergelegt hatte, ward es von einer Abtheilung der Unserigen nach unsern Berschanzungen abgeführt. Bu beiden Seiten der Chauffee lagen auf dem Boden Taufende von Gewehren, Patronentaschen, Gabeln, Datagans und Waffen aller Art.

Sier begegnete Fürst Carol dem Groffürsten Nicolaus, ber nach Plewna ritt; fie umarmten und beglückwünschten einander zu bem großen Erfolge ihrer Beere. Gerade jett naherte fich ber Wagen, in welchem der vermundete türkische Feldmarschall mit feinem Argte faß; benfelben begleiteten gu Pferde und gu ffuß türfische Paschas und höhere Offiziere. Eine Abtheilung des 3. Ralaraschen-Regiments ritt voraus, eine Abtheilung der ruffiichen Ulanen vom Bug folgte nach. Der Bagen hielt vor ben beiben Feldherren an. Osman erhob fich, auf den Schlag des Wagens geftütt, und grußte. Der Fürst und der Großfürst reich= ten dem tapfern Seerführer die Sand und sprachen ihm ihre Unerkennung für feine ftandhafte Bertheidigung aus. Osman verneigte fich, dankte in einigen vor Bewegung unfichern Worten und fuhr bann in die Stadt, wo er in einem geräumigen Saufe untergebracht wurde und eine rumänische Compagnie als Ehren= wache erhielt.

Mit dem Marschall ergaben sich 10 Paschas, 130 höhere, 2000 niedere Offiziere, 40000 Mann Infanterie und Artillerie, 1200 Reiter und 77 Geschütze. Fahnen fand man nicht vor, abgesehen von der durch die Rumänen in der Opanez-Redoute eroberten und einer andern, welche die russischen Grenadiere beim Gesechte jenseit des Wid genommen; sie waren also vernichtet worden, damit sie nicht in die Hände des Feindes sielen. Die Türken hatten in der Schlacht vom 28. November/10. December mehr als 6000 Todte und Berwundete, doch auch unsere Verluste waren bedeutend, besonders die der russischen Grenadiere, gegen die Osman Pascha's Ansturm gerichtet gewesen; sie hatten etwa 1800 Todte und Verwundete. Der Verlust der Rumänen war geringer.

Der Degen Osman Pascha's wurde Kaiser Alexander II. überreicht.

Um folgenden Tage, am 29. November 11. December, hielten ber Bar, Fürst Carol und Groffürst Nicolaus, von ben ruffischen und rumanischen Staben begleitet, ihren feierlichen Gingug in Plemna; die driftliche Bevölkerung begrüßte fie jubelnd als Befreier. Sier ftellte fich ihnen ber türfische Marschall vor; wegen seiner Bunde war er auf seinen türkischen Argt und ben Dragoman des ruffischen Hauptquartiers geftütt. Der ruffische Herricher fprach von bem Selbenmuthe, mit bem er gefampft, und gab ihm als Zeichen seiner Achtung seinen Degen gurud. Als Osman Bascha nach der Andienz aus dem Zimmer des Kaisers herausichritt, entblößten alle ruffischen und rumanischen Offiziere, die vor dem faiserlichen Sauptquartier versammelt waren, ihr Saupt und riefen ihm ju: "Es lebe ber tapfere Deman Rafcha!" Der Feldmarschall ruhte sich einen Augenblick aus und erwiderte bann, sichtlich bewegt: "Ich banke ben ruffischen und rumanischen herren Offizieren und freue mich, daß Gie als Solbaten aner= fennen, daß ich meine Soldatenpflicht erfüllt habe!"

Der Fall Plewnas war der Wendepunkt des Krieges von 1877—78; mit ihm war das letzte Hinderniß beseitigt, welches sich dem Vorrücken des russischen Heeres auf Konstantinopel entsgegengestellt hatte; von einem ernstlichen Widerstande der Türken konnte jetzt keine Rede mehr sein.

Aber auch für uns Rumänen war der 28. November

10. December ein großer Tag, der Entgelt für viele Mühen und Opfer. Durch ihr entscheidendes Eingreifen hatten die rumänisichen Truppen viel zum Siege, zur Ergebung Osman Pascha's und seiner ganzen Armee beigetragen. Wieviel Dank dem rusmänischen Heere gebührte, hat Kaiser Alexander selbst durch folgende Schreiben an den Fürsten ausgesprochen:

"Poradim, den 28. November / 10. December 1877. Telegramm, 7 Uhr 40 Minuten abends.

"Gr. Hoheit dem Fürsten von Rumanien in Plemna.

"Ich danke Ihnen von Herzen für Ihre Glückwünsche. Der Erfolg ist ein vollkommener, und ich freue mich über den glänszenden Antheil, den die Armee Ew. Hoheit an demselben geshabt hat.

"Morgen Mittag werbe ich in Plewna sein.

Mlexander."

"Großes Hauptquartier von Poradim in Bulgarien, den 1./13. December 1877.

"Gr. Soheit dem Fürften von Rumanien.

"Nach fünfmonatlichem Kampfe sind die gemeinsamen Unstrengungen der verbündeten Truppen von vollkommenem Erfolge gefrönt worden. Osman Pascha's Armee hat die Waffen gestreckt, und Plewna ist gefallen. Da ich die Erinnerung an diesen glänzenden Sieg und an den Antheil, den Ew. Hoheit persönlich an demselben genommen haben, zu weihen wünsche, mache ich mir die Freude, Ew. Hoheit bei dieser Gelegenheit meinen St.-Andreas-Orden mit Schwertern zu verleihen. Ich bitte Ew. Hoheit, die Abzeichen dieses Ordens als den Ausdruck meiner aufrichtigen Liebe, deren ich Sie von neuem versichere, entgegenzunehmen.

Mlexander."

Fürst Carol, mit Recht stolz auf die Thaten seiner jungen Urmee, dankte der letztern in folgendem Tagesbefehl:

### "Soldaten!

"Euere Ausdauer, die großen Leiden und Entbehrungen, welche ihr ertragen, die Opfer an Blut und Leben, die ihr fo

willig gebracht habt, alles das ift bezahlt und vergolten worden an dem Tage, wo das schreckliche Plewna durch euern Heldensmuth zu Falle kam, wo das stolze Heer des Sultans unter dem berühmtesten und tapfersten seiner Generale, Osman dem Siegereichen, vor euch und euern Kampsesgenossen, den Soldaten Sr. Majestät des Kaisers von Rußland, die Wassen gestreckt hat.

"Ihr habt Thaten vollbracht, würdig derjenigen euerer tapfern Vorfahren, und die Bücher der Geschichte werden sie, gleich jenen, den fernsten Jahrhunderten ausbewahren.

"Bald werdet ihr in die Heimat zurückfehren, und jeder wird auf der Brust das Zeichen seines Soldatenmuths und seiner Hinsgabe für das Vaterland tragen, das Kreuz des Donauübergangs und die Medaille für die Vertheidigung der rumänischen Unabhängigkeit. Dann könnt ihr stolz euern Anverwandten sagen, was ihr für das Vaterland gethan. Die Greise werden euch lauschen und sich der großen Zeiten des rumänischen Stammes erinnern, deren Kunde sich von Geschlecht zu Geschlecht fortsgepflanzt hat; die Jünglinge aber werden in euch ein sebendes Vorbild ihrer künstigen Pflichten sehen; Rumänien darf stolz und ruhig in die Zukunst schauen, solange es solche Söhne mit warmem Herzen und kräftigem Urm besitzt.

"Im Namen euers Baterlandes bankt euch euer Fürst und Heerführer.

Carol.

Gegeben in Plewna am 2./14. December 1877."

# Zehnter Abschnitt.

## Smrdan. — Widdin.

Rückfehr Raiser Mexander's über Bukarest nach Rufland. — Die klinftigen Operationen ber Rumanen. - Auflösung ber plewnaer Cernirungsarmee durch bie Dislocation der rumänischen und ruffischen Truppen. - Tages= befehl bes Großfürsten Nicolaus. — Dankschreiben an Fürft Carol. — Neue Orbre de Bataille. - Sarter Binter. - Rudfehr Fürft Carol's nach Butareft. - Das rumanifche Beftcorps befett Tichibru- Palanta und geht gegen Lom-Balanta bor. - Die 3. Divifion befett Giurgewo, Olteniga und Ralarafch. — Beobachtungscorps vor Belgradjit; Besetzung von Arzer-Palanka. - Siegreicher Kampf bei Witbol und Nafirmahala. - Wibbins Befestigungswerfe. - Stellungen bes Beftcorps jur Cernirung Bibbins; Untheil ber kalafater Befatzung an berfelben. — Berengerung bes Cernirungsgürtels. - Cernirung von Belgrabiif burch die 2. Brigade ber 2. Divifion. -Kampf bei Nowoselo, Rupza und Rianowze. — Die Stellungen von Smrban und hinowa. — Angriff und Ginnahme von Smrban und hinowa. — Bergeblicher Ausfall aus Widdin gur Biedereroberung von Smrban. - Gechstägiges Bombardement. - Baffenftillftand. - Uebergabe von Biddin und Belgradjif; Rudjug ber türfifden Befatungen nach Rifd.

Die russische Armee sollte jetzt, nach dem Falle von Plewna, in Rumelien einrücken, während der Zarewitsch und das Corps General Zimmermann's die türkischen Streitkräfte in Westbulgarien und im Festungsviereck in Schach halten sollte. Von nun an hörte die Cooperation der Russen und Rumänen auf; wir haben uns fortan nur mit den letztern zu beschäftigen.

Kaiser Mexander, welcher schon seit mehr als sechs Monaten mit seinen Truppen die Sorgen und Beschwerden des Feldzuges

getheilt hatte, beschloß, nach Rußland zurückzukehren. Am 2./14. December verabschiedete er sich von der Westarmee, welche er Revue passiren ließ, und dankte ihr für die errungenen Ersfolge. Am folgenden Tage begab er sich von Poradim in das Hanptquartier der Lom-Armee zum Großfürsten-Thronfolger, ging dann bei Petroschani über die Donau und langte am 5./17. Deseember in Bukarest an, wo die Fürstin ihn herzlich begrüßte. Am 6./18. December reiste er weiter nach Petersburg.

Den Höhepunkt in den Operationen der rumänischen Armee, welche sich in zwei Phasen scheiden lassen, die Defensive auf dem linken und die Offensive auf dem rechten Donauuser, bildet der Kampf vor Plewna.

Nach dem Falle Plewnas war es nicht die Aufgabe der rumänischen Armee, über den Balkan bis in das Herz des türfischen Reiches und vor die Thore Konstantinopels zu dringen; die Pforte hatte ohne Kriegserklärung unsere Rechte und Grenzen verletzt, und lediglich zu deren Vertheidigung hatte Rumänien zu den Waffen gegriffen. Jetzt blieb uns noch übrig, uns derzenigen Punkte des Donauusers zu bemächtigen, von denen aus die Türken Angriffe auf das rumänische Gebiet oder auf die äußerste linke Flanke des russischen Heeres machen konnten, der Strecke von Rahowa an auswärts die Widdin; letztere Festung mußte cernirt und zur Ergebung gezwungen werden, da in ihr die Hauptstreitsfräfte des Feindes in Westbulgarien concentrirt waren.

Fürst Carol in Poradim ordnete alle Einzelheiten der künftigen Operationen des rumänischen Heeres; es war durch Uebereinkunft zwischen dem russischen und rumänischen Commando aussgemacht worden, daß die Rumänen die Festungen Nisopoli und Rahowa sowie die Städte Tschibrus, Koms und ArzersPalanka, überhaupt alle Ortschaften auf beiden Donauusern von Turnus Magurele-Nisopoli auswärts dis an die serbischen Grenzen, und an der untern Donau Giurgewo und Kalarasch besetzen sollten, damit die dort stehenden russischen Besatzungen nach Bulgarien hinübergehen könnten.

Die russische rumänische Cernirungsarmee vor Plewna, die Westarmee, war mit der Dissocirung ihrer einzelnen Truppenstörper aufgelöst. Fürst Carol dankte den russischen Truppen, welche er besehligt hatte, in einem Tagesbesehle für ihren Muth und ihre Ausbauer. Desgleichen richtete Großfürst Nicolaus am

29. November / 11. December einen Tagesbesehl an "die tapsern Soldaten Rußlands und Rumäniens", in welchem er sagte: "Ich halte mich für verpflichtet, Sr. Hoheit dem Fürsten Carol von Rumänien, welcher vom 17./29. August an Höchstcommandirender der Westarmee und späterhin der Belagerungsarmee gewesen ist, meinen Dank auszusprechen. Se. Hoheit hat mit außerordentslicher Thätigkeit die vollkommenste Einheitlichkeit im Zusammenwirken der russischen und rumänischen Truppen herzustellen gewußt, sodaß das Ziel erreicht wurde und der glänzendste Erfolg das gemeinsame Werk krönte.

"Dem Commandirenden der rumänischen Operationsarmee, General Cernat, spreche ich meine aufrichtige Anerkennung dafür aus, daß er seinen hier zum ersten male in das Feld rückenden Truppen militärischen Geist eingehaucht und sie gestählt hat gegen alle Schwierigkeiten des soldatischen Lebens. Ich danke von Herzen sämmtlichen höhern und niedern Offizieren des Cernirungscorps für die Strapazen und Entbehrungen, die sie der Ausführung ihrer schweren Aufgabe ertragen, ich danke ihnen für ihren unbezwinglichen Muth einem Feinde gegenüber, der verzweiselt kämpste."

In einem Schreiben an den Fürsten von Rumänien äußerte sich der Großfürst folgendermaßen:

"Bogot, den 12./24. December 1877.

## "Ew. Hoheit!

"Da die Operationen der russischen Armee durch einen vollkommenen und glänzenden Sieg gekrönt worden sind, werden die Truppen, welche unter dem Befehle Ew. Hoheit stehen, eine andere Bestimmung erhalten. Es ist mir eine Bestiedigung gewesen, denselben in einem besondern Tagesbesehl zu danken, welchen ich die Ehre habe, Ihnen zugleich mit demjenigen, welcher die Ausstellung der Cernirungsarmee anordnet, zu übersenden.

"Die glänzenden Resultate, welche vor Plewna errungen worden, sind zum großen Theil der Cooperation des tapsern rumänischen Heeres zu verdanken, wie auch dem Impuls, den die verbündeten Truppen durch ihren unmittelbaren Besehlshaber besamen, dessen Muth und Hingabe an die Soldatenpflicht sie beswunderten und nachzuahmen sich bestrebten.

"Ich mache mir ein ganz besonderes Vergnügen daraus, Ew. Hoheit diese Gefühle, sowie meine aufrichtige Freude über die Waffenbrüderschaft des russischen und rumänischen Heeres auszusprechen, welche neue Beziehungen zwischen den beiden Völstern gefnüpft hat.

"Glücklich, daß es mir vergönnt war, bei dieser Gelegenheit die außerordentlichen Talente kennen zu lernen, welche Ew. Hoheit und die tapfere rumänische Armee auszeichnen, werde ich derselben stets eine tiese und unauslöschliche Erinnerung bewahren.

"Geruhen Hoheit, den Ausdruck meiner Gefühle hoher Achtung und herzlicher Liebe entgegenzunehmen, mit welche ich die Ehre habe zu sein Ew. Hoheit treuer Freund

Nicolaus."

Das rumänische Heer erhielt am 7./19. December folgende Ordre de Bataille:

### Westcorps.

Commandeur: General Haralamb.

Chef des Generalftabes: Oberft Gramont.

# 1. Infanteriedivision.

Commandeur: Dberft Lecca.

1. Brigade.

Comm.: Oberft Erutescu.

1. Linienregiment.

1. Dorobanzen-Regiment. Ein Bat. bes 3. Dorob.-Reg.

Artillerie

Comm .: Oberftl. Horbatti.

2. Artislerieregiment. Zwei Territorialbatterien. 2. Brigade.

Comm.: Oberst Dona.

9. Dorobanzen-Regiment. Ein Bat. des 15. Dorob.-Reg. Ein Bat. des 4. Dorob.-Reg.

Capalerie.

Comm .: Dberftl. Cernovodeanu.

2. Kalaraschen-Regiment.

8. Kalaraschen=Regiment.

1. Geniecompagnie.

#### 4. Infanteriedivision.

Commandeur: General Angelescu.

1. Brigade.

Comm.: Oberft Sachelarie.

4. Jägerbataillon.

2. Linienregiment.

12. Dorobanzen-Regiment.

2. Brigade.

Comm.: Oberft 3patescu.

3. Jägerbataillon.

8. Linienregiment.

2. Dorobanzen=Regiment.

7. Dorobanzen-Regiment.

Artillerie.

Comm .: Oberftl. Maican.

1., 2., 5. und 6. Batterie des

1. Artillerieregiments.

Cavalerie.

Comm .: Oberft Format.

6. Kalaraschen=Regiment.

9. Ralaraschen=Regiment.

4. Geniecompagnie.

Reservedivision.

Commandeur: Oberft Glaniceanu.

Infanterie.

Comm.: Oberft Holban.

Ein Bat. des 3. Dorob.=Reg. Ein Bat. des 4. Dorob.=Reg. Die Milizbataillone.

Artillerie.

Comm.: Oberft Angelescu.

Strandbatterien.

3. u. 4. Batterie des 1. Reg. Territorialbatterien. Cavalerie.

Comm.: Oberst Cretanu.

1. Roschior=Regiment.

2. Roschior=Regiment.

1. Ralaraschen=Regiment.

Genie. 1

3. Sappeurcompagnie.

6. Telegraphencompagnie.

<sup>1</sup> Bur Disposition des Hauptquartiers.

# Detachirte Divisionen.1

#### 2. Infanteriedivision.

Commandeur: General Cerchez.

1. Brigade.

Comm.: Oberft Cantili.

7. Linienregiment.

14. Dorobanzen-Regiment.

16. Dorobanzen-Regiment.

Artillerie.

Comm .: Oberft Herft.

3. Artillerieregiment.

2. Brigade.

Comm .: Dberft Budifteanu.

4. Linienregiment.
6. Linienregiment.

10. Dorobanzen-Regiment.

Cavalerie.

5. Kalaraschen=Regiment.

2. Geniecompagnie.

3. Infanteriedivision.

Commandeur: General Racovita.

1. Brigade.

Comm .: Dberft Bladescut.

1. Jägerbataillon.

3. Linienregiment.

8. Dorobanzen-Regiment.

13. Dorobanzen-Regiment.

Artillerie.

Comm .: Oberft Dabija.

4. Artillerieregiment.

2. Brigade.

Comm .: Oberft Boranescu.

2. Jägerbataillon.

5. Linienregiment.

5. Dorobangen=Regiment.

6. Dorobanzen=Regiment.

Cavalerie.

Comm.: Oberst Rosnovanu.

3., 4. und 7. Ralaraschen-Rea.

5. Geniecompagnie.

<sup>1</sup> So wurden burch Tagesbefehl Nr. 174 bie 2. und 3. Infanteriebivision benannt, welche vorderhand folgende Bestimmung erhielten: Die
2. Division sollte Plewna, Nikopoli und Rahowa besetzen, die 3. die Kriegsgefangenen über die Donan nach Aumänien transportiren. Später vereinigte
sich die 2. Division mit dem Bestcorps vor Widdin und Belgradjik, die 3.
aber nahm Stellung bei Bukarest, Giurgewo, Oktenitza und Kalarasch. Die
Reservedivision blieb in Kalasat.

Der Fürst entichloß sich nunmehr, wegen wichtiger Staatsgeschäfte in die Hauptstadt zurudzutehren, bis die Urmee ihren Concentrirungsmarich gegen Wibbin vollendet hatte. Nachdem er einen Tagesbefehl an die ruffifden Truppen gerichtet hatte, welche unter seinem Commando gestanden hatten, verabschiedete er sich auf das herzlichfte von dem Groffürften Nicolaus und den höhern ruffischen Offizieren der Weftarmee. Er lud dieselben zu einem Festmahl in Poradim ein; General von Todleben trank auf die Gefundheit des Fürsten von Rumanien und sagte, daß er sich gludlich ichate, die Gefühle feiner Rameraden für den Fürften Carol verdollmetichen gu können; der Fürft habe fich burch feinen ritterlichen Charafter, seine Energie und seine militärischen Talente die Achtung, Liebe und Bewunderung aller erworben. Fürst Carol erwiderte, daß er ftolg darauf gewesen ware, ben berühmten Bertheidiger Sebaftopols im Kampfe vor Plewna neben sich gehabt zu haben.

Um 7./19., 8./20. und 9./21. December herrichte zwischen dem Balfan und den Karpaten ein furchtbarer Winterfturm von einer Rraft und Scharfe wie felten. Er blies talt und eifig Tag und Nacht, ohne Aufhören; die Schneewehen lagen über ben Thälern und Sohen, alle Wege waren verschneit, jeder Berkehr unterbrochen, felbft ber telegraphische; das Thermometer zeigte 15 Grad unter Rull. Die Donaubrücke Magurele-Rifopoli mußte abgebrochen werden, damit die Eisschollen fie nicht zerftorten. Entfetlich litten die auf dem Mariche befindlichen Truppen, am meiften aber die armen türkischen Gefangenen, die fich auf bem Transport befanden, in ihrer ungenügenden Rleibung, ohne Bintermäntel, vielfach jogar ohne Tugbefleidung. Wie viele biefer Unglücklichen brachen nicht vor Ermattung und Rälte zusammen und erwarteten mit orientalischem Gleichmuthe ben Tob auf ben weiten Schneefelbern, wo feine Gulfe, fein Obdach ju finden mar! Die escortirenden Truppen fampften mit denfelben Schwierig= feiten; wegen ber verschneiten Wege hatten feine Proviantzuge fie erreichen fonnen; erft in Rumanien fanden die unglücklichen Ge= fangenen Rahrung, Pflege und warme Befleidung. Die menschenfreundliche Behandlung, die den Kranken hier in ben Hospitalern zutheil murbe, ruhrte dieselben fo, daß fie ihre Dantbarfeit deutlich an den Tag legten, und daß jene, die nach Rufland weiter transportirt werden follten, flehentlich baten, bei uns bleiben zu bürfen. Gegen 15000 bieser Kriegsgefangenen (unter ihnen zwei Paschas und mehrere hundert Offiziere) fielen dem rumänischen Staate zur Last.

Der Fürst, dessen Abreise von Poradim auf den 8./20. Desember festgesetzt war, mußte dieselbe wegen des Wetters bis zum 10./22. aufschieben; auch dann war der Weg nach Nikopoli nur zu Pferde passirbar. In seinem Lande wurde der siegreiche Herrscher überall mit großem Enthusiasmus empfangen; sein Einzug in Bukarest am 15./27. December glich einem Triumphzuge.

Nach der Einnahme von Rahowa war aus zwei Infanteriedivisionen mit entsprechender Cavalerie und Artillerie unter Ge= neral Saralamb ein Corps gebilbet worden, welches in Beftbulgarien am Donanufer operiren follte, unterftütt auf bem rechten Ufer durch die 1. Division, Oberst Lecca, und auf dem linken Ufer, von Ralafat aus, burch bie Reservedivision, Oberft Glaniceann. Schon am 10./22. November mar die Cavalerie ber 1. Division auf dem rechten Ufer von Rahowa nach Roslodui, Berlez und Kruftatarselo vorgegangen; unsere Truppen auf dem linken Ufer, Lom-Palanka gegenüber, eröffneten am 11./23. ein lebhaftes Bombardement auf letztere Stadt. Am 15./27. befetten Ralaraschen die Stadt Tichibru-Balanta, welche von den Türfen geräumt worden war; unfere Linien erftrecten fich nach Weften in einem Bogen, ber durch Tichibru-Palanta, Wilfichederma und Kruftatarfelo ging, mit bem Centrum bei Roslodui. Sier ftand ein Bataillon, das fich verschangt hatte; bei Tschibrn-Balanka eine Ralarafchen-Escadron; Rasgradmahala, Wiltichederma, Berleg und Kruftatarfelo waren je von einer halben Escadron besett; in Ga= liza lag eine Escabron.

Die Roschior-Brigade kehrte nach der Einnahme von Rahowa nach Mahaleta zurück, um wieder in ihren alten Verband, das Cavaleriecorps General Arnoldi's, einzutreten. Hier bekam sie Beschl, am 13./25. aufzubrechen und am 16./28. in Belibrod einzutressen, von wo sie am nächsten Tage eine Recognoscirung in der Richtung auf Lom-Palanka mit zwei Escadrons und einer Artisteriesection unternehmen sollte. An demselben 17./29. war von Tschibru-Palanka aus eine Abtheilung des 8. Kalaraschen-Regiments gleichsalls zur Recognoscirung nach Lom-Palanka ausgebrochen, während Oberst Dimitrescu mit einem Detachement Dorobanzen, Miliz und Kalaraschen die Donau überschrift, um

sich mit der Cavalerie zu vereinigen. Diese Truppen constatirten, daß die Türken nach sechstägigem Bombardement Lom-Palanka verlassen und sich auf Widdin zurückgezogen hatten. Die Rumänen besetzten die Stadt.

Solange Plewna noch nicht gefallen war, dursten unsere Truppen an der Donau nur vorsichtig vorgehen, denn sie waren nicht stark genug, um sich dis an die Festung Widdin vorzuwagen. Sie beschränkten sich darauf, Rahowa zu halten und die Operationsbasis der verdündeten Heere zu erweitern, indem sie die Berbindung mit dem Cavaleriecorps General Arnoldi's westlich von Plewna aufrecht erhielten. Nach der Kenntniß, die man im Hauptquartier besaß, war die Bertheilung der seindlichen Streitsträste folgende: dei Arzer-Palanka standen 1800 Mann Insanterie mit Artislerie in besessigten Stellungen; in Brtod hatte ein Detachement sich verschanzt, dessen Borposten dei Dobridol standen; die Festung Besgradzis hatte eine Garnison von 2000 Mann mit 12 Kanonen; bei Oreschez besand sich ein vorgeschobener Posten mit Artislerie; bei Borowiza standen 2000 Nizams; in Biddin endlich eine Besatung von 12000 Mann mit starker Artislerie.

Nach dem Falle von Plewna wurde die 3. und 4. Division verfügbar; die 3. escortirte die Gefangenentransporte, die 4. follte fich mit dem Bestcorps vereinigen; die 2. gleichfalls, sobald die Gefangenen fortgeschafft waren und die ruffischen Reservetruppen die Stelle der rumänischen vor Plewna eingenommen hatten. Nachdem die Gefangenen internirt ober gur Beiterbeförderung an die ruffischen Autoritäten abgeliefert worden waren, befetzte die 3. Divifion bas linke Donanufer von Giurgewo bis Ralarafch, wo fie mit ben ruffischen Truppen an ber Donau Fühlung hatte. In Giurgewo wurden 8 Bataillone mit 24 Geschützen stationirt, zur Disposition des Groffürsten : Thronfolgers vor Rustschut. Bei Oltenita ftand ein Bataillon mit einer Batterie; zwei Ba= taillone mit einer Batterie lagen in Kalaraich; zwischen Betroschani und Kalarasch waren 15 Escadrons vertheilt. Hinter diesen Truppen ward eine zweite Linie durch ruffische Reserve= detachements gebildet.

Gerade während des Schneetreibens und des großen Frostes in der zweiten Decemberwoche führten die Rumänen den Marsch von Plewna nach Westbulgarien aus. Zur selben Zeit hatte General Haralamb die 1. Infanteriedivision (verstärft durch zwei von Kalafat über Rafti angelangte Bataillone und durch Truppen von Plewna her) gegen Arzer-Palanka vorgehen lassen. Beim Anrücken unserer Truppen gab der Feind seine vorgeschobenen Posten bei Wrtob und Dobridol, sowie die Stadt Arzer-Palanka auf und zog sich in der Richtung auf Widdin nach Nasirmahala und Witbol zurück. Die 1. Division besetzte am 10./22. December Arzer-Palanka; unsere Cavalerie behnte sich auf der Linie Sabri-Paschaköi, Wrtob, Lagoschowze, Sipot und Tschorlewo aus. Die Dörfer Witbol und Nasirmahala mußten besetzt werden, damit man sich dem Endziele der Operationen, der Festung Widdin, nähern konnte.

Die Türken sandten am 20. December/1. Januar von Withol eine Recognoscirungsabtheilung von einem Bataillon und zwei Escadrons gegen uns aus; als ihr aber eine rumänische Compagnie und ein Zug Cavalerie begegnete und einige Schüsse mit ihr wechselte, ging sie wieder nach Withol zurück.

Da die 1. Division durch das 1. Linienregiment, ein Batails lon des 11. und ein Batailson des 14. Dorobanzen-Regiments und durch drei Batterien des 2. Artillerieregiments verstärft worden war, gab das Große Hauptquartier Besehl, daß ein Detachement von 1000 Mann Infanterie, einer Escadron und einer Artilleriesection am 24. December/5. Januar das Dorf Rusinze besehen sollte, um die Festung Belgradzist zu beobachten, und um zu verhindern, daß die Besahung derselben sich mit derzenigen von Widdin vereinigte. Zu dem gleichen Zwecke besetzte das 3. Dorobanzen-Regiment Osmanieh und Lagoschowze. Die genannten Truppen hielten diese Stellungen bis zum 28. December/9. Januar, wo sie durch die 1. Brigade, Cantili, der 2. Insanteriebivision, welche aus Lom-Palanka kam, ersetzt wurden.

Die 1. Division concentrirte sich auf der Linie Alodnizas Brtobs Sabripaschaföis Aarantina. Oberst Lecca recognoscirte die seindlichen Stellungen dei Nasirmahala und Witbol, die von 2000 Mann Infanterie mit 4 Geschützen besetzt waren, und tras die Vorkehrungen zu einem Angriff auf dieselben. Am 29. Descember/10. Januar, morgens 10 Uhr, ging die 1. Brigade der 1. Division gegen den Feind auf die Höhen von Iigliza vor. Die 2. Brigade schlug den Weg durch das Dorf Auschwiza ein, setzte über das Flüschen Rieka, theils auf einer Furt, theils auf einem Brücklein neben einer Mühle, umging die rechte Flanke

des Feindes und brohte, ihm fo den Rückzug abzuschneiden. Die Divifionsartillerie fette fich auf den Sohen von Sigliza und fublich von Ruschowiza fest und begann die Beschießung ber Dörfer Nafirmahala und Withol. Der Rampf mahrte zwei Stunden, worauf die Türken, welche die Umgehungsbewegung der 2. Brigade bemerkt hatten und fich fürchteten, gang von Widdin abgeschnitten zu werden, fich so schleunig zurückzogen, daß fie eine bedeutende Menge von Munition, Zelten, Rleibungsftücken u. f. w. in unfern Sänden liegen. Die 1. Divifion befette fofort Nafirmahala, Withol, Tirnak, Bukowiza und Sinakowze; ihre Artillerie und Infanterie verfolgte die Türken mit ihrem Teuer; der Rückzug derfelben ward zwar durch Truppen aus Widdin gedeckt, ihre Stellungen jedoch waren und blieben in unferm Befit. Go war der Zweck des Angriffes erreicht; es war bem Teinde unmöglich gemacht, von Guden her unfern Bormarich und die Belagerung ber Festung Widdin zu verhindern.

General Haralamb verlegte sein Hauptquartier nach Nasirmahala und traf die Dispositionen für die Cernirung Widdins, welche gleichzeitig durch die im Anmarsch begriffene 4. und 2. Division ins Werk gesetzt werden sollte. Um sich aber in der Flanke gegen Belgradzik sicher zu stellen, ordnete das Hauptquartier eine kräftige Demonstration gegen diese von Natur sehr starke Festung an, welche hoch oben auf einem steilen Felsen liegt; man wollte dadurch erzwingen, daß die Besatzung ihre Stärke zeigte.

Am 30. December / 11. Januar trasen die Spiten der 4. Infanteriedivision in Arzer-Palanka, Bela, Aladrup und Ostrokawze ein. Der Divisionscommandeur, General Angelescu, schickte die 2. Brigade, Ipatescu, nach Belgradjik, Bela und Brtob vor; die 1. Brigade, Sachelarie, sollte ihren Marsch auf Widdin sortsetzen. Am 31. December / 12. Januar unternahm General Angelescu eine Recognoscirung gegen Belgradjik mit dem 8. Linienregiment und einer Escadron der 9. Kalaraschen; und am 1./13. Januar, als der Rest der Brigade Ipatescu in Brtob, Bela und Kaludjer angelangt war, ließ er die Beschießung der Festung beginnen. Das Bombardement wurde am 2./14. und 3./15. Januar sortsgest, während General Angelescu sich zur Angrisssemonstration mit dem 8. Liniens und 2. DorobanzensRegiment anschieke. Die 1. Brigade, Cantili, der 2. Division, schiekte gleichfalls Truppen von Kusinze, Stomlja und Oreschez vor. Die Türken erwiderten

das Feuer nur schwach aus den drei Redouten und dem Fort, welches die Stadt beherrschte, und da General Angelescu constatiren konnte, daß die Brigade Cantili zur Beobachtung und Isolirung Belgradiiks genügte, gab er der 2. Brigade der 4. Division Ordre, sich mit den Belagerungstruppen vor Widdin zu vereinigen.

Die Festung Widdin, Kalafat gegenüber, etwa 50 km von dem Timot und der serbisch-bulgarischen Grenze entfernt, hat in allen frühern Türkenkriegen eine bedeutende Rolle gespielt. Die Stadt, mit einer seßhaften Bevölkerung von 25000 Einwohnern, besaß augenblicklich eine doppelt so große Seelenzahl, da viele mohammedanische Familien aus der Umgegend und sogar aus beträchtlicher Entsernung sich vor unsern Truppen hierhin gesslüchtet hatten.

Die Festungswerke bestanden aus zwei Gürteln; der eine hatte permanente Werke mit Bastionen und Gräben, welche durch das Flüßchen Peresit gespeist wurden, der andere aber nur Erdbesestigungen, welche die Vorstädte umgaben. Vor diesem Gürtel breitet sich ein sumpsiges Terrain aus, das die Annäherung an die Festung sehr erschwert. Der einzige Punkt, von dem aus ein Sturm leichter möglich, liegt im Norden, wo das Terrain etwas ansteigt. Nach der Donau zu war Widdin durch eine Mauer en crémaillère geschützt.

Die Garnison Widdins bestand aus 12000 Mann regulärer Truppen; Proviant und Munition waren hinreichend vorhanden, selbst für eine längere Belagerung. Der Commandant, Terik (Divisionsgeneral) Izet Pascha, war ein energischer und intelligenter General, der sich nicht mit passiver Vertheidigung seiner Vorts begnügte, sondern die Besetztigungslinie dis nach Withol und Nasirmahala und Tatartschik, Novoselo, Rupza, Nianowze, Kapitanowze, Tscheiselo, und besonders dis an die wichtige Position von Smrdan und Hinowa vorgeschoben hatte.

Um zum Angriff auf die Festung schreiten zu können, mußte das Westcorps dieselbe cerniren und ihre Verbindung sowol mit Belgradist als auch mit Nisch abschneiden. Die Isolirung von letzterer Festung, welche auf dem Westadhange des Balkans liegt, sollte durch die Theilnahme Serbiens am Kriege erleichtert werden. Nach dem Falle von Psewna nämlich, am 2./14. Januar, erklärte Serbien der Türkei den Krieg, und die serbische Armee begann ihre Operationen gegen Ablieh und Nisch.

General Haralamb traf bie Dispositionen zur Gernirung; die Borhut seines Corps besetzte die Dörfer Belarada und Musulmana, die Roschior-Brigade brach nach Norben zur Recognosci= rung gegen Dinkowiza auf, von wo fie ben Feind nach furgem Rampfe vertrieb und dann bis nach Florentin an ber Donau, nördlich von Widdin, vordrang. Darauf folgten bie andern Truppen, jest durch die 2. Brigade der 4. Division, welche vor Belgradjif angelangt war, und durch die 2. Brigade der 2. Di= vifion, Cerchez, welche am 9./21. Januar ihren Marich von Plewna und Rahowa nach Widdin vollendet hatte, verstärft. Das Best= corps hatte am 11./23. Januar folgende Positionen inne. Auf dem rechten Flügel die 4. Divifion, General Angelescu, mit der 1. Brigade, Sachelarie, beim Dorfe Witbol; ihre Borpoften reichten bis über die Brude auf der Chaussee Withol-Widdin, 3500 m von der Feftung; die 2. Brigade, Spatescu, hielt die Dörfer Tirnaf und Butowiza besetzt; ihre Borposten waren in ber Rich= tung nach Tatartichif vorgeschoben, wo fie sich an die 1. Division, Lecca, anlehnte.

Die 1. Division führte am 2./14. Januar nach Ankunft der 1. Brigade, Sachelarie, einen Umgehungsmarich aus, fchlug am 3./15. einen Scheinangriff einiger türkischen Tabors, bie mit Cavalerie aus Tatartschif und Nowoselo gekommen, zurud und setzte fich mit ber 1. Brigade, Erutescu, bei Belarada und in den Beingarten rechts und links von der Chanffee Ablieh-Widdin feft. Die 2. Brigade dieser Divifion, Dona, besetzte bas Dorf Musulmana und die Weingarten hinter dem vom Feinde gehaltenen Dorfe Rupza; von der 2. Divifion, General Cerchez, ftand vor Widdin bisher nur die 2. Brigade, verstärft burch zwei Escadrons des 8. Kalaraschen-Regiments, die aus Lom-Palanka angekommen waren, sowie durch das 9. Dorobanzen-Regiment und durch zwei Batterien, welche die 1. Division abgegeben; sie besetzte die Dörfer Girza und Dinfowiza. Die Roschior-Brigade und vier Escadrons bes 2. und 8. Ralaraschen Regiments bectten den linken Flügel des Belagerungscorps und ftanden zwijchen Negowaniza-Halmadji und Florentin. Das Belagerungscorps auf dem rechten Donauufer war am 11./23. Januar 15435 Mann Infanterie, 2149 Mann Cavalerie und 84 Geschütze start; auf dem linken Ufer, bei Ka= lafat und Tichupertscheni, ftand die Reservedivision, Dberft Glaniceanu.

Da der Cernirungsfreis unserer Truppen noch zu weit war, um mit dem Bombardement der Festung auch auf dem rechten Donauuser zu beginnen, besahl der Corpscommandeur am 11./23., denselben zu verengern; zu diesem Zwecke rückte die 4. Division bis Tatartschift vor; die 1. Division sollte die Dörfer Rupza und Rianowze und später Nowoselo besetzen, nachdem sie dieselben zuvor durch ihre Artillerie hatte beschießen lassen. Die 2. Division sollte die Dörfer Smrdan und Hinowa erstürmen, sobald Rianowze, Rupza und Tatartschift besetzt waren. Die Batterien der Reservedivision sollten vom linken Donaunser aus Widdin hombardiren.

Am 12./24. Januar begann der Angriff auf der ganzen Linie; morgens 7 Uhr eröffnete die 4. Division, General Angelescu, auf dem rechten Flügel das Feuer aus drei Batterien zu zwölf Geschützen, welche in der Nacht rechts und links von der Chaussee Withol-Widhin aufgestellt worden waren; dieselben beschossen das Südsort und sollten verhindern, daß eine Colonne von Widdin aus Hülfe nach Tatartschift und Nowoselo brächte. Die Brigade Sachelarie war zur Unterstützung der Artillerie aufmarschirt. Die Brigade Ipatescu sollte gegen Tatartschift vorzehen. Um  $7^{1/2}$  Uhr verließ sie ihre Bivnaß; das 8. Linienregiment, ein Bataillon des 2. Dorobanzen-Regiments und eine Abtheilung Geniesoldaten rückten unter Oberstlieutenant Poenaru gegen Tatartschift vor, der Rest der Brigade blieb in Reserve. Um 8 Uhr marschirte Oberstlieutenant Poenaru in Tatartschift ein, wo er die Truppen der 1. Division, Lecca, tras.

Diese Division hatte Besehl, zugleich mit der 4. Division Tatartschift und die Dörser Rupza und Rianowze zu besehen und darauf die Stellung von Nowoselo anzugreisen. Die Artillerie der 1. Division suhr während der Nacht in drei Batterien aus, von denen zwei zu 18 Geschützen das Dors Nowoselo und seine Umgebung, und die dritte, zu 6 Geschützen, hinter dem Dorse Rupza sowol Nowoselo als auch die Flanke der seinblichen Stelsung in Smrdan bestreichen sollte. Die 1. Brigade, Erutzescu, brach morgens um  $6^{1/2}$  Uhr auf, im ersten Tressen das 1. Liniensegiment und das 1. Bataillon des 1. Dorobanzens Regiments, im zweiten Tressen das 2. Bataillon des 1. Liniensegiments und drei Compagnien des 11. Dorobanzens Regiments; in Reserve blieben zwei Bataillone des 1. DorobanzensRegiments.

16\*

Sowie der Feind unsere Truppen gegen Tatartschift vorrücken sah, eröffnete seine Infanterie ein lebhastes Fener, unterstützt durch die Artillerie in Nowoselo; dasselbe that uns aber keinen großen Schaden, da der Nebel das Zielen erschwerte. Die Brigade Eruzescu ging entschlossen vor, und die Türken verließen ihre verschanzten Stellungen bei Tatartschift und zogen sich auf Nowoselo zurück. Die Truppen der 1. Division besetzen Tatartschift, wo sie mit der Colonne der 4. Division, geführt von Oberstelientenant Poenaru; zusammentrasen. Die Geniecompagnie machte sich sogleich daran, die Stellungen zu verstärken.

Währenddessen war die Brigade Dona der 1. Division gegen Rupza und Rianowze vorgegangen. Fünf Compagnien des 4. und ein Bataillon des 15. Dorobanzen-Regiments brachen aus den Weinbergen hinter Rupza hervor und besetzten das Dorf, das die Türken sosort räumten. Zu gleicher Zeit besetzte ein Bataillon des 3. Dorobanzen-Regiments Rianowze, welches die Türken gleichfalls verlassen hatten. So waren um 10 Uhr morgens die Stellungen Tatartschif, Rupza und Rianowze in unserm Besitze.

In der ersten Bertheidigungslinie blieben jetzt dem Feinde im Süden und Often nur noch Nowoselo, Smrdan und Hinowa, im Norden Kapitanowze, Kerimbeg und Tscheiselo.

Nach Nowoselo, dem Widdin am nächsten gelegenen Punkte, konnte man nur auf der Chaussee Ablieh-Widdin gelangen, da das Terrain rundumher sumpsig war; ehe unsere Truppen also den Angriff auf Nowoselo unternahmen, mußten sie sich der seindlichen Stellungen von Smrdan und Hinowa bemächtigen. Der Sturm auf dieselben ward durch die 2. Division unternommen, nachdem die 1. und 4. Division die Linie Tatartschiff-Rupza-Rianowze besetzt hatten. Um 11 Uhr bekam General Cerchez Ordre, Smrdan und Hinowa anzugreisen; zu gleicher Zeit sollte das 8. Linienregiment, um die Ausmerksamkes vorgehen. Das 8. Linienregiment griff die erste Brücke an, nahm sie nach kurzem, aber blutigem Kampse und warf die Türken auf die zweite Brücke zurück.

General Haralamb wartete jetzt auf den Beginn der Action der 2. Division. Der Nebel wurde so dicht, daß die Artillerie den Erfolg ihres Feuers nicht mehr beurtheilen konnte. General Cerchez hatte seine Truppen morgens schon aufgestellt; in den

letzten Weingärten vor dem Dorse Dinkowiza lag je ein Bataillon des 4. und 6. Linienregiments; eine Compagnie des 4. Regiments stand bei der Mühle am Topolowizabache, um gemeinschaftlich mit einer Escadron des 5. Kalaraschen-Regiments dei Rianowze die rechte Flanke der Infanterie zu decken. Das 9. Dorobanzen-Regiment, welches von der 1. Division zur Verstärfung abgegeben war, stand in Reserve; 24 Geschüße seuerten von den Höhen bei Dinkowiza auf die zu erstürmenden Stellungen. Auf der linken Flanke besetzten drei Escadrons des 2. und 8. Kalaraschen-Regiments Halvadsi und beobachteten das vom Feinde besetzte Gebiet zwischen Hindowa und Kapitanowze; sie lehnten sich nach links an die Roschior-Brigade an, welche von Regowaniza aus die vor Kapitanowze und Kerimbeg vorging und die Aufgade hatte, den Vormarsch türkischer Hülsstruppen aus diesen Ortschaften zu verhindern.

In dieser Ansstellung erwartete die 2. Division das Resultat der Angriffe auf Tatartschif, Rupza und Rianowze. Um 7 Uhr früh ging ein türkisches Detachement, 200 Mann Infanterie und 60 Reiter, von Surdan zu einer Recognoscirung gegen die Rusmänen in den Weinbergen von Dinkowiza vor. Unsere Vorposten empfingen den Feind mit lebhaftem Feuer und zwangen ihn, sich zurückzuziehen. Um Mittag machte General Cerchez hierüber dem Corpscommandeur Meldung und fragte an, ob Surdan und Dinowa trotz des dichten Nebels angegriffen werden sollten. General Haralamb erwiderte, daß die Positionen von so großer Wichtigkeit wären, daß sie angegriffen werden müßten.

Smrdan und Hinowa waren durch drei untereinander mit Gräben verbundene Redouten befestigt, welche von 2000 Mann Insanterie mit entsprechender Artillerie vertheidigt wurden. Um 2 Uhr 20 Minuten gab General Cerchez das Zeichen zum Angriff durch drei Artilleriesalven; die Angriffstruppen, in erster Linie das 2. Bataillon des 4. Linienregiments und die 3. und 4. Compagnie des 1. Bataillons desselben Regiments, gingen zum Angriff vor, begleitet von einer Section der reitenden Batterie. Zur selben Zeit machten die beiden andern Compagnien des 1. Bataillons des 4. Linienregiments und das 1. Bataillon des 6. Linienregiments, welche nach rechts von der 1. Escadron des 8. Kalaraschen-Regiments gedeckt waren, eine Umgehungsbewegung gegen das Dorf Smrdan, um die Redoute im Rücken anzugreisen.

Major Stoilov, welcher die sechs Compagnien des 4. Linienregiments anführte, benutte einen alten Graben, um sich in demselben gedeckt heranzuschleichen; begünstigt durch den dichten Nebel,
der sie den Blicken des Feindes verhüllte, gelangten unsere Schützen
mit ihrer Unterstützung, ohne einen Schuß abzugeben, bis an den
Graben der Redoute. Rasch überschritten sie ihn; einige Minuten
noch, und sie stürzten sich auf das Parapet. Die überraschten Feinde
vertheidigten sich wie Verzweiselte; es entspann sich einer der blutigsten Kämpse, unsere Soldaten sochten nur mit Bajonett und Kolben.
Die türsischen Kanoniere sielen neben ihren Kanonen, die Nizams,
im Todeskampse mit den Rumänen verschlungen, füllten die Gräben. Unsere Verluste waren sehr groß, der dritte Theil war schon
kampfunsähig, und Major Stoilov sah den Augenblick sommen,
wo die seindlichen Reserven ihm die schwer errungenen Vortheile
wieder entreißen würden.

Plötslich hörte er hinter der Redoute lautes Hurrahrufen: es war Major Teleman, der unter dem Schutze des Nebels die Redoute umgangen hatte. Die Eroberung berfelben mar jett gefichert. Aber aus ber zweiten Redoute und bem Dorfe Smrdan wurden unjere Truppen in der eroberten Redoute mit Augeln und Granaten überschüttet. Da fandte Oberftlieutenant Cotrut bas 1. Bataillon des 6. Linienregiments und die 5. und 8. Compagnie bes 4. Linienregiments gegen die Redoute Rr. 2; bas 1. Bataillon und die 6. und 7. Compagnie des 4. Linienregiments follten das Dorf Smrban angreifen. Unfere Ranonen hatten ichon bisher die Dörfer Smrdan und Hinowa mit Granaten beworfen. Die Majors Teleman und Stoilov drangen an der Spitze ihrer Trup= pen in Smrban ein; in mörderischem Rampfe mußten fie bie Türken von hof zu hof, von haus zu haus zurückwerfen. Endlich war das Dorf unser; der eine Theil der vertriebenen Feinde floh in eine dritte Redoute bei Hinowa, der andere in der Richtung nach Widdin. Die 1. Escabron bes 8. Kalaraschen= Regiments, welche unferm rechten Flügel in feiner Umgehungs= bewegung gefolgt war, fette den Flüchtigen nach und machte un= gefähr 200 Gefangene; zwei Ticherkeffen-Escadrons aber, die aus Widdin famen, bedten ben Rudzug der übrigen, fodaß die Rala= rafchen die Berfolgung aufgeben mußten.

Während dieses Kampfes um Smrban griff Major Ulescu mit einem Bataillon des 6. Linienregiments und den zwei Com-

pagnien des 4. Linienregiments die Redoute Nr. 2 ungestüm an und erstürmte sie; die Türken warsen die Wassen fort und ergaben sich. Der Feind hielt jetzt nur noch die Redoute Nr. 1 auf seiner rechten Flanke und das Dorf Hinowa besetzt. General Cerchez gab dem 9. Dorobanzen-Regiment Ordre, auch diese Stellungen anzugreisen. Die Dorobanzen mußten den Delenabach, der sich vor der seindlichen Besetzigung besand, durchwaten, die an den Gurt halb in Wasser, halb in Sis. Das verzögerte ihren Vormarsch. Als die Türken aber sahen, daß dieselben sich durch nichts aufhalten ließen, zogen sie nach einigen Schüssen ihre Kanonen aus der Redoute und gingen durch Hinowa nach Widdin zurück. Das 9. Dorobanzen-Regiment, welches bedeutende Versluste gehabt hatte, besetzt die Redoute und das Dorf Hinowa.

Abends 6 Uhr war der Kampf beendet, und unsere Truppen waren im Besitze der ganzen Linie, die sie am Morgen angegrifsen. Der Hauptmoment des Gesechts war bei Smrdan und Hinowa gewesen. Der Feind versor ungefähr 400 Todte, noch mehr Berwundete und über 300 Gesangene, unter diesen 4 Offiziere; 4 Krupp'sche Stahlkanonen, eine noch geladen, sielen in unsere Hände, außerdem zahlreiche Artisleries und Insanteries munition und mehrere hundert Peabody Martinis und Sniders Gewehre.

Es war schon spät, und die Truppen, welche seit mehr als 12 Stunden unter dem Gewehr geftanden hatten, bedurften ber Ruhe zu fehr, als daß der Rampf fortgesett werden fonnte. Der Angriff auf Nowojelo wurde also aufgeschoben, zumal man mit Sicherheit eine Offensive des Feindes gegen Smrban und hinowa gu gewärtigen hatte; die Stellung war zu wichtig für die Bertheidigung der Festung. Wirklich bemerkte man, daß schon in der Nacht bei Widdin und Kapitanowze Truppenbewegungen ftattfanden, und beim Morgengrauen des nächsten Tages, des 13./25. Januar, fah man mehrere Tabors Infanterie, por ihnen eine Schützenkette, hinter ihnen Artillerie, von Rapitanomze und der Feftung gegen die Dörfer Sinowa und Smrdan vorgehen. Um 61/2 Uhr eröffneten die Türken ihr Feuer auf unfere Stellungen. Das 4. Linienregiment, das 9. Dorobanzen = Regiment und das 1. Bataillon des 6. Linienregiments, welche Surdan und Sinowa befett hielten, waren bereit, ben Angriff gurudzuweisen; die Roschior-Brigade behnte fich nach lints, vor Rapitanowze und Kerimbeg, aus. Die türfischen Tirailleure näherten sich unsern Stellungen bis auf 300 m; da sie aber in der Front von unserer Artillerie und Infanterie, in ihrer rechten Flanke von der Roschior=Brigade bedroht wurden, welche hier ebenes Terzain fand, auf dem sie sich entfalten konnte, zogen sie sich in voller Ordnung, jedoch nicht ohne Verluste zurück.

Unsere Verluste an beiden Tagen, am 12./24. und 13./25. Januar, beliefen sich auf 119 Todte und 316 Verwundete; davon, wie immer, ein hoher Procentsat an Offizieren.

Der von uns errungene Sieg hatte einen fühlbaren moralischen Einfluß, er entmuthigte den Gegner, der von jetzt an nicht mehr die Offensive zu ergreisen wagte. Am 13./25. Januar begann er sogar seine vorgeschobenen Positionen in Kerimbeg und Tscheiselo aufzugeben, und in der Nacht zum 14./26. Januar räumte er auch Kapitanowze, welches wir sogleich besetzten. Bor der Festung blieb nur das Dorf Nowoselo noch im Besitze der Türken; der Commandeur der Belagerungsarmee beabsichtigte dasselbe jedoch nicht mehr zu stürmen, da es keinen Werth mehr hatte, nachdem wir durch die andern Stellungen rund um Widdin die Festung in den Bereich unserer Kanonen gebracht hatten.

Widdin war von allen Seiten eingeschlossen und von beiden Usern der Donau in einen Fenerreif gelegt. Auch die kleine Festung Belgradzik war beobachtet und in Schach gehalten durch die 1. Brigade, Cantili, der 2. Infanteriedivision, welche seit dem 5./17. Januar den Feind durch ein ununterbrochenes Bombardesment und häusige Recognoscirungen über die eigene numerische Schwäche täuschte.

Am 15./27. Januar eröffnete unser Cernirungsheer vom rechten User das Fener auf Widdin. Es war verstärkt worden durch das 2. Bataillon des 4. Dorobanzen-Regiments aus Kaslasat, durch das 2. Bataillon des 6. Linieuregiments, das 2. Jägerbataillon und das 5. Linieuregiment (von der 3. Division) und durch das 1. Bataillon des 10. Dorobanzen-Regiments. Auf beiden Seiten des Flusses senerten 148 Kanonen; dies Bombardement sollte die Festung zur Ergebung zwingen oder doch ihre Wälle so zertrümmern, daß unsere Sturmcolonnen hineindringen könnten. Das Bombardement hielt neun Tage an, dis zum 23. Januar/4. Februar. Widdin brannte lichterloh an allen Enden, und durch Deserteure und flüchtige Sinwohner ersuhren

wir, daß die Garnison entmuthigt wäre, und daß die ganze Stadt so durch unser Fener litte, daß die mohammedanischen und christlichen Notabeln im Namen der Bewohner mit der Bitte zum Civilsgouwerneur und zum Commandanten gesommen wären, den vergeblichen Kampf aufzugeben und zu capituliren. Da langte am 23. Januar / 4. Februar im Hauptquartier des Westcorps die telegraphische Nachricht an, daß in Adrianopel zwischen Rußland und der Türkei ein Wassenstillstand abgeschlossen wäre, und der Fürst befahl, die Feindseligkeiten einzustellen.

Am 11./23. Februar wurde zwischen Izet Pascha und dem Chef unsers Generalstabes, Oberst Falcoianu, eine Convention abgeschlossen, wonach Widdin capitulirte, der Besatung aber freies Geleit und militärische Ehren zugesichert wurden. Für Belgradzif wurden dieselben Bedingungen gestellt und angenommen.

Am 12./24. Februar erfolgte, der Convention entsprechend, die Uebergabe von Widdin und Belgradjik, den einzigen Festungen Westbulgariens, die noch in türksischem Besitze gewesen waren. Von Widdin war die erste Angel abgeschossen worden, welche in unser Seer einschlug; auf Widdin waren auch unsere ersten, wie unsere letzten Kanonenschüsse gerichtet gewesen. Das Drama, das den Osten erschüttert und auch dem Westen manche Besorgniß eingeslößt hatte, war beendet; die Friedensunterhandlungen hatten begonnen.

Welche Wichtigkeit die energische Vertheidigung Plewnas für die Türkei gehabt, sah man am besten, als Osman Pascha den Russen nicht mehr den Weg verlegte. Da war nichts im Stande, ihren Vormarsch noch zu hemmen. Ende December gingen sie über den Balkan; sie hatten mehr von den schlechten Wegen und der Härte des Winters zu leiden als von den Operationen des türkischen Heeres. Da die Pforte vergebens um die Intervention der Mächte nachgesucht hatte, sah sie sich gezwungen, Rußland um Frieden zu bitten. Großfürst Nicolaus zog die Verhandlungen hin, dis das russische Heer über Adrianopel hinaus und dis an die türkische Hauptstadt vorgedrungen war, dis es in Gallipoli und Dede-Agatsch am Aegäischen Meere stand.

Am 19./31. Januar wurde endlich in Abrianopel ein Waffenftillstand als vorläusige Basis für den Abschluß des Friedens
vereindart. Hierbei wurde Rumänien, obwol es einer der friegführenden Staaten war, nicht zugezogen. Bergebens suchte die
russische Ranzlei dieses Beiseiteschieben durch die Präcedenzfälle
von Billafranca und Bersailles zu rechtsertigen. Bei Billafranca
unterschrieb Napoleon III. allerdings allein die Friedenspräsiminarien, aber nicht, ohne vorher mit seinem Berbündeten, Victor
Emanuel, sich verständigt zu haben; und als man den am 11. Juli
1859 abgeschlossenen Baffenstillstand dis zur Beendigung der
Unterhandlungen verlängern wollte, unterzeichneten in Zürich die
piemontesischen Delegirten ebenso wie die französischen und österreichischen. Und was den Baffenstillstand von Versailles, 1871,
anbelangt, so nahm der Kaiser von Deutschland einen ganz andern
Rechtsstandpunkt seinen Berbündeten gegenüber ein, als Rußland

Rumänien gegenüber; die Convention vom 4./16. April hatte Rumänien seine politische und nationale Individualität zugesichert.

Die Friedenspräliminarien verlangten für Rumänien die Anerkennung seiner Unabhängigkeit, eine genügende Entschädigung durch Gebietsabtretung und die sofortige Uebergabe der Festungen Rustschut, Silistria, Widdin und Belgradjik.

In der zweiten Hälfte des Januar a. St. reiste General Ignatjew von Petersburg über Bukarest nach San Stefano, um an den Friedensunterhandlungen theilzunehmen. Durch ihn machte die russische Regierung der rumänischen den Borschlag, jenen Theil Bessardiens, welcher durch den Pariser Bertrag von 1856 wieder an Rumänien gekommen war, an Rußland abzutreten.

Die Sorge und Unzufriedenheit, welche die öffentliche Meisnung von dem Augenblicke an ergriff, wo man die Unterzeichnung des Bertrags von Abrianopel erfuhr, wurde zu einem lebhaften Gefühle der Kränfung und Erbitterung, als diese Zumuthung Rußslands bekannt wurde. Das Ministerium wurde in den gesetzgebenden Körpern interpellirt, und beide Kammern votirten einstimmig eine Motion, in welcher sie erflärten, daß sie entschlossen wären, die Integrität des Landes aufrecht zu erhalten und eine Entsremdung seines Bodens, sei es unter welchem Namen und gegen welche territoriale Entschädigung immer, nicht zu dulben.

Die auf dem rechten Donaunfer befindlichen Truppen bestamen Befehl, nach Rumänien zurückzukehren.

Die rumänische Nation hatte gehofft, daß die russische Resgierung ihren seierlich und kategorisch ausgesprochenen Willen achten und einem befreundeten und verbündeten Staate gegenüber nicht auf der Abtretung der Districte Bessardiens bestehen würde. Sie täuschte sich; im Friedensvertrage, welcher gleichfalls ohne Mitwirkung Rumäniens am 19. Februar/3. Mai in San-Stefano abgeschlossen wurde, erkannte die Pforte die Unabhängigkeit Rumäniens an, sprach ihm das Recht auf eine noch zu vereinbarende Kriegsentschädigung zu, gewährte, dis zur Abschließung eines Bertrages mit Rumänien, den in der Türkei lebenden rumänischen Unterthanen dieselbe Rechtsstellung wie den Unterthanen der andern Staaten, und trat das Sandjak Tultscha (Dobrudscha) als Tauschsobject für das rumänische Bessardien an Rußland ab.

Endlich befam Rugland burch einen Artifel über die Bejetung

Bulgariens bis zur endgültigen Organisation dieses Fürstenthums bas Recht, zwei Jahre lang die Berbindung mit seinen Truppen in Bulgarien durch Etappenstraßen in Rumänien aufrecht zu erhalten.

Mls die gesetzgebenden Körper ihr einstimmiges Botum gegen die von Rugland geforderte Bertauschung Bessarabiens mit der Dobrudicha abgegeben hatten, richtete ber Minister bes Meußern, Cogalniceanu, am 9. Marz eine Note an bie Cabinete, in welcher er bie politischen, ökonomischen und nationalen Motive, sowie bie Rückfichten auf das allgemeine europäische Interesse an den Donaumundungen barlegte, welche bie rumänische Nation bestimmten, sich gegen diesen Tausch auszusprechen. Und als die Prälimina= rien bes Friedens von San-Stefano bekannt geworden, erhob bie rumänische Regierung energisch Protest gegen diese Berletung ber ihr durch den Parifer Vertrag zuerkannten Rechte, welche Rugland ielbst durch die Convention vom 4./16. April anerkannt hatte. Artifel 2 jener Convention lautete: "Damit für Rumänien feine Art von Unannehmlichkeit oder Gefahr aus dem Durchzuge der ruffischen Truppen durch sein Gebiet erwachse, verpflichtet fich bie Regierung Gr. Majeftat des Kaifers aller Reußen, die politischen Rechte des rumänischen Staates aufrecht zu erhalten und Sorge dafür zu tragen, daß diefelben respectirt werden, so, wie es die Gefete des Landes und die bestehenden Berträge erfordern; außerdem verpflichtet die Regierung Gr. Majeftat des Kaifers von Rußland sich, die dermalige Integrität Rumäniens auf= recht zu erhalten und zu beschüten."

Die Bestimmungen, Artisel 8 des Uebereinkommens von Sanstefano, daß Rußland das Recht des Durchzugs seiner Truppen durch Rumänien haben sollte, verurtheilten überdies unser Land für die Zeit von zwei Jahren zu einer Art von Knechtschaft.

Bei den Protesten, welche von allen Seiten gegen den Tractat von San-Stesano erhoben wurden, war der russischen Regierung die energische Opposition der Rumänen sehr unbequem. Der Kanzler des Reiches erklärte dem rumänischen Bertreter in Petersburg, dem General Fürsten I. Ghika, daß "trotz allen Geschreis, das im Lande und im Auslande wegen der bessarbischen Frage ershoben würde, Rußlands Entschluß unwiderrusslich wäre; die Frage würde nicht vor einen Congreß gebracht werden, denn das hieße den Kaiser beleidigen; wenn eine andere Macht es doch thäte,

würde Rußland nicht am Congreß theilnehmen. Nußland wünschte über diese Frage nur mit Rumänien zu verhandeln, und wenn es ihm nicht gelänge, es zur Cedirung zu bewegen, würde es Bessarbien mit Gewalt nehmen; sollte Rumänien sich mit den Waffen widersetzen, könnte ihm das verhängnisvoll werden".

Etwas fpater, am 3. April, interpellirte Gurff Gortichafow General Ghifa, ob es mahr mare, daß feine Regierung die Abficht hatte, gegen Artifel 8 bes Bertrags von San-Stefano gu proteftiren, und trug ihm auf, bem bufarefter Cabinet mitzutheilen. daß der Raifer wegen Beffarabiens fehr aufgebracht gegen Rumanien ware, und falls letteres protestiren murde, Rumanien befeten und feine Armee entwaffnen wurde. Die rumanische Regierung schreckte vor diesen Drohungen nicht gurud; fie ließ durch ihren Bertreter dem ruffischen Kangler antworten, daß Rumanien protestirt hatte und protestiren würde gegen alle Abmachungen bes Bertrags von San-Stefano, die auf Rumanien Bezug hatten, folglich auch gegen Artifel 8. Was aber die Entwaffnung der rumänischen Urmee anbelangte, fo beauftragte ber Fürst ben Baron Stuart, den biplomatischen Agenten Ruflands in Bufareft, ebenjo wie den General Ghifa in Petersburg, bem Fürsten Gort= ichakow zu erflären, daß der Raifer ja mit eigenen Angen gesehen hätte, wie die rumanische Armee ihre Pflicht zu thun wußte; dieselbe würde fich nicht entwaffnen laffen, sondern eher mit ihrem Fürsten an der Spite im Kampfe gegen die Ruffen untergeben.

Angesichts dieser Drohungen mit Occupation und Entwaffnung, angesichts der Thatsache, daß die russischen Truppen in Rumänien vermehrt wurden und sich nicht auf ihre Etappenstraßen beschränkten, befahl der Fürst, daß das rumänische Heer Desensivstellungen auf der Linie Slatina-Piteschti-Tirgowischte einnähme. So also standen sich jetzt die Berbündeten von Plewna gegenüber!

Der rumänische Ministerpräsident 3. Bratianu ging am 18./30. März nach Wien und von dort am 24. März / 5. April nach Berlin, um die Hülfe Desterreichs und Deutschlands zu erbitten; Fürst Jon Ghifa ging mit derselben Mission nach London.

Diese Krifis währte durch die Monate März und April a. St. In Rußland und England wurden Kriegsvorbereitungen getroffen, und man fürchtete allgemein einen furchtbaren Conflict, der den Often und Westen in Flammen seinen würde. Aber mit der Zeit fühlten sich die anfangs so erhitzten Gemüther ab; auf beiben

Seiten sah man die Gefahren eines Krieges ein, ben Fürst Bismarck als einen Kampf zwischen einem Walfisch und einem Elefanten bezeichnete.

Rußland bedachte, daß es Gefahr liefe, in einem neuen Kriege die erlangten Bortheile einzubüßen; seine Heere in der europäischen wie in der asiatischen Türkei waren durch Epidemien bedroht, durch Thphus, Fieber und Ohsenterie: dis zum Mai hatten auf dem europäischen Kriegsschauplatze 70000, auf dem asiatischen 24000 Kranke in die Hospitäler geschickt werden müssen; besonders die Aerzte wurden massenhaft dahingerafst; allein im Monat April starben 50 Militärärzte und 54 Feldchirurgen; 114 Aerzte und 360 Feldchirurgen erkrankten. Auf den Etappenstraßen pflanzte sich die Typhusepidemie dis nach Rußland fort; 3—400 Personen erkrankten täglich an ihr in Petersburg; nach officiellen Berichten gab es daselbst am 25. März 3747 Typhusekranke.

Die russische Armee schmolz also zusammen, ehe noch ein Kampf begonnen hatte, welcher unter den ungünstigsten Umständen hätte geführt werden müssen: England seindlich gesinnt, die Türken nach Nache dürstend, Griechenland, Serbien, Rumänien verbittert und unzufrieden, Desterreich lingarn zweiselhaft und vielleicht schließlich denen sich zuneigend, welche mit den Wassen die Aussührung des Vertrages von San-Stefano hindern wollten.

Außerdem wurde die Finanzlage Rußlands immer besorgnißerregender. Bor dem Feldzuge hatte man einen Finanzrath in Petersburg berufen, welcher erklärte, daß Rußland für einen dreimonatlichen Krieg 100 Mill. Rubel ausgeben könnte; der Krieg dauerte zehn Monate und kostete über 800 Mill. Rubel. Der Eurs des Papiergeldes sank im Berlause des Krieges um 45 Proc.; die russischen Finanzen waren erschöpft und konnten den Kampf mit denen Englands nicht ausnehmen.

So war Außland geneigt, Concessionen zu machen; die Berhandlungen mit Großbritannien begannen Mitte April a. St. von neuem und führten zu einem Einverständnisse zwischen Außland, England, Oesterreich und Deutschland; für die andern Mächte standen keine so directen und schwerwiegenden Interessen im Spiele, daß sie sich von der Majorität hätten scheiden müssen. Was die Türkei anbelangte, so war sie besiegt, und es blieb ihr nichts anderes übrig, als jede Milberung ber harten Bedingungen bes Gegners, fei fie noch fo gering, anzunehmen.

Rußland widersetzte sich also nicht mehr der Discussion des ganzen Bertrages von San-Stefano; schließlich wurde ein Einvernehmen zwischen den Mächten erzielt; Graf Schuwalow und
Marquis Salisbury unterzeichneten ein Memorandum, dessen
11. Artifel über die bessarbische Frage lautete:

"Die Regierung Ihrer britischen Majestät hält sich verpflichtet, ihr tieses Bedauern auszusprechen für den Fall, daß Rußeland definitiv auf der Nückgabe Bessaviens bestehen sollte. Da es aber sestgeseltellt ist, daß die andern Signatarmächte des Pariser Bertrags nicht gewillt sind, die Integrität der Grenzen Rumäniens mit den Wassen aufrecht zu erhalten, hält sich England in dieser Frage nicht für so direct interessirt, daß es allein die Berantwortung auf sich nehmen möchte, sich dem vorzeschlagenen Tausche zu widersehen, und verpflichtet sich darum, eine Entscheidung in diesem Sinne nicht anzusechten."

Desterreich sah mit Befriedigung das Einvernehmen zwischen England und Rußland, weil jetzt die Einberufung des Congresses gesichert war, von welchem es seine Forderung, die Besetzung Bosniens und der Herzegowina, sanctionirt zu sehen gedachte.

Fürst Bismarck sandte jetzt den Großmächten die Einladung zum Congreß, der sich am 1./13. Juni in Berlin versammelte.

Rumänien erfüllte seine Pflicht bis zuletzt, indem es sein Recht vertheidigte. Der Ministerpräsident 3. Bratianu und der Minister des Auswärtigen Cogalniceanu gingen nach Berlin, um ihres Landes Interessen vor dem Congreß zu vertreten. Nachbem in der neunten Sitzung discutirt worden war, ob man die rumänischen Delegirten zulassen sollte, und die Entscheidung im bejahenden Sinne ausgefallen war, erlangten die rumänischen Minister am 19. Juni / 1. Juli zu der 10. Sitzung des Congresses Zutritt.

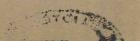
Cogalniceann sas ein Memorandum vor, welches die nationalen, politischen und ökonomischen Motive darlegte, aus denen Rumänien nicht in den Versust Bessardiens willigen konnte; er erinnerte daran, daß dieser Boden rumänisch war, und daß die Zerstückelung, welche man im Jahre 1812 vorgenommen, sich nicht auf die Thatsache und die Rechte der Eroberung stützte. Und vor allem deswegen könnte Bessardien nicht von Rumänien zurück-

gesordert werden, weil Rußland Rumänien im vergangenen Kriege als einen unabhängigen und verbündeten Staat betrachtet und ihm durch die Convention vom 4./16. April 1877 die dermalige Integrität garantirt hätte. Ferner verlange die rumänische Regierung, daß man Rußland nicht das Durchzugsrecht durch Rumänien für die Dauer der Besetzung Bulgariens zuspräche. Auch sei es nicht mehr als billig, daß man Rumänien das Donan-Delta und die Schlangeninsel, Jahrhunderte alte Besitzungen des Landes, zurückgäbe. Außerdem reclamirten unsere Delegirten den Rumänien zukommenden Theil der türkischen Kriegsentschädigung, nach Bershältniß der Truppenzahl. Schließlich drückten sie die Hoffnung aus, daß Europa die Unabhängigkeit des rumänischen Staates anerkennen und die Neutralität dessentschen garantiren würde.

In der 22. Sitzung am 1./13. Juli 1878 wurde der Berliner Bertrag unterzeichnet. Die Rumänien betreffenden Fragen sind in Artikel 43—47 enthalten. Die hohen contrahirenden Parteien erkennen darin die Unabhängigkeit Rumäniens an, machen sie aber von zwei Bedingungen abhängig: 1) von der Gleichstellung der Confessionen und des religiösen Glaubens in Bezug auf die civilen und politischen Rechte im Staate; 2) von der Abtretung Bessars diens an Rußland als Tauschobject für die Dobrudscha, deren Grenze durch eine Linie von Stlisstria dis an das Schwarze Meer, südlich von Mangalia, gehisdet wird, einschließlich des Donau-Deltas und der Schlangeninsel.

Da der Bevollmächtigte: des Zaren beim Berliner Congreß den Rumänen nicht das Besitzrecht und die alten Unsprüche auf Bessardien bestreiten konnte, hatte er erklärt, daß Rußland aus der Abtretung desselben keine Interessen, sondern eine Ehrenfrage machte.

Das unparteiische Urtheil der Nachwelt wird schwer verstehen können, wie die Shre, Sicherheit und Größe des russischen Kaisersreichs ein derartiges Benehmen Rumänien gegenüber verlangen konnte; ebenso wenig wird es vielleicht verstehen, wie ein so großes Land auf solche Weise die Dienste eines treuen Verbündeten, der ihm in der Stunde der Gefahr zu Hülfe fam, bezahlen konnte. Trotz allem aber wird Rumänien nicht bedauern, am Kriege von 1877—78 theilgenommen zu haben. Vielleicht hätte es seine Unabhängigkeit auch sonst erlangt; aber dann hätte dieselbe den Charafter eines Geschenkes entweder Rußlands oder der Groß-



mächte bekommen, und Rumänien zu einer Dankbarfeit genöthigt, die etwas von Abhängigkeit an sich gehabt hätte. Zudem wäre Bessarbien uns doch verloren gegangen. Officielse Documente, unter diesen eine Mittheilung des Grasen Schuwalow an Lord Derbh vom 27. Mai 1877, beweisen, daß schon damals die russische Regierung entschlossen war, diese Provinz wieder an sich zu bringen. Wenn die militärische Allianz mit Rumänien und die gemeinsamen Kämpse vor Plewna diesen Entschluß nicht hatten ändern können, würde es die Unthätigkeit Rumäniens gewiß nicht gethan haben; außerdem wäre die Achtung der Welt den Rumänen dann nicht zutheil geworden. So aber hat die tapsere rumänische Armee ihrem Lande die Unabhängigkeit erworben, und aus dem Stahl der eroberten Kanonen ist die rumänische Königskrone gesschmiedet worden.



Bacarescu.

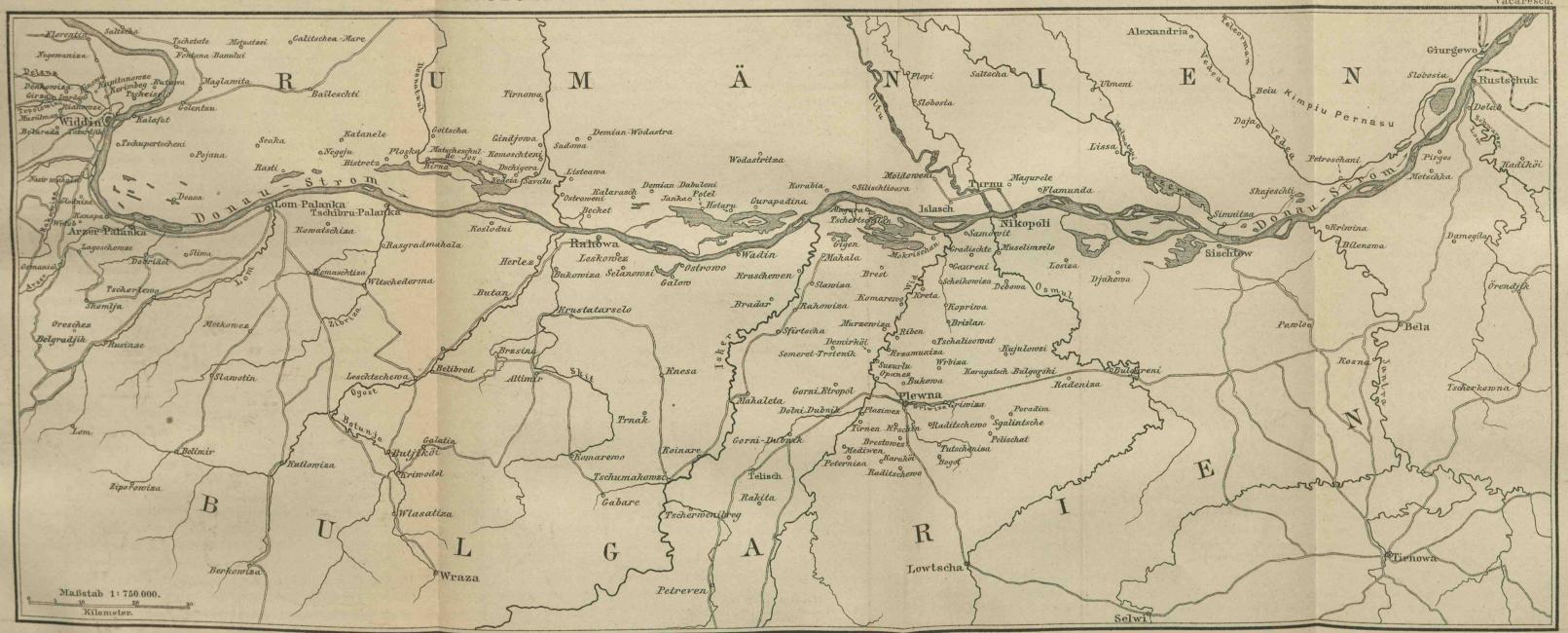
Drud von F. A. Brodhaus in Leipzig.



## OPERATIONEN DER WESTARMEE UM PLEWNA.



## ÜBERSICHTSKARTE DES KRIEGSSCHAUPLATZES.



F. A. Brockhaus' Geogr.-artist. Anstalt, Leipzig.